

# **Diccionari de ramaderia**

**Conselleria de Presidència  
Agricultura i Pesca**

Palma, 2011

© Conselleria de Presidència del Govern de les Illes Balears

© Universitat de les Illes Balears

Disseny de la coberta: Ludmila Rivacoba

Edició: març de 2011

Maquetació i impressió: Gráficas Loyse, SL

ISBN13: 978-84-614-7188-1

DL: PM 417-2011

La reproducció total o parcial d'aquesta obra per qualsevol procediment, inclosos la reprografia i el tractament informàtic, com també la distribució d'exemplars mitjançant lloguer o préstec, resten rigorosament prohibides sense l'autorització escrita dels titulars del copyright i estaran sotmeses a les sancions que estableix la llei.

Les persones que han participat en el procés d'elaboració d'aquest diccionari:

**Govern de les Illes Balears**  
**Conselleria de Presidència**  
**Àrea d'Agricultura i Pesca**

**Coordinació**

Joan Carles Torrens Costa  
*Cap del Servei de Planificació*  
Margalida Sastre Moragues  
*Assessora lingüística*

**Especialista**

Miquel Torrens Escalas  
*Institut de Biologia Animal de Balears*

**Universitat de les Illes Balears**  
**Servei Lingüístic**  
**Gabinet de Terminologia**

**Direcció**

Ramon Bassa i Martín

**Coordinació**

M. Magdalena Ramon Andreu  
*Gabinet de Terminologia*

**Elaboració**

M. Magdalena Ramon Andreu  
Cristina Robles de Pedro  
*Gabinet de Terminologia*

**Col·laboració**

Inés Burguera Garcías  
*Becària del Gabinet de Terminologia*

**Agraïments**

Antònia M. Calafat Rivas  
*Servei Lingüístic*



# Sumari

Presentació . . . . .	9
Introducció . . . . .	11
Arbre de camp . . . . .	15
Abreviacions . . . . .	17
Diccionari . . . . .	19
Índex de termes catalans . . . . .	218
Índex de termes castellans . . . . .	246
Índex de noms científics . . . . .	270
Bibliografia . . . . .	275



## La llengua de la terra nostra

La llengua és l'element bàsic de cohesió d'aquest petit país nostre, i el món agrari n'és l'ànima. La pagesia ha donat lloc a un llenguatge ple de saba: *exsecallar, empeltar, sembrar, espedregar, cavar, eixarmar, segar, batre, tondre, munyir, pasturar, pellucar...* El llenguatge és ple d'imatges d'un temps no gaire llunyà que a poc a poc s'ha anat substituïnt i que necessàriament hem de mantenir viu, perquè sense vida pagesa els paisatges de les nostres illes són morts. Hem de ser capaços de llegar la riquesa d'aquesta terra nostra, els camps llaurats i esterrossats o conrats i els animals pasturant. I el parlar pagès, les paraules i també els costums, perquè en les seves arrels perviu la nostra identitat i el nostre futur com a poble. Les nostres festes més significatives continuen lligades a la terra i als seus cicles productius: Sant Antoni, Sant Sebastià, Sant Joan.

Els foravilers —escriu el poeta Damià Huguet— “parlen amb conducta cruel d'insatisfet i ràbia / de mala anyada, d'enyorades saons i de marors / que manquen entre els solcs / molt ben deixats / a escaire dels sementers que la grogor ja clapa.”

Els poetes i escriptors del segle XX són fills i nets de la terra, d'agricultors i ramaders, i per açò, quan parlen de *saons, solcs* o *sementers* i de *males anyades*, també ens parlen d'una manera d'entendre la vida, amb la vista fixada al cel i a les clapes dels costers, prudents i estalviadors, tradicionalistes i també creients, ens parlen del seny pagès i de l'estima que senten per unes activitats, les agroramaderes, fortament arrelades al nostre país.

Aquest diccionari vol ser un recull de les paraules característiques del món ramader, una eina que posam a l'abast de la ciutadania. És feina de tots mantenir viu el llenguatge específic dels nostres ramaders i, per extensió, mantenir viva la nostra ruralia. Sols així aconseguirem assegurar el nostre futur com a poble.

Albert Moragues i Gomila  
Conseller de Presidència del Govern de les Illes Balears





# Introducció

Aquest diccionari s'estructura en sis apartats:

- Aquesta **introducció**, que exposa en general l'estructura del diccionari i com s'ha de consultar.
- L'**arbre de camp**, un esquema del contingut del diccionari que en delimita l'abast temàtic, permet classificar-ne els termes i facilita el tractament del conjunt de la informació.
- La llista d'**abreviacions** amb la descodificació corresponent.
- El cos del **diccionari**, que recull tots els termes ordenats alfabèticament a partir del terme català i numerats correlativament.
- Tres **índexs de termes alfabètics**, un per al català, un per al castellà i un per als noms científics que apareixen al llarg del diccionari. Cada entrada d'un índex alfabètic té un número d'ordre que remet al terme corresponent del diccionari.
- La **bibliografia**, amb la referència a les fonts consultades al llarg de l'elaboració del diccionari, classificades en quatre apartats: disposicions legals (ordres), obres especialitzades (en general, obres temàtiques divulgatives de l'àmbit de la ramaderia i branques afins, seguint l'arbre de camp), obres terminològiques (diccionaris especialitzats de l'àmbit de la ramaderia i branques afins, seguint l'arbre de camp) i obres lexicogràfiques (diccionaris generals i enciclopèdies).

## Estructura i consulta

El DICIONARI DE RAMADERIA conté 2.148 termes catalans i les corresponents equivalències en castellà sempre que s'han pogut verificar, les categories gramaticals corresponents tant dels termes catalans com dels castellans i la definició. Cada terme català va precedit d'un número d'ordre, correlatiu al llarg del diccionari. A més a més, també inclou les relacions de sinonímia entre els termes i, quan s'ha considerat necessari, notes de tipus lingüístic o metalingüístic que completen la informació de les entrades.

Les **notes** informen sobre els plurals que poden generar dubtes (com és el cas d'*après*, de *pedigrí* o de *nadís*) o sobre l'ús de la denominació (com *ànnera*, en relació amb les variants dialectals, o *aplom* o *purí*, que s'usen generalment en plural); també poden ampliar la definició (com, per exemple, a *animal de remuc*, *bala* o *farratge*), o bé indicar la relació d'un terme amb un altre per oposició (com és el cas d'*animal de pèl* i *animal de ploma*, *bestiar de renda* i *bestiar de treball* o *fenotip* i *genotip*). Si s'ha cregut convenient afegir informació addicional de natura diferent sobre algun terme, s'han enumerat les notes (com als termes *cria podrida americana*, *sal* o *tortó*).

Els termes es presenten, tant al cos del diccionari com als índexs, segons l'ordre seqüencial dels components (*cavall de llavor* i no *llavor*, *cavall de*), i segueixen l'**ordenació alfabètica discontinua**, que evita interrupcions en els termes d'una sèrie i segons la qual els espais en blanc precedeixen els signes no alfabètics (principalment apòstrofs i guionets) i els signes no alfabètics precedeixen els signes alfabètics. Exemple:

granja  
granja d'engreix  
granja de multiplicació  
granja de posta  
granja de producció  
granja de cria  
granja de selecció  
grapa  
gratar  
gratar  
gràvid -a  
grinyolar  
grip aviària

Els substantius es presenten en singular, llevat dels casos dels plurals lexicalitzats (*galteres equines*, *lleteroles* o *ovins*). Els adjectius també es presenten en singular, amb la terminació femenina quan en tenen (*asiní -ina*, *clapat -ada* o *desbocat -ada*).

Les equivalències en castellà, quan n'hi ha més d'una, apareixen en ordre alfabètic. Exemple:

2033 **truja** *f*  
*sin. compl.* **bacona** *f*  
*sin. compl.* **gardenya** *f*  
*sin. compl.* **porca** *f*  
*sin. compl.* **verra** *f*  
*es cerda* *f*  
*es cochina* *f*  
*es marrana* *f*  
*es puerca* *f*

Femella del porc, que s'explota per fer cria i per la carn.

Cal dir que quan un terme català no presenta l'equivalència corresponent en castellà és perquè o bé no existeix o bé no se n'ha pogut verificar una equivalència fiable.

En relació amb els **sinònims**, els termes catalans considerats sinònims absoluts es remeten l'un a l'altre amb l'indicatiu *sin.* El sinònim que per ordre alfabètic apareix en primer lloc agrupa la definició, les equivalències i la nota, si en té. Exemple:

192 **avortament enzoòtic de les ovelles** *m*  
*sin.* **clamidiosi ovina** *f*  
*es aborto enzoótico de las ovejas* *m*  
*es clamidiosis ovina* *f*

Malaltia bacteriana infecciosa de les ovelles, les cabres i les vaques, causada per *Chlamydophila abortus*, que es caracteritza per avortaments en el darrer període de gestació, fetus morts i naixement de cries que moren durant la primera setmana de vida.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

430 **clamidiosi ovina** *f*  
*sin.* **avortament enzoòtic de les ovelles** *m*

En canvi, quan un sinònim s'ha considerat preferent, els sinònims complementaris (*sin. compl.*) hi remeten amb l'abreviatura *veg.* En aquest cas, el si-

nònim principal és el que duu tota la informació, inclosa la indicació dels sinònims complementaris. Exemple:

- 440     **clos** –*a m i f*  
      *sin. compl. serrat* –*ada m i f*  
      *es cerrado* –*da m y f*

Cap de bestiar amb totes les dents definitives, fet que indica, segons l'espècie animal, que ha superat una edat determinada.

- 1916    **serrat** –*ada m i f*  
      *veg. clos* –*a m i f*

Pel que fa a les **sigles** (*sgl*), sempre remetent al terme desenvolupat. Exemple:

- 1170    **LBE** *f*  
      *veg. leucosi bovina enzoòtica* *f*

- 1174    **leucosi bovina enzoòtica** *f*  
      *sgl/ LBE* *f*  
      *es leucosis bovina enzoótica* *f*  
      *sgl/ LBE* *f*

Malaltia vírica dels bovins adults, causada pel retrovirus de la leucèmia bovina, família *Retroviridae*, que es caracteritza per limfocitosis persistent i limfosarcomes en diversos òrgans interns i que es pot manifestar amb problemes digestius, aprimament, debilitat general i de vegades manifestacions neurològiques.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

# Arbre de camp

Alimentació del bestiar

Pasturatge del bestiar

Pinsos i farratges

Maquinària, instal·lacions i eines

Cria i explotació del bestiar

Reproducció del bestiar

Identificació del bestiar

Colors i particularitats

Maquinària, instal·lacions i eines

Espais per al bestiar

Espais tradicionals

Espais vinculats a l'explotació industrial

Oficis i activitats ramaders

Malalties del bestiar

Malalties conegudes en l'àmbit de les illes Balears

Malalties de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Salut Animal



# Abreviacions

<i>m</i>	substantiu masculí
<i>f</i>	substantiu femení
<i>m i f/ m y f</i>	substantiu masculí i femení
<i>m o f</i>	substantiu masculí o femení
<i>m pl</i>	substantiu masculí plural
<i>f pl</i>	substantiu femení plural
<i>v tr</i>	verb transitiu
<i>v intr</i>	verb intransitiu
<i>v tr i intr</i>	verb transitiu i intransitiu
<i>v pron</i>	verb pronominal
<i>loc</i>	locució
<i>adj</i>	adjectiu
<i>interj</i>	interjecció

<i>sin.</i>	sinònim
<i>sin. compl.</i>	sinònim complementari
<i>veg.</i>	vegeu

*sg/* sigla

*es* castellà





## A

- 1 **abegot** *m*  
veg. **abellot** *m*
- 2 **abell** *m*  
veg. **colònia** *f*
- 3 **abella** *f*  
*es abeja* *f*  
Insecte himenòpter de la família dels àpids que viu en societat en eixams i es cria per la mel i la cera.  
*Nota:* Aquest terme designa, especialment, la femella.
- 4 **abella mare** *f*  
veg. **reina** *f*
- 5 **abella obrera** *f*  
veg. **obrera** *f*
- 6 **abella reina** *f*  
veg. **reina** *f*
- 7 **abellaire** *m i f*  
veg. **apicultor -a** *m i f*
- 8 **abellar** *m*  
*sin. compl. abellera* *f*  
*es abejar* *m*  
*es colmenar* *m*  
Lloc on hi ha els ruscs.
- 9 **abeller -a** *m i f*  
veg. **apicultor -a** *m i f*
- 10 **abellera** *f*  
veg. **abellar** *m*
- 11 **abellot** *m*  
*sin. compl. abegot* *m*  
*es zàngano* *m*  
Abella mascle.
- 12 **abeurador** *m*  
*es bebedero* *m*  
Recipient o dispositiu que permet al bestiar o l'aviram beure de manera individual.
- 13 **abeurador** *m*  
*es abrevero* *m*  
Recipient o dispositiu que permet al bestiar o l'aviram beure de manera col·lectiva.
- 14 **abeurador automàtic** *m*  
*es abrevero automático* *m*  
Abeurador dotat d'un mecanisme de regulació d'entrada d'aigua.
- 15 **abeurall** *m*  
*sin. compl. abeuratge* *m*  
*es brebaje* *m*  
Aliment molt clar, obtingut d'una barreja de cereals i aigua, que es dona al bestiar i l'aviram.
- 16 **abeurar** *v tr*  
*es abrevar* *v tr*  
Donar beure al bestiar o l'aviram.
- 17 **abeuratge** *m*  
veg. **abeurall** *m*

## aboquir

- 18 **aboquir** *v tr*  
*veg. boquir v tr*
- 19 **abric** *m*  
*veg. recer m*
- 20 **acanir** *v tr*  
Cobrir, el ca, la cussa.
- 21 **àcar** *m*  
*es ácaro m*  
Aràcnid de l'ordre dels àcars, de cos petit i generalment aplanat, molts dels quals són paràsits.
- 22 **acarapisi de les abelles** *f*  
*sin. compl. acariosi de les abelles f*  
*es acarapisis de las abejas f*  
*es acariosis de las abejas f*  
Malaltia parasitària de les abelles, causada per l'àcar *Acarapis woodi*, que es caracteritza per una alteració del vol quan la malaltia s'agreuja.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 23 **acaricida** *m*  
*es acaricida m*  
Substància o agent que s'empra per destruir els àcars paràsits.
- 24 **acariosi** *f*  
*es acariosis f*
- 25 **acariosi de les abelles** *f*  
*veg. acarapisi de les abelles f*
- 26 **àcid acètic** *m*  
*es ácido acético m*  
Àcid que es forma a l'estómac dels remugants per la fermentació dels farratges i un dels principals nutrients d'aquests animals.
- 27 **àcid desoxiribonucleic** *m*  
*sgl ADN m*  
*sgl DNA m*  
*es ácido desoxirribonucleico m*  
*sgl ADN m*  
*sgl DNA m*  
Molècula complexa que es troba fonamentalment al nucli cel·lular i que constitueix la base molecular de la informació genètica.
- 28 **acoblament** *m*  
*sin. còpula f*  
*sin. copulació f*  
*es acoplamiento m*  
*es cópula f*  
*es copulación f*  
Unió sexual dels animals.
- 29 **acoblar** *v tr*  
*sin. copular v tr*  
*es acoplar v tr*  
*es copular v tr*

- Fer unir sexualment un mascle i una femella.
- 30 **acoblar-se** *v pron*  
*sin. copular v intr*  
*es acoplarse v pron*  
*es copular v intr*
- Unir-se sexualment un mascle i una femella per a la reproducció.
- 31 **acorador** *m*  
*veg. escorxador m*
- 32 **acorador** *m*
- Ganiveta llarga amb fulla prima i acabada en punta que serveix per matar el porc a les matances.
- 33 **actinobacil·losi** *f*  
*es actinobacilosis f*
- Malaltia bacteriana que afecta el bestiar boví i oví, produïda per *Actinobacillus lignieresii* i caracteritzada, entre d'altres símptomes, per la inflamació i l'enduriment de la llengua.
- 34 **actinomicosi** *f*  
*es actinomicosis f*
- Malaltia bacteriana que afecta principalment el bestiar boví, rarament els porcs i els cavalls, produïda per *Actinomyces bovis* i caracteritzada per tumoració cervicofacial amb tendència a obrir-se i a supurar un pus groguenc.
- 35 **acubillar** *v tr*  
*es acubilar v tr*
- Recollir el bestiar per tancar-lo al corral.
- 36 **aculeat -ada** *adj*  
*es aculeado -da adj*
- Dit de l'insecte que té un agulló verinós.
- 37 **adenomatosi pulmonar ovina** *f*  
*es adenomatosis pulmonar ovina f*
- Malaltia vírica contagiosa de les ovelles i les cabres, causada per un virus de la família *Retroviridae*, que es caracteritza per la formació de nòduls adenomatosos al parènquima pulmonar.
- Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 38 **adives** *fpl*  
*es adivas fpl*
- Inflamació de la gola de les bèsties.
- 39 **ADN** *m*  
*veg. àcid desoxiribonucleic m*
- 40 **adopció** *f*  
*sin. compl. encobeïment m*  
*es adopción f*
- Procés pel qual una cria és alletada per una femella que no l'ha parida.

## adreç de cavall

- 41 **adreç de cavall** *m*  
*es aderezo del caballo m*
- Conjunt de gualdrapa i altres robes que serveixen per adornar la cavalleria.
- 42 **ADS** *f*  
*veg. Agrupació de Defensa Sanitària f*
- 43 **agalàxia contagiosa** *f*  
*es agalaxia contagiosa f*
- Malaltia bacteriana contagiosa de les ovelles i les cabres, causada principalment per *Mycoplasma agalactiae*, però també per *Mycoplasma capricolum* ssp. *capricolum*, *Mycoplasma mycoides* ssp. *mycoides* i *Mycoplasma putrefaciens*, que es caracteritza per mastitis, artritis, queratoconjuntivitis i, de vegades, avortament.
- Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 44 **agambar** *v tr*  
*es criar v tr*
- Criar un animal petit amb èxit.
- 45 **aglà** *m o f*  
*sin. gla f*  
*es bellota f*
- Fruit del gènere *Quercus* (alzina, roure i coscoll), utilitzat en l'alimentació animal, principalment pels porcs.
- 46 **aglanar** *v intr*  
*es bellotear v intr*
- Pasturar, els porcs, glans.
- 47 **aglapir** *v tr*  
*sin. glapir v tr*
- Agafar, el ca, el bestiar fugisser o la caça.
- 48 **agostejador** *m*  
*es agostadero m*
- Camp o rostoll que es destina a la pastura del bestiar durant els mesos d'estiu.
- 49 **agostejar** *v intr*  
*es agostar v intr*
- Pasturar els ramats pels rostolls durant els mesos d'estiu.
- 50 **agranar** *v tr*  
*es cebar [con granos] v tr*
- Alimentar de gra els animals.
- 51 **Agrupació de Defensa Sanitària** *f*  
*sgl ADS f*  
*es Agrupación de Defensa Sanitaria f*  
*sgl ADS f*
- Associació de ramaders, promoguda per les autoritats sanitàries, l'objectiu de la qual és l'eradicació o el control de determinades malalties del bestiar per millorar la productivitat de les ramaderies.

- 52 **agullada elèctrica** *f*  
*es aguijón eléctrico m*
- Bastó llarg elèctric amb una punta metàl·lica en un cap connectada a una pila que serveix per picar un animal perquè s'aixequi o es desplaci en una direcció determinada.
- 53 **aigüerol** *m*  
*es aguaza f*
- Hidrartriosi que afecta les potes del bestiar, en forma de petits tumors tous i plens de líquid.
- 54 **aixanguer** *m*  
*es coyunda f*
- Fermall per subjectar l'espigó de l'arada o del carro al jou.
- 55 **aixerriar** *v tr*  
*es majadear v intr*
- Adobar un camp amb els excrements de les ovelles fent que aquestes hi dormin.
- 56 **ajocar-se** *v pron*  
*es recogerse v pron*
- Retirar-se les gallines a dormir.
- 57 **alatzà -ana** *adj*  
*es alazán -ana adj*  
*es alazano -na adj*
- Dit del pelatge del cavall que és d'un color vermellós, semblant al de la canyella.
- 58 **albarda** *f*  
*es albarda f*
- Guarniment de les bèsties de càrrega en forma de coixí, generalment ple de palla, que s'adapta al llom de l'animal i sobre el qual es col·loquen arreus com les sàrries i els arganells.
- 59 **albí -ina** *adj*  
*es albino -na adj*
- Dit de l'animal caracteritzat per l'absència congènita, total o parcial, de pigmentació en l'organisme.
- 60 **alça** *f*  
*es alza f*
- Caixó sense fons ni tapa que es col·loca damunt del rusc durant l'estació propícia per a l'elaboració de la mel per augmentar-ne la capacitat.
- 61 **alejar** *v intr*  
*veg. aletejar v intr*
- 62 **aletejar** *v intr*  
*sin. compl. alejar v intr*  
*sin. compl. esvoletegar v intr*  
*es aletear v intr*
- Moure les ales els ocells sense arribar a prendre el vol.
- 63 **alfals** *m*  
*es alfalfa f*
- Planta herbàcia de la família de les papilionàcies (*Medicago*)

## alifac

- sativa*), molt rica en proteïnes, que es conrea com a planta de farratge per alimentar el bestiar i l'aviram.
- 64 **alifac** *m*  
*es alifafe m*
- Tumor sinovial que es troba a les sofrages dels cavalls, de les mules, etc.
- 65 **aliment** *m*  
*es alimento m*
- Producte natural o elaborat que proporciona als éssers vius l'energia, les primeres matèries i els composts químics indispensables per al bon funcionament del cos.
- 66 **aliment concentrat** *m*  
*es alimento concentrado m*
- Aliment per al bestiar, amb un elevat valor energètic, una digestibilitat alta i un baix contingut en fibra, que prové dels conreus, de residus industrials, etc.
- 67 **aliment voluminos** *m*  
*es alimento no concentrado m*
- Aliment per al bestiar, caracteritzat per un alt contingut en substàncies cel·lulòsiques i aigua, amb poca concentració nutritiva, constituït per farratges verds, fulles, tiges, etc.
- 68 **alimentació proovulatòria** *f*  
*es flushing m*
- Sistema d'alimentació de les ovelles durant l'època d'acoblament, basat en un suport alimentari addicional de tipus energètic destinat a incrementar les taxes de fertilitat i prolificitat.
- 69 **alimentador** *m*  
*es alimentador m*
- Dispositiu que aboca el pinso sobre la menjadora.
- 70 **alimentari -ària** *adj*  
*es alimentario -ria adj*
- Relatiu o pertanyent als aliments i a l'alimentació.
- 71 **alimentós -osa** *adj*  
*es alimenticio -cia adj*  
*es alimentoso -sa adj*
- Dit dels aliments o productes que nodreixen o alimenten.
- 72 **aliret** *m*  
*es relincho m*
- Crit que fa el cavall, l'ase o el mul joves.
- 73 **al·lel** *m*  
*es alelo m*
- Cadascuna de les formes alternatives d'un gen.

- 74 **alletadora** *f*  
*es* amamantadora *f*  
*es* máquina de amamantar *f*  
 Màquina destinada a alletar artificialment les cries.
- 75 **alletament** *m*  
*sin. compl. lactació* *f*  
*sin. compl. lactància* *f*  
*es* lactancia *f*  
 Període durant el qual les cries s'alimenten de llet.
- 76 **alletament** *m*  
*sin. compl. lactància* *f*  
*es* amamantamiento *m*  
*es* lactancia *f*  
 Acció d'alimentar una cria amb llet.
- 77 **alletament artificial** *m*  
*es* lactancia artificial *f*  
 Alletament que es duu a terme quan una cria és privada de la lactància materna abans de temps.
- 78 **alletar** *v tr*  
*sin. compl. lactar* *v tr*  
*es* amamantar *v tr*  
*es* lactar *v tr*  
 Alimentar amb llet una cria.
- 79 **allocar-se** *v pron*  
*es* enlocar *v intr*  
*es* encoquecer *v intr*  
 Tornar-se lloca la gallina.
- 80 **alotament** *m*  
 Repartiment d'animals en grups homogenis d'acord amb les seves necessitats fisiològiques i segons criteris productius o comercials.
- 81 **alteració de la intel·ligència** *f*  
*es* alteración de la inteligencia *f*  
 Modificació de les facultats intel·lectuals del bestiar causada per factors fisiològics, com ara el zel, o per alteracions patològiques.
- 82 **amagriment** *m*  
*es* enflaquecimiento *m*  
 Pèrdua de pes corporal d'un animal, causat per una manca d'alimentació i diverses malalties.
- 83 **amagrir-se** *v pron*  
*es* enflaquecer *v intr*  
 Perdre un animal pes.
- 84 **amargenar** *v tr*  
 Conduir el bestiar a pasturar pels marges.
- 85 **amarrir** *v tr*  
*es* amorecer *v tr*  
 Cobrir, el marrà, l'ovella.
- 86 **amblar** *v intr*  
*es* amblar *v intr*  
 Caminar un quadrúpede, sense sacsejar, movent alhora les potes d'un mateix costat.

## ameba

- 87 **ameba** *f*  
*es* ameba *f*  
Protozou patogen que parasita animals i causa l'amebiasi.
- 88 **amebiasi de les abelles** *f*  
*es* amebiasis de las abejas *f*  
*es* amebiosis de las abejas *f*  
Malaltia de les abelles provocada per l'ameba *Malpighamoeba mellificae*, que comporta la destrucció del revestiment epitelial.
- 89 **amollar** *v tr*  
*sin. compl. aviar v tr*  
*sin. compl. engegar v tr*  
*es* soltar *v tr*  
Deixar lliure un animal que per qualche motiu estava subjecte.
- 90 **anadura** *f*  
*es* andadura *f*  
Manera de moure's un animal en marxa.
- 91 **anaplasmosi** *f*  
*es* anaplasmosis *f*  
Malaltia bacteriana del bestiar boví, oví i cabrum, causada principalment per *Anaplasma marginale* i per altres espècies del gènere *Anaplasma*, transmesa per paparres i mosques de diversos gèneres, que es caracteritza per febre, anèmia, icterícia i amagriment.
- 92 **anàtids** *m pl*  
*es* anátidos *m pl*  
Família d'ocells aquàtics de l'ordre dels anseriformes, que comprèn les ànneres, les oques i els cignes.
- 93 **àneg** *m*  
*veg. ànnera f*
- 94 **àneda** *f*  
*veg. ànnera f*
- 95 **àneda** *f*  
*veg. ànnera f*
- 96 **ànega** *f*  
*veg. ànnera f*
- 97 **anella** *f*  
*es* anilla *f*  
Peça circular que, clavada en un suport rígid, serveix per fermar-hi una bèstia.
- 98 **anella** *f*  
*es* anillo *m*  
Peça metàl·lica que es col·loca a les potes o en altres parts del cos d'un animal com a sistema d'identificació, de subjecció o de control.



- 99 **anellament** *m*  
veg. **anellatge** *m*
- 100 **anellar** *v tr*  
*es anillar v tr*  
  
Posar una anella al morro del porc perquè en grufar no malmeni el sembrat, al nas del bou per manejar-lo millor o a la pota d'un ocell per facilitar-ne la identificació.
- 101 **anellatge** *m*  
*sin. compl. anellament m*  
*es anillado m*  
  
Sistema d'identificació dels animals que consisteix a fixar-los una anella a una determinada part del cos segons l'animal.
- 102 **anèmia** *f*  
*es anemia f*  
  
Deficiència a la sang que es caracteritza per la disminució del nombre d'eritròcits, de la quantitat d'hemoglobina i del valor de l'hematòcrit.
- 103 **anèmia dels garrins** *f*  
veg. **anèmia dels porcells** *f*
- 104 **anèmia dels porcells** *f*  
*sin. compl. anèmia dels garrins f*  
*es anemia de los lechones f*  
  
Anèmia en els garrins causada per la deficiència de ferro i sals cúpriques en la llet que mamen.
- 105 **anèmia infecciosa equina** *f*  
*es anemia infecciosa equina f*  
  
Malaltia vírica dels equins, causada per un virus del gènere *Lentivirus*, família *Retroviridae*, transmesa principalment per mosques dels gèneres *Stomoxys*, *Tabanus* i *Chrysops*, que es caracteritza per febre recurrent, anèmia, pèrdua de pes, debilitat muscular i edema a les parts baixes del cos.  
  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 106 **aneurisma** *m*  
*es aneurisma m*  
  
Dilatació anormal de les parets d'un vas sanguini, més freqüent en les artèries, en un punt determinat.
- 107 **aneurisma verminós** *m*  
*es aneurisma verminoso m*  
  
Aneurisma de l'artèria mesentèrica superior i les seves ramificacions, provocat per larves d'estròngils.
- 108 **angina** *f*  
*es angina f*  
  
Malaltia dels animals de peu rodó que provoca la inflamació de les primeres vies respiratoriodigestives.

## animal d'abastament

- 109 **animal d'abastament** *m*  
*es animal de abasto m*
- Animal de les espècies ramaderes (bovina, ovina, caprina, equina, porcina, etc.) destinat a l'alimentació humana.
- 110 **animal d'engreix** *m*  
*es animal de engorde m*
- Animal alimentat amb aliments concentrats, per fer-lo guanyar pes i conformació càrnia d'una manera ràpida i destinar-lo al consum humà.
- 111 **animal de bast** *m*  
*sin. compl. haveria f*  
*es animal de carga m*  
*es haberío m*
- Animal quadrúpede destinat a portar una càrrega, com el cavall, l'ase, la mula, el bou i la vaca.
- 112 **animal de llana** *m*  
*sin. bitè m*  
*es animal de lana m*
- Animal domèstic que es cria per a la producció de llana.
- 113 **animal de llet** *m*  
*es animal de leche m*
- Animal domèstic que es cria per a la producció de llet (vacum de llet, cabrum de llet, oví de llet, etc.).
- 114 **animal de llet** *m*  
*veg. lletó -ona m i f*
- 115 **animal de pastura** *m*  
*es animal de pasto m*
- Animal que s'alimenta d'herba i d'altres productes naturals del camp.
- 116 **animal de pèl** *m*  
*es animal de pelo m*
- Animal domèstic amb el cos recobert de pèl.
- Nota 1: Per oposició a animal de ploma.*
- Nota 2: Són animals de pèl els cavalls, els ases, les mules, les vaques, les cabres, els porcs i els conills, entre d'altres.*
- 117 **animal de peu forcat** *m*  
*es animal de pezuña hendida m*
- Animal domèstic artiodàctil.
- Nota 1: Per oposició a animal de peu rodó.*
- Nota 2: Són animals de peu forcat les vaques, les ovelles, les cabres i els porcs.*
- 118 **animal de peu rodó** *m*  
*es animal solípedo m*
- Animal domèstic perissodàctil.
- Nota 1: Per oposició a animal de peu forcat.*
- Nota 2: Són animals de peu rodó els cavalls, els ases i les mules.*

- 119 **animal de ploma** *m*  
*es animal de pluma* *m*  
 Animal domèstic amb el cos recobert de ploma.  
*Nota:* Per oposició a *animal de pèl*.
- 120 **animal de remuc** *m*  
*sin. compl. remugant* *m*  
*es animal rumiante* *m*  
*es rumiante* *m*  
 Animal domèstic que remuga.  
*Nota:* Són animals de remuc les ovelles, les cabres i les vaques, entre d'altres. Les ovelles i les cabres s'anomenen, específicament, *petits remugants*, i les vaques, *grans remugants*.
- 121 **animal de sella** *m*  
*sin. compl. cavalcadura* *f*  
*sin. compl. muntura* *f*  
*es animal de silla* *m*  
 Animal destinat a ser cavalcats amb sella.  
*Nota:* Són animals de sella els cavalls, els ases i les mules.
- 122 **animal de senyal** *m*  
 Animal de peu rodó amb cavitats a les dents que permeten saber-ne l'edat.
- 123 **animal de tir** *m*  
*es animal de tiro* *m*
- 124 **ànnera** *f*  
*sin. compl. ànec* *m*  
*sin. compl. àneda* *f*  
*es pato* *m*  
 Ocell de la família dels anàtids, alguns dels quals migradors, de coll i potes curts i bec aplanat, les espècies i races domèstiques dels quals es crien per la carn, els ous i les plomes.  
*Nota:* A les Illes Balears s'utilitzen, com a genèrics, les formes *ànnera* i *àneda*. Si es vol distingir el mascle, es pot fer servir la forma *ànec* o bé acompanyar les formes *ànnera* o *àneda* del substantiu *mascle* en funció d'aposiició: *ànnera mascle*, per exemple.
- 125 **ànnera** *f*  
*sin. compl. àneda* *f*  
*sin. compl. ànega* *f*  
*es pata* *f*  
 Femella de l'ànnera, que es cria per la carn, els ous i les plomes.
- 126 **anoll** *m*  
*es añojo* *m*  
 Boví que té entre un any i dos anys.

## anquejar

- 127 **anquejar** *v intr*  
Moure, de forma manifesta, especialment els animals de bast, les anques en caminar.
- 128 **ansí** *m*  
*es collar del yugo m*  
Cadascuna de les peces corbades en forma de U del jou de coll que es passen per sota el coll dels bous i són fixades al jou per la seva part superior.
- 129 **antibiòtic** *m*  
*es antibiótico m*  
Medicament o agent, natural o artificial, que elimina o inhibeix el creixement de microorganismes i la seva reproducció per evitar la progressió d'un procés infecció en un animal.
- 130 **antifúngic** *m*  
*sin. compl. antimicòtic m*  
*sin. compl. fungicida m*  
*es antifúngico m*  
*es antimicótico m*  
*es fungicida m*  
Medicament o agent que destrueix els fongs o n'inhibeix el creixement i la reproducció.
- 131 **antihelmíntic** *m*  
*sin. vermífug m*  
*es antihelmíntico m*  
*es vermífugo m*  
Medicament o agent que destrueix els cucs gastrointestinals i pulmonars.
- 132 **antimicòtic** *m*  
*veg. antifúngic m*
- 133 **antiparasitari** *m*  
*es antiparasitario m*  
Medicament o agent que destrueix els paràsits o n'inhibeix el creixement i la reproducció.
- 134 **antiràbic** *m*  
*es antirrábico m*  
Medicament o agent que combat la ràbia.
- 135 **antivíric** *m*  
*es antivírico m*  
Medicament o agent que combat els virus.
- 136 **àntrax** *m*  
*veg. carboncle bacteridià m*
- 137 **anyell** *-a m i f*  
*sin. be m*  
*sin. me m*  
*sin. xot m*  
*sin. compl. corder m*  
*sin. compl. xai -a m i f*  
*es cordero -ra m*  
Fill de l'ovella fins a l'edat d'un any.
- 138 **anyell de llet** *m*  
*es cordero lechal m*

- Anyell que encara no pastura i que, per tant, s'alimenta de llet, ja sigui de la mare, d'una dida o artificial.
- 139 **anyellar** *v intr*  
*sin. compl.* **corderar** *v intr*  
*sin. compl.* **xaiar** *v intr*  
*es parir [la oveja]* *v intr*  
 Parir l'ovella.
- 140 **apallar** *v tr*  
*es dar paja [a los animales]* *v tr*  
 Donar palla al bestiar.
- 141 **aparellar** *v tr*  
*es aparear* *v tr*  
 Unir sexualment les femelles amb els mascles per criar.
- 142 **apiari** *m*  
*sin. compl.* **casa apiari** *f*  
*es apiario* *m*  
 Instal·lació destinada a allotjar-hi els rucs per protegir-los contra el fred, els furts i la destrucció.
- 143 **apicultor** *-a m i f*  
*sin. compl.* **abellaire** *m i f*  
*sin. compl.* **abeller** *-a m i f*  
*es apicultor* *-ra m y f*  
 Persona que es dedica a l'apicultura.
- 144 **apicultura** *f*  
*sin. compl.* **producció apícola** *f*  
*es apicultura* *f*
- 145 **àpids** *m pl*  
*es ápidos* *m pl*  
 Família d'himenòpters integrada per insectes aculeats que comprèn espècies solitàries i socials amb societats anuals o permanents, com les abelles i els borinots.
- 146 **apífug** *m*  
*es apífugo* *m*  
 Substància que repel·leix les abelles.
- 147 **aplom** *m*  
*es aplomo* *m*  
 Cada una de les línies verticals i imaginàries que determinen la direcció que han de seguir les extremitats dels quadrúpedes i els punts de recolzament d'aquestes al sòl a fi que estiguin ben constituïdes.  
*Nota:* Usat generalment en plural.
- 148 **aprés** *m*  
*es aprisco* *m*  
 Lloc destinat a munyir-hi el bestiar.  
*Nota:* El plural d'*aprés* és *apressos*.

## apuntador

- 149 **apuntador** –a *m i f*  
*es mamporrero –ra m y f*  
Persona que s'ocupa de dirigir l'òrgan reproductor del mascle en l'acoblament o en l'extracció de semen amb una vagina artificial.
- 150 **aregar** *v tr*  
*es desbravar v tr*  
*es domar v tr*  
Ensenyar les bèsties a treballar en les feines agrícoles.
- 151 **arester** *m*  
*es boquera f*  
Úlcera que apareix davall la llengua dels equins deguda a les arestes de gramínies i d'altres plantes que mengem aquests animals.
- 152 **armada** *f*  
Conjunt d'anyells o de porcells que el pagès compra acabats de desmamar, per engreixar-los i vendre'ls en ser grossos.
- 153 **arment** *m*  
*es manada f*  
Ramat de bous o de cavalls.
- 154 **armenter** –a *m i f*  
*es manadero –ra m y f*  
Pastor de l'arment.
- 155 **armentera** *f*  
*es pastizal m*  
Lloc on pasturen els arments.
- 156 **arna** *f*  
*veg. rusc m*
- 157 **arnès** *m*  
*es arnés m*  
Conjunt de corretges al voltant del coll i del tòrax d'una bèstia de tir o de bast o d'un animal de companyia.
- 158 **arracada** *f*  
*veg. ganyell m*
- 159 **arramadar** *v tr*  
*es reunir en rebaño v tr*  
Agrupar els animals per formar un ramat.
- 160 **arramassador** –a *m i f*  
*es recovero –ra m y f*  
Persona que recorre els pobles per comprar especialment aviram i ous per revendre'ls.
- 161 **arregnar** *v tr*  
*es poner las riendas v tr*  
Posar les regnes a un cavall.
- 162 **arremolinar** *v tr*  
*es reunir v tr*  
Reunir, el pastor, el bestiar, especialment les ovelles, en un ramat.

- 163 **arremolinar-se** *v pron*  
*es acarrarse v pron*  
 Ajuntar-se, el bestiar, especialment les ovelles, formant un remolí.
- 164 **arreus** *m pl*  
*es arrees m pl*  
 Guarniment complet d'un cavall de tir o d'una bèstia de càrrega o de sella, constituït per un conjunt de peces de cuir, de fusta i de metall.
- 165 **arrufada de llavi** *f*  
*sin. reflex de Flehmen m*  
*es reflejo de Flehmen m*  
*es reflejo del labio curvo m*  
 Conducta sexual d'un animal mascle consistent a aixecar el llavi superior i entreobrir la boca per afavorir la captació de feromones procedents d'una femella en zel.
- 166 **arruixar** *v tr*  
*es ahuyentar v tr*  
*es oxear v tr*  
 Engegar el bestiar o l'aviram amb crits i gests.
- 167 **arteritis vírica equina** *f*  
*es arteritis viral equina f*  
 Malaltia vírica contagiosa dels equins, causada per un virus del gènere *Arterivirus*, família *Arteriviridae*, que es caracteritza per febre, edema, problemes respiratoris i avortaments.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 168 **artritis/encefalitis caprina** *f*  
*es artritis/encefalitis caprina f*  
 Malaltia vírica de les cabres i les ovelles, causada per un virus del gènere *Lentivirus*, família *Retroviridae*, que es caracteritza per parèsia i paràlisi en els animals joves i per poliartritis i mastitis en els adults.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 169 **ascariasi** *f*  
*es ascariasis f*  
 Malaltia parasitària causada per la presència de cucs ascàrides o de les seves larves al budell prim i en altres òrgans.
- 170 **ascendent** *m i f*  
*sin. compl. progenitor -a m i f*  
*es ascendiente m y f*  
*es progenitor -ra m y f*  
 Individu de la línia ascendent que precedeix en la successió genealògica.  
*Nota:* El terme *progenitor -a* s'aplica generalment al pare i la mare.

## ascosferosi

- 171 **ascosferosi** *f*  
*veg. cria enguixada f*
- 172 **ase** *m*  
*sin. compl. ruc m*  
*es asno m*  
*es burro m*
- Mamífer perissodàctil, de la família i el gènere dels èquids (*Equus asinus*), semblant al cavall, que generalment s'utilitza com a bèstia de càrrega i de tir i també en encreuament amb el cavall per a la producció d'híbrids mulars.
- Nota:* Aquest terme designa, especialment, el mascle, ja sigui reproductor o no. El mascle reproductor rep un nom diferent que l'identifica com a tal, per exemple *guarà* o *ase de bram*.
- 173 **ase de bram** *m*  
*veg. guarà m*
- 174 **asinal** *adj*  
*veg. asiní -ina adj*
- 175 **asiní -ina** *adj*  
*sin. compl. asinal adj*  
*es asinino -na adj*  
*es asnino -na adj*
- Relatiu o pertanyent a l'ase i la somera.
- 176 **asma** *f*  
*es asma f*
- Malaltia respiratòria deguda a la contracció espasmòdica de la musculatura llisa dels bronquis, que es caracteritza per accessos de dispnea, raneera, tossina i opressió pectoral.
- 177 **atac** *m*  
*es ataque m*
- Aparició o recaiguda sobtada d'una malaltia.
- 178 **atordiment** *m*  
*es aturdimiento m*
- Primera fase de la carnització consistent en la insensibilització de l'animal.
- Nota:* L'atordiment és obligatori per llei.
- 179 **atorir** *v tr*  
*veg. torir v tr*
- 180 **au** *f*  
*veg. ocell m*
- 181 **autòcton -a** *adj*  
*es autóctono -na adj*
- Dit de l'ésser viu que és originari del lloc on habita.
- 182 **averrir** *v tr*  
*es cubrir [el cerdo] v tr*
- Cobrir, el porc, la truja.
- 183 **aviar** *v tr*  
*veg. amollar v tr*



- 184 **aviari** *m*  
 Instal·lació amb les condicions necessàries per criar i observar ocells, generalment no domèstics.
- 185 **aviari -ària** *adj*  
*es aviar adj*  
*es aviario -ria adj*  
 Relatiu o pertanyent als ocells.
- 186 **avícola** *adj*  
*es avícola adj*  
 Relatiu o pertanyent a l'avi-cultura.
- 187 **avicultor -a** *m i f*  
*es avicultor -ra m y f*  
 Persona que es dedica a l'avi-cultura.
- 188 **avicultura** *f*  
*sin. compl. producció avícola f*  
*es avicultura f*  
*es producción avícola f*  
 Tècnica destinada a la cria i l'explotació de l'aviram.
- 189 **aviram** *m*  
*es avería f*  
*es averío m*  
 Conjunt d'ocells de corral, que inclou les gallines, les oques, les ànneres, els coloms, els faisans i els galls din-dis, criats per obtenir-ne pro-ductes.
- 190 **avitaminosi** *f*  
*sin. hipovitaminosi f*  
*es avitaminosis f*  
*es hipovitaminosis f*  
 Estat morbós produït per la manca o deficiència d'una o de diverses vitamines.
- 191 **avortament** *m*  
*es aborto m*  
 Expulsió prematura del fetus abans que aquest sigui viable.
- 192 **avortament enzoòtic de les ovelles** *m*  
*sin. clamidiosi ovina f*  
*es aborto enzoótico de las ovejas m*  
*es clamidiosis ovina f*  
 Malaltia bacteriana infecciosa de les ovelles, les cabres i les vaques, causada per *Chlamy-dophila abortus*, que es caracte-ritza per avortaments en el darrer període de gestació, fe-tus morts i naixement de cries que moren durant la primera setmana de vida.  
*Nota:* És una malaltia de de-claració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 193 **avortar** *v intr*  
*sin. compl. esvortar v intr*  
*sin. compl. malparir v intr*  
*es abortar v intr*

## **avortí**

Expulsar prematurament el fetus durant l'embaràs abans que sigui viable.

- 194 **avortí** *m*  
*sin.* **avortó** *m*  
*es* abortón *m*

Fetus animal parit abans de ser viable.

- 195 **avortó** *m*  
*sin.* **avortí** *m*

## B

- 196 **babesiosi** *f*  
*sin.* **piroplasmosi** *f*  
*es* babesiosis *f*  
*es* piroplasmosis *f*  
 Malaltia parasitària del bestiar boví, oví, cabrum i dels cans, causada per diverses espècies de protozous del gènere *Babesia*, transmesa per paparres de diverses espècies, que es caracteritza per febre, anèmia, icterícia i hemoglobi-núria.  
*Nota:* En el cas dels equins i dels bovins, és una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 197 **baciva** *f*  
*sin.* **bacivada** *f*  
*es* rebaño de ganado horro *m*  
 Ramat de bestiar baciu.
- 198 **baciva** *adj*  
*sin.* **buida** *adj*  
*es* horra *adj*  
*es* vacía *adj*  
 Dit de la femella animal que es troba en fase productiva de manteniment, que ni alleta ni està embarassada.
- 199 **bacivada** *f*  
*sin.* **baciva** *f*
- 200 **bacivar** *v tr*  
*es* separar de los machos  
 cabríos *v tr*  
 Separar les ovelles bacives dels marrans.
- 201 **baciver** *m*  
 Lloc on pastura el bestiar baciu.
- 202 **baciver** *-a m i f*  
*es* vaciero *-ra m y f*  
 Pastor de bestiar baciu.
- 203 **bacona** *f*  
*veg.* **truja** *f*
- 204 **bacteria** *m*  
*es* bacteria *f*  
 Microorganisme unicel·lular d'estructura procariota causant de fermentacions, malalties o putrefacció en éssers vius o en matèria orgànica.
- 205 **bactericida** *m*  
*es* bactericida *m*  
 Medicament o agent que destrueix els bacteris.
- 206 **badall** *m*  
 Instrument que serveix per fer obrir la boca a les bèsties i mantenir-la badada el temps necessari.

## badall

- 207 **badall** *m*  
*es bostezo m*
- Inspiració bucal, profunda, llarga i involuntària, amb separació de les mandíbules i seguida d'una expiració també profunda i prolongada, sovint sorollosa.
- 208 **bagàs** *m*  
*es bagazo m*  
*es gabazo m*
- Residu obtingut de la canya de sucre, de les taronges, les olives i les llavors oleaginoses després d'haver-ne separat l'oli per pressió, entre d'altres productes, que es pot fer servir d'aliment per als remugants.
- 209 **bala** *f*  
*es paca f*
- Fardell o bolic atapeït de farratge, de formes i mides diverses, lligat amb vencisos o filferros.
- Nota:* Les formes habituals de les bales són prismàtica, rectangular i en rotllo. S'anomenen *bales petites* les que poden ser manejades per una persona sense ajuda de màquines, i *bales grosses*, les que s'han de manejar necessàriament amb maquinària agrícola.
- 210 **banyegar** *v tr*  
*veg. mufar v tr*
- 211 **barbada** *f*  
*es barbada f*
- Cadeneta de ferro que passa per davall la barba del cavall i uneix els dos extrems superiors del fre.
- 212 **barballera** *f*  
*veg. ganyell m*
- 213 **barballera** *f*
- Plec penjant que fa la pell de sota el coll del bou i d'altres animals.
- 214 **barbó** *m*  
*veg. mentó m*
- 215 **barbó** *m*  
*es barba f*
- Penjoll de pell, de més o menys llargada, que neix al mentó d'alguns animals, especialment dels boccs.
- 216 **barraample** *adj*  
*es de quijada ancha adj*
- Dit de l'animal boví que menja molt.
- 217 **barram** *m*  
*sin. dentadura f*  
*sin. dentat m*  
*es dentadura f*
- Conjunt de les dents d'un animal.

- 218 **barraprim** –a *adj*  
*sin.* **prim de barra** *adj*  
*es* poco comedor –ra *adj*  
 Dit de l'animal boví que menja poc.
- 219 **barrat** –ada *adj*  
*es* barrado –da *adj*  
 Dit del plomatge dels ocells amb taques grises o negres alternades amb altres de blanques.
- 220 **barrat** –ada *adj*  
*es* barrado –da *adj*  
 Dit especialment de les vaques i les ovelles que tenen el cap i les potes negres o de les que tenen el cap blanc amb taques negres.
- 221 **barrut** –uda *adj*  
 Dit de l'animal que menja molt.
- 222 **bassa de purins** *f*  
*es* balsa de purines *f*  
 Bassa artificial i impermeable que s'utilitza per emmagatzemar temporalment purins.
- 223 **bast** *m*  
*es* baste *m*  
 Sella amb els arçons sortits que serveix per tragar carrega feixuga a l'esquena de la bèstia.
- 224 **baster** –a *m i f*  
*sin.* **seller** –a *m i f*  
*sin.* **selleter** –a *m i f*  
*es* albardero –ra *m y f*  
 Persona que fa, adoba o ven selles i altres guarniments de cuir per a les bèsties.
- 225 **bastet** *m*  
*sin.* **selletó** *m*  
*sin.* **selló** *m*  
*es* sillín *m*  
 Bast petit encoixinat que es col·loca a l'esquena dels animals de càrrega i que serveix per sostenir la sofra i evitar lesions del llom.
- 226 **bateria de gàbies** *f*  
*es* batería de jaulas *f*  
 Conjunt de gàbies, generalment metàl·liques, destinades a tancar-hi l'aviram o els conills per a la seva explotació.
- 227 **be** *m*  
*sin.* **anyell** –a *m i f*
- 228 **beaces** *fpl*  
*es* alforjas *fpl*  
 Conjunt de dues bosses o cistells units per una corretja que es posa sobre l'esquena d'un animal per transportar càrregues.
- 229 **bel** *m*  
*es* balido *m*  
 Crit del bestiar de llana i del cabrum.

## benestar animal

- 230 **benestar animal** *m*  
*es bienestar animal m*
- Conjunt de condicions, regulades per la normativa, en què s'han de mantenir els animals per evitar qualsevol tipus de patiment innecessari.
- 231 **berruga** *f*  
*veg. papil·loma m*
- 232 **bessonner** *-a adj*
- Dit de l'animal, normalment l'ovella o la cabra, que produeix bessons o té tendència a produir-ne.
- 233 **bèstia** *f*  
*sin. bístia f*  
*es bestia f*
- Animal domèstic quadrúpede, especialment de càrrega.
- 234 **bestiar** *m*  
*es ganado m*
- Conjunt d'animals domèstics que es crien per obtenir productes o serveis.
- Nota:* A Eivissa i Formentera, el terme *bestiar* es restringeix a l'oví i al cabrum.
- 235 **bestiar boví** *m*  
*es ganado vacuno m*
- Bestiar format pels bous, les vaques i els vedells i per qualsevol altre animal domèstic de la subfamília dels bovins.
- 236 **bestiar cavallí** *m*  
*es ganado caballar m*
- Bestiar format per cavalls, eugues i poltres.
- 237 **bestiar de renda** *m*  
*es ganado de renta m*
- Bestiar destinat a subministrar els seus productes naturals, com ara carn, llet, pell, llana, etc.
- Nota:* Per oposició a *bestiar de treball*.
- 238 **bestiar de treball** *m*  
*es ganado de labor m*
- Bestiar del qual s'obté força motriu.
- Nota:* Per oposició a *bestiar de renda*.
- 239 **bestiar equí** *m*  
*es ganado equino m*
- Bestiar integrat per animals de les espècies equina, asinina i dels seus híbrids, els muls.
- 240 **bestiar gros** *m*  
*es ganado mayor m*
- Bestiar format pels animals de les espècies equina, asinina i dels seus híbrids, els muls, i de l'espècie bovina.
- 241 **bestiar menut** *m*  
*sin. bestiar petit m*  
*es ganado menor m*

- Bestiar format per les ovelles, les cabres, els porcs i els co-nills.
- 242 **bestiar oví** *m*  
*es ganado ovino m*
- Bestiar format per animals de l'espècie ovina.
- 243 **bestiar petit** *m*  
*sin. bestiar menut m*
- 244 **BIA** *f*  
*veg. bronquitis infecciosa aviària f*
- 245 **biberó** *m*  
*es biberón m*
- Recipient graduat, generalment de vidre o de plàstic, amb un broc on es posa una tetina a tall de mugró, emprat per alletar artificialment una cria.
- 246 **bioclimatologia** *f*  
*es bioclimatología f*
- Branca de la climatologia que estudia la relació del clima amb els éssers vius.
- 247 **biotip** *m*  
*sin. compl. biotipus m*  
*es biotipo m*
- Grup d'individus amb un genotip comú, com ara cadascuna de les races animals.
- 248 **biotipus** *m*  
*veg. biotip m*
- 249 **bisbe** *m*
- Ventrell del porc farcit de pasta de camallot o de botifarró.
- 250 **bisbe** *m*  
*veg. estómac m*
- 251 **bístia** *f*  
*sin. bèstia f*
- 252 **bitè** *m*  
*sin. animal de llana m*
- 253 **blanc** *-a adj*  
*es blanco -ca adj*
- Dit del pelatge o del plomatge que és del color de la neu.
- 254 **boc** *m*  
*sin. compl. cabró m*  
*es cabrón m*  
*es macho cabrío m*
- Mascle de la cabra que s'utilitza com a semental.
- 255 **boc passador** *m*
- Boc sanat que s'utilitza com a guia de la guarda de cabres o de la guarda mixta de cabres i ovelles.
- 256 **bocatge** *m*  
*es boquera f*
- Afta que es forma a la mucosa bucal.

## bol

- Nota:* Per extensió, també s'aplica a l'*ectima contagiosa*.
- 257 **bol** *m*  
*es cuenco m*  
Recipient on es posa el menjar o el beure de determinats animals.
- 258 **bol** *m*  
*es bolo m*  
Píndola grossa i blana.
- 259 **bol ruminal** *m*  
*es bolo ruminal m*  
Aplicació de forma generalment cilíndrica, amb un microxip que s'introdueix per via oral perquè quedi dins la panxa dels bovins, dels ovins i del cabrum, que serveix per identificar l'animal.
- 260 **bol ruminal** *m*  
*es bolo ruminal m*  
Via d'administració d'un medicament consistent en una aplicació de forma esfèrica que conté el medicament que es vol administrar i que s'introdueix per via oral perquè quedi dins la panxa dels bovins, dels ovins i del cabrum, on allibera progressivament la substància medicamentosa.
- 261 **bonyiga** *f*  
*veg. buina f*
- 262 **boquir** *v tr*  
*sin. compl. aboquir v tr*  
*es cubrir [el cabrón] v tr*  
Cobrir, el boc, la cabra.
- 263 **bordar** *v intr*  
*veg. lladrar v intr*
- 264 **borm** *m*  
*es muermo m*  
Malaltia bacteriana contagiosa dels equins, però també pot afectar les ovelles, les cabres, els cans i els moixos, causada per *Pseudomonas mallei*, que es caracteritza per lesions nodulars i ulceracions al tracte respiratori superior i els pulmons i també a la pell.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal i una zoonosi.
- 265 **borrec-ega** *m i f*  
*es borrego -ga m i f*  
Animal de llana que té entre un i dos anys de vida.
- 266 **borreguer** *-a m i f*  
*es borreguero -ra m y f*  
Persona que té cura dels borrecs.



- 267 **borromba** *f*  
*es esquilón m*  
 Esquella grossa, més ampla de dalt que de baix, que es penja al coll de les vaques i de les egües a muntanya.
- 268 **botifarró** *m*  
 Embotit fet de budell prim farcit de carn magra i sang de porc capolades, trempada amb sal, pebre i espícies.
- 269 **bou** *m*  
*veg. travesser m*
- 270 **bou** *m*  
*sin. compl. brau m*  
*sin. compl. toro m*  
*es toro m*  
 Mascle de la vaca, que s'explota com a reproductor, per la carn i per al treball agrícola.  
*Nota: Bou no sempre és sinònim de toro o de brau, ja que pot estar sanat.*
- 271 **bou castrat** *m*  
*es buey m*  
 Bou que, amb la castració, és més apte per ser emprat per als treballs agrícoles, com a bèstia de càrrega i per a l'obtenció de carn.
- 272 **bouada** *f*  
*sin. bovada f*  
*es boyada f*  
 Gran quantitat de bous.
- 273 **boual** *m o f*  
*sin. boval m o f*  
*sin. boveral m*  
*es boyera f*  
*es boyeriza f*  
 Estable de bous.
- 274 **bouer** *-a m i f*  
*sin. bover -a m i f*  
*es boyero -ra m y f*  
*es boyerizo -za m y f*  
 Pastor de bous.
- 275 **bovada** *f*  
*sin. bouada f*
- 276 **boval** *m o f*  
*sin. boual m o f*
- 277 **bover** *-a m i f*  
*sin. bouer -a m i f*
- 278 **boveral** *m*  
*sin. boual m o f*
- 279 **boví** *-ina adj*  
*sin. vaccí -ina adj*  
*sin. vaquí -ina adj*  
*es bovino -na adj*  
 Relatiu o pertanyent als bovins.
- 280 **boví** *-ina adj*  
*sin. vacum adj*  
*es bovino -na adj*  
*es boyuno -na adj*  
*es vacuno -na adj*  
 Dit del bestiar format pels bous, les vaques i els vedells.

## bovicultor

- 281 **bovicultor** –a *m i f*  
*es bovicultor –ra m y f*  
Persona que es dedica a la bo-  
vicultura.
- 282 **bovicultura** *f*  
*sin. compl. producció bovina f*  
*es bovicultura f*  
Activitat ramadera consistent  
en la cria i explotació del bestiar  
boví amb finalitats comercials.
- 283 **bòvids** *m pl*  
*es bóvidos m pl*  
Família de mamífers de l'ordre  
dels artiodàctils, integrada  
per espècies remugants, que  
comprèn, entre d'altres, els  
bovins, els caprins i els ovins.
- 284 **bovins** *m pl*  
*es bovinos m pl*  
Subfamília de mamífers bò-  
vids, integrada per espècies  
remugants de grans dimen-  
sions, forts i pesants, que  
comprèn les vaques.
- 285 **bracal** *m*  
*es calostro [de las vacas] m*  
Calostre de les vaques.
- 286 **bragada** *f*  
*es bragada f*  
Entrecuix del cavall i d'altres  
animals.
- 287 **bragat** –ada *adj*  
*es bragado –da adj*  
Dit dels bous i d'altres animals  
que tenen l'entrecuix de color  
diferent de la resta del cos.
- 288 **bram** *m*  
*es rebuzno m*  
Crit de l'ase.
- 289 **bramar** *v intr*  
*es rebuznar v intr*  
Fer brams els ases.
- 290 **bramul** *m*  
*sin. mugir m*  
*es berrido [vedell] m*  
*es bramido m*  
*es mugido m*  
Crit del bou i d'animals afins.
- 291 **bramular** *v intr*  
*sin. mugir v intr*  
*es berrear [vedell] v intr*  
*es mugir v intr*  
Fer bramuls els bous i animals  
afins.
- 292 **brau** *m*  
*veg. bou m*
- 293 **brauell** –a *m i f*  
*es novillo –lla m y f*  
Bou o vaca jove, abans de l'e-  
dat reproductora, que encara  
no està domat ni aregat.
- 294 **brava** *f*  
*es novilla f*  
Vaca jove, d'entre un i dos  
anys, reservada a la reproduc-

- ció, que encara no ha parit cap vegada.
- 295 **bresca** *f*  
*es bresca f*  
*es panal m*  
 Conjunt de cel·les de cera hexagonals que fabriquen les abelles dins del rusc destinat a emmagatzemar-hi la mel i el pol·len i a la cria de les larves.
- 296 **brescador** *m*  
*sin. crestador m*  
*sin. desoperculador m*  
*es castradera f*  
*es cortadera f*  
*es desoperculador m*  
 Ganivet en forma de paleta que serveix per brescar les arnes de les abelles.
- 297 **brescam** *m*  
*es macón m*  
*es secón m*  
 Bresca sense mel, resseca i de color fosc.
- 298 **brescam** *m*  
 Conjunt de bresques.
- 299 **brescar** *v tr*  
*sin. crestar v tr*  
*sin. desopercular v tr*  
*es brescar v tr*  
*es castrar v tr*  
*es desopercular v tr*  
 Treure els opercles que tanquen les cel·les per poder extreure'n la mel.
- 300 **brevilini -fnia** *adj*  
*es brevilíneo -nea adj*  
 Dit de la raça o de l'individu proporcionalment més curt que la mitjana de l'espècie, fet que li dóna un aspecte més compacte.
- 301 **brìa** *m*  
 Dermatosi humida i amb crostes escatoses, que es manifesta en diferents malalties dèrmiques, com ara la tinya, la sarna o les dermatitis al·lèrgiques.
- 302 **bricallaire** *m i f*  
*sin. bricaller -a m i f*  
*es recovero -ra m y f*  
 Persona que compra ous, aviram, conills, etc., per tornarlos a vendre.
- 303 **bricaller -a** *m i f*  
*sin. bricallaire m i f*
- 304 **brida** *f*  
*sin. brilla f*  
*es brida f*  
 Peça del guarniment d'alguns animals, que es col·loca al cap, formada pel fre, les regnes i les corretges, i que serveix per guiar-los i controlar-los.
- 305 **brilla** *f*  
*sin. brida f*
- 306 **brilla** *f*  
*es bocado m*  
 Fre o mos de les cavalcadures.

## broca

- 307 **broca** *f*  
*es* trenca *f*  
Cadascuna de les varetes que es posen als rusc per sostenir les bresques.
- 308 **brom** *m*  
*sin. compl. passa* *f*  
*es* moquillo canino *m*  
Malaltia vírica contagiosa dels cans, principalment dels animals joves, causada per un virus del gènere *Morbillivirus*, que es caracteritza per febre alta, catarro respiratori i ocular, gastroenteritis, molt sovint amb complicacions pneumòniques i neurològiques i una mortalitat elevada.
- 309 **bronquitis** *f*  
*es* bronquitis *f*  
Inflamació dels bronquis.
- 310 **bronquitis infecciosa aviària** *f*  
*sg/ BIA* *f*  
*es* bronquitis infecciosa aviar *f*  
*sg/ BIA* *f*  
Malaltia vírica molt contagiosa de les gallines, sobretot dels animals més joves, causada per un virus del gènere *Coronavirus*, família *Coronaviridae*, que es caracteritza fonamentalment per símptomes respiratoris i de vegades per nefritis i problemes en la producció d'ous.
- Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 311 **bronquitis parasitària** *f*  
*sin. bronquitis verminosa* *f*  
*es* bronquitis verminosa *f*  
Bronquitis que afecta el bestiar boví, equí, oví, cabrum i porquí, provocada per paràsits nematodes, caracteritzada per respiració dificultosa, accessos de tossina, expulsió de mocs, desgana i aflaquiment.
- 312 **bronquitis verminosa** *f*  
*sin. bronquitis parasitària* *f*
- 313 **brucel·losi** *f*  
*sin. compl. febres de Malta* *fpl*  
*es* brucelosis *f*  
Malaltia bacteriana infecciosa contagiosa dels mamífers domèstics, causada per bacteris del gènere *Brucella* (*B. abortus*, *B. canis*, *B. melitensis* i *B. suis*), que es caracteritza principalment per avortaments.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal i una zoonosi.
- 314 **brunzir** *v intr*  
*es* zubar *v intr*  
Produir un so una abella quan es mou ràpidament dins l'aire.

## bursitis infecciosa aviària

315 **budellada** *f*  
*sin.* **budellam** *m*  
*es mondongo* *m*  
*es tripas* *fpl*  
Conjunt dels budells d'un animal.

316 **budellam** *m*  
*sin.* **budellada** *f*

317 **buida** *adj*  
*sin.* **baciva** *adj*

318 **buina** *f*  
*sin. compl.* **bonyiga** *f*  
*es boñiga* *f*

Excrement del bestiar, especialment del boví i l'equí.

319 **burra** *f*  
*veg.* **somera** *f*

320 **bursitis infecciosa aviària** *f*  
*sin. compl.* **malaltia de Gumboro** *f*  
*es bursitis infecciosa aviar* *f*  
*es enfermedad de Gumboro* *f*

Malaltia vírica molt contagiosa de les gallines, generalment dels animals joves, causada per un virus del gènere *Avibirnavirus*, família *Birnaviridae*, que es caracteritza per diarrea aquosa, apatia, tremolors, postració, lesions a la bossa de Fabrici i mortalitat elevada.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons

l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

## C

- 321 **ca** *m*  
*sin.* **cus** *m*  
*sin. compl.* **gos** *m*  
*es can* *m*  
*es perro* *m*
- Mamífer domèstic de la família dels cànids (*Canis familiaris*), de mida, forma i pelatge molt diversos segons la raça, caracteritzat per tenir els sentits de l'olfacte i l'oïda molt desenvolupats, que es té principalment com a animal de companyia, per guardar i per caçar.
- Nota:* Aquest terme designa, especialment, el mascle.
- 322 **ca eivissenc** *m*  
*sin.* **llebrer eivissenc** *m*  
*es podenco ibicenco* *m*
- Ca de gran aptitud per a la caça, molt àgil, de salt potent i de molt bon olfacte, utilitzat en la caça del conill a barres.
- Nota:* És d'una raça autòctona d'Eivissa, d'on pren el nom, i també de la resta de les illes Balears.
- 323 **cabanya** *f*  
*es cabaña* *f*
- Conjunt de caps de bestiar d'una determinada espècie o raça, propi d'un país, una comarca, un propietari, etc.
- 324 **cabeçada** *f*  
*sin. compl.* **cabeçó** *m*  
*es cabezada* *f*
- Conjunt de corretges entrelligades que subjecten el cap de la bèstia cavallina quan ha d'estirar un vehicle.
- Nota:* Usat generalment en plural.
- 325 **cabeçó** *m*  
*veg.* **cabeçada** *f*
- 326 **cabellera** *f*  
*sin.* **crina** *f*  
*sin.* **crinera** *f*  
*es crin* *f*
- Conjunt de crins del bescoll dels èquids.
- 327 **cabestrar** *v tr*  
*es encabestrar* *v tr*
- Posar el cabestre al cap d'una bèstia.
- 328 **cabestre** *m*  
*sin.* **cabestrell** *m*  
*sin.* **morralles** *f pl*  
*es cabestro* *m*
- Corda que, per mitjà d'alguns nusos, forma ramals en diferents direccions, de manera que s'adapta al cap d'una bèstia i serveix per subjectar-la

- en haver-la de menar o en tenir-la lligada.
- 329 **cabestrear** *v tr*  
*es cabestrear v tr*
- Menar una bèstia pel cabestre.
- 330 **cabestrell** *m*  
*sin. cabestre m*
- 331 **cabra** *f*  
*es cabra f*
- Mamífer artiodàctil remugant domèstic de la subfamília dels caprins, de grandària semblant a l'ovella, de pèl curt i aspre, de cua curta, que pot presentar o no banyes arquejades, i que es cria per aprofitar-ne la carn, la llet i, de vegades, el pelatge i el cuir.
- Nota:* Aquest terme designa, especialment, la femella.
- 332 **cabraboc** *m*  
*es freemartin m*
- Femella estèril del bestiar boví o cabrum per haver rebut, durant l'embaràs de la seva mare, hormones masculines d'un germà bessó del sexe masculí.
- 333 **cabrada** *f*  
*es cabrada f*  
*es cabrió m*
- Ramat de cabres.
- 334 **cabrer** *-a m i f*  
*es cabrerizo -za m y f*  
*es cabrero -ra m y f*
- Pastor de cabres.
- 335 **cabrera** *f*  
*es cabrería f*  
*es chiquero m*
- Lloc tancat i cobert destinat a tancar-hi les cabres a la nit.
- 336 **cabridada** *f*  
*es camada de cabritos f*
- Conjunt de cabrits nascuts d'un mateix part o en una mateixa època de parts.
- 337 **cabridar** *v intr*  
*es parir [la cabra] v intr*
- Parir la cabra.
- 338 **cabridella** *f*  
*es chota f*
- Cabreta de llet.
- 339 **cabriola** *f*  
*es cabriola f*
- Salt en què el cavall dóna un parell de coces quan és enlaire.
- 340 **cabriolar** *v intr*  
*es cabriolar v intr*  
*es cabriolear v intr*
- Fer, un cavall, cabrioles.

## cabrissa

- 341 **cabrissa** *f*  
*es* cabreriza *f*  
  
Lloc on s'arreglegen i tanquen les cabres.
- 342 **cabrit** *-ida m i f*  
*sin. xot -a m i f*  
*es* cabrito *-ta m y f*  
  
Nadó de la cabra des que neix fins que deixa de mamar.  
  
*Nota:* Com a genèric s'utilitza la forma masculina *cabrit*; es fa la distinció de sexe quan es vol distingir el sexe de la cria de la cabra.
- 343 **cabró** *m*  
*veg. boc m*
- 344 **cabrum** *adj*  
*es* cabrió *-ía adj*  
  
Dit del bestiar integrat per cabres, bocs i cabrits.
- 345 **cadell** *-a m i f*  
*sin. cussó -ona m i f*  
*sin. quissó -ona m i f*  
*es* cachorro *m*  
  
Ca jove, fins a l'edat que presenta la dentició permanent, cap al mig any de vida.
- 346 **cadellada** *f*  
*sin. quissonada f*  
*es* camada de perros *f*  
  
Conjunt de cadells nats d'un part.
- 347 **cadellada** *f*  
*sin. quissonada f*  
  
Conjunt de cadells.
- 348 **cadellar** *v intr*  
*sin. quissoiar v intr*  
*es* parir [la perra] *v intr*  
  
Parir la cussa.
- 349 **calçat** *-ada adj*  
*es* calzado *-da adj*  
  
Dit dels quadrúpedes quan tenen una o més potes blanques en contrast amb el color fosc del cos.
- 350 **calderada** *f*  
  
Menjar per als porcs preparat fent bullir patates, cols, naps i altres restes vegetals.
- 351 **calostre** *m*  
*es* calostro *m*  
  
Líquid espès de color groc secretat per la glàndula mamària just abans i després del part, que és ric en energia, immunoglobulines, sals minerals i vitamines.
- 352 **camallot** *m*  
  
Embotit de carn magra i sang del porc amb espècies que es posa dins la cotna de la cama i cuixa del porc.
- 353 **camella** *f*  
*es* gamella *f*



- Cadascun dels bastons corbats de fusta que van ficats verticalment dins els forats dels extrems del jou i s'atesen al coixí de la bèstia, servint de punt de resistència al moviment muscular de l'animal.
- 354 **camí de ferradura** *m*  
*es camino de herradura f*  
 Camí més o menys estret per on poden passar bèsties però no carros.
- 355 **campilobacteriosi genital bovina** *f*  
*es campilobacteriosis genital bovina f*  
 Malaltia bacteriana dels òrgans genitals de les vaques, causada per *Campylobacter fetus* ssp. *venerealis*, que es caracteritza per infertilitat, mortalitat embrionària primerenca i avortaments repetits.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 356 **canal** *m*  
*es canal m*  
 Conducte d'un organisme per on circulen substàncies líquides o semilíquides.
- 357 **canal** *f*  
*es canal m o f*
- Cos d'un animal d'abastament dessagnat, escorxat i sense vísceres i sense el cap ni les extremitats.
- 358 **canal** *f*  
*es canal m*
- Depressió allargada o solc que presenta un òrgan o una estructura anatòmica.
- 359 **càncer** *m*  
*es cáncer m*
- Creixement tumoral dels teixits, de caràcter maligne i pertorbador de les funcions biològiques normals.
- 360 **caní -ina** *adj*  
*es canino -na adj*  
 Relatiu o pertanyent al ca.
- 361 **canicultura** *f*  
*es canicultura f*  
 Crià i explotació de cans.
- 362 **cansalada** *f*  
*veg. xulla f*
- 363 **cant** *m*  
*es canto m*  
 So específic emès pels ocells mascles adults en el marc del comportament reproductor.
- 364 **canyet** *m*  
*es carnero m*

## canyet

Lloc on s'enterren o s'incineren les bèsties mortes.

365 **canyet** *m*  
*sin.* **canyot** *m*  
*es cañeta f*  
*es carrizo m*

Planta del gènere *Phragmites*, pròpia de prats i albuferes, que constitueix un bon farratge per al bestiar, especialment l'equí i el boví.

366 **canyot** *m*  
*sin.* **canyet** *m*

367 **cap de bestiar** *m*  
*es cabeza de ganado f*  
*es res f*

Individu que forma part d'un bestiar.

368 **capador** *-a m i f*  
*veg.* **castrador** *-a m i f*

369 **capar** *v tr*  
*veg.* **castrar** *v tr*

370 **capçana** *f*  
*es espavarán m*

Tumor de la cara interna de la canya de la cama posterior d'un cavall o mul.

371 **capó** *m*  
*sin.* **caponat** *m*  
*es capón m*

Animal mascle que ha estat castrat generalment per afavorir-ne l'engreix i destinat a l'alimentació humana.

372 **capoladora** *f*  
*es trituradora f*

Màquina amb un cilindre horitzontal dins el qual roden ganivets que serveix per triturar la carn a les matances.

373 **caponador** *-a m i f*  
*es capador -ra m y f*  
*es castrador -ra m y f*

Persona que es dedica a caponar, especialment els animals de ploma.

374 **caponar** *v tr*  
*es capar v tr*

Castrar un pollastre per afavorir-ne l'engreix.

375 **caponar** *v tr*  
*es pisar v tr*

Cobrir, el mascle de l'aviram, la femella.

376 **caponat** *m*  
*sin.* **capó** *m*

377 **caponera** *f*  
*es caponera f*

Gàbia, generalment de fusta, destinada a engreixar els capons.

- 378 **caprí -ina** *adj*  
*es* cabruno -na *adj*  
*es* caprino -na *adj*  
 Relatiu o pertanyent a la cabra.
- 379 **capricultor -a** *m i f*  
*es* capricultor -ra *m y f*  
 Persona que es dedica a la capricultura.
- 380 **capricultura** *f*  
*sin. compl. caprinotècnia f*  
*sin. compl. producció caprina f*  
*es* capricultura *f*  
*es* caprinotècnia *f*  
*es* producció caprina *f*  
 Activitat ramadera consistent en la cria i l'explotació de cabres.
- 381 **caprinotècnia** *f*  
*veg. capricultura f*
- 382 **caprins** *m pl*  
*es* caprinos *m pl*  
 Subfamília de bòvids, de talla mitjana, constitució robusta, extremitats molt fortes, que comprèn les cabres.
- 383 **caquèxia** *f*  
*sin. emaciació f*  
*es* caquexia *f*  
*es* emaciación *f*  
 Alteració important de l'estat corporal dels animals a conseqüència de determinades malalties, caracteritzada per emmagriment considerable, astènia i anèmia.
- 384 **caràcter** *m*  
*es* carácter *m*  
 Expressió d'un tret específic en un individu per actuació conjunta de la seva constitució genètica (genotip) i l'ambient.
- 385 **caragol** *m*  
*sin. compl. cargol m*  
*es* caracol *m*  
 Mol·lusc gasteròpode que es caracteritza per tenir el cos dins una closca en espiral, algunes espècies del qual es destinen principalment al consum humà.
- 386 **carboncle bacteridià** *m*  
*sin. compl. àntrax m*  
*es* ántrax *m*  
*es* carbunco bacteridiano *m*  
 Malaltia bacteriana infecciosa dels animals domèstics, principalment dels remugants, altament mortal, causada per *Bacillus anthracis*, que es caracteritza per un quadre septicèmic amb hemorràgies als orificis naturals, tumefacció esplènica i infiltracions serohemorràgiques en teixits subcutanis i serosos.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal i una zoonosi.

## carboncle simptomàtic

- 387 **carboncle simptomàtic** *m*  
*sin. gangrena emfisematosa* *f*  
*es carbunco sintomático* *m*  
*es gangrena emfisematosa* *f*  
Malaltia infecciosa que afecta totes les espècies animals, causada pel bacteri *Clostridium chauvoei*, caracteritzada per la formació de tumefaccions emfisematoses en les masses musculars més voluminoses.
- 388 **carència** *f*  
*es carencia* *f*  
Absència o insuficiència en l'organisme d'elements nutritius indispensables.
- 389 **careta d'apicultor** *f*  
*es carilla* *f*  
*es máscara* *f*  
Careta, generalment de tela metàl·lica, que serveix per protegir la cara i el cap de l'apicultor de les picades de les abelles quan aquest manipula el rusc.
- 390 **cargol** *m*  
*veg. caragol* *m*
- 391 **càrrega ramadera** *f*  
*es carga ganadera* *f*  
Relació entre el nombre de caps de bestiar i la superfície que ocupen dins l'explotació.  
*Nota:* S'expressa en unitats de bestiar gros (UBG) per hectàrea.
- 392 **carrerada** *f*  
*es cañada* *f*  
Camí que segueix el bestiar transhumant quan puja a la muntanya o en baixa, per aprofitar les pastures naturals.
- 393 **càrritx** *m*  
Herba perenne de la família de les gramínies (*Ampelodesmos mauritanica*), robusta, de fulles primes i molt llargues, aprofitada com a pastura pels animals domèstics, com ara els cavalls, els ases, les mules, les vaques, les ovelles i les cabres.
- 394 **carritxer** -a *m i f*  
*es segador* -ra de carrizo *m y f*  
Persona que sega càrritx per al bestiar.
- 395 **carritxera** *f*  
Mata de càrritx.
- 396 **casa apiari** *f*  
*veg. apiari* *m*
- 397 **cascavell** *m*  
*sin. esquellerinc* *m*  
*sin. esquellí* *m*  
*sin. esquellinc* *m*  
*es campanilla* *f*  
*es cascabel* *m*  
*es cencerrillo* *m*

- Cada un dels picarols o campanetes que guarneixen un collar de ca o d'animal de bast.
- 398 **casera** *f*  
*veg. rusc m*
- 399 **caseta** *f*  
*veg. cel·la f*
- 400 **castany -a** *adj*  
*es castaño -ña adj*
- Dit del plomatge o del pelatge que és torrat fosc, com el d'una castanya madura.
- 401 **castració** *f*  
*sin. compl. sanadura f*  
*es castración f*
- Extirpació o inutilització dels òrgans reproductors d'un animal generalment destinat al consum humà per afavorir-ne l'engreix, la massa muscular i millorar la qualitat i l'olor de la carn.
- 402 **castrador -a** *m i f*  
*sin. compl. capador -a m i f*  
*sin. compl. sanador -a m i f*  
*es capador -ra m y f*  
*es castrador -ra m y f*
- Persona que es dedica a castrar animals.
- 403 **castrar** *v tr*  
*sin. compl. capar v tr*  
*sin. compl. sanar v tr*  
*es capar v tr*  
*es castrar v tr*
- Practicar la castració d'un animal.
- 404 **cavalcadura** *f*  
*veg. animal de sella f*
- 405 **cavalcar** *v tr*  
*sin. cobrir v tr*  
*sin. muntar v tr*  
*sin. compl. saltar v tr*  
*es cabalgar v tr*  
*es cubrir v tr*  
*es montar v tr*  
*es saltar v tr*
- Posar-se el mascle damunt la femella per fecundar-la.
- 406 **cavalcar** *v tr i intr*  
*sin. muntar v tr i intr*  
*es cabalgar v intr*  
*es montar v intr*
- Anar sobre l'esquena d'un animal, dirigint-lo.
- 407 **cavall** *m*  
*es caballo m*
- Mamífer domèstic, herbívor, de la família dels èquids (*Equus caballus*), de grans dimensions, de constitució forta i bon corredor, amb el bescoll i la coa poblats de pèls llargs i abundants, emprat sobretot com a animal de sella i de tir.

## cavall de llavor

- Nota:* Aquest terme designa, especialment, el mascle.
- 408 **cavall de llavor** *m*  
*sin.* **cavall llavorer** *m*  
*sin.* **cavall semental** *m*  
*es* caballo padre *m*  
*es* caballo semental *m*  
Cavall utilitzat per a la reproducció.
- 409 **cavall de tir** *m*  
*es* caballo de tiro *m*  
Cavall ensinistrat per tirar carros o per a les feines del camp.
- 410 **cavall llavorer** *m*  
*sin.* **cavall de llavor** *m*
- 411 **cavall semental** *m*  
*sin.* **cavall de llavor** *m*
- 412 **cavall trotador** *m*  
*sin.* **trotador** *m*  
*es* trotador *m*  
*es* trotón *m*  
Cavall de raça criat per a les curses al trot.
- 413 **cavallada** *f*  
*es* caballada *f*  
Ramat de cavalls i d'egües.
- 414 **cavallerís -issa** *m i f*  
*es* caballero *-za m y f*  
Persona que s'ocupa del manteniment d'una cavallerissa i dels animals que s'hi allotgen.
- 415 **cavallerissa** *f*  
*es* caballeriza *f*  
Estable de cavalls.
- 416 **cavallí -ina** *adj*  
*es* caballar *adj*  
Relatiu o pertanyent als cavalls.
- 417 **cel·la** *f*  
*sin. compl.* **caseta** *f*  
*es* alveolo *m*  
*es* alvéolo *m*  
*es* celda *f*  
*es* celdilla *f*  
Cadascuna de les cavitats de forma hexagonal d'una bresca que construeixen les abelles per criar-hi els ous, les larves i les nimfes i per emmagatzemar-hi la mel i el pol·len.
- 418 **cera** *f*  
*es* cera *f*  
Substància sòlida, blana, groguenca i fusible, que les abelles segreguen i amb la qual fan la bresca dels ruscs.
- 419 **cera estampada** *f*  
*es* cera estampada *f*  
Làmina rectangular de cera feta mecànicament que imita l'envà de separació de la bresca amb les parets de les cel·les, que s'introdueix al rusc per facilitar la construcció de la bresca.

- 420 **cerificador** *m*  
*es cerificador m*  
 Aparell elèctric, solar o de vapor, que serveix per obtenir la cera pura de les bresques mitjançant l'acció calorífica.
- 421 **cerra** *f*  
*es cerda f*  
 Pèl gruixat i aspre que presenten alguns animals, com els porcs, els cavalls a la coa o els cans de determinades races.  
*Nota:* Les races de cans amb cerres s'anomenen *cans cerruts*.
- 422 **certificat veterinari** *m*  
*es certificado veterinario m*  
 Document que estén un veterinari col·legiat en un imprès oficial, on es constata un fet determinat.
- 423 **cerut** *m*  
*es cera aleda f*  
 Substància cerosa amb què les abelles unten el rusc abans de fer-hi la bresca.
- 424 **cerut** *m*  
*es cerón m*  
 Bresca expremuda, sense mel, que roman reduïda a cera.
- 425 **cingla** *f*  
*es cincha f*  
 Corretja de cuir o de cànem amb què se subjecta l'albarda, el bast o la sella per davall el ventre de l'animal.
- 426 **cisticercosi bovina** *f*  
*es cisticercosis bovina f*  
 Malaltia parasitària de les vaques, causada per la forma larvària del cestode *Taenia saginata*, que es caracteritza per la manca de símptomes.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 427 **cisticercosi porcina** *f*  
*es cisticercosis porcina f*  
 Malaltia parasitària dels porcs, causada per *Cysticercus cellulosae*, forma larvària de *Taenia solium*, que es caracteritza per la manca de símptomes.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 428 **clamidiosi** *f*  
*es clamidiosis f*  
 Grup de malalties bacterianes infeccioses, provocades per bacteris del gènere *Chlamydo-*

## clamidiosi aviària

- phila*, que afecten el bestiar boví, oví i cabrum, que es caracteritzen per avortaments i per naixements de cries dèbils i que es poden transmetre a l'espècie humana.
- 429 **clamidiosi aviària** *f*  
*es clamidiosis aviar f*
- Malaltia bacteriana infecciosa de l'aviram, causada per *Chlamydophila psittaci*, que es caracteritza per anorèxia i pèrdua de pes, diarrea, deposicions groguenques, sinusitis, conjuntivitis, biliverdinúria, descàrrega nasal i dificultat respiratòria.
- Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal i una zoonosi.
- 430 **clamidiosi ovina** *f*  
*sin. avortament enzoòtic de les ovelles m*
- 431 **clapat -ada** *adj*  
*es pío -a adj*
- Dit del pelatge dels quadrúpedes que presenta clapes ben definides.
- 432 **clau** *m*  
*es clavo m*
- Tumor que es forma a la peüngla dels quadrúpedes ungulats.
- 433 **clau** *m*  
*es clavo m*
- Inflor vermella de les bèsties a les nafres de l'esquena que entra dins la carn.
- 434 **clau** *m*  
*es lerdá f*  
*es lerdón m*
- Tumor que es forma al genoll de les bèsties a la manera de bòfega.
- 435 **clau** *m*  
*es canino m*  
*es colmillo m*
- Cadascuna de les dents més punxegudes, situades entre els incisius i els queixals.
- 436 **clau** *m*
- Corretja cordellada que subjecta per baix les costelles al coixí de la collera i que serveix per estrènyer o eixamplar adaptant el coixí al coll de la bèstia.
- 437 **clavera** *f*  
*es clavera f*
- Forat situat a la part inferior de la ferradura dels cavalls, destinat al cap del clau.
- 438 **cloqueig** *m*  
*es cloqueo m*
- Crit sord de la gallina lloca.



- 439 **cloquejar** *v intr*  
*es cloquear v intr*  
 Fer crits sords la gallina lloca.
- 440 **clos -a** *m i f*  
*sin. compl. serrat -ada m i f*  
*es cerrado -da m y f*  
 Cap de bestiar amb totes les dents definitives, fet que indica, segons l'espècie animal, que ha superat una edat determinada.
- 441 **closa** *f*  
*veg. pleta f*
- 442 **clucales** *fpl*  
*sin. compl. ulleres fpl*  
*es anteojeras fpl*  
 Conjunt de dues peces del guarniment del cap d'un animal, generalment de cuir, que tapa parcialment els ulls per evitar la visió lateral i que es maregi.  
*Nota:* Vulgarment es diuen *cucales*.
- 443 **coble** *m*  
*es madrina f*  
 Corda o corretja que uneix dues bèsties perquè vagin iguals de costat.
- 444 **coble** *m*  
*es traïlla f*  
 Conjunt de dos collars units
- amb una cadena, que serveix per subjectar unitats dos cans de caça quan van a caçar.
- 445 **cobrir** *v tr*  
*sin. cavalcar v tr*
- 446 **coça** *f*  
*sin. compl. guitza f*  
*es coz f*  
 Moviment violent de les potes posteriors d'un quadrúpede.
- 447 **coejar** *v intr*  
*sin. coetejar v intr*  
*sin. compl. cuejar v intr*  
*sin. compl. cuetejar v intr*  
*es colear v intr*  
*es rabear v intr*  
 Remenar, un animal, la coa.
- 448 **coetejar** *v intr*  
*sin. coejar v intr*
- 449 **còlera aviari** *m*  
*es cólera aviar m*  
 Malaltia bacteriana contagiosa de l'aviram, causada per *Pasteurella multocida*, que es caracteritza per febre elevada, descàrregues mucoses per la boca, diarrea greu, plomes eriçades i mort amb cianosi.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

## còlic

- 450 **còlic** *m*  
*es cólico m*
- Malaltia dels animals que es caracteritza per dolor agut, intermitent, causat per l'obstrucció o la distensió d'un òrgan o conducte a l'àrea abdominal.
- 451 **còlic d'arena** *m*  
*es cólico de arena m*
- Còlic causat per la ingestió d'arena o de terra.
- 452 **collar** *m*  
*es gargantillo m*
- Taca al voltant del coll en el plomatge o pelatge d'alguns animals.
- 453 **collar** *m*  
*es collar m*
- Cèrcol que es posa al voltant del coll d'un animal per subjectar-lo, per ajudar-lo a treballar, per identificar-lo o per penjar-hi un picarol o una esquella.
- 454 **collera** *f*  
*es collera f*
- Collar de cuir, farcit de palla o de crin, que es posa al coll de l'animal per junyir-lo a la carreta, a l'arada, etc.
- 455 **colònia** *f*  
*sin. compl. abell m*  
*es colonia f*
- Conjunt d'abelles d'un rusc, constituït per la reina, un gran nombre d'obreres, la cria i els abellots.
- 456 **columbicultura** *f*  
*es colombicultura f*
- Part de l'avicultura que s'ocupa de la cria i l'explotació dels coloms i d'espècies afins.
- 457 **cóm** *m*  
*sin. gobi f*  
*sin. grípia f*  
*sin. obi m*  
*es dornajo m*  
*es gamella f*
- Recipient emprat com a menjadora o abeurador per al bestiar.
- 458 **comparet** *m*  
*es pegujalero m*
- Ramader amb poques terres de conreu o amb pocs caps de bestiar.
- 459 **comportament animal** *m*  
*veg. conducta animal f*
- 460 **condicionalitat** *f*  
*es condicionalidad f*
- Condició per la qual les explotacions ramaderes han de complir un seguit de normatiues per poder accedir a les ajudes procedents de l'Administració.

- 461 **conducta animal** *f*  
*sin. compl. comportament animal* *m*  
*es comportamiento animal m*  
*es conducta animal f*  
 Conjunt d'accions amb què els animals afronten els canvis que es produeixen en el medi i s'hi adapten.
- 462 **conill** *m*  
*es conejo m*  
 Mamífer domèstic de la família dels lepòrids (*Oryctolagus cuniculus*), d'orelles llargues, coa molt curta i potes posteriors més llargues que les anteriors, del qual s'aprofita la carn, la pell i el pelatge.  
*Nota:* Aquest terme designa, especialment, el mascle.
- 463 **conill canonge** *m*  
*sin. conill de canonge m*  
 Conill jove, que encara no ha acabat de créixer.
- 464 **conill de canonge** *m*  
*sin. conill canonge m*
- 465 **conilla** *f*  
*es coneja f*  
 Femella del conill, que s'explota per la carn, la pell, el pelatge i com a reproductora.
- 466 **conillada** *f*  
*sin. compl. llodrigada f*  
*sin. compl. llorigada f*  
*es camada de conejos f*  
 Ventrada de conillons.
- 467 **conillaire** *m i f*  
*es conejero -ra m y f*  
 Persona que es dedica a la cria o a la venda de conills.
- 468 **conillam** *m*  
*es conejos m pl*  
*es multitud de conejos f*  
 Multitud de conills.
- 469 **conillar** *m*  
*veg. coniller m*
- 470 **conillar** *v intr*  
*sin. compl. llorigar v intr*  
*es parir [la coneja] v intr*  
 Parir la conilla.
- 471 **coniller** *m*  
*sin. compl. conillar m*  
*es conejar m*  
*es conejera f*  
 Lloc destinat a la cria de conills.
- 472 **coniller -a** *adj*  
*es conejero -ra adj*  
 Relatiu o pertanyent als conills.

## conillera

- 473 **conillera** *f*  
*es conejar m*  
*es conejera f*  
Lloc o gàbia on es tanquen els conills.
- 474 **conilló** *m*  
*sin. compl. llodrigó m*  
*sin. compl. llorigó m*  
*es gazapo m*  
Cria de conill.
- 475 **consanguinitat** *f*  
*es consanguinidad f*  
Semblança genètica entre individus pel fet que tenen avantpassats comuns en generacions recents.
- 476 **contagi** *m*  
*es contagio m*  
Transmissió d'una malaltia infecciosa d'un animal a un altre per contacte directe o indirecte.
- 477 **control ramader** *m*  
*es control ganadero m*  
Control periòdic i sistemàtic de la producció dels animals d'una granja per avaluar-ne el valor fenotípic amb finalitats de maneig, de gestió i de millora genètica.  
*Nota:* El control ramader inclou el control lleter, el control de creixement, etc.
- 478 **còpula** *f*  
*sin. acoblament m*
- 479 **copulació** *f*  
*sin. acoblament m*
- 480 **copular** *v tr*  
*sin. acoblar v tr*
- 481 **copular** *v intr*  
*sin. acoblar-se v pron*
- 482 **corbassa** *f*  
Tumor que es forma en el garró dels quadrúpedes ungulats.
- 483 **corder** *m*  
*veg. anyell -a m i f*
- 484 **corderar** *v intr*  
*veg. anyellar v intr*
- 485 **corma** *f*  
*es corma f*  
Cep format per dos trossos de fusta que s'adapta al peu de l'animal per impedir que camini lliurement.
- 486 **cornadís** *m*  
*sin. compl. menjadora*  
**autoblocant** *f*  
*es cornadizo m*  
Menjadora en què el bestiar en estabulació pot quedar travat.
- 487 **corral** *m*  
*es corral m*

- Lloc tancat, generalment immediat o molt a prop de la casa, proveït de menjadores, abeuradors i jaços, destinat a tenir-hi el bestiar.
- 488 **corral badívol** *m*  
*es corral al descubierto m*  
 Corral descobert destinat especialment a l'aviram.
- 489 **corralet** *m*  
 Corral petit i tancat destinat als animals domèstics petits o a sembrar-hi verdures per al consum propi.
- 490 **corralina** *f*  
 Part d'un corral on s'aïllen les femelles a punt de parir o els animals malalts.
- 491 **corretja** *f*  
*es correa f*  
 Corda o cadena que s'uneix al collar o a l'arnès d'un animal de companyia per tenir-lo fermat.
- 492 **corretja** *f*  
 Cadascuna de les tires de cuir destinades a tancar el collar dels animals de tir quan el duen posat.
- 493 **cort** *f*  
*sin. establa f*  
*sin. estable m*  
*sin. pallissa f*  
*sin. quadra f*  
*es corte f*  
*es establo m*  
 Lloc tancat, proveït de menjadores, abeuradors i jaços, destinat a tenir-hi el bestiar.
- 494 **cortal** *m*  
*es corral m*  
 Terreny tancat i en part cobert, normalment apartat de la casa, on es tanca ocasionalment el bestiar.
- 495 **coturnicultura** *f*  
*es coturnicultura f*  
 Activitat ramadera consistent en la cria de guatles domèstiques amb finalitats comercials.
- 496 **covada** *f*  
*veg. llocada f*
- 497 **covador** *m*  
*sin. compl. cover m*  
*sin. compl. nial m*  
*es nidal m*  
*es ponadero m*  
 Lloc preparat perquè les gallines i altres ocells domèstics hi vagin a covar els ous.
- 498 **covament** *m*  
*veg. incubació f*

## covar

- 499 **covar** *v tr*  
*veg. incubar* *v tr*
- 500 **covarot** *m*  
*sin. ponedor* *m*  
*sin. compl. nial* *m*  
*es nidal* *m*  
  
Ou, artificial o natural, que es posa al covador perquè la gallina hi vagi a pondre.
- 501 **cover** *m*  
*veg. covador* *m*
- 502 **covera** *f*  
*es cloquera* *f*  
  
Ganes de covar que demostrin les gallines i altres ocells quan es fan lloques.
- 503 **cowdriosis** *f*  
*sin. compl. heartwater* [en] *f*  
*es cowdriosis* *f*  
  
Malaltia bacteriana dels remugants salvatges i domèstics de l'Àfrica, causada per *Cowdria ruminantium*, transmesa per paparres del gènere *Amblyomma*, que es caracteritza per febre alta sobtada, hidropericardi, edema pulmonar i trastorns nerviosos.  
  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 504 **crestador** *m*  
*sin. brescador* *m*
- 505 **crestar** *v tr*  
*sin. brescar* *v tr*
- 506 **crestat** *m*  
*sin. compl. crestó* *m*  
*es castrón* *m*  
  
Boc castrat.
- 507 **crestó** *m*  
*veg. crestat* *m*
- 508 **cria** *f*  
*sin. compl. criaça* *f*  
*es cría* *f*  
*es crianza* *f*  
  
Activitat ramadera que consisteix a fer procrear els animals i tenir cura de les cries per comercialitzar-les o explotar-les.
- 509 **cria** *f*  
*es cría* *f*  
  
Conjunt de tècniques o procediments emprats per criar animals per comercialitzar-los o explotar-los.
- 510 **cria** *f*  
*es cría* *f*  
  
Cadascun dels fills d'una femella durant el temps que mama o mentre en depèn per sobreviure.

- 511 **cria** *f*  
es cria *f*  
Conjunt de fills d'una femella nats d'un mateix part.
- 512 **cria enguixada** *f*  
*sin. compl. ascosferosi* *f*  
es ascosferosis *f*  
es cria de yeso *f*  
es cria encalada *f*  
es cria enyesada *f*  
Malaltia micòtica de les cries de les abelles, causada per *Ascosphaera apis*, que envaeix el teixit del cos de les larves i en provoca la mort.
- 513 **cria ensacada** *f*  
es cria sacciforme *f*  
Malaltia vírica que afecta les cries de les abelles a les cel·les ja operculades.
- 514 **cria extensiva** *f*  
es cria extensiva *f*  
Sistema de cria del bestiar i l'aviram, amb una densitat baixa d'animals, en el qual l'alimentació es basa en l'aprofitament dels recursos pasturables del terreny on es troben.
- 515 **cria intensiva** *f*  
es cria intensiva *f*  
Sistema de cria del bestiar i l'aviram, amb una densitat elevada d'animals, en el qual per alimentar-los s'ha de ma-
- ximitzar el potencial agrícola del terreny o adquirir els aliments fora de l'explotació.
- 516 **cria podrida americana** *f*  
es loque americana *f*  
Malaltia bacteriana de les larves d'abelles, causada per *Paenibacillus larvae* ssp. *larvae*, que es caracteritza per provocar la mort de les larves.  
*Nota 1:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.  
*Nota 2:* La cria podrida americana és més greu que la cria podrida europea.
- 517 **cria podrida europea** *f*  
es loque europea *f*  
Malaltia bacteriana de les larves d'abelles, causada per *Melissococcus pluton*, que es caracteritza per provocar la mort de les larves.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 518 **criador** -a *m i f*  
es criador -ra *m y f*  
Persona que es dedica a la cria d'animals.

## criança

- 519 **criança** *f*  
*veg. cria* *f*
- 520 **criar** *v tr*  
*es criar* *v tr*  
Tenir cura, la mare, de les cries perquè tinguin un desenvolupament adequat.
- 521 **criar** *v intr*  
*veg. parir* *v tr*
- 522 **crin** *m o f*  
*es cerda* *f*  
Cada un dels pèls aspres i llargs que alguns animals tenen al bescoll i a la coa.
- 523 **crina** *f*  
*sin. cabellera* *f*
- 524 **crinera** *f*  
*sin. cabellera* *f*
- 525 **crinut-uda** *adj*  
Dit de l'animal que té abundància de crins.
- 526 **criptòrquid** *m*  
*sin. esclavó* *m*  
*es ciclán* *m*  
*es criptórquido* *m*  
Mascle que té un sol testicle visible o que els té tots dos enfonyats dins el cos.
- 527 **criteri de selecció** *m*  
*es criterio de selección* *m*
- 528 **crònic-a** *adj*  
*es crónico* *-ca* *adj*  
Dit d'una malaltia permanent o de llarga durada.
- 529 **cròtal** *m*  
*es crótalo* *m*  
*es pinza de oreja* *f*  
Peça de plàstic o de metall amb un codi d'identificació que es fixa a l'orella del bes-tiar per identificar-lo.  
*Nota:* Col·loquialment s'ano-mena *arracada*.
- 530 **cubicle** *m*  
*es cubículo* *m*  
Compartiment individual en una granja de vaques, obert per un costat i destinat al des-cans de les vaques.
- 531 **cuc** *m*  
*veg. helmint* *m*
- 532 **cuejar** *v intr*  
*veg. coejar* *v intr*
- 533 **cuetejar** *v intr*  
*veg. coejar* *v intr*
- 534 **culana** *f*  
Sobrassada embotida dins el budell cular del porc.



- 535 **cuniculiculator** –a m i f  
*sin. cunicultor* –a m i f  
*es cunicultor* –ra m y f
- Persona que es dedica a la cuniculicultura.
- 536 **cuniculicultura** f  
*sin. cunicultura* f  
*es cunicultura* f
- Activitat ramadera consistent en la cria i l'exploració de conills.
- 537 **cunicultor** –a m i f  
*sin. cuniculiculator* –a m i f
- 538 **cunicultura** f  
*sin. cuniculicultura* f
- 539 **curar** v tr  
*sin. compl. guarir* v tr  
*es curar* v tr
- Fer que l'animal malalt recuperi la salut.
- 540 **cus** m  
*sin. ca* m
- 541 **cussa** f  
*sin. compl. gossa* f  
*es perra* f
- Femella del ca, que es té principalment com a animal de companyia, per guardar i per caçar.
- 542 **cussó** –ona m i f  
*sin. cadell* –a m i f

## D

- 543 **dansa de les abelles** *f*  
*es danza de las abejas f*  
 Execució de moviments que duen a terme les abelles exploradores per indicar a les treballadores la situació d'una zona mel·lífera.
- 544 **decomís** *m*  
*es decomiso m*  
 Prohibició de comercialitzar una partida, una canal o una part d'una canal com a conseqüència d'una inspecció veterinària i no haver superat els requisits sanitaris o comercials legalment establerts.
- 545 **defecte** *m*  
*es defecto m*  
 Conformació natural no correcta d'un animal que repercuteix negativament en el seu rendiment productiu i en la seva qualitat estètica o racial.
- 546 **degollador** *m*  
*es degolladero m*  
 Lloc de l'escorxadador on es degollen i sagnen els animals destinats al consum humà.
- 547 **degollador** *m*  
*es jifero m*  
 Ganivet que s'utilitza per degollar els animals.
- 548 **degollador** *-a m i f*  
*es jifero -ra m y f*  
 Persona encarregada de degollar els animals.
- 549 **degollar** *v tr*  
*es degollar v tr*  
 Matar un animal amb un ganivet mitjançant una punció o un tall en un vas sanguini important, generalment l'aorta.
- 550 **demble** *m*  
*es pasitrote m*  
 Trot curt que adopten espontàniament els equins.
- 551 **dentada** *f*  
*sin. compl. dentegada f*  
*es dentellada f*  
 Cop que dona un animal amb les dents quan envesteix una presa.
- 552 **dentadura** *f*  
*sin. barram m*
- 553 **dentar** *v tr*  
 Determinar l'edat d'un cap de bestiar a partir de les dents.

- 554 **dentar** *v intr*  
*es echar dientes v tr*  
 Treure les dents un animal.
- 555 **dentat** *m*  
*sin. barram m*
- 556 **dentegada** *f*  
*veg. dentada f*
- 557 **dermatitis pustulosa ovina** *f*  
*veg. ectima contagiosa f*
- 558 **dermatofiosi** *f*  
*es dermatofilosis f*  
 Malaltia bacteriana de les vaques, les ovelles i els cavalls i, no tan freqüentment, de les cabres, els cans i els moixos, causada per *Dermatophilus congolensis*, que es caracteritza per una dermatitis exudativa i pustulosa.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 559 **dermatosi nodular contagiosa** *f*  
*es dermatosis nodular contagiosa f*  
 Malaltia vírica de les vaques, les ovelles, les cabres i els porcs, causada per un virus del gènere *Capripoxvirus*, família *Poxviridae*, que es caracteritza per l'aparició de nòduls a totes les capes de la pell, tumefacció dels ganglis limfàtics i lesions variòliques de la mucosa de les cavitats orals i nasals.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 560 **desabellar** *v tr*  
*es desabejar v tr*  
 Treure les abelles d'un rusc.
- 561 **desbocar-se** *v pron*  
*es desbocarse v pron*  
 Posar-se a córrer un equí abri-vadament desobeint el fre.
- 562 **desbocat -ada** *adj*  
*es desbocado -da adj*  
 Dit d'un equí que no obeeix el fre.
- 563 **desbridar** *v tr*  
*veg. desembridar v tr*
- 564 **descavalgador** *m*  
*es apeadero m*  
 Pedrís que fa de graó per baixar del cavall o per pujar-hi.
- 565 **descendència** *f*  
*es descendencia f*  
 Conjunt d'individus d'una genealogia que han estat engendrats per un mateix genitor o per una mateixa parella de genitors i que comparteix part del patrimoni genètic.

## descinglar

- 566 **descinglar** *v tr*  
*es* descinchar *v tr*  
Treure la cingla a un cavall o a una altra bèstia.
- 567 **desclosa** *f*  
*sin. compl.* **eclosió** *f*  
*es* eclosión *f*  
Trencada i sortida de l'ou d'un animal en estat larval o ja desenvolupat.
- 568 **descloure** *v tr*  
*es* eclosionar *v intr*  
Trencar l'ou el pollet per néixer.
- 569 **descovar-se** *v pron*  
Deixar de covar un ocell.
- 570 **descremar** *v tr*  
*sin.* **desnatar** *v tr*  
*es* descremar *v tr*  
*es* desnatar *v tr*  
Treure la matèria grassa o la nata de la llet.
- 571 **descrestar** *v tr*  
*es* descrestar *v tr*  
Llevar la cresta a un gall o a una gallina.
- 572 **desembridar** *v tr*  
*sin. compl.* **desbridar** *v tr*  
*es* desembridar *v tr*  
Treure la brida d'un equí.
- 573 **desencabestrar** *v tr*  
Treure el cabestre a un equí.
- 574 **desencorrallar** *v tr*  
*es* desacorrallar *v tr*  
Treure el bestiar i l'aviram del corral.
- 575 **deshidratació** *f*  
*es* deshidratación *f*  
Disminució de la quantitat d'aigua de l'organisme per ser més elevada la pèrdua d'aquest element vital que l'aportació, que pot tenir conseqüències patològiques importants, fins i tot letals.
- 576 **desinfecció** *f*  
*es* desinfección *f*  
Destrucció dels microorganismes patògens per prevenir o eliminar les malalties epidèmiques en els animals, un objecte, un medi o una instal·lació.
- 577 **desinfectant** *m*  
*es* desinfectante *m*  
Substància, agent o producte que elimina els microorganismes que causen infeccions.
- 578 **desinfectar** *v tr*  
*es* desinfectar *v tr*  
Dur a terme una desinfecció amb un producte desinfectant.

- 579 **desinsectació** *f*  
*es* desinsectación *f*  
 Destrucció dels insectes, especialment els patògens o transmissors de malalties, d'un medi, d'una instal·lació o d'un animal.
- 580 **desinsectar** *v tr*  
*es* desinsectar *v tr*  
 Dur a terme una desinsectació.
- 581 **deslletament** *m*  
*es* destete *m*  
 Final del període en què l'animal es cria amb llet materna.
- 582 **deslletar** *v tr*  
*sin. compl. desmamar* *v tr*  
*es* desbecerrar [un vedell] *v tr*  
*es* descabritar [un cabrit] *v tr*  
*es* desmamar *v tr*  
*es* destetar *v tr*  
 Separar un lletó de la seva mare.
- 583 **desmamador** *m*  
*es* destetadera *f*  
 Dispositiu emprat per desmamar les cries dels animals ramaders, que consisteix en un instrument de ferro amb punxes que es posa a les mamelles de la mare.
- 584 **desmamador** *-a adj*  
 Dit de l'animal que pot desmamar-se.
- 585 **desmamar** *v tr*  
*veg. deslletar* *v tr*
- 586 **desnatadora** *f*  
*es* desnatadora *f*  
 Màquina que s'utilitza per separar la matèria grassa de la llet.
- 587 **desnatar** *v tr*  
*sin. descremar* *v tr*
- 588 **desniar** *v tr*  
*sin. compl. desnierar* *v tr*  
*es* sacar del nido [los polluelos] *v tr*  
 Treure una cria del niu perquè la lloca torni a pondre.
- 589 **desnierar** *v tr*  
*veg. desniar* *v tr*
- 590 **desnutrició** *f*  
*es* desnutrición *f*  
 Trastorn en la nutrició perquè l'assimilació de substàncies nutritives és inferior a la seva pèrdua, provocant la depauperació progressiva de l'organisme.
- 591 **desoperculador** *m*  
*sin. brescador* *m*
- 592 **desopercular** *v tr*  
*sin. brescar* *v tr*
- 593 **desparasitar** *v tr*  
*es* desparasitar *v tr*

## despondre's

- Destruir els paràsits interns o externs d'un animal.
- 594 **despondre's** *v pron*  
*es desponerse v pron*  
Deixar, les gallines, de pondre.
- 595 **desratització** *f*  
*es desratización f*  
Eliminació de les rates i altres rosegadors d'una instal·lació ramadera amb raticides.
- 596 **desratitzar** *v tr*  
*es desratizar v tr*  
Dur a terme una desratització.
- 597 **devesa** *f*  
*es dehesa f*  
Terreny no conreat de gran superfície cobert de vegetació natural, que s'aprofita per al pasturatge.
- 598 **diagnosi** *f*  
*sin. compl. diagnòstic m*  
*es diagnóstico m*  
Identificació d'una malaltia que duu a terme un veterinari.
- 599 **diagnòstic** *m*  
*veg. diagnosi f*
- 600 **diarrea neonatal** *f*  
*es diarrea neonatal f*
- Síndrome pròpia d'explotacions intensives, d'origen multifactorial (virus, bacteris i protozoous), que afecta les cries de les espècies bovina, ovina, caprina i porcina, i que es caracteritza per diarrea aguda, deshidratació i mortalitat elevada.
- 601 **diarrea vírica bovina** *f*  
*es diarrea viral bovina f*  
Malaltia vírica de les vaques, les ovelles, les cabres i els porcs, causada per un virus del gènere *Pestivirus*, família *Flaviviridae*, majoritàriament subclínica, que es caracteritza per inflamació del tracte respiratori i entèric.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 602 **DIB** *m*  
*veg. document d'identificació bovina m*
- 603 **dida** *f*  
*sin. nodrissa f*  
*es nodriza f*  
Femella que alleta la cria d'una altra.
- 604 **dieta** *f*  
*es dieta f*  
Control dels aliments que ingereix el bestiar diàriament.

- 605 **digestibilitat** *f*  
*es* digestibilidad *f*  
 Percentatge de l'aliment que passa a l'organisme animal mitjançant la digestió dels aliments i la seva absorció intestinal.
- 606 **dispnea** *f*  
*es* disnea *f*  
 Dificultat per respirar amb una sensació d'opressió.
- 607 **distòcia** *f*  
*es* distocia *f*  
 Part amb una evolució anormal, lenta, dificultosa i perillosa per a la vida de la mare i del fetus.
- 608 **distribuïdor d'aliment** *m*  
*es* distribuidora *f*  
 Aparell destinat a subministrar regularment aliment per als animals ramaders, en unes quantitats predeterminades.
- 609 **DNA** *m*  
*veg.* àcid desoxiribonucleic *m*
- 610 **dòcil** *adj*  
*sin.* ximple *adj*  
*es* dócil *adj*  
 Dit de l'animal que obeeix i se sotmet fàcilment a les persones.
- 611 **document d'identificació bovina** *m*  
*sgl* DIB *m*  
*es* documento de identificación para bovinos *m*  
*sgl* DIB *m*  
 Document oficial que identifica cada animal d'espècie bovina i que l'acompanya obligatòriament en tots els seus trasllats.
- 612 **dogal** *m*  
*es* dogal *m*  
 Corda que, lligada al coll d'un animal o unida al cabestrell, serveix per menar-lo o fermar-lo.
- 613 **domar** *v tr*  
*es* domar *v tr*  
 Amansir un animal i ensinistrar-lo, especialment un cavall o un altre equí.
- 614 **domèstic** *-a adj*  
*es* doméstico *-ca adj*  
 Dit de l'animal que ha estat domesticat a casa i que es cria per obtenir-ne una producció, un servei o una companyia.
- 615 **domesticació** *f*  
*es* domesticación *f*  
 Procés de transformació, per l'acció humana, d'una espècie salvatge en una espècie do-

## domesticar

- mèstica per obtenir-ne productes o serveis.
- 616 **domesticar** *v tr*  
*es domesticar v tr*  
Transformar un animal salvatge en domèstic.
- 617 **dosi** *f*  
*es dosis f*  
Quantitat d'un medicament que s'administra a un animal per obtenir un efecte terapèutic.
- 618 **dragó** *m*  
*es dragón m*  
Taca blanca que es fa als ulls del cavall i d'altres animals quadrúpedes.
- 619 **dula** *f*  
*es dula f*  
Ramat format per caps de bestiar de diferents propietaris i que un sol pastor, pagat per tots els propietaris, treu a pasturar.
- 620 **duler -a** *m i f*  
*es dulero -ra m y f*  
Pastor llogat per passar per les cases a recollir els caps de bestiar i tenir cura de la dula.
- 621 **durina** *f*  
*sin. compl. mal del coit m*  
*es durina f*  
*es mal de coito m*  
Malaltia contagiosa dels equins, causada per *Trypanosoma equiperdum*, que es caracteritza per tumefacció dels ganglis limfàtics, inflamació dels òrgans genitals i paràlisi dels membres posteriors.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.



## E

- 622 **eclosió** *f*  
*veg.* **desclosa** *f*
- 623 **ectima contagiosa** *f*  
*sin. compl.* **dermatitis**  
**pustulosa ovina** *f*  
*es dermatitis pustulosa ovina f*  
*es ectima contagiosa f*  
 Malaltia vírica contagiosa de les ovelles i les cabres, causada per un virus del gènere *Parapoxvirus*, que es caracteritza per l'aparició d'erupcions i la formació de crostes principalment al voltant dels llavis.  
*Nota:* És una zoonosi.
- 624 **ectoparàsit** *m*  
*es ectoparásito m*  
 Paràsit que viu sobre la superfície externa de l'hoste.
- 625 **edema maligne** *m*  
*sin. compl.* **gangrena gasosa** *f*  
*es edema maligno m*  
*es gangrena gaseosa f*  
 Malaltia bacteriana de curs mortal que afecta els animals domèstics, causada per diverses espècies del gènere *Clostridium* (*C. perfringens* i *C. septicum*), i que es caracteritza per prominències edematoses a les zones on hi ha ferida, que es poden generalitzar a tota una regió.
- 626 **EEB** *f*  
*veg.* **encefalopatia espongiforme bovina** *f*
- 627 **EEE** *f*  
*veg.* **encefalomielitis equina de l'est** *f*
- 628 **EEO** *f*  
*veg.* **encefalomielitis equina de l'oest** *f*
- 629 **egua** *f*  
*sin. compl.* **euga** *f*  
*es yegua f*  
 Femella del cavall, que es cria pel treball, com a animal de sella i també per la carn.
- 630 **eguada** *f*  
*sin.* **eguassada** *f*  
*sin. compl.* **eugada** *f*  
*sin. compl.* **eugassada** *f*  
*es yeguada f*  
 Ramat d'egües.
- 631 **eguassada** *f*  
*sin.* **eguada** *f*
- 632 **eguasser** *m*  
*sin. compl.* **eugasser** *m*  
*es burro yegüero m*  
*es garañón m*  
 Ase destinat a ser ajuntat a una egua.

## eguasser

- 633 **eguasser** –a m i f  
*sin. compl. egüer* –a m i f  
*sin. compl. eugasser* –a m i f  
*es yegüerizo* –za m y f  
*es yegüero* –ra m  
  
Persona que té cura de les egües.
- 634 **egüer** –a m i f  
*veg. eguasser* –a m i f
- 635 **eguí** m  
*sin. compl. renill* m  
*es relinchido* m  
*es relincho* m  
  
Crit del cavall.
- 636 **eguinar** v intr  
*sin. compl. renillar* v intr  
*es relinchar* v intr  
  
Fer eguins el cavall.
- 637 **eixalar** v tr  
*es alicortar* v tr  
  
Eскурçar o tallar les ales a un ocell per evitar que voli.
- 638 **eixam** m  
*es enjambre* m  
  
Grup nombrós d'abelles compost per la reina, les obreres i els abellots, que abandona el rusc per construir una nova colònia.
- 639 **eixamal** m  
*sin. eixamener* m  
*es enjambradero* m  
  
Lloc on eixamenen les abelles.
- 640 **eixamenada** f  
*veg. eixamenament* m
- 641 **eixamenadora** f  
  
Recipient de fang on es fan cremar excrements de bou per provocar fum que aparti les abelles d'un eixam.
- 642 **eixamenament** m  
*sin. compl. eixamenada* f  
*es enjambrazón* m  
  
Formació d'un eixam per formar una nova colònia, que es produeix quan el nombre d'abelles d'un rusc augmenta molt.
- 643 **eixamenar** v tr  
*es enjambrar* v tr  
  
Fer formar artificialment un eixam a les abelles que han d'abandonar un rusc molt poblat perquè formin una altra colònia.
- 644 **eixamenar-se** v pron  
*es enjambrarse* v pron  
  
Formar, les abelles, un eixam.
- 645 **eixamener** m  
*sin. eixamal* m

- 646 **eixamenera** *f*  
*es maesa f*  
*es maestra f*  
 Reina que governa l'eixam.
- 647 **eixivernada** *f*  
*es invernada f*  
 Estada en un lloc durant l'hivern.
- 648 **eixivernar** *v intr*  
*es invernar v intr*  
 Passar l'hivern en un indret, especialment el bestiar.
- 649 **eixiverniu** *m*  
 Temps que dura l'eixivernada d'un animal en un lloc i el seu cost.
- 650 **eixorc** *-a adj*  
*veg. estèril adj*
- 651 **eixorellar** *v tr*  
*es desorejar v tr*  
 Escurçar les orelles d'un ca perquè s'adigui amb l'estàndard de la seva raça.
- 652 **eixorellar** *v tr*  
*es desorejar v tr*  
 Tallar un tros d'orella a un animal per identificar-lo.
- 653 **eixorquia** *f*  
*veg. esterilitat f*
- 654 **eixugada** *f*  
*es secado m*  
 Pèrdua de la producció de llet d'una femella lletera.
- 655 **eixugar** *v tr*  
*es secar v tr*  
 Fer que una vaca o un altre animal lleter deixi de donar llet.
- 656 **eixugar-se** *v pron*  
*es secarse v pron*  
 Perdre, les femelles lleteres, totalment la llet.
- 657 **eixuta** *adj*  
*es seca adj*  
 Dit de la femella lletera que se li ha retirat la llet.
- 658 **ejaculació** *f*  
*es eyaculación f*  
*es eyaculado m*  
 Expulsió de l'esperma del mascle.
- 659 **elipomètric** *-a adj*  
*veg. hipomètric -a adj*
- 660 **emaciació** *f*  
*sin. caquèxia f*
- 661 **emasculador** *m*  
*es emasculador m*

## embarrar

- Instrument utilitzat per al control de l'hemorràgia en la castració de mascles.
- 662 **embarrar** *v tr*  
*es encorrallar v tr*  
Tancar el bestiar dins el corral o la pleta.
- 663 **embrocar** *v tr*  
*es entrencar v tr*  
Posar les broques a un rusc.
- 664 **emmetzinament** *m*  
*sin. enverinament m*  
*es envenenamiento m*  
Intoxicació provocada.
- 665 **emplomament** *m*  
*es emplumamiento m*  
Aparició de les plomes en un ocell.
- 666 **emplomar** *v intr*  
*veg. plomar v intr*
- 667 **en bateria** *adj*  
*es en batería adj*  
Sistema de cria d'aviram o de conills que consisteix a tenir-los tancats en gàbies disposades en bateria.
- 668 **encabestrar** *v tr*  
*es encabestrar v tr*  
Posar el cabestre a un equí.
- 669 **encabritar-se** *v pron*  
*es encabritarse v pron*  
Alçar-se un cavall damunt les potes de darrere.
- 670 **encebador** *m*  
Dispositiu format per un depòsit per a aliments i un embut amb un tub que penetra dins la boca de l'animal fins a la gola.
- 671 **enceball** *m*  
*es cebo m*  
Aliment amb què s'engreixa un animal.
- 672 **encebament** *m*  
*es cebado m*  
Alimentació forçada d'un animal de granja per obtenir-ne un rendiment alt.
- 673 **encebar** *v tr*  
*es cebar v tr*  
*es sainar v tr*  
Donar un menjar adequat a un animal per augmentar-ne el pes.
- 674 **encebar** *v tr*  
*es cebar v tr*  
Posar en els quadres dels ruscs mòbils cera estampada per incitar les abelles a continuar construint bresques.

675 **encefalitis japonesa** *f*  
*es* encefalitis japonesa *f*

Malaltia vírica principalment dels cavalls i dels porcs, causada per un virus del gènere *Flavivirus*, família *Togaviridae*, transmesa per moscards del gènere *Aedes*, *Anopheles* i *Culex*, que es caracteritza per hipertèmia, locomoció incoordinada, estupor i carrisqujada de dents en els cavalls, i per problemes reproductius en els porcs.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal i una zoonosi.

676 **encefalitis per virus Nipah** *f*  
*es* encefalitis por virus Nipah *f*

Malaltia vírica molt contagiosa dels porcs, causada pel virus Nipah del gènere *Pteropus*, família *Paramyxoviridae*, que es caracteritza per pneumònia, meningitis i avortaments en les femelles.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

677 **encefalomielitis equina de l'est** *f*

*sgl* **EEE** *f*  
*es* encefalomielitis equina del  
Este *f*  
*sgl* **EEE** *f*

Malaltia vírica del cavall i les mules, present a la meitat oriental de l'Amèrica del Nord, Mèxic i les costes centre-americanes i sud-americanes de la mar del Carib, causada per un virus del gènere *Alphavirus*, família *Togaviridae*, transmesa per moscards, que es caracteritza per la presència de febre, anorèxia, depressió forta i espasmes.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal i una zoonosi.

678 **encefalomielitis equina de l'oest** *f*

*sgl* **EEO** *f*  
*es* encefalomielitis equina del  
Oeste *f*  
*sgl* **EEO** *f*

Malaltia vírica dels cavalls i les mules, present a l'oest del riu Mississipí, causada per un virus del gènere *Alphavirus*, família *Togaviridae*, transmesa per moscards, que es caracteritza per la presència de febre, anorèxia, depressió forta i espasmes.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal i una zoonosi.

## encefalomielitis equina veneçolana

- 679 **encefalomielitis equina veneçolana** *f*  
*es* encefalomielitis equina veneçolana *f*  
Malaltia vírica dels cavalls i les mules de Colòmbia, Veneçuela, Mèxic, Texas i Florida, causada per un virus del gènere *Alphavirus*, família *Togaviridae*, transmesa per moscards, que es caracteritza per febre, diàrrea i alteracions nervioses.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal i una zoonosi.
- 680 **encefalopatia espongiforme bovina** *f*  
*sin. compl. malaltia de les vaques boges* *f*  
*sgl* **EEB** *f*  
*es* encefalopatia espongiforme bovina *f*  
*es* enfermedad de las vacas locas *f*  
*sgl* **EEB** *f*  
Malaltia contagiosa de les vaques, causada per una proteïna infecciosa anomenada prió i associada a la ingesta d'aliments contaminats, que es caracteritza per una degeneració del sistema nerviós central que acaba amb la mort de l'animal.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 681 **enclavadura** *f*  
*es* clavadura *f*  
Ferida causada a un animal de peu rodó per clavament defectuós de la ferradura.
- 682 **encobeïment** *m*  
*veg. adopció* *f*
- 683 **encoixinat** *m*  
*es* almohadilla *m*  
Coixí que va davall el bast per evitar que la fusta danyi l'animal.
- 684 **enconar** *v tr*  
Ensenyar, un animal jove, a menjar donant-li les primeres menjades.
- 685 **encorrallar** *v tr*  
*es* acorrallar *v tr*  
*es* encorrallar *v tr*  
Tancar el bestiar i l'aviram dins el corral.
- 686 **encreuament** *m*  
*es* cruce *m*  
*es* cruzamiento *m*  
Aparellament entre individus que són de poblacions diferents, ja siguin línies, estirps o races.
- 687 **endèmia** *f*  
*sin. compl. enzoòtia* *f*  
*es* endemia *f*  
*es* enzootia *f*

- Presència permanent d'una malaltia en un territori afectant una població animal determinada.
- 688 **endoparàsit** *m*  
*es endoparásito m*  
Paràsit que viu a l'interior de l'hoste.
- 689 **energètica** *f*  
*es energética f*  
Branca de l'etnologia que estudia les variacions fisiològiques, psíquiques i patològiques de les diverses races.
- 690 **energia** *f*  
*es energía f*  
Facultat que té un aliment determinat de produir calor, que es transforma en treball mecànic i producció animal.
- 691 **enfusadura** *f*  
*veg. laminitis f*
- 692 **engallinar** *v tr*  
*es acorrallar v tr*  
Tancar l'aviram dins el galliner.
- 693 **enganxar** *v tr*  
*es enganchar v tr*  
Subjectar un animal de tir a una màquina agrícola o a un carro perquè l'arrossegui.
- 694 **engegar** *v tr*  
*veg. amollar v tr*
- 695 **engranall** *m*  
*sin. esca f*  
*es cebo m*  
Escampada de grans que fan els caçadors en un lloc per atreure la caça.
- 696 **engranall** *m*  
*es cebadero m*  
Lloc on els caçadors fan l'escampada dels grans.
- 697 **engranallar** *v tr*  
*es cebar v tr*  
Escampar grans per atreure la caça.
- 698 **engreix** *m*  
*es engorde m*  
Activitat ramadera que consisteix a alimentar de manera intensiva els animals destinats a la producció de carn.
- 699 **engreixador** *m*  
*es cebadero m*  
Lloc on es fa l'engreix del bestiar.
- 700 **engreixador** *-a m i f*  
*es cebador -ra m y f*  
Ramader que es dedica a comprar bestiar i aviram jove per engreixar-lo.

## engreixadora

- 701 **engreixadora** *f*  
*es engrasadora f*  
Màquina que serveix per engraijar el pinso.
- 702 **engreixament** *m*  
*es engrase m*  
Operació que consisteix a incorporar greix al pinso amb l'engreixadora.
- 703 **engreixar** *v tr*  
*es engrasar v tr*  
Alimentar de manera intensiva els animals destinats a la producció de carn.
- 704 **enjojar** *v tr*  
*veg. junyir v tr*
- 705 **enllaçar** *v tr*  
*es enlazar v tr*  
Agafar amb el llaç un animal, especialment un cavall no domat.
- 706 **ensegonada** *f*  
*es pasta de salvado y agua f*  
Pasta feta amb segó i aigua que es dóna al bestiar i a l'aviaram.
- 707 **enselladura** *f*  
*es ensilladura f*  
Corba del dors d'un equí on es posa la sella.
- 708 **enselladura** *f*  
*veg. ensellament m*
- 709 **ensellament** *m*  
*sin. compl. enselladura f*  
*es arrees m pl*  
*es montura f*  
Conjunt format per la sella i els seus accessoris que es posa a una bèstia per cavalcar-la o carregar-la.
- 710 **ensellar** *v tr*  
*es ensillar v tr*  
Posar la sella a una bèstia.
- 711 **ensellar** *v tr*  
*es ensillar v tr*  
Agafar forma còncaua la línia dorsal d'un animal.
- 712 **ensellat -ada** *adj*  
*es ensillado -da adj*  
Dit de l'animal que presenta un enfonsament dorsal anormal.
- 713 **ensinistrador -a** *m i f*  
*es adiestrador -ra m y f*  
Persona que es dedica a fer aprendre a un animal determinades destreses o habilitats.
- 714 **ensinistrament** *m*  
*es adiestramiento m*  
Acció i efecte d'instruir un animal perquè sigui obedient.



- 715 **ensinistrar** *v tr*  
*es adiestrar v tr*  
*es amaestrar v tr*  
 Ensenyar a un animal determinades destreses o habilitats.
- 716 **ensitjament** *m*  
*es ensilado m*  
*es ensilaje m*  
 Procediment de conservació del farratge, que consisteix a premsar-lo i emmagatzemar-lo en una sitja o en un embolcall de plàstic per provocar-ne la fermentació, principalment làctica i alcoholica.
- 717 **ensitjar** *v tr*  
*es ensilar v tr*  
 Dur a terme l'ensitjament.
- 718 **ensitjat** *m*  
*es ensilado m*  
*es ensilaje m*  
 Aliment que ha estat sotmès a un procés d'ensitjament.
- 719 **enteritis** *f*  
*es enteritis f*  
 Inflamació dels intestins d'origen bacterià, víric o parasitari, que es caracteritza principalment per vòmits, diarrea i dolor abdominal.
- 720 **enteritis vírica de l'ànnera** *f*  
*sin. compl. pesta de l'ànnera f*
- es enteritis viral del pato f*  
*es peste del pato f*  
 Malaltia contagiosa de les ànneres, les oques i els cignes, causada per un virus de la família *Herpesviridae*, subfamília *Alphaherpesvirinae*, que es caracteritza per llagrimaig, parpelles aferrades, fotofòbia, polidipsia, pèrdua de gana, diarrea líquida, atàxia i flux nasal.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 721 **enterotoxèmia** *f*  
*es basquilla [en ovejas y cabras] f*  
*es enterotoxemia f*  
 Malaltia bacteriana dels animals domèstics, causada per les toxines de diferents espècies del gènere *Clostridium*, que es caracteritza per enteritis tòxica amb posterior septicèmia i toxèmia.
- 722 **enverinament** *m*  
*sin. emmetzinament m*
- 723 **enzoòtia** *f*  
*veg. endèmia f*
- 724 **epidèmia** *f*  
*sin. compl. epizoòtia f*  
*sin. compl. marfuga f*  
*sin. compl. passa f*  
*es epizootia f*

## epidemiologia

- Malaltia que ataca simultàniament un nombre elevat d'animals en un període de temps determinat.
- 725 **epidemiologia** *f*  
*es epidemiología f*
- Estudi de la relació entre les malalties i els factors que predisposen o determinen la seva presentació.
- 726 **epididimitis ovina** *f*  
*es epididimitis ovina f*
- Malaltia bacteriana de les ovelles, causada per *Brucella ovis*, que es caracteritza per inflamació de l'epidídim, orquitis i infertilitat en els mascles.
- Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal i una zoonosi.
- 727 **epizoòtia** *f*  
*veg. epidèmia f*
- 728 **època de parts** *f*  
*es paridera f*
- Període de l'any en què pareixen la majoria de femelles d'un ramat.
- 729 **equí -ina** *adj*  
*es equino -na adj*
- Relatiu o pertanyent als equins.
- 730 **èquids** *m pl*  
*es équidos m pl*
- Família de l'ordre dels perisodàctils, integrada per individus actuals i extingits, que es caracteritzen per tenir una peül·la central i molt desenvolupada a cada extremitat i un diastema darrere les dents incisives, i que comprèn, entre d'altres, els equins.
- 731 **equinococcosi** *f*  
*es equinococosis f*
- Parasitosi dels cans i els moixos, causada per tènies del gènere *Echinococcus* (*Echinococcus granulosus* i *Echinococcus multilocularis*), que es caracteritza per símptomes imprecisos.
- Nota:* És una zoonosi.
- 732 **equins** *m pl*  
*es equinos m pl*
- Subfamília dels èquids, integrada per individus amb una sola peül·la a cada extremitat, que comprèn un únic gènere amb totes les espècies actuals: els cavalls, els ases i les zebres.
- 733 **eradicació** *f*  
*es erradicación f*
- Supressió total de la transmissió d'una malaltia entre els animals d'una població, mitjançant l'extermini de l'agent patogen.

- 734 **esbiec** *m*  
*es balido m*  
 Bel de la cabra, especialment quan té por.
- 735 **esca** *f*  
*sin. engranall m*
- 736 **escagassament** *m*  
 Acció i efecte d'escagassar-se.
- 737 **escagassar-se** *v pron*  
 Tenir diarrea.
- 738 **escaler** *-a adj*  
*es limonero -ra adj*  
 Dit del cavall que va entre els braços del carro.
- 739 **esclavó** *m*  
*sin. criptòrquid m*
- 740 **escoar** *v tr*  
*sin. escuar v tr*  
*es descolar v tr*  
*es desrabar v tr*  
*es desrabortar v tr*  
*es rabotear v tr*  
 Llevar la coa a un animal.
- 741 **escornadora** *f*  
*es descornadora f*  
 Instrument tallant que s'utilitza per llevar les banyes als bòvids o per evitar que els surtin.
- 742 **escornar** *v tr*  
*es descornar v tr*  
 Llevar les banyes d'un animal o impedir que creixin per evitar que facin mal.
- 743 **escorxador** *m*  
*sin. compl. acorador m*  
*es degolladero m*  
*es matadero m*  
 Lloc destinat a sacrificar els animals d'abastament públic per al consum humà, d'acord amb una normativa.
- 744 **escorxador** *-a m i f*  
*es jifero m*  
*es matarife m*  
 Persona que es dedica a escorxar animals.
- 745 **escorxament** *m*  
*es desolladura f*  
*es despellejada f*  
 Operació que consisteix a arrencar la pell de l'animal, excepte la del porc i la dels ocells.
- 746 **escorxar** *v tr*  
*sin. compl. espellar v tr*  
*es desollar v tr*  
*es despellejar v tr*  
 Llevar la pell i la budellada d'un animal mort per poder-lo menjar.
- 747 **escuar** *v tr*  
*sin. escoar v tr*

## esgarrapar

748 **esgarrapar** *v tr*  
*veg. rapinyar v tr*

749 **esparavany** *m*  
*es esparaván m*

Sobreòs que es fa a la regió de la juntura tarsiana dels cavalls i que els impedeix el moviment de la garra.

750 **esparrall** *m*  
*veg. secall m*

751 **especejament** *m*  
*es despiece m*

Separació de les peces comercials de les canals dels animals, segons un mètode anatòmic.

752 **especejar** *v tr*  
*es despiezar v tr*

Separar les peces comercials dels quarts de la canal en els bovins o de les canals senceres en la resta d'espècies animals, segons un mètode anatòmic.

753 **espècie** *f*  
*es especie f*

Conjunt d'individus de característiques genètiques, morfològiques i fisiològiques semblants, que es reproduïxen entre ells i tenen una descendència viable i fèrtil.

754 **espellar** *v tr*  
*veg. escorxar v tr*

755 **esperma** *f*  
*sin. compl. semen m*  
*es esperma m o f*  
*es semen m*

Líquid blanquinós molt viscos, emès en el moment de l'ejaculació, compost pels espermatozoides i les secrecions de diverses glàndules de les vies genitals masculines (líquid seminal), que possibilita la fecundació dels oòcits madurs.

756 **espermatozoide** *m*  
*sin. compl. espermatozou m*  
*es espermatozoide m*  
*es espermatozoo m*

Cèl·lula sexual masculina destinada a la fecundació de l'oòcit madur, que s'origina als testicles a partir dels espermatogonis.

757 **espermatozou** *m*  
*veg. espermatozoide m*

758 **esperó** *m*  
*es espuela m*

Instrument de metall, amb una punxa o un disc amb punxes, que es posa a la part posterior de les botes de muntar i que serveix per estimular el cavall punyint-lo en el ventre de la cavalcadura.

759 **esperó** *m*  
*es espolón m*

- Eminència ossosa que es forma a la part posterior dels tarsos de certes aus, especialment els galls, i que els serveix d'arma defensiva.
- 760 **esperonar** *v tr*  
*es espolear v tr*  
Punyar, el cavall, amb els esperons.
- 761 **espiga** *f*  
*es espiga f*  
Línia de confluència dels pèls que tenen diferent sentit que s'observa en alguns equins i que pot tenir formes variades.
- 762 **espigó** *m*  
*es timón m*  
Jou o llança del carro o l'arada al qual van enganxats els dos bous o muls.
- 763 **espollar** *v intr*  
*sin. compl. espollinar-se v pron*  
*es abortar [la somera] v intr*  
Avortar una egua o somera.
- 764 **espollinar-se** *v pron*  
*veg. espollar v intr*
- 765 **esporcellar-se** *v pron*  
*es abortar [la truja] v intr*  
Avortar la truja.
- 766 **esquarterament** *m*  
*es cuarteamiento m*  
*es descuartizamiento m*  
Trossejament de la canal d'un animal en quarts.
- 767 **esquarterar** *v tr*  
*es cuartear v tr*  
*es descuartizar v tr*  
Tallar la canal d'un animal en quarts.
- 768 **esquilla** *f*  
*es cencerro m*  
*es esquila f*  
Campana petita, cilíndrica o quasi cilíndrica, que es posa al coll dels caps de bestiar que guien un ramat.
- 769 **esqueller -a** *m i f*  
*es cabestro m*  
*es manso m*  
Cap de bestiar que, en un ramat, porta l'esquilla i fa de guia.
- 770 **esqueller -a** *m i f*  
*es fabricante de esquilas m y f*  
Persona que fa esquelles o en ven.
- 771 **esquellerinc** *m*  
*sin. cascavell m*
- 772 **esquellí** *m*  
*sin. cascavell m*

## esquellinc

- 773 **esquellinc** *m*  
*sin.* **cascavell** *m*
- 774 **esquelló** *m*  
*es* esquileta *f*  
Esquilla petita.
- 775 **esquilada** *f*  
*veg.* **tosa** *f*
- 776 **esquilador** *-a m i f*  
*veg.* **tonedor** *-a m i f*
- 777 **esquilador** *m*  
*veg.* **tonedora** *f*
- 778 **esquilar** *v tr*  
*veg.* **tondre** *v tr*
- 779 **establa** *f*  
*sin.* **cort** *f*
- 780 **establada** *f*  
*es* ganado [de un establo] *m*  
Conjunt de caps de bestiar allotjats dins una establa.
- 781 **estable** *m*  
*sin.* **cort** *f*
- 782 **establer** *-a m i f*  
*es* establero *-ra m y f*  
Persona que té cura d'un establa i dels animals que s'hi allotgen.
- 783 **estabulació** *f*  
*es* estabulación *f*
- Cria i manteniment del bestiar en estables o en centres adequats a aquest fi.
- 784 **estabulació en compartiments** *f*  
*es* estabulación en cubículos *f*  
Estabulació en què els animals estan lligats i tenen un lloc fix per a cada un d'ells.
- 785 **estabulació lliure** *f*  
*es* estabulación libre *f*  
Estabulació en què els animals poden moure's lliurement dins l'estable i també poden sortir-ne.
- 786 **estabulació permanent** *f*  
*es* estabulación permanente *f*  
Estabulació en què els animals romanen dins els estables durant períodes llargs o durant tot l'any.
- 787 **estabular** *v tr*  
*es* estabular *v tr*  
Criar i mantenir el bestiar en estables.
- 788 **estabulari** *m*  
*es* estabulario *m*  
Lloc on es crien animals, generalment domèstics, destinats a l'experimentació.

- 789 **estacar** *v tr*  
*es estacar v tr*  
 Fermar un animal en una estaca per obligar-lo a pasturar en un lloc determinat o perquè no fugi.
- 790 **estàndard racial** *m*  
*es estándar racial m*  
 Descripció escrita dels caràcters ètnics, històrics, geogràfics i productius que defineixen una raça.
- 791 **estarrufar-se** *v pron*  
*veg. estufar-se v pron*
- 792 **estel** *m*  
*es lucero m*  
 Taca blanca, d'una mida superior als tres centímetres, que tenen alguns quadrúpedes al front.
- 793 **estèril** *adj*  
*sin. compl. eixorc -a adj*  
*sin. compl. forro -a adj*  
*es estéril adj*  
*es horro -rra adj*  
 Dit de l'animal que presenta esterilitat.
- 794 **esterilitat** *f*  
*sin. compl. eixorquia f*  
*es esterilidad f*  
 Incapacitat del mascle per fecundar i de la femella per concebre un nou ésser.
- 795 **esterilització** *f*  
*es esterilización f*  
 Intervenció que es practica a un animal per anul·lar la capacitat de reproducció.
- 796 **esterilització** *f*  
*es esterilización f*  
 Mesura higiènica que consisteix a destruir tots els microorganismes que hi ha en un objecte, un medi, etc., per mitjans físics o químics i evitar la transmissió de gèrmens patògens.
- 797 **esterilitzar** *v tr*  
*es esterilizar v tr*  
 Privar un animal de la capacitat de reproduir-se.
- 798 **esterilitzar** *v tr*  
*es esterilizar v tr*  
 Destruir tots els microorganismes que hi ha en un objecte, un medi, etc., per mitjans físics o químics, i evitar la transmissió de gèrmens patògens.
- 799 **estiregassó** *m*  
*veg. pèsol m*
- 800 **estirp** *f*  
*es estirpe f*  
 Grup d'animals emparentats que presenten unes característiques comunes que els diferencien d'altres grups de la mateixa raça.

## estiuada

- 801 **estiuada** *f*  
*veg. estivada* *f*
- 802 **estiuar** *v intr*  
*veg. estivar* *v intr*
- 803 **estiuatges** *m pl*  
*veg. estivatges* *m pl*
- 804 **estivada** *f*  
*sin. compl. estiuada* *f*  
*es veraneo* *m*
- Pasturatge del bestiar durant l'època d'estiu.
- 805 **estivar** *v intr*  
*sin. compl. estiuar* *v intr*  
*es veranear* *v intr*
- Passar l'estiu, el bestiar, en una zona d'estiuada.
- 806 **estivatges** *m pl*  
*sin. compl. estiuatges* *m pl*
- Pastures de muntanya que s'aprofiten a l'estiu.
- 807 **estómac** *m*  
*sin. compl. bisbe* *m*  
*es estómag* *m*
- Ventrell de l'home o de qual-sevol animal.
- 808 **estomatitis vesicular** *f*  
*es estomatitis vesicular* *f*
- Malaltia vírica contagiosa dels equins, les vaques, les ovelles i les cabres i, no tan freqüent-
- ment, els porcs, causada per un virus del gènere *Vesiculovirus* de la família *Rhabdoviridae* i transmesa per moscards del gènere *Simulium*, que es caracteritza per l'aparició de vesícules que s'estenen per la llengua i les amígdals, el casc i les peüngles.
- Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 809 **estrapada** *f*  
*es estrapada* *f*
- Salt violent que fa un cavall alçant les potes de davant i tirant coces per fer caure el cavalcador.
- 810 **estre** *m*  
*sin. zel* *m*  
*es celo* *m*  
*es estro* *m*
- Fase del cicle sexual en què les femelles es fan receptives cap al mascle i accepten l'acoblament.
- 811 **estrella** *f*  
*es estrella* *f*
- Taca blanca, d'una mida inferior als tres centímetres, que tenen alguns quadrúpedes al front.
- 812 **estrep** *m*  
*es estribo* *m*



- Cadascuna de les peces de metall, de fusta o de cuir que, penjada a cada costat de la sella amb una corretja, subjecta i sosté el peu del genet.
- 813 **estrès** *m*  
*es estrés m*
- Resposta fisiològica d'un animal davant una situació que posi en perill el seu equilibri intern o la seva supervivència i que, a la llarga, el pot perjudicar.
- 814 **estríjol** *m*  
*es almohaza f*  
*es rascadera f*
- Raspall amb pues de ferro, fixat a un mànec de fusta, amb què es neteja el pèl del bestiar.
- 815 **estrijolada** *f*  
*es almohazado m*
- Operació de netejar el pèl d'un animal domèstic amb l'estríjol.
- 816 **estrijolar** *v tr*  
*es almohazar v tr*
- Netejar el pèl d'un animal domèstic amb l'estríjol.
- 817 **estroncar** *v tr*  
*es restañar v tr*
- Aturar una hemorràgia.
- 818 **estrosi** *f*  
*es estrosis f*  
*es oestrosis f*
- Miasi nasal que afecta les ovelles i les cabres, causada per larves de la mosca *Oestrus ovis*, i que provoca rinitis catarral esternutatòria, secreció mucopurulenta o fins i tot sanguinolenta, respiració fatigosa, ronca i sorollosa.
- 819 **estufar-se** *v pron*  
*sin. compl. estarrufar-se v pron*  
*es ahuecarse [les plomes]*  
*v pron*  
*es erizarse [el pèl] v pron*
- Posar un animal el pèl o les plomes drets.
- 820 **esventrar** *v tr*  
*es destripar v tr*
- Obrir el ventre d'un animal.
- 821 **esvoletegar** *v intr*  
*veg. aletejar v intr*
- 822 **esvortar** *v intr*  
*veg. avortar v intr*
- 823 **etinosi** *f*  
*es etinosis f*
- Malaltia de les abelles, causada pel petit escarabat del rusc *Aethina tumida*, família *Nitidulidae*, les larves del qual defegen sobre la bresca i provoquen la fermentació de la mel

## etiologia

- i la formació d'escuma amb olor de putrefacció.
- Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 824 **etiologia** *f*  
*es* etiología *f*  
Branca de la veterinària que estudia les causes de les malalties.
- 825 **etnologia** *f*  
*es* etnología *f*  
Branca de la veterinària que estudia les races.
- 826 **etologia** *f*  
*es* etología *f*  
Branca de la veterinària que estudia la conducta dels animals.
- 827 **euga** *f*  
*veg.* **egua** *f*
- 828 **eugada** *f*  
*veg.* **eguada** *f*
- 829 **eugassada** *f*  
*veg.* **eguada** *f*
- 830 **eugasser** *m*  
*veg.* **eguasser** *m*
- 831 **eugasser** *-a m i f*  
*veg.* **eguasser** *-a m i f*
- 832 **eumètric** *-a adj*  
*es* eumétrico *-ca adj*  
Dit de la raça o l'individu amb un pes o una mida similars a la mitjana de la seva espècie.
- 833 **eutòcia** *f*  
*es* eutocia *f*  
Part amb una evolució fisiològica normal.
- 834 **explotació** *f*  
*es* explotación *f*  
Conjunt d'instal·lacions i activitats dedicades a la producció ramadera per a la seva comercialització.
- 835 **explotació indemne** *f*  
*es* explotación indemne *f*  
Explotació ramadera que ha estat sotmesa a una sèrie d'anàlisis i de controls sanitaris i que, una vegada coneguts els resultats, és declarada lliure d'una malaltia determinada i es vacuna el seu bestiar d'aquesta malaltia.
- 836 **explotació oficialment indemne** *f*  
*es* explotación oficialmente indemne *f*  
Explotació ramadera que ha estat sotmesa a una sèrie d'anàlisis i de controls sanitaris i que, una vegada coneguts els

resultats, és declarada lliure d'una malaltia determinada, sense que s'hagi vacunat el seu bestiar d'aquesta malaltia.

- 837 **extensiu -iva** *adj*  
*es* extensivo -*va* *adj*

Dit d'un sistema d'explotació de bestiar o d'aviram pròpia de grans extensions de terreny, en què s'inverteixen pocs recursos i poques hores de treball, sense un rendiment gaire elevat.

- 838 **exterior** *m*  
*veg.* **morfologia** *f*

- 839 **extinció** *f*  
*es* extinción *f*

Desaparició d'una espècie o d'un tàxon que presenta una línia evolutiva determinada.

- 840 **extractor** *m*  
*es* extractor *m*

Aparell centrifugador que s'utilitza per extreure la mel de les bresques.

## F

- 841 **faisà** *m*  
*es faisán m*
- Ocell domèstic de la família dels fasiànids (*Phasianus colchicus*), de coa llarga, amb el plomatge de colors brillants, el cos castany rogenic reticulat de negre, el cap i el coll blau verdós metàl·lic, i la pell nua del voltant dels ulls vermella, que arriba a fer 89 centímetres de llargada, viu en estat semidomèstic i es cria per obtenir-ne carn i ous.
- Nota:* Aquest terme designa, especialment, el mascle. També s'utilitza per anomenar altres ocells del mateix gènere o de gèneres afins.
- 842 **faisana** *f*  
*es faisana f*
- Femella del faisà, que es cria per la carn i els ous.
- 843 **faisanera** *f*  
*es faisanería f*
- Lloc on es crien els faisans.
- 844 **faixa** *f*  
*es fajado m*
- Marca llarga i ampla de color diferent al color de base que envolta el tronc d'alguns animals.
- 845 **falb -a** *adj*  
*es cervuno -na adj*
- Dit del pelatge d'un color entre roig i groc, especialment del dels equins, dels cans, dels moixos i dels conills.
- 846 **farina** *f*  
*es harina f*
- Aliment en pols obtingut de la mòlta de grans de cereals i de substàncies d'origen animal i d'altres substàncies d'origen vegetal.
- 847 **farina d'ossos** *f*  
*es harina de huesos f*
- Farina obtinguda de la maccació d'ossos d'animals descarnats i assecats, amb què es pot alimentar el bestiar i l'aviaram.
- 848 **farina de gluten** *f*  
*es gluten meal m*  
*es harina de gluten f*
- Farina obtinguda a partir del gra de blat de moro, amb un alt contingut proteic i energètic, que es dona mesclada amb el pinso al bestiar i l'aviaram adults.
- 849 **farina de peix** *f*  
*es harina de pescado f*

- Farina obtinguda de restes de peixos o de peixos sencers després d'extreure'n l'oli, de triturar-los i d'assecar-los, que s'empra per elaborar pinso per al bestiar.
- 850 **farinada** *f*  
*es puchada f*
- Menjar, especialment per alimentar el bestiar, fet bàsicament de farines.
- 851 **farratge** *m*  
*es forraje m*
- Planta herbàcia, la part aèria de la qual s'utilitza per alimentar el bestiar, que pot ser pasturada directament pel bestiar o bé segada en verd, per aprofitar-la els animals assecada (fenc) o fermentada (ensitjat), ja que és un aliment ric en fibra, essencial en la dieta dels animals herbívors.
- Nota:* Les principals plantes farratgeres a les Illes Balears són els cereals d'hivern conreats per a farratge (la civada, l'ordi i el triticle), les gramínies farratgeres d'hivern com el raigràs i altres margalls, les lleguminoses farratgeres com l'alfals, la veça, l'enclova, els trèvols i els pèsols farratgers, i també gramínies farratgeres i cereals d'estiu com el blat de les Índies, el sorgo i el brom, entre d'altres.
- 852 **farratger** *-a adj*  
*es forrajero -ra adj*
- Dit de la planta que se serveix com a farratge per alimentar el bestiar.
- 853 **fase larvària** *f*  
*sin. compl. larva f*  
*es fase larvaria f*  
*es larva f*
- Qualsevol dels estadis immadurs dels artròpodes i dels helmints en procés de transformació previs a l'estadi adult.
- Nota:* En els artròpodes, *larva* s'aplica a una fase larvària concreta, que és la compresa entre l'ou i la nimfa.
- 854 **fava** *f*  
*es habón m*
- Lesió cutània, en forma d'elevació de la pell, aplanada, vermellova, pruriginosa i de vores arrodonides.
- 855 **fava** *f*  
*es haba f*
- Tumor de sang coagulada en forma de fava que es forma a la boca de les bèsties.
- 856 **fava** *f*  
*es haba f*
- Llavor de la favera (*Vicia faba*), utilitzada en l'alimentació del

## febre

bestiar, que es caracteritza per l'elevat contingut en proteïna.

*Nota:* Les llavors de les varietats utilitzades en l'alimentació animal solen ser d'una mida inferior a les destinades a l'alimentació humana, i per això s'anomenen amb el diminutiu *favó*.

857 **febre** *f*  
*es fiebre* *f*

Estat sistèmic, caracteritzat principalment per un increment de la temperatura corporal (hipertèrmia), i que manifesta la reacció de l'organisme a un procés patològic.

858 **febre aftosa** *f*  
*sin. compl. glossopeda* *f*  
*es fiebre aftosa* *f*  
*es glosopeda* *f*

Malaltia vírica molt contagiosa de les vaques, les ovelles, les cabres i els porcs, causada per un virus del gènere *Aphthovirus*, família *Picornaviridae*, que es caracteritza per febre alta, desenvolupament de vesícules a la boca, als espais interdigitals de les peüngles, la grufa i les glàndules mamàries.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

859 **febre catarral maligna** *f*  
*es fiebre catarral maligna* *f*

Malaltia vírica esporàdica de les vaques, les ovelles i les cabres, i no tan freqüentment dels porcs, causada per un virus de la família *Herpesviridae*, subfamília *Gammaherpesvirinae*, que es caracteritza per inflamació de les mucoses, inflamació dels ganglis limfàtics, lesions a la pell, salivació, trastorns respiratoris i nerviosos.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

860 **febre catarral ovina** *f*  
*veg. llengua blava* *f*

861 **febre de la llet** *f*  
*sin. compl. febre vitulària* *f*  
*es fiebre de la leche* *f*  
*es fiebre vitularia* *f*

Patologia pròpia de les vaques de llet, que típicament es produeix en les primeres quaranta-vuit hores després del part, en què la davallada brusca dels nivells de calci provoca una debilitat muscular generalitzada, col·lapse circulatori, depressió tendint a la inconsciència i, finalment, la mort, si no es tracta a temps.

- 862 **febre de la vall del Rift** *f*  
*es fiebre del Valle del Rift* *f*
- Malaltia vírica de les vaques, les ovelles i les cabres, observada en països del centre i del sud d'Àfrica, causada per un virus del gènere *Phlebovirus*, família *Bunyaviridae*, i transmesa per moscards del gènere *Aedes*, que es caracteritza per febre, debilitat aguda i mortalitat elevada en els animals joves, i avortament en les femelles gestants.
- Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal i una zoonosi.
- 863 **febre del Nil occidental** *f*  
*es fiebre del Nilo occidental* *f*
- Malaltia de les aus i ocasionalment dels cavalls i altres mamífers, causada per un virus del gènere *Flavivirus*, família *Flaviviridae*, transmesa per moscards del gènere *Culex*, amb pocs signes clínics, que es pot caracteritzar per paràlisi de les potes i les ales en els ocells, i per pèrdua de gana, contracció muscular, paràlisi parcial, convulsions i incapacitat per ingerir en els cavalls.
- Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal i una zoonosi.
- 864 **febre hemorràgica de Crimea** *f*  
*es fiebre hemorràgica de Crimea* *f*
- Malaltia vírica d'animals domèstics, causada per un virus del gènere *Nairovirus*, família *Bunyaviridae*, transmesa per la paparra *Hyalomma marginatum*, que és asimptomàtica.
- Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal i una zoonosi.
- 865 **febre Q** *f*  
*es fiebre Q* *f*
- Malaltia bacteriana infecciosa dels animals domèstics, causada per *Coxiella burnetii*, generalment asimptomàtica, que es caracteritza per causar avortaments i desordres reproductius en les vaques, les ovelles i les cabres.
- Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal i una zoonosi.
- 866 **febre vitulària** *f*  
*veg. febre de la llet* *f*
- 867 **febres de Malta** *fpl*  
*veg. brucel·losi* *f*
- 868 **fecundació** *f*  
*es fecundación* *f*

## fecunditat

- Procés inherent a la reproducció sexual en què es produeix la unió de l'òvul i l'espermatozou a fi d'originar un zigot que donarà lloc a un nou individu.
- 869 **fecunditat** *f*  
*es fecundidad f*  
Capacitat d'una femella de produir cries amb freqüència i en gran nombre, resultat del producte de la fertilitat i la prolificitat.
- 870 **fedà** *f*  
*es oveja fecundada f*  
Ovella fecundada.
- 871 **felí -ina** *adj*  
*es felino -na adj*  
Relatiu o pertanyent als fèlids.
- 872 **fèlids** *m pl*  
*es félidos m pl*  
Família de mamífers carnívors digitígrads, de cap arrodonit i musell curt, integrada pels moixos, els lleons, els tigres i els lleopards.
- 873 **femella** *f*  
*es hembra f*  
Animal de sexe femení.
- 874 **femer** *m*  
*es estercolero m*  
Lloc on es dipositen els fems perquè fermentin.
- 875 **fems** *m pl*  
*es estiércol m*  
Barreja d'excrements d'animal amb el seu jaç que, descomposats per fermentació, es converteixen en compost, producte amb un elevat valor fertilitzant.
- 876 **fenc** *m*  
*es heno m*  
Farratge sec, sotmès a un procés de fenificació, que pot conservar-se emmagatzemat, per consumir-lo el bestiar posteriorment.
- 877 **fenificació** *f*  
*es henaje f*  
Procés d'assecament al sol pel qual es transforma el farratge verd acabat de segar en fenc destinat a emmagatzemar-se per a un consum posterior.
- 878 **fenificadora** *f*  
*es henificadora f*  
Màquina que serveix per a la fenificació del farratge verd.
- 879 **fenificar** *v tr*  
*es henificar v tr*  
Assecar el farratge fresc escampat al sol per conservar-lo com a fenc.



- 880 **fenotip** *m*  
*sin. compl. fenotipus m*  
*es fenotipo m*  
 Conjunt de caràcters visibles que un individu presenta com a resultat de la interacció entre la seva dotació genètica i l'ambient en què es desenvolupa.  
*Nota: Per oposició a genotip.*
- 881 **fenotipus** *m*  
*veg. fenotip m*
- 882 **fer armada** *v tr*  
*es criar v tr*  
 Destinar cries d'una determinada espècie domèstica, una vegada desmamades, al seu engreix.
- 883 **fer cabrioles** *v tr*  
*es cabriolar v intr*  
*es cabriolear v intr*  
 Saltar enlaire un quadrúpede, aixecant alhora totes les potes del terra.
- 884 **ferida** *f*  
*es herida f*  
 Lesió traumàtica causada per mitjans mecànics i caracteritzada per una interrupció de la continuïtat normal de les estructures del cos.
- 885 **fermar** *v tr*  
*es atar v tr*
- Lligar un animal amb una corda, cadena o corretja perquè no pugui fugir.
- 886 **fermentació** *f*  
*es fermentación f*  
 Procés de transformació de substàncies orgàniques produït pels enzims de llevats, bacteris o fongs, que s'aplica sovint com a tècnica de conservació d'aliments.  
*Nota: En ramaderia, s'aplica a la conservació de farratges en forma d'ensitjat.*
- 887 **fermentar** *v intr*  
*es fermentar v intr*  
 Degradar-se, una substància orgànica, per acció enzimàtica.
- 888 **ferrador** *-a m i f*  
*es herrador -ra m y f*  
 Persona que es dedica a clavar les ferradures a les bèsties.
- 889 **ferradura** *f*  
*es herradura f*  
 Peça estreta de ferro corbada que s'adapta a les peüngles dels equins o dels bovins, a la qual es fixa amb claus, amb la finalitat de protegir-les.
- 890 **ferrar** *v tr*  
*es herrar v tr*

## ferrat

Clavar les ferradures a les peüngles de les bèsties.

891 **ferrat -ada** *adj*  
*es herrado -da adj*

Dit de l'animal que duu ferradures.

892 **ferro** *m*  
*es hierro m*

Micronutrient mineral essencial per als animals, ja que participa en la distribució de l'oxigen a tot l'organisme.

*Nota:* En condicions de cria intensiva, és habitual que se'n produeixin deficiències en els animals que mamen, especialment els porcells, motiu pel qual han de ser suplementats.

893 **ferro de marcar** *m*  
*es hierro m*

Instrument de ferro, amb un mànec i un dibuix identificatiu, que, ja sigui amb foc o per congelació amb nitrogen líquid, serveix per marcar un animal.

894 **fertilitat** *f*  
*es fertilidad f*

Capacitat que té una femella per quedar fecundada i tenir descendència, fet que depèn de factors genètics i ambientals.

*Nota:* Es pot entendre com un índex reproductiu que reflecteix el nombre de femelles que queden prenyades en relació amb el total de femelles que tenien la possibilitat d'haver-hi quedat.

895 **fesa** *f*  
*es corte m*  
*es muesca f*

Tall llarg i estret que es fa a les orelles del bestiar per identificar-lo.

896 **fesol** *m*  
*veg. pèsol m*

897 **fetus** *m*  
*es feto m*

Organisme en desenvolupament dins l'úter, des del moment en què es diferencien les primeres estructures anatòmiques fins al moment del part.

898 **fi fina** *adj*  
*es puro -ra adj*

Dit de l'animal que és de raça pura, sense gens de mescla.

899 **fibra alimentària** *f*  
*es fibra alimentaria f*

Part dels aliments vegetals que, pel fet de ser resistents a l'acció dels sucres digestius, només pot ser aprofitada d'una manera important pels ani-

mals herbívors, amb determinades parts del sistema digestiu que actuen com a cambres de descomposició gràcies a la flora microbiana present.

900 **filiació** *f*  
*es filiación f*

Relació de parentiu que s'estableix entre un fill i els seus genitors.

901 **fira ramadera** *f*  
*es feria ganadera f*

Lloc on s'exposa bestiar uns dies determinats, amb diverses finalitats, com ara la mostra o la compravenda.

902 **follada** *adj*

Dit de la femella lletera que, a causa d'una mamitis, ha perdut la capacitat de produir llet en una mamella o més.

903 **fonell** *m*  
*es témpano m*

Pedra, suro o fusta amb què es tapen les obertures d'un rusc.

904 **fonellar** *v tr*  
*es tempanar v tr*

Tapar amb fonells les obertures d'un rusc.

905 **fong** *m*  
*es hongo m*

Organisme saprofític, paràsit o simbiòtic, de cos vegetatiu, sovint filamentós, i de reproducció per espores, que comprèn diferents grups, alguns dels quals participen en diverses patologies animals i humanes.

906 **forcat** *m*  
*es horcajo m*

Peça de fusta en forma de forca que es posa al bescoll de les haveries.

907 **forro** *-a adj*  
*veg. estèril adj*

908 **fòsfor** *m*  
*es fósforo m*

Macromineral que compleix diverses funcions essencials en l'organisme, com ara el metabolisme energètic, el transport de greixos, la constitució cel·lular i l'activitat enzimàtica, i que, a més, constitueix els ossos i les dents.

909 **fossa de munyida** *f*  
*es foso de ordeño m*

Zona en la sala de munyida que es troba per davall el nivell on hi ha les femelles per munyir, des d'on es controla i es duu a terme el procés de munyida.

## fossa de purins

- 910 **fossa de purins** *f*  
*sin. compl. purinera* *f*  
*es fosa de purín* *f*
- Fossa impermeabilitzada i coberta on s'emmagatzemen els purins produïts en una granja.
- 911 **fre** *m*  
*es freno* *m*
- Instrument de ferro al qual es lliguen les regnes, que es posa a la boca de les bèsties, i serveix per subjectar-les i menar-les.
- 912 **freixura** *f*  
*sin. compl. perduiu* *f*  
*es asadura* *f*
- Pulmons de boví, oví, cabrum i porcí sacrificats.
- Nota:* En el cas dels ovins i els caprins, la freixura també inclou el cor i el fetge. En qualsevol cas, és una part anatòmica freqüentment objecte de decomís per part dels serveis veterinaris a causa de lesions d'origen parasitari.
- 913 **fuet** *m*  
*es látigo* *m*
- Instrument fet amb una corda o una corretja de cuir fixada a un mànec, que serveix per colpejar els animals de tir i de càrrega i fer-los caminar.
- 914 **fuetada** *f*  
*es latigazo* *m*
- Cop de fuet.
- 915 **fugida** *f*  
*es estampida* *f*
- Correguda ràpida i desesperada del bestiar per escapar d'una amenaça o d'un perill, real o no.
- 916 **fumador** *m*  
*es ahumador* *m*
- Aparell on es crema un combustible fumigen que serveix per amansir les abelles i manipular-les còmodament.
- 917 **fumar** *v tr*  
*es ahumar* *v tr*
- Omplir de fum el rusc, en les operacions apícoles, per evitar les picades de les abelles.
- 918 **fumat -ada** *adj*  
*es ahumado -da* *adj*
- Dit del pelatge o del plomatge de color gris ennegrit.
- 919 **fumigant** *m*  
*es fumigante* *m*
- Substància que s'evapora o es descompon en productes gasosos i que s'utilitza per eliminar insectes, rosegadors, fongs i bacteris.

920 **fumigar** *v tr*  
*es fumigar v tr*

Sotmetre una instal·lació ramadera a una desinfecció i a una desinsectació amb productes gasosos, vapors o solucions líquides.

921 **fungicida** *f*  
*veg. antifúngic m*

922 **furgar** *v tr*  
*sin. grufar v tr*  
*es hocicar v tr*  
*es hozar v tr*

Remenar la terra amb el morro, especialment els porcs, per cercar menjar o per refrescar-se.

## G

- 923 **gàbia** *f*  
*es jaula f*  
Caixa tancada, amb un o més costats amb filferros, barrots, o llistons, separats per espais buits, emprada per tenir-hi ocells o altres animals.
- 924 **gabiaire** *m i f*  
*es jaulero -ra m y f*  
Persona que fa o ven gàbies.
- 925 **gabial** *m*  
*es pajarera f*  
Gàbia gran per a ocells o per a altres animals de dimensions petites.
- 926 **gabiam** *m*  
Conjunt de diverses gàbies.
- 927 **gaiato** *m*  
*es cayado m*  
Bastó encorbat en la part superior que usen els pastors per enganxar els animals.
- 928 **galamó** *m*  
*es muermo m*  
Inflor submandibular dels animals, normalment de naturalesa edematosa i d'origen divers, com ara malalties parasitàries o subnutrició.
- 929 **gall** *m*  
*sin. compl. gall domèstic m*  
*es gallo m*  
Masclle de l'espècie d'aus *Gallus domesticus*, de la família de les gal·linàcies, que es distingeix de la femella o gallina per tenir la cresta més grossa i carnosa i els tarsos armats amb esperons llargs i aguts, i que s'explota per la carn i com a reproductor.
- 930 **gall de baralla** *m*  
*sin. gall de brega m*  
*es gallo de pelea m*  
Gall amb un fort instint de lluita i que, degudament ensinistrat, s'aprofita per a les bregues de galls.
- 931 **gall de brega** *m*  
*sin. gall de baralla m*
- 932 **gall dindi** *m*  
*veg. indiot m*
- 933 **gall domèstic** *m*  
*veg. gall m*
- 934 **galler -a** *m i f*  
*es gallero -ra m y f*  
Persona que cria galls de baralla.

- 935 **gallet** *m*  
*es gallito m*  
 Gall jove destinat a ser mascle reproductor.
- 936 **gallimarsot** *m*  
 Gall amb la cresta poc desenvolupada a causa d'un defecte fisiològic o hormonal, que recorda l'aspecte d'una gallina.
- 937 **gallina** *f*  
*sin. compl. gallina domèstica f*  
*es gallina f*  
 Au de l'espècie *Gallus domesticus*, que es distingeix del gall per ser més petita, amb la cresta també més petita i estar generalment mancada d'esperons, criada especialment per la carn i els ous.  
*Nota:* Aquest terme designa, especialment, la femella.
- 938 **gallina domèstica** *f*  
*veg. gallina f*
- 939 **gallina ponedora** *f*  
*es gallina ponedora f*  
 Gallina que es cria per la producció d'ous destinats al consum humà.
- 940 **gallina reproductora** *f*  
*es gallina reproductora f*  
 Gallina que es cria per pondre ous per incubar i obtenir-ne nous individus.
- 941 **gal·linaci -àcia** *adj*  
*sin. gallinaci -àcia adj*  
*es galináceo -cea adj*  
*es gallináceo -cea adj*  
 Pertanyent o relatiu als galls o a les gallines.
- 942 **gallinaci -àcia** *adj*  
*sin. gal·linaci -àcia adj*
- 943 **gallinaire** *m i f*  
*es gallinero -ra m y f*  
 Persona que es dedica al comerç de gallines.
- 944 **gallinam** *m*  
*es gallinería f*  
 Conjunt de gallines.
- 945 **gallinassa** *f*  
*es gallinaza f*  
 Conjunt dels fems de les gallines.
- 946 **galliner** *m*  
*es gallinero m*  
 Lloc que fa de corral de l'aviaram, especialment de les gallines i els galls.
- 947 **galop** *m*  
*es galope m*  
 Manera de marxar ràpida i a salts dels equins, en què entre salt i salt toquen successivament a terra la pota posterior esquerra, la dreta, l'anterior

## galopar

- esquerra i la dreta, sense haver-hi més de dues potes en contacte amb el sòl.
- 948 **galopar** *v intr*  
*es galopar v intr*  
Anar, un cavall, al galop.
- 949 **galteres equines** *f pl*  
*es papera equina f*  
Malaltia bacteriana contagiosa que afecta els equins, especialment els cavalls, causada per *Streptococcus equi* ssp. *equi*, i que es caracteritza per febre, catarro purulent de la mucosa nasal i inflamació i hipertròfia dels ganglis regionals.
- 950 **gam** *f*  
*veg. gamadura f*
- 951 **gamadiu -iva** *adj*  
Dit del lloc on es gamen les ovelles que hi pasturen.
- 952 **gamadura** *f*  
*sin. compl. gam f*  
Malaltia llarga del bestiar de llana caracteritzada per la pèrdua progressiva de les forces i de l'ànim.
- 953 **gamar-se** *v pron*  
Emmalaltir-se les ovelles i les cabres de gamadura.
- 954 **gàmeta** *f*  
*es gameto m*  
Cadascuna de les cèl·lules amb una dotació cromosòmica formada per una sola sèrie de cromosomes que, en la reproducció sexual, es fusionen amb una altra i donen lloc al zigot.
- 955 **gangrena emfisematosa** *f*  
*sin. carboncle simptomàtic m*
- 956 **gangrena gasosa** *f*  
*veg. edema maligne m*
- 957 **ganyell** *m*  
*sin. mamella f*  
*sin. mamelló m*  
*sin. compl. arracada f*  
*sin. compl. barballera f*  
*es mamella f*  
Cadascun dels dos apèndixs de pell que tenen sota la barba alguns animals, com algunes races (i els seus híbrids) de cabres, ovelles i porcs.
- 958 **garba de vena** *f*  
Garba d'ordi o de civada ja plena o granada, però no seca, que es dona al bestiar.  
*Nota:* Per extensió, aquest terme s'aplica a qualsevol farratge dessecat, independentment de la seva composició botànica. En aquest sentit es pot entendre com a sinònim de *fenc*.



- 959 **garbó** *m*  
*es capón m*  
 Feix de sarments o de branquillons que s'utilitzava tradicionalment per alimentar el bestiar.
- 960 **garbonera** *f*  
*es sarmentera f*  
 Lloc on es guarden els garbons per donar al bestiar.
- 961 **gardeny** *m*  
*es gruñido m*  
 Grunyit de la truja.
- 962 **gardenya** *f*  
*veg. truja f*
- 963 **gardenyar** *v intr*  
*es gruñir v intr*  
 Grunyir la truja.
- 964 **garrí -ina** *m i f*  
*veg. porcell -a m i f*
- 965 **garrinada** *f*  
*veg. porcellada f*
- 966 **garrinar** *v intr*  
*veg. porcellar v intr*
- 967 **garrofa** *f*  
*veg. garrova f*
- 968 **garrova** *f*  
*sin. compl. garrofa f*  
*es algarroba f*
- 969 **gastroenteritis** *f*  
*es gastroenteritis f*  
 Inflamació de l'estómac i dels budells d'origen molt divers, com ara víric, bacterià o parasitari, que provoca vòmits i diarrea.
- 970 **gastroenteritis transmissible** *f*  
*sgl GET f*  
*es gastroenteritis transmissible f*  
*sgl GET f*  
 Malaltia vírica contagiosa dels porcs, causada per un virus del gènere *Coronavirus*, família *Coronaviridae*, que es caracteritza per vòmits, de vegades hemàtics, diarrea profusa i mortalitat molt elevada en els porcells.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 971 **gastrofilosi** *f*  
*es gasterofilosis f*  
*es gastrofilosis f*  
 Miasi gastrointestinal dels equins, causada per les larves de diverses espècies de mosques del gènere *Gasterophilus*

## gat

- (*G. haemorrhoidalis*, *G. intestinalis* i *G. nasalis*), caracteritzada per mala digestió i deglució deficient dels aliments, que es tradueix en úlceres i, de vegades, en còlics i diarrees.
- 972 **gat** *m*  
*veg. moix* *m*
- 973 **gata** *f*  
*veg. moixa* *f*
- 974 **gatera** *f*  
*sin. compl. gatonera* *f*  
*es gatera* *f*  
Forat fet en una porta o en una paret per on poden entrar i sortir els cans i els moixos.
- 975 **gatinada** *f*  
*veg. moixonada* *f*
- 976 **gatar** *v intr*  
*sin. gatonar* *v intr*  
*es parir* [la gata] *v intr*  
Parir la moixa.
- 977 **gató -ona** *m i f*  
*veg. moixó* *m*
- 978 **gatonada** *f*  
*veg. moixonada* *f*
- 979 **gatonar** *v intr*  
*sin. gatar* *v intr*
- 980 **gatonera** *f*  
*veg. gatera* *f*
- 981 **gelat -ada** *adj*  
Dit de l'ase o mul de color blanquinós.
- 982 **gelea reial** *f*  
*es jalea real* *f*  
Substància nutritiva, fluida i transparent, rica en glúcids, proteïnes i vitamines, que segreguen les abelles obreres per alimentar les larves durant els primers dies de vida i també les reïnes.
- 983 **gen** *m*  
*es gen* *m*  
Fragment d'àcid nucleic que codifica la síntesi d'una proteïna que es podrà expressar en el fenotip de l'individu.
- 984 **genealogia** *f*  
*sin. compl. pedigrí* *m*  
*es genealogía* *f*  
*es pedigrí* *m*  
Cronologia del conjunt d'ascendents i descendents d'un individu amb part del seu patrimoni genètic en comú.  
*Nota:* El plural de *pedigrí* és *pedigrís*.
- 985 **generació** *f*  
*es generación* *f*  
Cadascuna de les descendències successives d'un individu o d'un encreuament.

- 986 **genètica** *f*  
*es* genética *f*  
 Branca de la veterinària que estudia la transmissió de la informació hereditària i la variació de les espècies.
- 987 **genèticament modificat -ada** *adj*  
*veg.* **transgènic -a** *adj*
- 988 **genitals** *m pl*  
*es* genitales *m pl*  
 Òrgans de la reproducció, masculins o femenins.
- 989 **genitor -a** *m i f*  
*es* genitor -*ra m y f*  
 Individu que ha engendrat un fill, a qui transmet una part del patrimoni genètic.
- 990 **genoma** *m*  
*es* genoma *m*  
 Conjunt genètic d'una cèl·lula o d'un virus.
- 991 **genotip** *m*  
*sin. compl.* **genotípus** *m*  
*es* genotipo *m*  
 Informació genètica total d'un organisme.  
*Nota:* Per oposició a *fenotip*.
- 992 **genotípus** *m*  
*veg.* **genotip** *m*
- 993 **gestació** *f*  
*es* gestación *f*  
 Procés de formació i desenvolupament d'un embrió en les femelles dels animals vivípars.
- 994 **gestant** *f*  
*es* gestante *f*  
 Femella en període de gestació.
- 995 **gestant** *adj*  
*veg.* **gràvid -a** *adj*
- 996 **GET** *f*  
*veg.* **gastroenteritis transmissible** *f*
- 997 **giardiosi** *f*  
*es* giardiosis *f*  
 Malaltia parasitària d'origen protozoari que afecta els animals domèstics, caracteritzada per la inflamació catarral intestinal, diarrea variable i persistent, de vegades sanguinolenta, i, en ocasions, vòmits.  
*Nota:* És una zoonosi.
- 998 **ginjolar** *v intr*  
*sin.* **grinyolar** *v intr*  
*es* gañir *v intr*  
 Llançar crits de dolor o d'impaciència un ca o altres animals.

## gla

- 999 **gla** *f*  
*sin. aglà m o f*
- 1000 **glapir** *v tr*  
*sin. aglapir v tr*
- 1001 **glicosa** *f*  
*veg. glucosa f*
- 1002 **glossopeda** *f*  
*veg. febre aftosa f*
- 1003 **glucosa** *f*  
*sin. compl. glicosa f*  
*es glucosa f*
- Carbohidrat format per un sucre senzill, directament assimilable pels animals, utilitzat com a font d'energia, que s'emmagatzema al fetge i als músculs.
- 1004 **gobi** *f*  
*sin. cóm m*
- 1005 **godall** *m*  
*veg. porcell -a m i f*
- 1006 **godí** *m*  
*veg. porcell -a m i f*
- 1007 **golès** *m*  
*es cruz f*
- Punt on s'ajunten els dos espatlons d'un animal cavallí o asenal, que és molt sensible als contactes exteriors.
- 1008 **goll** *m*  
*es bocio m*
- Augment del volum de la glàndula tiroide que origina en els animals una prominència a la part anterior del coll.
- 1009 **gorà** *m*  
*veg. guarà m*
- 1010 **gorrí -ina** *m i f*  
*veg. porcell -a m i f*
- 1011 **gos** *m*  
*veg. ca m*
- 1012 **gossa** *f*  
*veg. cussa f*
- 1013 **gra** *m*  
*es grano m*
- Llavor del cereal.
- Nota:* Els grans de cereals són la font principal d'energia de l'alimentació del bestiar i, per tant, s'inclouen, habitualment, en les seves racions.
- 1014 **gramínies** *fpl*  
*es gramíneas fpl*
- Família de plantes la llavor de les quals és un gra, que comprèn els cereals i moltes herbes i constitueix una part important de l'alimentació animal.
- 1015 **grana** *f*  
*es pienso m*

Porció de civada o d'altres cereals que es dóna com a aliment al bestiar de càrrega.

1016 **granger** –a m i f  
es granjero –ra m y f

Persona que mena una granja.

1017 **granja** f  
es granja f

Lloc destinat a la cria i l'exploració de bestiar o d'aviram.

1018 **granja d'engreix** f  
es granja de engorde f

Granja de ramaderia intensiva que es dedica a l'engreix d'animals produïts en altres granges.

1019 **granja de multiplicació** f  
es granja de multiplicación f

Granja de ramaderia intensiva que es dedica a produir reproductors per a les granges de producció a partir de progenitors selectes.

1020 **granja de posta** f  
es granja de puesta f

Granja de ramaderia intensiva que es dedica a l'exploració de gallines ponedores.

1021 **granja de producció** f  
es granja de producción f

Granja de ramaderia intensiva dedicada a obtenir animals per a les granges d'engreix, les de recría o les de posta, a partir d'animals que provenen de les granges de multiplicació.

1022 **granja de recría** f  
es granja de recría f

Granja de ramaderia intensiva que es dedica a la cria i recría de gallines ponedores, des que tenen un dia fins a les vint setmanes o un poc abans d'iniciar la posta.

1023 **granja de selecció** f  
es granja de selección f

Granja de ramaderia intensiva que es dedica a produir animals selectes.

1024 **grapa** f  
es garra f

Part de les extremitats d'un quadrúpede que recolza a terra quan camina, especialment quan constitueix un òrgan de prensió.

1025 **gratar** v tr  
es escarbar v tr

Remoure, determinats animals, la superfície de la terra per cercar menjar o per amagar-ne.

## gratar

- 1026 **gratar** *v tr*  
*es rascar v tr*
- Fregar, l'animal, amb les ungles alguna part del seu cos, que pot ser un símptoma d'alguna malaltia pruriginosa, com ara la sarna.
- 1027 **gràvid** *-a adj*  
*sin. compl. gestant adj*  
*es gestante adj*  
*es grávido -da adj*
- Dit de la femella que conté un embrió o un fetus.
- 1028 **grinyolar** *v intr*  
*sin. ginjolar v intr*
- 1029 **grip aviària** *f*  
*veg. influença aviària f*
- 1030 **grip equina** *f*  
*veg. influença equina f*
- 1031 **grip porcina** *f*  
*veg. influença porcina f*
- 1032 **grípia** *f*  
*sin. cóm m*
- 1033 **gris** *-a adj*  
*sin. pèl de rata adj*  
*es gris adj*  
*es ratonero -ra adj*
- Dit del pelatge o del plomatge entre blanc i negre.
- Nota:* S'aplica, especialment, als quadrúpedes i als ocells.
- 1034 **grit** *m*  
*es grit m*
- Preparat de grans de sorra, compost de sílex, granit o quars, que es dóna a l'aviram per afavorir la trituració del menjar.
- 1035 **groc groga** *adj*  
*es amarillo -lla adj*
- Dit del pelatge semblant al color del sofre, més clar o més fosc.
- 1036 **gropera** *f*  
*es baticola f*  
*es grupera f*
- Corretja que surt de darrere la sella i acaba en un trau per on es fa passar la coa de l'animal.
- 1037 **grufa** *f*  
*es jeta f*
- Part anterior del morro del porc.
- 1038 **grufar** *v tr*  
*sin. furgar v tr*
- 1039 **gruny** *m*  
*es gruñido m*
- Crit sord del porc.
- 1040 **grunyir** *v intr*  
*es gruñir v intr*
- Fer crits el porc.

- 1041 **grunyir** *v intr*  
*es gruñir v intr*
- Emetre, el ca, sons roncs quan amenaça o rondina.
- 1042 **grunyit** *m*  
*es gruñido m*
- Cadascun dels sons roncs que emet el ca quan amenaça o rondina.
- 1043 **gualdrapa** *f*  
*es gualdrapa f*
- Peça de tela que protegeix i adorna la gropa d'una muntura.
- 1044 **guarà** *m*  
*sin. compl. ase de bram m*  
*sin. compl. gorà m*  
*es garañón m*
- Ase de llavor destinat a cobrir les someres i les egües.
- 1045 **guarda** *f*  
*sin. ramat m*  
*es ható m*  
*es rebaño m*
- Conjunt d'animals que es crien i es fan pasturar plegats.
- 1046 **guarir** *v tr*  
*veg. curar v tr*
- 1047 **guarnimenter** *-a m i f*  
*es guarnicionero -ra m y f*
- Persona que fa guarniments o en ven.
- 1048 **guarniments** *m pl*  
*es guarniciones f pl*
- Conjunt de corretges, collar, brides i altres arreués que es posen a un animal de sella per al transport o la feina en general.
- 1049 **guarnir** *v tr*  
*es aparejar v tr*
- Posar els guarniments a un animal de tragí.
- 1050 **guàtlera** *f*  
*sin. compl. guatlla f*  
*es codorniz f*
- Ocell de la família dels fasiànids (*Coturnix coturnix*), de formes arrodonides i de color terrós, que es cria per la carn i els ous.
- Nota:* Aquest terme designa, especialment, la femella.
- 1051 **guatlerot** *m*  
*sin. compl. guatllet m*  
*es codorniz macho f*
- Masclé de la guàtlera.
- 1052 **guatlla** *f*  
*veg. guàtlera f*
- 1053 **guatllet** *m*  
*veg. guatlerot m*

## guia d'origen i sanitat pecuària

1054 **guia d'origen i sanitat  
pecuària** *f*

*es* guía de origen y sanidad  
*pecuaria* *f*

Document oficial que empara  
el trasllat del bestiar entre ra-  
maderies.

1055 **guit** *-a* *adj*  
*es* coceador *-ra* *adj*

Dit de l'animal que acostuma  
a tirar coces.

1056 **guitza** *f*  
*veg.* **coça** *f*



## H

- 1057 **hàbitat** *m*  
*es hábitat m*  
 Medi en què viu una planta o un animal.
- 1058 **habronemosi** *f*  
*es habronemosis f*  
 Nematodosi dels equins, causada per les larves i els adults del nematode *Draschia megastoma* i per les espècies de nematodes *Habronema majus* i *Habronema muscae*, que es caracteritza per una síndrome gàstrica, cutània o conjuntival, segons la zona afectada.
- 1059 **haca** *f*  
*es haca f*  
*es jaca f*  
 Cavall de sella vigorós, de constitució lleugera i talla petita, que va de 140 a 148 cm d'alçada a la creu.
- 1060 **hacanea** *f*  
*es hacanea f*  
 Haca d'origen anglès que presta els mateixos serveis que el cavall ordinari.
- 1061 **havana** *adj*  
*es habana adj*  
 Dit del pelatge dels quadrúpedes de color xocolata fosca.
- 1062 **haveria** *f*  
*veg. animal de bast m*
- 1063 **heartwater** [en] *f*  
*veg. coudriosi f*
- 1064 **helicicultor** –a *m i f*  
*es helicicultor –ra m y f*  
 Persona que es dedica a la cria i l'explotació de caragols.
- 1065 **helicicultura** *f*  
*es helicicultura f*  
 Activitat ramadera consistent en la cria de caragols amb finalitats comercials.
- 1066 **helmit** *m*  
*sin. compl. cuc m*  
*sin. compl. verm m*  
*es gusano m*  
*es helminto m*  
*es verme m*  
 Animal invertebrat no artròpode, de cos tou, cilíndric, allargassat i, generalment, contràctil.
- 1067 **helmitosi** *f*  
*sin. verminosi f*  
*es helmintosis f*  
*es verminosis f*  
 Malaltia parasitària causada per helmints.

## hemorràgia

- 1068 **hemorràgia** *f*  
*sin. compl. sangflaix* *m*  
*es hemorragia* *f*
- Vessament de sang fora del sistema cardiovascular provocat per una ruptura traumàtica o patològica.
- 1069 **hemostàsia** *f*  
*es hemostasia* *f*
- Detenció d'una hemorràgia de manera espontània o per mitjans físics o químics.
- 1070 **hepatitis vírica de l'ànnera** *f*  
*es hepatitis viral del pato* *f*
- Malaltia vírica molt contagiosa de les ànneres joves, causada per un virus del gènere *Enterovirus*, que es caracteritza per letargia i atàxia amb pèrdua d'estabilitat, caigudes de costat, espasmes i mort.
- Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 1071 **herbassar** *m*  
*es herbazal* *m*
- Indret poblat d'herba abundant.
- 1072 **herbassejar** *v intr*  
*veg. herbejar* *v intr*
- 1073 **herbatge** *m*  
*es herbaje* *m*
- Herba dels prats.
- 1074 **herbejar** *v intr*  
*sin. compl. herbassejar* *v intr*  
*es herbajar* *v intr*  
*es herbajear* *v intr*
- Pasturar, el bestiar, l'herba dels prats.
- 1075 **hermafroditisme** *m*  
*es hermafroditismo* *m*
- Defecte congènit consistent en la presència d'òrgans sexuals masculins i femenins en un mateix individu.
- 1076 **hèrnia** *f*  
*sin. compl. trencadura* *f*  
*es hernia* *f*  
*es quebradura* *f*
- Sortida total o parcial d'una víscera o d'una altra formació anatòmica per un orifici natural o accidental de la paret del seu receptacle.
- 1077 **heterosi** *f*  
*sin. compl. vigor híbrid* *m*  
*es heterosis* *f*  
*es vigor híbrido* *m*
- Fenomen pel qual la primera generació d'híbrids és més forta que els seus progenitors consanguinis.

- 1078 **heterozigosi** *f*  
*es heterocigosis f*  
Estat d'un individu, d'una cèl·lula, etc., que, per a un gen determinat, té dos al·lels diferents en els dos *loci* d'un parell de cromosomes homòlegs.
- 1079 **heterozigot** *-a adj*  
*es heterocigoto -ta adj*  
Dit d'un individu, d'una cèl·lula, etc., que presenta heterozigosi.
- 1080 **híbrid** *-a adj*  
*es híbrido -da adj*  
Dit de l'animal que resulta de l'encreuament de dos individus d'espècies diferents.
- 1081 **hibridació** *f*  
*es hibridación f*  
Creuament entre dos individus d'una espècie diferent.
- 1082 **hidatidosi** *f*  
*es hidatidosis f*  
Malaltia parasitària dels equins, les vaques, les ovelles, les cabres i els porcs, causada per les formes larvàries del gènere *Equinococcus* (*E. granulosus* i *E. multilocularis*), que es caracteritza per símptomes poc evidents i la presència de quists plens de líquid.
- Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal i una zoonosi.
- 1083 **hidrartrosi** *f*  
*veg. hidroartrosi f*
- 1084 **hidroartrosi** *f*  
*sin. compl. hidrartrosi f*  
*es hidrartrosis f*  
Inflamació d'una articulació per acumulació de líquid serós.
- 1085 **higiene alimentària** *f*  
*es higiene alimentaria f*  
Conjunt de condicions amb l'objecte de garantir les qualitats sanitàries necessàries dels aliments.
- 1086 **hipermètric** *-a adj*  
*es hipermétrico -ca adj*  
Dit de l'individu o la raça que té una mida o un pes superiors a la mitjana de la seva espècie.
- 1087 **hipersensibilitat** *f*  
*es hipersensibilidad f*  
Reacció immunitària exagerada.
- 1088 **hipertèrmia** *f*  
*es hipertermia f*  
Elevació de la temperatura corporal del cos per damunt de la normal.

## hipertròfia

- 1089 **hipertròfia** *f*  
*es hipertrofia f*  
Augment anormal del volum d'un teixit o d'un òrgan a causa de l'augment de la mida de les cèl·lules que el formen.
- 1090 **hipervitaminosi** *f*  
*es hipervitaminosis f*  
Estat morbós produït per l'administració excessiva de vitamines.
- 1091 **hipisme** *m*  
*es hipismo m*  
Conjunt de coneixements relatius a la cria i a l'ensinistrament de cavalls.
- 1092 **hipobiosi** *f*  
*sin. compl. inhibició larvària f*  
*es hipobiosis f*  
*es inhibición larvaria f*  
Interrupció temporal del desenvolupament d'alguns nematodes durant el cicle evolutiu quan les condicions no els són propícies.
- 1093 **hipodermosi** *f*  
*es hipodermosis f*  
Malaltia parasitària de les vaques, produïda per les larves de mosques del gènere *Hypoderma* (espècies *Hypoderma bovis* i *Hypoderma lineatum*), que es caracteritza principalment per la presència de nòduls subcutanis, perforacions de la pell i un estat de tensió important que provoca una pèrdua de pes i una baixa producció de llet.
- 1094 **hipomètric** *-a adj*  
*sin. compl. elipomètric -a adj*  
*es hipométrico -ca adj*  
Dit de la raça o l'individu que té una mida o un pes inferior a la mitjana de la seva espècie.
- 1095 **hipotècnia** *f*  
*sin. compl. producció equina f*  
*es hipotecnia f*  
*es producción equina f*  
Tècnica de la cria i l'ensinistrament dels cavalls.
- 1096 **hipotèrmia** *f*  
*es hipotermia f*  
Disminució de la temperatura corporal per davall de la normal.
- 1097 **hipovitaminosi** *f*  
*sin. avitaminosi f*
- 1098 **homeopatia** *f*  
*es homeopatía f*  
Mètode terapèutic que consisteix a tractar les malalties amb substàncies a dosis molt petites, que, a dosis més altes, podrien produir en un animal sa els símptomes de la malaltia que es vol combatre.

- 1099 **homogeneïtzar** *v tr*  
*es homogeneizar v tr*  
 Sotmetre la llet a un tractament que consisteix a repartir la part greixosa de manera uniforme en tota la massa líquida.
- 1100 **homozigosi** *f*  
*es homocigosis f*  
 Estat d'un individu, d'una cèl·lula, etc., amb dos al·lels idèntics en un o més *loci* d'un parell de cromosomes homòlegs.
- 1101 **homozigot** *-a adj*  
*es homocigoto -ta adj*  
 Dit d'un individu, d'una cèl·lula, etc., que presenta homozigosi.
- 1102 **hormona** *f*  
*es hormona f*  
 Substància química secretada per les glàndules endocrines, que té un efecte específic regulador del metabolisme o de l'activitat d'uns teixits determinats.
- 1103 **hoste** *m*  
*es hospedador m*  
*es huésped m*  
 Organisme animal o vegetal sobre el qual o a costa del qual viu un paràsit.

- 1104 **identificació animal** *f*  
*es identificación animal f*  
 Part que s'ocupa dels diversos sistemes que serveixen per identificar els animals, ja sigui individualment o com a distintiu de pertinença a un col·lectiu, com ara una ramaderia.
- 1105 **identificació electrònica** *f*  
*es identificación electrónica f*  
 Part que s'ocupa dels diversos sistemes d'identificació animal basats en la implantació en l'animal d'algun dispositiu de naturalesa electrònica que conté un codi individual llegible amb un instrument dissenyat expressament per a aquesta finalitat.
- 1106 **identificació social** *f*  
*es identificación social f*  
 Identificació obligatòria fixada per l'Administració pública per a un determinat grup d'animals.
- 1107 **il·luminar** *v tr*  
*es iluminar v tr*  
 Donar llum artificial als animals d'una granja per estimular-los la producció o la reproducció.
- 1108 **imant ruminal** *m*  
*es imán ruminal m*  
 Imant administrat per via oral que se situa al rumen dels bovins perquè s'hi adereixin les peces metàl·liques que els animals hagin ingerit accidentalment.
- 1109 **immunitat** *f*  
*es inmunidad f*  
 Capacitat d'un animal de reaccionar sense manifestacions patològiques a la presència d'una infecció.
- 1110 **immunoglobulina** *f*  
*es inmunoglobulina f*  
 Cadascuna de les proteïnes, presents en el sèrum i en d'altres fluids corporals, que participen en la resposta immunitària.
- 1111 **implant** *m*  
*es implante m*  
 Comprimit medicinal, substància radioactiva o fragment de teixit fresc que s'introdueix davall la pell per reabsorbir-se lentament.
- 1112 **impotència** *f*  
*es impotencia f*  
 Incapacitat d'un mascle per assolir l'erecció.

- 1113 **incompatibilitat** *f*  
*es incompatibilidad f*  
 Anul·lació de l'efecte d'un medicament per l'acció d'un altre.
- 1114 **incubació** *f*  
*sin. compl. covament m*  
*es empolladura f*  
*es incubación f*  
 Acció de donar escalfor als ous perquè s'hi desenvolupin els embrions.
- 1115 **incubació** *f*  
*es incubación f*  
 Període durant el qual els ous són covats.
- 1116 **incubació artificial** *f*  
*es incubación artificial f*  
 Tècnica reproductiva que consisteix a incubar els ous amb calor artificial per augmentar-ne la producció.
- 1117 **incubadora** *f*  
*es incubadora f*  
 Aparell provist de sistemes de regulació de temperatura i d'humitat que serveix per covar els ous artificialment.
- 1118 **incubar** *v tr*  
*sin. compl. covar v tr*  
*es empollar v tr*  
*es incubar v tr*
- 1119 **indemne** *adj*  
*es indemne adj*  
 Dit d'un animal, d'una població animal o d'una zona geogràfica lliure d'una malaltia determinada.
- 1120 **índex de selecció** *m*  
*es índice de selección m*  
 Avaluació genètica d'un animal destinat a la reproducció.
- 1121 **índex de transformació** *m*  
*es índice de consumo m*  
 Relació entre la quantitat d'aliments que consumeix un animal de cria durant un temps determinat i l'augment de pes en viu que experimenta l'animal en aquest temps.
- 1122 **indicació** *f*  
*es indicación f*  
 Prescripció terapèutica que s'adopta davant una malaltia determinada, segons el malalt i la forma de la malaltia.
- 1123 **indigestió** *f*  
*es indigestión f*  
 Trastorn funcional transitori de l'aparell digestiu produït per una mala digestió.

## indiot

- 1124 **indiot** *m*  
*sin. compl. gall dindi* *m*  
*es gallipavo* *m*  
*es pavo* *m*  
Gal·linàcia de l'espècie *Meleagris gallopavo*, més gros que el gall domèstic, amb plomatge negre o gris i, de vegades, blanc, i amb coloracions vermelles a la pell nua del coll i del cap i una excrescència característica que penja sobre el bec.  
*Nota:* Aquest terme designa, especialment, el mascle.
- 1125 **indiota** *f*  
*sin. compl. polla d'índia* *f*  
*es pava* *f*  
Femella de l'indiot, que es cria per la carn.
- 1126 **infecció** *f*  
*es infecció* *f*  
Penetració en l'organisme d'un animal d'un agent patògen susceptible de desenvolupar-se i de produir substàncies tòxiques que originin una malaltia.
- 1127 **infertilitat** *f*  
*es infertilidad* *f*  
Infecunditat transitòria.
- 1128 **infestació** *f*  
*es infestación* *f*  
Infecció provocada per un ectoparàsit.
- 1129 **inflamació** *f*  
*es inflamación* *f*  
Reacció d'una part de l'organisme com a resposta a una agressió física, química o bacteriana, que serveix per eliminar, diluir o encerclar l'agent agressiu i els teixits lesionats.
- 1130 **inflament** *m*  
*veg. meteorisme* *m*
- 1131 **influença aviària** *f*  
*sin. compl. grip aviària* *f*  
*sin. compl. pesta aviària* *f*  
*es gripe aviar* *f*  
*es influenza aviar* *f*  
*es peste aviar* *f*  
Malaltia vírica molt contagiosa dels pollastres i menys freqüentment dels indiois, les oques i les ànneres, causada per virus del gènere *Influenzavirus*, tipus A, de la família *Orthomyxoviridae*, que es caracteritza per una prostació i depressió extrema, disminució sobtada del nombre d'ous, edema del cap, la cresta i la barba, diarrea i signes nerviosos, amb una alta mortalitat.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.



- 1132 **influença equina** *f*  
*sin. compl. grip equina f*  
*es gripe equina f*  
*es influenza equina f*  
 Malaltia vírica molt contagiosa dels cavalls, causada per un virus del gènere *Influenzavirus*, tipus A, família *Orthomyxoviridae*, que es caracteritza per febre, tossina seca i dolorosa, flux nasal mucopurulent, fatiga i pèrdua de gana.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 1133 **influença porcina** *f*  
*sin. compl. grip porcina f*  
*es gripe porcina f*  
*es influenza porcina f*  
 Malaltia vírica molt contagiosa dels porcs, especialment els porcells, causada per un virus del gènere *Influenzavirus*, tipus A, que es caracteritza per catarro de les vies respiratòries, broncopneumònia, depressió, anorèxia, debilitat muscular i postració.
- 1134 **ingesta** *f*  
*es ingesta f*  
 Conjunt d'aliments sòlids i líquids que s'introdueixen en l'organisme per via bucal amb finalitats alimentàries.
- 1135 **ingestió** *f*  
*es ingestión f*  
 Introducció d'aliments o d'altres substàncies al tub digestiu per via bucal.
- 1136 **inhibició larvària** *f*  
*veg. hipobiosi f*
- 1137 **injecció** *f*  
*es inyección f*  
 Introducció a l'interior d'un organisme d'una solució o suspensió estèril amb una xeringa o amb altres instruments adequats.
- 1138 **inseminació** *f*  
*es inseminación f*  
 Introducció de l'esperma dins l'aparell genital d'una femella per fecundar l'òvul.
- 1139 **inseminació artificial** *f*  
*es inseminación artificial f*  
 Tècnica reproductiva que consisteix a dipositar l'esperma d'un mascle a l'aparell genital de la femella per mitjans mecànics per fecundar-la.
- 1140 **inspecció** *f*  
*es inspección f*  
 Revisió i avaluació dels registres, les instal·lacions, les condicions dels animals i altres dades practicada per un ins-

## instal·lació de munyida

- pector oficial per determinar que una ramaderia compleix la normativa.
- 1141 **instal·lació de munyida** *f*  
*es* instalación de ordeño *f*  
Conjunt d'equipaments per poder munyir mecànicament les femelles d'aptitud làctia.
- 1142 **intensitat de selecció** *f*  
*es* intensidad de selección *f*  
Mesura per expressar la superioritat genètica d'un grup d'animals seleccionats en relació amb el conjunt de la població.
- 1143 **intensiu -iva** *adj*  
*es* intensivo -va *adj*  
Dit del sistema de cria ramadera que es duu a terme en instal·lacions tancades, en què cada animal rep una gran quantitat d'aliments concentrats, per aconseguir un alt rendiment productiu.
- 1144 **interval generacional** *m*  
*es* intervalo entre generaciones *m*  
*es* intervalo generacional *m*  
Mitjana d'edat dels genitors una vegada és nada tota la seva descendència.
- 1145 **intoxicació** *f*  
*sin. compl. toxicosi* *f*  
*es* intoxicación *f*  
*es* toxicosis *f*  
Malaltia provocada per l'acció en l'organisme animal de substàncies tòxiques de naturalesa diversa, com ara plantes, productes químics o metalls pesants.
- 1146 **intramuscular** *adj*  
*es* intramuscular *adj*  
Dit del mètode terapèutic que aplica el fàrmac dins el teixit muscular de l'animal.
- 1147 **intravenós -osa** *adj*  
*es* intravenoso -sa *adj*  
Dit del mètode terapèutic que aplica el fàrmac dins les venes d'un animal.
- 1148 **involució uterina** *f*  
*es* involución uterina *f*  
Retorn de la matriu a la seva dimensió normal després del part.
- 1149 **isabela** *adj*  
*es* isabelo -la *adj*  
Dit del cavall que té el pelatge de color crema, amb les extremitats i la crina de color negre.

## J

- 1150 **jaç** *m*  
*sin. compl. jaça* *f*  
*es lecho* *m*  
*es yacija* *f*  
 Llit de material tou disposat en terra perquè el bestiar i l'aviram s'hi ajegui o dormi.
- 1151 **jaça** *f*  
*veg. jaç* *m*
- 1152 **jerarquia** *f*  
*es jerarquía* *f*  
 Expressió de les relacions de dominància i subordinació en un grup animal, que tendeixen a ser estables i a configurar un ordre social dins el grup i que s'estableixen sovint mitjançant interaccions agressives.
- 1153 **jóc** *m*  
*sin. compl. joca* *f*  
*es aseladero* *m*  
*es aselador* *m*  
 Lloc on va a dormir l'aviram.
- 1154 **joca** *f*  
*veg. jóc* *m*
- 1155 **jòneg** –*nega* *m i f*  
*es becerro –rra* *m y f*  
 Bou jove, de menys de dos anys.
- 1156 **jou** *m*  
*es yugo* *m*  
 Peça de fusta o de metall, més o menys corbada, amb què es junyeixen els animals pel cap o pel coll a l'arada o al carro.
- 1157 **jouell** *m*  
*es camella* *f*  
*es gamella* *f*  
 Cadascuna de les dues meitats del jou, a la qual va junyit un animal.
- 1158 **jova** *f*  
*es yunta* *f*  
 Parella de bous junyits per llaurar.
- 1159 **juntura** *f*  
*sin. compl. llentura* *f*  
*es coyunda* *f*  
 Corda del jou.
- 1160 **junyir** *v tr*  
*sin. compl. enjovar* *v tr*  
*es enyugar* *v tr*  
*es uncir* *v tr*  
 Posar el jou als animals de tir.

## L

- 1161 **lactació** *f*  
veg. **alletament** *m*
- 1162 **lactació** *f*  
*es lactación f*  
Període de secreció i excreció de llet de les femelles, que va des del part fins a eixugar-se.
- 1163 **lactància** *f*  
veg. **alletament** *m*
- 1164 **lactància** *f*  
veg. **alletament** *m*
- 1165 **lactar** *v tr*  
veg. **alletar** *v tr*
- 1166 **laminitis** *f*  
*sin. compl. enfusadura f*  
*es infosura f*  
*es laminitis f*  
Malaltia d'origen multifactorial, sobretot per sobrealimentació, que afecta especialment el bestiar equí i boví i que consisteix en una inflamació de les làmines del casc o el potó.
- 1167 **lanífer** *-a adj*  
*es lanífero -ra adj*  
Dit de l'animal que produeix llana.
- 1168 **laringotraqueïtis infecciosa aviària** *f*  
*es laringotraqueïtis infecciosa aviar f*
- Malaltia vírica contagiosa dels pollets i menys freqüentment dels faisans, les perdius i els indiots, causada per un virus de la família *Herpesviridae*, subfamília *Alphaherpesvirinae*, que es caracteritza, en la seva forma més virulenta, per inflamació hemorràgica de la laringe i de la tràquea.
- Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 1169 **larva** *f*  
veg. **fase larvària** *f*
- 1170 **LBE** *f*  
veg. **leucosi bovina enzoòtica** *f*
- 1171 **lector de microxips** *m*  
*es lector de microchips m*  
Aparell utilitzat per llegir el codi electrònic contingut en un microxip.
- 1172 **leishmaniosi** *f*  
*es leishmaniosis f*  
Malaltia parasitària principalment dels cans, causada per diverses espècies de flagel·lats del gènere *Leishmania*, família *Trypanosomatidae*, que es caracteritza generalment per lesions a la pell amb alopecìa,

## limfadenitis caseosa ovina

hiperqueratosi i descamació, i lesions visceral amb limfoadenopatia i hetapomegàlia.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal i una zoonosi.

1173 **leptospirosi** *f*  
*es leptospirosis f*

Malaltia bacteriana contagiosa infecciosa dels animals domèstics, causada per espiroquetes del gènere *Leptospira*, família *Leptospiraceae*, que es caracteritza per presència de febre, alteració hepàtica i renal i avortaments.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal i una zoonosi.

1174 **leucosi bovina enzoètica** *f*  
*sg/ LBE f*  
*es leucosis bovina enzoótica f*  
*sg/ LBE f*

Malaltia vírica dels bovins adults, causada pel retrovirus de la leucèmia bovina, família *Retroviridae*, que es caracteritza per limfocistosi persistent i limfosarcomes en diversos òrgans interns i que es pot manifestar amb problemes digestius, aprimament, debilitat general i de vegades manifestacions neurològiques.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

1175 **lignina** *f*  
*es lignina f*

Substància constituent de la paret cel·lular dels vegetals, present en una certa proporció en els farratges, que es caracteritza per la seva indigestibilitat.

1176 **lila** *adj*  
*es lila adj*

Dit del pelatge de color morat clar.

*Nota:* S'aplica, especialment, als conills i els moixos.

1177 **limfadenitis caseosa ovina** *f*  
*sin. compl. pseudotuberculosi ovina f*

*es linfadenitis caseosa ovina f*  
*es seudotuberculosis ovina f*

Malaltia bacteriana contagiosa del bestiar oví, causada per *Corynebacterium pseudotuberculosis*, que es caracteritza per la presència de nòduls caseosos als ganglis limfàtics i, segons quins siguin els ganglis afectats, un aprimament progressiu de l'animal.

## limfangitis epizoòtica

- 1178 **limfangitis epizoòtica** *f*  
*es* limfangitis epizoòtica *f*
- Malaltia micòtica contagiosa dels cavalls, causada per *Histoplasma capsulatum*, var. *farciminosum*, que es caracteritza per una dermatitis multifocal piogranulomatosa, de caràcter supuratiu, ulcerós i invasiu, i per limfangitis.
- Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 1179 **línia** *f*  
*es* línea *f*
- Grup d'animals procedents d'un ascendent comú i que presenten una gran homogeneïtat en la seva aparença externa i en la seva constitució genètica que els diferencia d'altres individus de la mateixa estirp.
- 1180 **listeriosi** *f*  
*es* listeriosis *f*
- Malaltia infectocontagiosa, causada pel bacteri *Listeria monocytogenes*, que afecta els animals domèstics i que es caracteritza per simptomatologia nerviosa i avortaments.
- 1181 **lladrar** *v intr*  
*sin. compl. bordar v intr*  
*es* ladrar *v intr*
- Fer lladrucs el ca de manera amenaçadora.
- 1182 **lladruc** *m*  
*es* ladrido *m*
- Crit curt, fort i explosiu del ca.
- 1183 **llana** *f*  
*es* lana *f*
- Part més exterior i pelosa que cobreix el cos de les ovelles i moltons, constituïda per pèl de creixement continu, per tant no sotmès a muda estacional.
- 1184 **llana suarda** *f*  
*sin. compl. llana sutza f*  
*es* lana suarda *f*
- Llana verge que conserva tot el greix perquè no s'ha sotmès al desgreixatge.
- 1185 **llana sutza** *f*  
*veg. llana suarda f*
- 1186 **llança** *f*  
*es* lanza *f*
- Peça allargada, de fusta o de metall, fixada pel seu extrem inferior al joc de davant d'un carruatge, a cada costat de la qual s'enganxa un animal de tir.
- 1187 **llatzeret** *m*  
*es* lazareto *m*

- Lloc aïllat on es troben els animals sotmesos a quarantena.
- 1188 **llavora** *f*  
*sin. porcasta f*  
*sin. porcastra f*  
*es cerda joven f*  
 Truja jove destinada a la reproducció.
- 1189 **llavorer -a** *adj*  
*sin. reproductor -a adj*  
*sin. semental adj*  
*es reproductor -ra adj*  
*es semental adj*  
 Dit de l'animal destinat a la reproducció.
- 1190 **llebrer -a** *adj*  
*es lebre l adj*  
 Dit del ca domèstic caracteritzat pel cos estret, el ventre retret, el crani reduït, el morro en punta i les cames molt llargues i primes.
- 1191 **llebrer eivissenc** *m*  
*sin. ca eivissenc m*
- 1192 **llebrot** *m*  
*es liebre macho f*  
 Llebre mascle.
- 1193 **llengua blava** *f*  
*sin. compl. febre catarral ovina f*  
*es fiebre catarral ovina f*  
*es lengua azul f*  
 Malaltia vírica de les ovelles, i no tan freqüentment de les vaques i les cabres, causada per un virus del gènere *Orbivirus*, família *Reoviridae*, transmesa per la picadura de moscards del gènere *Culicoides*, que es caracteritza per febre alta, una salivació excessiva, edema de la cara i la llengua i cianosi de la llengua.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 1194 **llentura** *f*  
*veg. juntura f*
- 1195 **lleonat -ada** *adj*  
*es leonado -da adj*  
 Dit del pelatge o del plomatge que és entre roig i groc.
- 1196 **llepar** *v tr*  
*es lamer v tr*  
 Passar la llengua un animal sobre un altre o sobre ell mateix, generalment per netejar una cria o una part del seu cos.
- 1197 **llesta** *f*  
 Conjunt d'anyells d'un ramat que es destinen a la recria.
- 1198 **llet** *f*  
*es leche f*  
 Fluid blanc o groguenc segregat per les glàndules mamà-

## **llet belada**

ries de les femelles dels mamífers, que serveix per nodrir les seves cries.

### 1199 **llet belada** *f*

Llet de les ovelles el primer dia que les munyen, després de desmamar-ne el xotet.

### 1200 **llet colestà** *f*

Llet que, encara que li hagin posat herba colera, no es pren i torna dolenta.

### 1201 **llet concentrada** *f*

*es leche concentrada f*  
*es leche evaporada f*

Llet sotmesa a un procés d'eliminació d'una part de l'aigua per evaporació, que es pot reconstituir per addició d'aigua.

### 1202 **llet crua** *f*

*veg. llet natural f*

### 1203 **llet descremada** *f*

*veg. llet desnatada f*

### 1204 **llet desnatada** *f*

*sin. compl. llet descremada f*  
*es leche descremada f*  
*es leche desnatada f*

Llet que conté un 0,50% de matèria grassa com a màxim, d'acord amb la normativa establerta.

### 1205 **llet en pols** *f*

*es leche deshidratada f*  
*es leche en polvo f*

Llet sotmesa a un procés de deshidratació total per evaporació en aire calent fins que queda reduïda a pols.

### 1206 **llet entera** *f*

*sin. llet sencera f*  
*es leche completa f*  
*es leche entera f*

Llet que no ha estat desnataada, amb un màxim d'un 3,5% de matèria grassa, d'acord amb la normativa establerta.

### 1207 **llet espessa** *f*

Llet que s'extreu de la caldera després de fer el formatge i que es menja amb sucre.

### 1208 **llet esterilitzada** *f*

*es leche esterilizada f*

Llet sotmesa a un procés de destrucció de tots els germens per aplicació de calor.

### 1209 **llet fermentada** *f*

*es leche fermentada f*

Llet esterilitzada a la qual s'han afegit ferments làctics.

### 1210 **llet formatjada** *f*

Llet que surt de la peça de formatge en prémer-la damunt el cavall de formatjar o a la premsa.



- 1211 **Ilet homogeneïtzada** *f*  
*es leche homogeneizada f*  
 Llet sotmesa a un procés de reducció de la grandària dels glòbuls grassos.
- 1212 **Ilet maternitzada** *f*  
*es leche maternizada f*  
 Llet sotmesa a un procés de modificació de la composició, per addició de lactosa i reducció de caseïna, per fer-la similar a la llet de la dona.
- 1213 **Ilet molsissa** *f*  
 Llet no formatjada i feta prendre remenant-la amb un brançó tendre de figuera.
- 1214 **Ilet nativa** *f*  
*veg. Ilet natural f*
- 1215 **Ilet natural** *f*  
*sin. compl. Ilet crua f*  
*sin. compl. Ilet nativa f*  
*es leche cruda f*  
 Llet obtinguda directament de les femelles lleteres, sense haver estat sotmesa a cap tipus de tractament.
- 1216 **Ilet negra** *f*  
 Llet dels primers dies després del part.
- 1217 **Ilet presa** *f*  
*veg. quallada f*
- 1218 **Ilet quallada** *f*  
*veg. quallada f*
- 1219 **Ilet semidescremada** *f*  
*veg. Ilet semidesnatada f*
- 1220 **Ilet semidesnatada** *f*  
*sin. compl. Ilet semidescremada f*  
*es leche semidescremada f*  
*es leche semidesnatada f*  
 Llet que conté entre un 1,5% i un 1,8% de matèria grassa, d'acord amb la normativa establerta.
- 1221 **Ilet sencera** *f*  
*sin. Ilet entera f*
- 1222 **Ilet UHT** *f*  
*sin. Ilet uperitzada f*  
*es leche UHT f*  
*es leche uperizada f*  
 Llet esterilitzada per injecció de vapor sobreescalfat durant un segon, amb la posterior eliminació del vapor i refredada immediatament al buit.  
*Nota:* La sigla *UHT* prové de l'anglès *ultra-high temperature* («temperatura superalta»).
- 1223 **Ilet uperitzada** *f*  
*sin. Ilet UHT f*
- 1224 **Ileter** *-a m i f*  
*es lechero -ra m y f*  
 Persona que s'ocupa d'exploitar els animals ramaders productors de llet.

## lleter

- 1225 **lleter -a** *adj*  
*es lechero -ra adj*  
Dit de l'animal o del bestiar que s'explota per a la producció de llet.
- 1226 **lleteroles** *fpl*  
*es lehecillas fpl*  
Porcions de carn mollia i greixosa, de color blanquinós, adherides al fetge, al cor, al lleu i a altres vísceres dels mamífers.  
*Nota:* Les lleteroles corresponen al tim, òrgan que és evident en els animals joves i rudimentari en els animals adults.
- 1227 **lletó -ona** *m i f*  
*sin. compl. animal de llet m*  
*sin. compl. nodrissó m*  
*es lechal m y f*  
Animal que encara s'alimenta de llet.
- 1228 **lletó -ona** *adj*  
*es lechal adj*  
Dit de l'animal que encara mama.
- 1229 **llibre d'explotació ramadera** *m*  
*es libro de explotación ganadera m*  
Document oficial expedit pels serveis veterinaris oficials, on consta la identificació de la ramaderia, la identificació del titular i la de l'amitger o d'una altra figura arrendatària, a més dels trasllats i de les incidències que es produeixen en el ramat.
- 1230 **llibre de tractaments medicamentosos** *m*  
*es libro de medicamentos m*  
Document oficial expedit pels serveis veterinaris oficials, on consten els tractaments amb fàrmacs que s'apliquen als animals de la ramaderia, i en què cada tractament és signat pel ramader i el veterinari responsable.
- 1231 **lligallo** *m*  
Comunitat ramadera de municipis d'una comarca, la funció de la qual és recollir, custodiar i lliurar als propietaris els caps de bestiar que s'han perdut.
- 1232 **llimoner** *m*  
*es caballo limonero m*  
Cavall que va enganxat tot sol a les vares del carro.
- 1233 **llista** *f*  
Marca blanca i llarga de la cara d'alguns equins, que s'estén des del front fins al morro.
- 1234 **llit** *m*  
*veg. secundines fpl*
- 1235 **llobada** *f*  
Clapa d'herba d'un prat que el bestiar deixa sense pasturar.

- 1236 **lloca** *f*  
*es clueca f*  
 Femella d'aviram, especialment la gallina, que cova els ous i cria els seus pollets.
- 1237 **llocada** *f*  
*sin. nierada f*  
*sin. compl. covada f*  
*es nidada f*  
*es pollada f*  
 Conjunt de pollets nascuts dels ous covats alhora per una mateixa lloca.
- 1238 **llodrigada** *f*  
*veg. conillada f*
- 1239 **llodrigó** *m*  
*veg. conilló m*
- 1240 **llobrígol** *m*  
*sin. tascó m*  
 Peça de fusta corbada que forma la part central inferior del jou de llaurar.
- 1241 **llobrígol** *m*  
*es ombligo m*  
 Cicatriu formada en mig del ventre dels animals en rompre's o tallar-se i assecar-se el cordó umbilical.
- 1242 **llonganissa** *f*  
*es longaniza f*  
 Embotit de budell llarg i prim farcit de carn magra de porc
- capolada i adobada amb pebre i altres espècies.
- 1243 **llongues** *fpl*  
 Regnes llargues amb què es governa l'animal que bat o que llaura junyit a l'arada.
- 1244 **lloper** *-a adj*  
*es lobero -ra adj*  
 Dit del pelatge dels quadrúpedes que és una mescla de pèls negres i rojos o negres i grocs.
- 1245 **llograda** *f*  
*veg. conillada f*
- 1246 **llogigar** *v intr*  
*veg. conillar v intr*
- 1247 **llogigó** *m*  
*veg. conilló m*
- 1248 **llúpia** *f*  
*es lobanillo m*  
*es lupia f*  
 Quist produït per un tumor indolent, generalment a la cara o al cap, de contingut normalment purulent.
- 1249 **longilini** *-ínia adj*  
*es longilíneo -nea adj*  
 Dit de l'animal o la raça amb unes proporcions llargues en relació amb la mitjana de la seva espècie.

## M

- 1250 **macromineral** *m*  
*es macromineral m*  
 Mineral necessari en quantitats importants, mesurables en grams per dia.
- 1251 **maedi-visna** *m*  
*sin. pneumònia progressiva ovina f*  
*es maedi-visna m*  
*es neumonía progresiva ovina f*  
 Malaltia vírica de les ovelles i les cabres, causada per un virus del gènere *Lentivirus*, família *Retroviridae*, que es caracteritza per pneumònia intersticial crònica, mastitis, artritis crònica proliferativa i meningoencefalitis.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 1252 **magnesi** *m*  
*es magnesio m*  
 Mineral amb diverses funcions essencials en l'organisme, com ara el desenvolupament de l'esquelet o la funció muscular.  
*Nota:* El seu dèficit agut (hipomagnesèmia aguda) provoca paràlisi i mort en els animals afectats.
- 1253 **majoral** *-a m i f*  
*es mayoral -la m y f*  
 Pastor principal encarregat de governar el ramat i també, en representació del propietari, de dirigir els altres treballadors del camp.
- 1254 **mal de potó** *m*  
*veg. panadís oví m*
- 1255 **mal del coit** *m*  
*veg. durina f*
- 1256 **mal roig** *m*  
*es erisipela porcina f*  
*es mal rojo m*  
 Malaltia bacteriana del bestiar porcí, que es caracteritza per l'aparició de taques cutànies prominents vermelloses o violàcies, quadres septicèmics, d'artritis crònica i d'endocarditis i morts sobtades.
- 1257 **malaltia** *f*  
*es enfermedad f*  
 Procés d'alteració de l'estat del cos o d'algun òrgan d'un animal que posa en perill la seva salut.
- 1258 **malaltia contagiosa** *f*  
*veg. malaltia infecciosa f*

1259 **malaltia d'Ausjeszky** *f*  
*es enfermedad de Ausjeszky f*

Malaltia vírica molt contagiosa principalment dels porcs, causada per un virus de la família *Herpesviridae*, que es caracteritza per febre alta, vòmits, respiració dificultosa, trastorns nerviosos, avortaments i altres problemes reproductius.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

1260 **malaltia de declaració obligatòria** *f*  
*sgl MDO f*  
*es enfermedad de declaración obligatoria f*  
*sgl EDO f*

Malaltia de la qual s'ha de declarar obligatòriament el diagnòstic a les autoritats competents en sanitat animal i que figura a la llista de l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

1261 **malaltia de Gumboro** *f*  
*veg. bursitis infecciosa aviària f*

1262 **malaltia de les vaques boges** *f*  
*veg. encefalopatia espongiforme bovina f*

1263 **malaltia de Marek** *f*  
*es enfermedad de Marek f*

Malaltia vírica de les gallines, causada per un virus de la família *Herpesviridae*, que es caracteritza per paràlisi parcial o total de les potes i les ales i per la formació de limfomes a les vísceres.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

1264 **malaltia de Nairobi** *f*  
*es enfermedad de Nairobi f*

Malaltia infecciosa de les ovelles i les cabres, causada per un virus del gènere *Nairovirus*, família *Bunyaviridae*, transmesa per paparres sobretot de l'espècie *Rhipicephalus appendiculatus*, que es caracteritza per febre alta, gastroenteritis hemorràgica, diarrea, rinorrea mucopurulenta, dispnea i avortament.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal i una zoonosi.

1265 **malaltia de Newcastle** *f*  
*es enfermedad de Newcastle f*

Malaltia vírica contagiosa dels ocells, causada per un virus del gènere *Rubulavirus*, família *Paramyxoviridae*, que es caracteritza per problemes respiratoris i nerviosos, interrupció par-

## malaltia hemorràgica del conill

cial o completa de la producció d'ous, ous deformats, diarrea verda i teixits inflats al voltant dels ulls i el coll.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal i una zoonosi.

- 1266 **malaltia hemorràgica del conill** *f*  
*es enfermedad hemorrágica del conejo* *f*

Malaltia vírica dels conills, causada per un virus del gènere *Calicivirus*, que es caracteritza per una coagulopatia massiva amb hemorràgies a diversos òrgans i mort sobtada, i icterícia amb despigmentació de les orelles, la conjuntiva i la capa subcutània.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

- 1267 **malaltia hereditària** *f*  
*es enfermedad hereditaria* *f*  
Malaltia genètica que es transmet dels progenitors als seus descendents.

- 1268 **malaltia infecciosa** *f*  
*sin. compl. malaltia contagiosa* *f*  
*es enfermedad contagiosa* *f*  
*es enfermedad infecciosa* *f*

Malaltia que es transmet per contacte directe o indirecte amb l'animal que la pateix.

- 1269 **malaltia parasitària** *f*  
*sin. compl. parasitosis* *f*  
*es enfermedad parasitaria* *f*  
*es parasitosis* *f*

Malaltia produïda per paràsits.

- 1270 **malaltia vesicular porcina** *f*  
*es enfermedad vesicular porcina* *f*

Malaltia vírica contagiosa dels porcs, causada per un virus del gènere *Enterovirus*, família *Picornaviridae*, que es caracteritza per l'aparició sobtada de coixera, vesícules a les extremitats, als espais interdigitals dels peus i de vegades als mugrons i a la mucosa bucal.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal i una zoonosi.

- 1271 **malaltia vírica** *f*  
*sin. compl. virosi* *f*  
*es enfermedad vírica* *f*  
*es virosis* *f*

Malaltia produïda per virus.

- 1272 **malparir** *v intr*  
*veg. avortar* *v intr*

- 1273 **maltès -esa** *adj*  
*es rojo y blanco* *adj*

- Dit del pelatge de les cabres que és roig i blanc. 1281 **mamitis** *f*  
*veg. mastitis f*
- 1274 **mama** *f*  
*veg. mamella f*
- 1275 **mamada** *f*  
*es mamada f*
- Quantitat de llet que mama una cria d'animal d'un cop. 1283 **mànega de maneig** *f*  
*sin. màniga de maneig f*  
*es manga de manejo f*
- 1276 **mamar** *v tr*  
*es mamar v tr*
- Xuclar una cria, amb els llavis i la llengua, la llet de les mameles d'una femella.
- 1277 **mamella** *f*  
*sin. compl. mama f*  
*es mama f*
- Cadascun dels òrgans glanduloses que en els mamífers segreguen la llet amb què s'alimenten les cries.
- 1278 **mamella** *f*  
*sin. ganyell f*
- 1279 **mamelló** *m*  
*sin. ganyell f*
- 1280 **mamífer** *m*  
*es mamífero m*
- Individu pertanyent a la classe d'animals vertebrats, de temperatura constant i vivípar, amb el cos proveït de glàndules mamàries i generalment recobert de pèl.
- 1284 **maneig** *m*  
*es manejo m*
- Conjunt d'actuacions que repercuteixen en el funcionament d'una ramaderia.
- 1285 **manescal -a** *m i f*  
*veg. veterinari -ària m i f*
- 1286 **manescal -a col·legiat -ada** *m i f*  
*veg. veterinari -ària col·legiat -ada m y f*
- 1287 **manescal -a habilitat -ada** *m i f*  
*veg. veterinari -ària habilitat -ada m i f*
- 1288 **manescal -a oficial** *m i f*  
*veg. veterinari -ària oficial m i f*

## màniga de maneig

- 1289 **màniga de maneig** *f*  
*sin.* **mànega de maneig** *f*
- 1290 **mantega** *f*  
*es* manteca *f*  
*es* mantequilla *f*  
  
Substància grassa groguenca, sòlida i homogènia, obtinguda en batre i amassar la llet o la seva nata.
- 1291 **marca** *f*  
*es* marca *f*  
  
Senyal distintiu natural d'un animal en el pelatge o plomatge d'alguna part del cos.
- 1292 **marca** *f*  
*es* marca *f*  
  
Senyal distintiu que es fa a un animal per identificar-lo de manera individual o col·lectiva.
- 1293 **marcador** *m*  
*sin.* **senyador** *m*  
*es* marcador *m*  
  
Esprai o barra de cera, que pot ser de diferents colors, utilitzat per marcar el bestiar.
- 1294 **marcatge** *m*  
*es* marcado *m*  
  
Sistema d'identificació consistent a posar una marca a un animal.
- 1295 **marcatge col·lectiu** *m*  
*es* marcado colectivo *m*  
  
Marcatge amb la finalitat d'identificar el bestiar d'un ramat i indicar-ne l'origen, la propietat o la qualitat.
- 1296 **marcatge d'orella** *m*  
*veg.* **marcatge per incisions** *m*
- 1297 **marcatge individual** *m*  
*es* marcado individual *m*  
  
Marcatge amb la finalitat d'identificar cada individu que forma part d'un ramat per diferenciar-los entre ells.
- 1298 **marcatge per ferro** *m*  
*es* marcado al fuego *m*  
*es* marcado por fuego *m*  
  
Marcatge que consisteix a aplicar sobre la pell dels animals un ferro roent, el qual sol tenir forma de número o de lletra.
- 1299 **marcatge per fred** *m*  
*es* marcado en frío *m*  
*es* marcado por frío *m*  
  
Marcatge que consisteix a aplicar sobre la pell dels animals un ferro submergit en nitrogen líquid per refredar-lo, el qual sol tenir forma de número o de lletra, i deixa com a marca el creixement de pèl blanc en la zona afectada.



- 1300 **marcatge per incisions** *m*  
*sin. compl. marcatge d'orella* *m*  
*es marcado por incisiones* *m*  
*es marcado por muescas* *m*
- Marcatge que consisteix a fer una o diverses incisions a l'orella o les orelles dels animals.
- Nota:* Les incisions dibuixen a les orelles dels animals diverses figures concretes, cada una amb el nom corresponent, que serveixen principalment per distingir el bestiar entre ramaderies.
- 1301 **mardà** *m*  
*sin. moltó* *m*  
*sin. xot de llavor* *m*  
*sin. compl. marrà* *m*  
*es carnero* *m*  
*es morueco* *m*
- Masclé de l'ovella que s'exploita com a semental.
- 1302 **mare** *f*  
*veg. úter* *m*
- 1303 **mare** *f*  
*es madre* *f*
- Genitora femella.
- 1304 **marfegueta** *f*
- Coixí de llaurar damunt el qual descansa el jou.
- 1305 **marfuga** *f*  
*veg. epidèmia* *f*
- 1306 **marrà** *m*  
*veg. mardà* *m*
- 1307 **marranís** *m*  
*veg. moltó* *m*
- 1308 **marranxó** *m*  
*veg. porcell* *-a m i f*
- 1309 **marró** *adj*  
*es marrón* *adj*
- Dit del pelatge o del plomatge que és roig fosc, quasi negre.
- 1310 **martingala** *f*  
*es gamarra* *f*
- Corretja que porta el cavall ensellat, que va des de la cingla fins a sota la gola del cavall, i serveix per evitar que aquest vagi amb el cap cot.
- 1311 **masclé** *m*  
*es macho* *m*
- Animal de sexe masculí.
- 1312 **masclé marcador** *m*  
*es macho marcador* *m*
- Rezelador, normalment vasectomitzat o castrat, proveït d'un arnès marcador que deixa un senyal al dors de les femelles que cobreix, indicant així les femelles en zel.
- 1313 **mastitis** *f*  
*sin. compl. mamitis* *f*  
*es mastitis* *f*

## matador

- Malaltia multifactorial, habitualment d'origen bacterià, que afecta les femelles mamíferes, sobretot les vaques, les cabres i les ovelles, però també les truges, les cusses i altres femelles, caracteritzada per una inflamació de la glàndula mamària, una alteració de la llet, una producció d'exudats purulents o sanguinolents i, segons l'agent infeccios, una alteració important de l'estat general de l'animal.
- 1314 **matador** –a *m i f*  
Persona que es dedica a matar el porc a les matances.
- 1315 **matadura** *f*  
*sin. tocadura f*  
*es matadura f*  
Nafra o pelada al cos d'un animal causada pel frec d'un aparell o dels guarniments.
- 1316 **matança** *f*  
*es matanza f*  
Acció de matar el porc a la manera tradicional, d'esquarterar-lo i de fer les operacions destinades a l'aprofitament de la carn de l'animal.  
*Nota:* Usat generalment en plural.
- 1317 **matancer** –a *m i f*  
*es matancero m*  
*es matarife m*
- Persona que pren part en les matances del porc.
- 1318 **matancer** –a *adj*  
Relatiu o pertanyent a les matances del porc.
- 1319 **matèria orgànica** *f*  
*es materia orgánica f*  
Material que queda d'un aliment després d'extreure'n la humitat i la cendra.
- 1320 **matèria seca** *f*  
*es materia seca f*  
Material que queda d'un aliment després d'extreure'n la humitat.
- 1321 **matinar** *v intr*  
Pasturar el ramat des de la punta de dia fins devers les deu del matí.
- 1322 **matriu** *f*  
*veg. úter m*
- 1323 **matxo** *m*  
*veg. mul somerí m*
- 1324 **MDO** *f*  
*veg. malaltia de declaració obligatòria f*
- 1325 **me** *m*  
*sin. anyell –a m*
- 1326 **meconi** *m*  
*sin. compl. molinada f*  
*es meconio m*

- Matèria viscosa de color bru verdós, composta de moc, bilis i restes epitelials, que constitueix les primeres femtes de l'animal tot just nat.
- 1327 **medalla** *f*  
*es medalla f*  
Placa amb un número que serveix per identificar els individus d'un ramat i que generalment es penja al collar.
- 1328 **medicació** *f*  
*es medicación f*  
Administració regular d'un o més medicaments amb una finalitat terapèutica concreta.
- 1329 **medicació** *f*  
*es medicación f*  
Conjunt de medicaments i de mitjans curatius amb una mateixa finalitat.
- 1330 **medicament** *m*  
*es medicamento m*  
Substància administrada a un animal que serveix per prevenir, curar o alleujar una malaltia i per corregir-ne o reparar-ne les seqüeles.
- 1331 **mediolini -ínia** *adj*  
*es mediolíneo -nea adj*  
Dit de l'animal o la raça que presenta unes proporcions corporals semblants a la mitjana de la seva espècie.
- 1332 **mel** *f*  
*es miel f*  
Substància viscosa, groguenca i dolça, que produeixen les abelles en una distensió de l'èssòfag a partir del nèctar de les flors, la qual dipositen a les bresques del rusc per alimentar les larves.
- 1333 **melassa** *f*  
*es melaza f*  
Substància xaroposa, de color fosc i de sabor dolç, que constitueix el residu de la cristallització del sucre de canya o de bleada-rave i que és emprada com a additiu alimentós per al bestiar i l'aviram.
- 1334 **melat -ada** *adj*  
*es melado -da adj*  
Dit de l'animal que té el pelatge o el plomatge color de mel.
- 1335 **melatonina** *f*  
*es melatonina f*  
Hormona secretada per l'epífisi, amb múltiples funcions, entre les quals destaca la regulació de les funcions endocrines per permetre l'adaptació de l'animal als canvis estacionals.

## meler

*Nota:* A causa de la seva capacitat per regular l'activitat d'altres hormones, en funció del fotoperíode es pot aplicar la seva forma sintètica als animals per alterar els cicles biològics normals, per exemple per induir cicles sexuals en femelles que presenten anestre estacional, com les ovelles, fora de l'època reproductiva natural.

1336 **meler** –a *m i f*  
*es melero –ra m y f*  
Persona que es dedica a vendre mel o a elaborar-ne.

1337 **mel·lificar** *v intr*  
*es melificar v intr*  
Fer mel les abelles.

1338 **menar** *v tr*  
*es llevar v tr*  
*es manejar v tr*  
Conduir i dirigir el bestiar, generalment a pasturar, o un vehicle de tracció animal.

1339 **menjadora** *f*  
*es comedero m*  
Recipient on es posa el menjar per als animals.

1340 **menjadora autoblocant** *f*  
*veg. cornadís m*

1341 **menjadora mòbil** *f*  
*es pesebre móvil m*

Menjadora proveïda d'un suport amb rodes i arrossegada per un tractor, que és emprada en estabulació lliure o per oferir un complement alimentari a animals en règim extensiu.

1342 **mentó** *m*  
*sin. compl. barbó m*  
*es mentón m*

Extremitat inferior de la cara, sota el llavi inferior.

1343 **mercader** –a *m i f*  
*sin. compl. tractant m i f*  
*es tratante de ganado m*

Persona que compra bestiar i en ven.

1344 **mestís** –issa *adj*  
*es mestizo –za adj*

Dit de l'animal que resulta de l'encreuament entre animals de la mateixa espècie, però de races diferents.

1345 **mestissatge** *m*  
*es mestizaje m*

Encreuament entre animals de la mateixa espècie, però de races diferents.

1346 **mesurador de llet** *m*  
*es medidor de leche m*

Aparell que es fa servir per controlar periòdicament la quantitat de llet produïda per una femella.

1347 **meteorisme** *m*  
*sin. compl. inflament* *m*  
*es hinchamiento* *m*  
*es meteorismo* *m*

Distensió del ventre dels animals per l'acumulació de gasos en el tub digestiu, causada habitualment per fermentacions anormals d'aliments rics en carbohidrats o proteïnes.

1348 **metritis contagiosa equina** *f*  
*es metritis contagiosa equina* *f*

Malaltia bacteriana de les egües, causada per *Taylorella equigenitalis*, que es caracteritza per la presència d'un flux vaginal mucopurulent, cervicitis i vaginitis.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

1349 **mèu** *m*  
*sin. compl. miol* *m*  
*es maído* *m*  
*es maullido* *m*  
*es miau* *m*

Crit del moix.

1350 **meular** *v intr*  
*sin. miolar* *v intr*  
*sin. miular* *v intr*  
*es mallar* *v intr*  
*es maullar* *v intr*

Fer mèus el moix.

1351 **miasi** *f*  
*es miasis* *f*

Malaltia parasitària dels animals domèstics, causada per larves de mosques de les famílies *Calliphoridae*, *Gasterophilidae*, *Hypodermatidae*, *Oestridae* i *Sarcophagidae*, que es caracteritza per la invasió dels paràsits en ferides, incisions quirúrgiques, picadures d'altres paràsits i també en cavitats obertes del cos, com ara les fosses nasals, la boca, les òrbites i la vagina.

*Nota:* Les miasis causades per *Chrysomya bezziana* i *Cochliomyia hominivorax* són de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

1352 **micoplasmosi aviària** *f*  
*es micoplasmosis aviar* *f*

Malaltia bacteriana de les gallines, causada per *Mycoplasma gallisepticum* i *Mycoplasma synoviae*, que es caracteritza per símptomes respiratoris i un descens en la producció d'ous en la infecció per *M. gallisepticum*, i per una inflamació de les articulacions i les bosses sinovials amb resultat de caquèxia.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

## micosi

- 1353 **micosi** *f*  
*es micosis f*
- Malaltia infecciosa provocada per un fong.
- 1354 **micotoxicosi** *f*  
*es micotoxicosis f*
- Malaltia d'origen tòxic causada per la ingestió d'un aliment contaminat amb micotoxines.
- 1355 **micotoxina** *f*  
*es micotoxina f*
- Toxina producte del metabolisme de determinats fongs que es pot trobar de forma natural com a contaminant de diferents productes destinats a l'alimentació animal.
- 1356 **micromineral** *m*  
*sin. compl. oligoelement m*  
*es micromineral m*  
*es oligoelemento m*
- Mineral necessari en la dieta dels animals en quantitats mínimes.
- Nota:* Són microminerals el cobalt, el seleni, el zinc, etc.
- 1357 **microxip** *m*  
*es microchip m*
- Sistema d'identificació consistent en un dispositiu electrònic que conté el codi d'identificació, recobert d'una estructura protectora, i que es col·loca al cos o al collar de l'animal.
- Nota:* Els microxips es poden col·locar en diferents parts del cos; les més habituals són davall la pell del coll (cans i moixos), davall la pell interdigital (cabres i ovelles), al rumen (cabres i ovelles) o al nivell del coll (equins).
- 1358 **midó** *m*  
*es almidón m*
- Reserva glucídica obtinguda de les plantes, els cereals, els llegums, les glans i les castanyes, que s'empra en l'alimentació del bestiar.
- 1359 **mineral** *m*  
*es mineral m*
- Principi immediat inorgànic imprescindible per al desenvolupament fisiològic normal de qualsevol organisme animal.
- 1360 **miol** *m*  
*veg. mèu m*
- 1361 **miolar** *v intr*  
*sin. meular v intr*
- 1362 **miular** *v intr*  
*sin. meular v intr*
- 1363 **mix** *m*  
*veg. moix m*

- 1364 **mixa** *f*  
veg. **moixa** *f*
- 1365 **mixomatosi** *f*  
es mixomatosis *f*
- Malaltia vírica dels conills, causada per un virus del gènere *Leporipoxvirus*, família *Poxviridae*, transmesa generalment per moscards dels gèneres *Culex*, *Aedes* i *Anopheles* i per les puces *Cediopsylla simplex*, *Odontopsyllus multispinosus* als EUA, i per *Spiropsyllus cuniculi* a Europa, que es caracteritza per edema, especialment al cap i als genitals, adenopaties, laxitud de les orelles, aprimament ràpid i mort.
- Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 1366 **mixt -a** *adj*  
es mixto -ta *adj*
- Dit de les races d'animals ramaders que són bones productores de carn i de llet.
- 1367 **moca** *f*  
es bandullo *m*  
es mondongo *m*
- Conjunt d'estómac i budell, especialment dels animals morts.
- 1368 **modorra** *f*  
es modorra *f*
- Malaltia del bestiar de llana i cabrum, provocada per la presència de les larves de certs cucs en el cervell dels caps de bestiar.
- Nota:* Per extensió, de vegades s'aplica, erròniament, a qualsevol malaltia amb simptomatologia nerviosa, independentment del seu origen.
- 1369 **mogut -uda** *adj*  
es caliente *adj*
- Dit de l'animal que està excitat sexualment.
- 1370 **moix** *m*  
sin. compl. **gat** *m*  
sin. compl. **mix** *m*  
es gato *m*
- Mamífer domèstic de la família dels fèlids (*Felis catus*), que es caracteritza per tenir els sentits de la visió, l'oïda i l'orientació molt desenvolupats, una llengua rasposa i un pelatge espès i suau, que es té com a animal de companyia o com a caçador de rates.
- Nota:* Aquest terme designa, especialment, el mascle.
- 1371 **moixa** *f*  
sin. compl. **gata** *f*  
sin. compl. **mixa** *f*  
es gata *f*
- Femella del moix.

## moixí

- 1372 **moixí -ina** *adj*  
*es gatuno -na adj*  
Relatiu o pertanyent al moix.
- 1373 **moixó** *m*  
*sin. compl. gató -ona m i f*  
*es gatito -ta m y f*  
Cria del moix.
- 1374 **moixonada** *f*  
*sin. compl. gatinada f*  
*sin. compl. gatonada f*  
*es camada de gatos f*  
Conjunt de moixons nats d'un mateix part.
- 1375 **molí** *m*  
*es molino m*  
Màquina que s'utilitza per moldre aliments.
- 1376 **molí de sang** *m*  
*es molino de sangre m*  
Molí que utilitza la força muscular d'una bèstia per dur a terme el procés de mòlta.
- 1377 **molinada** *f*  
*veg. meconi m*
- 1378 **mòlta** *f*  
*es molienda f*  
Operació de desintegració dels cereals, el producte resultant de la qual conté la farina, la sèmola i el segó.
- 1379 **moltó** *m*  
*sin. mardà m*
- 1380 **moltó** *m*  
*sin. compl. marranis m*  
*es carnero llano m*  
Marrà castrat per engreixar-lo i vendre'n la carn.
- 1381 **moreno -a** *adj*  
Dit de la bèstia de capa negra amb ombres blanquinoses al voltant del nas, el morro, i al mig de les cuixes i els braços.
- 1382 **moreu -a** *adj*  
*es negruzco -ca adj*  
Dit del pelatge dels equins tirant a negre.
- 1383 **morfologia** *f*  
*sin. compl. exterior m*  
*es exterior m*  
*es morfología f*  
Estudi de la forma i les estructures externes dels animals i, en conseqüència, de les seves aptituds funcionals.
- 1384 **morral** *m*  
*sin. morrió m*  
*es morral m*  
Talec que es penja sota el morro de les bèsties per donar-los menjar.
- 1385 **morral** *m*  
*es bozal m*



- Aparell fet de corretges o de filferro, adaptable als morros d'un animal, que serveix per impedir-li mossegar o menjar.
- 1386 **morraller** *m i f*  
*es guarnicionero -ra m y f*  
*es talabartero -ra m y f*  
 Persona que fa morralles, en ven o n'adoba.
- 1387 **morralles** *fpl*  
*sin. cabestre m*
- 1388 **morrió** *m*  
*sin. morral m*
- 1389 **mos** *m*  
*es bocado m*  
 Part del fre que entra dins la boca de l'animal.
- 1390 **mosquejat -ada** *adj*  
 Dit de l'animal clapat de taques obscures.
- 1391 **mosquer** *m*  
*es mosquitero m*  
 Xarxa o roba que es col·loca al cap de les bèsties per protegir-les de les mosques.
- 1392 **mossegar** *v tr*  
*sin. compl. queixalar v tr*  
*es morder v tr*  
 Un animal, agafar amb les dents i estrènyer.
- 1393 **motxo -a** *adj*  
*veg. sull -a adj*
- 1394 **muda** *f*  
*es muda f*  
 Procés de canvi de l'epidermis, les plomes, el pelatge, les banyes i les dents de llet a les dents definitives, en els rèptils, ocells i mamífers, segons sigui el cas.
- 1395 **mudar** *v tr*  
*es mudar v tr*  
 Fer la muda un animal.
- 1396 **mufar** *v tr*  
*sin. topar v intr*  
*sin. compl. banyegar v tr*  
*sin. compl. sucar v tr*  
*es acornar v tr*  
*es acornear v tr*  
*es amorcar [el brau] v tr*  
*es amurcar [el brau] v tr*  
*es cornear v tr*  
 Donar cops amb el cap els animals banyuts.
- 1397 **mugir** *v intr*  
*sin. bramular v intr*
- 1398 **mugit** *m*  
*sin. bramul m*
- 1399 **mul** *m*  
*es mulo m*  
 Mascle híbrid del cavall i la somera o de l'ase i l'egua, es-

## mul eguí

- tèril, que s'explota per al treball agrícola.
- 1400 **mul eguí** *m*  
*es mulo castellano m*  
Mul que prové del creuament d'un ase i d'una egua.
- 1401 **mul somerí** *m*  
*sin. compl. matxo m*  
*es burdégano m*  
*es burreño m*  
*es macho romo m*  
Mul que prové del creuament d'un cavall i d'una somera.
- 1402 **mula** *f*  
*es mula f*  
Femella híbrida de l'ase i l'egua o del cavall i la somera, estèril, que s'explota per al treball agrícola.
- 1403 **mula eguina** *f*  
*es mula yeguar f*  
Mula que prové del creuament d'una egua i d'un ase.
- 1404 **mula somerina** *f*  
*es mula mohína f*  
Mula que prové del creuament d'un cavall i d'una somera.
- 1405 **mular** *adj*  
*sin. compl. mulatí -ina adj*  
*sin. compl. mulenc -a adj*  
*es mular adj*
- Relatiu o pertanyent al mul o a la mula.
- 1406 **mulat** *m*  
*es muleto m*  
Mul jove.
- 1407 **mulater -a** *m i f*  
*sin. compl. muler -a m i f*  
*es mulatero m*  
*es mulero -ra m y f*  
Persona que té cura de les mules.
- 1408 **mulatí -ina** *adj*  
*veg. mular adj*
- 1409 **mulenc -a** *adj*  
*veg. mular adj*
- 1410 **muler -a** *m i f*  
*veg. mulater -a m i f*
- 1411 **multípar -a** *adj*  
*es multíparo -ra adj*  
Dit de la femella que ha parit més d'una vegada.
- 1412 **muntar** *v tr*  
*sin. cavalcar v tr*
- 1413 **muntar** *v tr i intr*  
*sin. cavalcar v tr i intr*
- 1414 **muntura** *f*  
*veg. animal de sella m*

- 1415 **munyidor** *m*  
Corral on es munyen les ovelles.
- 1416 **munyidor** *-a m o f*  
*es ordeñadero m*  
Recipient on cau la llet en munyir-la.
- 1417 **munyidora** *f*  
*es ordeñadora f*  
Aparell que funciona amb energia elèctrica i que serveix per extreure la llet del braguer del bestiar domèstic, generalment de les vaques, les cabres i les ovelles d'aptitud làctia.
- 1418 **munyir** *v tr*  
*es ordeñar v tr*  
Extreure la llet d'una femella manipulant el braguer, ja sigui de manera manual o mecànica.
- 1419 **muserola** *f*  
*es muserola f*  
Corretja de la brida que passa sobre el nas del cavall per evitar que obri massa la boca.
- 1420 **mutació** *f*  
*es mutación f*  
Alteració permanent d'un o més caràcters hereditaris a causa d'un canvi en el material genètic d'una cèl·lula, que es transmet a les cèl·lules filles.

## N

- 1421 **nadís** *m*  
*es* cria *f*
- Nounat d'un quadrúpede, especialment d'egua o de somera.
- Nota:* El plural de *nadís* és *nadissos*.
- 1422 **nadó** *m*  
*sin.* nounat *-ada* *m* i *f*  
*es* cria *f*
- Animal nascut de fa poc.
- 1423 **nafra** *f*  
*veg.* úlcera *f*
- 1424 **nagana** *f*  
*es* nagana *f*
- Malaltia del bestiar boví deguda a *Trypanosoma brucei*, transmesa per la mosca tse-tse.
- 1425 **naixedura** *f*  
*veg.* panadís *oví* *m*
- 1426 **nariu** *m*  
*sin.* oronell *m*  
*es* ventana de la nariz *f*
- Forat del nas.
- 1427 **natura** *f*  
*sin.* naturalesa *f*
- Òrgans genitals externs, especialment el de les femelles.
- 1428 **naturalesa** *f*  
*sin.* natura *f*
- 1429 **nau** *f*  
*es* nave *f*
- Construcció on s'allotja el bestiar i es guarden els aliments i els equipaments d'una explotació ramadera.
- 1430 **necessitats nutritives** *fpl*  
*es* necesidades nutritivas *fpl*
- Quantitats necessàries dels diferents nutrients d'acord amb l'estat fisiològic i productiu d'un animal.
- 1431 **necessitats nutritives de manteniment** *fpl*  
*es* necesidades nutritivas de mantenimiento *fpl*
- Necessitats nutritives d'un animal per mantenir les seves funcions vitals.
- 1432 **necessitats nutritives de producció** *fpl*  
*es* necesidades nutritivas de producción *fpl*
- Necessitats nutritives d'un animal per poder créixer, mantenir una gestació, produir llet, llana, pèl, ploma o ous.
- 1433 **necròpsia** *f*  
*es* necropsia *f*

- Examen i dissecció del cadàver d'un animal amb la finalitat de diagnosticar-ne la causa de la mort.
- 1434 **nèctar** *m*  
es néctar *m*
- Líquid sucros, produït pels nectaris de les flors, que xuclen les abelles per alimentar-se'n i produir la mel.
- 1435 **nectari** *m*  
es nectario *m*
- Glàndula de la flor que secreta el nèctar.
- 1436 **negre** *-a adj*  
es negro *-gra adj*
- Dit del pelatge o del plomatge que és de color carbó.
- 1437 **nematode** *m*  
es nematodo *m*
- Cuc que pertany a la classe *Nematoda*.
- 1438 **nematodosi** *f*  
es nematodosis *f*
- Malaltia parasitària causada per nematodes.
- 1439 **neosporosi** *f*  
es neosporosis *f*
- Malaltia parasitària de l'espècie bovina i canina, provocada per protozous, que es caracte-
- ritza per avortaments en l'espècie bovina, i per paràlisi, debilitat cervical i dificultat per menjar en l'espècie canina.
- 1440 **nevat** *-ada adj*  
es nevado *-da adj*
- Dit del pelatge i del plomatge fosc amb taques blanques.
- 1441 **niador** *m*  
veg. **ponedor** *m*
- 1442 **nial** *m*  
veg. **covador** *m*
- 1443 **nial** *m*  
veg. **covarot** *m*
- 1444 **nial** *adj*  
es gárgol *adj*  
es huero *-ra adj*
- Dit de l'ou corromput i que no ha produït pollet.
- 1445 **niar** *v intr*  
sin. *compl.* **nidificar** *v intr*  
es anidar *v intr*  
es nidificar *v intr*
- Fer el niu, els ocells, per pondre-hi els ous, covar-los i criar-hi els polls.
- 1446 **nidificar** *v intr*  
veg. **niar** *v intr*
- 1447 **nierada** *f*  
sin. **llocada** *f*

## nimfomania

- 1448 **nimfomania** *f*  
*es* ninfomanía *f*
- Estat de la femella que contínuament està en zel o que hi està durant llargs períodes de temps amb uns intervals entre ells més curts del que és normal.
- 1449 **niu** *m*  
*es* nido *m*
- Construcció de l'aviram feta amb brins, palla, plomissol, etc., per pondre-hi els ous, covar-los i criar els petits.
- 1450 **nodrissa** *f*  
*sin.* **dida** *f*
- 1451 **nodrissó** *m*  
*veg.* **lletó -ona** *m*
- 1452 **nonat** *m*  
*es* nonato *m*
- Fetus tret del ventre d'una femella morta.
- 1453 **nosemosi de les abelles** *f*  
*es* nosemosis de las abejas *f*
- Malaltia parasitària de les abelles, causada pel protozou *Nosema apis*, que es caracteritza per disenteria i disminució de la capacitat de volar o impossibilitat de volar.
- Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 1454 **nounat -ada** *m i f*  
*sin.* **nadó** *m*
- 1455 **nucli de selecció** *m*  
*es* núcleo de selección *m*
- Conjunt d'animals d'una granja de selecció que formen una línia o estirp pura d'alt valor genètic, a partir dels quals es genera una millora genètica.
- Nota:* També s'aplica al conjunt de ramaderies que compten amb exemplars d'alt valor genètic d'una raça pura.
- 1456 **nul·lípara** *f*  
*es* nulípara *f*
- Femella que no ha parit mai.
- 1457 **número d'identificació** *m*  
*es* número de identificación *m*
- Número assignat a un animal per identificar-lo individualment, ja sigui subministrat per la mateixa ramaderia o bé per l'Administració competent, amb la finalitat de poder realitzar controls productius, sanitaris, censals i de responsabilitat legal, entre d'altres.
- 1458 **nutrició** *f*  
*es* nutrición *f*
- Introducció en l'organisme dels materials energètics i plàstics necessaris per viure.

1459 **nutrient** *m*  
*es nutriente m*

Substància química continguda en els aliments, que l'organisme assimila mitjançant la digestió, i que és essencial per al manteniment, la producció i la salut dels animals.

## O

- 1460 **obi** *m*  
*sin. cóm* *m*
- 1461 **objectiu de selecció** *m*  
*es objetivo de selección* *m*  
Cadascun dels caràcters escollits per millorar en un programa de millora genètica.
- 1462 **obrar el porc** *v tr*  
Desfer la canal del porc en les peces adequades per a l'elaboració d'embotits i altres viandes el dia de les matances.
- 1463 **obreboques** *m*  
*es abre bocas* *m*  
Instrument utilitzat per obrir i mantenir oberta la boca d'un animal durant una inspecció o una intervenció quirúrgica.
- 1464 **obrera** *f*  
*sin. compl. abella obrera* *f*  
*es abeja neutra* *f*  
*es abeja obrera* *f*  
Abella femella estèril de la comunitat, encarregada de produir la cera i la mel.
- 1465 **obstetrícia** *f*  
*es obstetricia* *f*  
Part de la ciència veterinària que s'ocupa de la gestació, el part i el postpart.
- 1466 **obstrucció** *f*  
*es obstrucción* *f*  
Tancament total o parcial d'un conducte orgànic a causa de l'acumulació i compactació de substàncies en el seu interior.
- 1467 **oc** *m*  
*es ganso* *m*  
*es oca* [macho] *f*  
Masclle de l'oca, que es cria per la carn, el fetge i també per les plomes.
- 1468 **oca** *f*  
*es gansa* *f*  
*es oca* [hembra] *f*  
Ocell de la família dels anàtids, de plomatge gris cendrós amb les parts inferiors blanques, de potes rosades, que es cria per la carn, el fetge i les plomes.  
*Nota:* L'espècie domèstica és *Anser anser ssp. domesticus*.
- 1469 **ocater** *-a m i f*  
*sin. oquer* *-a m i f*  
*es ansarero* *-ra m y f*  
Persona que es dedica a guardar oques.



- 1470 **ocell** *m*  
*sin. compl. au f*  
*es ave f*  
 Animal vertebrat, ovípar, de sang calenta, el cor amb quatre cavitats, respiració pulmonar, el bec corni, el cos cobert de plomes i les extremitats toràciques en forma d'ales generalment aptes per volar.
- 1471 **OIE** *f*  
*veg. Organització Mundial de la Sanitat Animal f*
- 1472 **oli** *m*  
*es aceite m*  
 Greix de procedència vegetal, líquid a 20°, que, subministrat amb el pinso dels animals, aporta energia i àcids grassos essencials i facilita l'absorció de determinades substàncies, com ara les vitamines A i D, a més de millorar l'aspecte i palatabilitat del pinso i disminuir la formació de pols.
- 1473 **oli de ginebró** *m*  
 Producte de la destil·lació del ginebró, semblant al quitrà, usat en manescalia popular contra la ronya de les ovelles i altres afeccions cutànies del bestiar.
- 1474 **oli de romaní** *m*  
 Oli d'oliva mesclat amb romaní, usat en manescalia com a cicatritzant.
- 1475 **oligoelement** *m*  
*veg. micromineral m*
- 1476 **olla colera** *f*  
*es tinaja f*  
 Vas gran de terrissa, de forma semblant a una alfàbia però amb la boca més ampla, utilitzat per posar-hi la llet destinada a fer formatge.
- 1477 **oòcit** *m*  
*veg. òvul m*
- 1478 **optimitzar** *v tr*  
*es optimizar v tr*  
 Elaborar una ració equilibrada amb la combinació més econòmica possible de les matèries primeres disponibles.
- 1479 **oquer -a** *m i f*  
*sin. ocater -a m i f*
- 1480 **ordiera** *f*  
*es cebadera f*  
 Morralet que serveix per donar ordi als animals.
- 1481 **orella de llebre** *f*  
 Dit de les ovelles amb el pelatge negre al voltant de les orelles.

## orellar

- 1482 **orellar** *v intr*  
*es orejear v intr*  
Moure les orelles un animal.
- 1483 **Organització Mundial de la Sanitat Animal** *f*  
*sg/ OIE f*  
*es Organización Mundial de la Sanidad Animal f*  
*sg/ OIE f*  
Organisme mundial els objectius principals del qual són unificar les normatives de cada estat, motivar i coordinar les investigacions i els experiments en matèria de malalties infeccioses, informar puntualment els governs de la seva evolució i dels mitjans emprats per combatre-les i per evitar-ne la difusió.  
*Nota:* L'Organització Mundial de la Sanitat Animal va decidir conservar l'acrònim històric *OIE*, d'Oficina Internacional d'Epizooties, primer nom d'aquest organisme internacional d'ençà de la seva creació.
- 1484 **ormeig** *m*  
*es montura f*  
Conjunt de guarniments d'un animal de càrrega.
- 1485 **oronell** *m*  
*sin. nariu m*
- 1486 **osca** *f*  
*es muesca f*
- Senyal que es fa en una orella del bestiar oví consistent en un tall en angle recte.
- 1487 **ou** *m*  
*veg. zigot m*
- 1488 **ou** *m*  
*es huevo m*  
Òvul, que pot estar fecundat o no, envoltat de reserves alimentàries i una closca calcària, de forma oval o esferoïdal, que ponen les femelles dels ocells.
- 1489 **ou interj**  
Expressió usada per fer aturar una bèstia.
- 1490 **ouat -ada** *adj*  
*es ovado -da adj*  
Dit de l'animal femella que encara duu al cos els ous que ha de fer.
- 1491 **ovella** *f*  
*sin. compl. pècora f*  
*es oveja f*  
*es pècora f*  
Mamífer remugant de l'espècie *Ovis aries*, que té com a característica principal, exceptuant-ne algunes races, la presència d'un pèl espès, flexible i de creixement continu (la llana), que es cria per la carn, la llana, la pell i la llet.

*Nota:* Aquest terme designa, especialment, la femella.

nós, que comprèn principalment les ovelles.

1492 **ovellenc** –a *adj*  
*veg.* **oví** –ina *adj*

1498 **ovòcit** *m*  
*veg.* **òvul** *m*

1493 **oveller** –a *m i f*  
*es* ovejero –ra *m y f*  
*es* pastor –ra de ovejas *m y f*

1499 **òvul** *m*  
*sin. compl.* **ovòcit** *m*  
*sin. compl.* **ovòcit** *m*  
*es* oocito *m*  
*es* ovocito *m*  
*es* óvulo *m*

Persona que té cura de les ovelles, especialment de les ovelles en cria.

Gàmeta femení produït per l'ovari que, després d'haver madurat i d'haver estat fecundat, és capaç de desenvolupar un nou organisme.

1494 **oví** –ina *adj*  
*sin. compl.* **ovellenc** –a *adj*  
*es* ovino –na *adj*

1500 **ovulació** *f*  
*es* ovulación *f*

Relatiu o pertanyent a les ovelles.

Despreniment de l'ovari d'un òvul madur.

1495 **ovicultura** *f*  
*sin. compl.* **ovinotècnia** *f*  
*sin. compl.* **producció ovina** *f*  
*es* ovicultura *f*  
*es* ovinotecnia *f*  
*es* producció ovina *f*

1501 **oxitocina** *f*  
*es* oxitocina *f*

Cria i explotació d'ovelles.

Hormona peptídica secretada pel lòbul posterior de la hipòfisi, que estimula la secreció de la llet i que durant el part provoca la contracció uterina.

1496 **ovinotècnia** *f*  
*veg.* **ovicultura** *f*

1497 **ovins** *m pl*  
*es* ovinos *m pl*

Subfamília de mamífers de la família dels bòvids, de coll llarg i potes esveltes, generalment amb banyes anellades i anguloses, musell generalment sense barba i pelatge lla-

## P

- 1502 **pago** *m*  
*veg. paó* *m*
- 1503 **palla** *f*  
*es paja* *f*
- Conjunt de les tiges de cereals, seques i separades del gra, emprat com a farratge del bestiar i de l'aviram i per fer-ne el jaç.
- 1504 **palla** *adj*  
*es paja* *adj*
- Dit del pelatge o del plomatge que és de color groc clar, com el que sol tenir la palla del blat.
- 1505 **palleta** *f*  
*es pajueta* *f*
- Tub de plàstic, no reutilitzable, de diàmetre i volum molt petits, de 0,25 o de 0,50 ml, emprat per conservar-hi una dosi seminal.
- 1506 **pallissa** *f*  
*sin. cort* *m*
- 1507 **pallissa** *f*  
*es pajar* *m*
- Lloc on es guarda la palla.
- 1508 **panadís oví** *m*  
*sin. compl. mal de potó* *m*  
*sin. compl. naixedura* *f*  
*es panadizo* *m*  
*es pederero* *m*
- Malaltia bacteriana contagiosa de les ovelles, les cabres i les vaques, causada principalment per *Fusobacterium necrophorum* i *Prevotella melaninogenica* en el cas de les vaques, i per *Fusobacterium necrophorum* i *Dichelobacter nodosus* en el cas de les ovelles i les cabres, que es caracteritza per coïxesa, dermatitis interdigital i necrosi de la peülla.
- Nota:* El terme *mal de potó* per extensió s'aplica a qualsevol malaltia que cursa amb coïxesa per afectació dels peus dels animals de peu forcat, independentment del seu origen.
- 1509 **pandèmia** *f*  
*sin. compl. pesta* *f*  
*es pandemia* *f*  
*es peste* *f*
- Malaltia epidèmica que afecta un gran nombre d'animals i que es propaga a zones geogràfiques extenses, de l'ordre de països o continents.
- 1510 **pandiculació** *f*  
*es pandiculación* *f*

Conjunt d'estiraments que fan els quadrúpedes de les extremitats i la columna vertebral per llevar-se la peresa.

- 1511 **panotxa** *f*  
*es mazorca f*  
*es panocha f*  
*es panoja f*

Espiga de blat de les Índies que se subministra sense desgranar al bestiar i l'aviram, i aporta fibra i energia.

- 1512 **pansa** *adj*  
*es pasa adj*

Dit del pelatge que és bru o marró fosc.

*Nota:* S'aplica especialment a l'espècie asinina.

- 1513 **panteix** *m*  
*es jadeo m*

Respiració fatigosa d'un animal per motius diversos.

- 1514 **panteixar** *v intr*  
*es jadear v intr*

Respirar un animal amb panteix.

- 1515 **paó** *m*  
*sin. compl. pago m*  
*es pavo real m*

Ocell de la família dels fasiànids, espècie *Pavo cristatus*, amb una cresta de plomes rí-

gides, el cap, coll i pit blaus, el cos i les ales amb irisacions verdes i daurades, i una coa molt llarga que pot dreçar formant ventall.

*Nota:* La femella no té la vistosa coa que té el mascle.

- 1516 **paparra** *f*  
*es garrapata f*

Àcar de la família dels ixòdids, de cos aplanat i oval, que parasita certs animals xuclant-los la sang i als quals pot transmetre malalties infeccioses.

- 1517 **papil·loma** *m*  
*sin. compl. berruga f*  
*es papiloma m*  
*es verruga f*

Tumor benigne format per hipertròfia de les papil·les de la pell, que pot ser d'origen víric.

- 1518 **papil·lomatosi** *f*  
*es papilomatosis f*

Malaltia vírica que afecta molts animals domèstics, transmesa per insectes i caracteritzada per l'aparició de papil·lomes, generalment autolimitants, a diferents parts del cos, segons l'espècie, però sobretot a la cara i el coll.

- 1519 **paràlisi** *f*  
*es parálisis f*

## paràsit

Abolició de la funció motora o, per extensió, de qualsevol altra funció.

1520 **paràsit** *m*

*es* parásito *m*

Organisme que viu, temporalment o permanentment, damunt el cos d'un animal i del qual es nodreix, provocant-li sovint un perjudici.

1521 **parasitació** *f*

*sin. compl.* **parasitisme** *m*

*es* parasitación *f*

*es* parasitismo *m*

Infecció per paràsits.

1522 **parasitícida** *m*

*es* parasitícida *m*

Agent que serveix per combatre els paràsits.

1523 **parasitisme** *m*

*veg.* **parasitació** *f*

1524 **parasitosi** *f*

*veg.* **malaltia parasitària** *f*

1525 **paratuberculosi** *f*

*es* paratuberculosis *f*

Malaltia bacteriana contagiosa crònica principalment de les vaques, les ovelles i les cabres, causada per *Mycobacterium avium* ssp. *paratuberculosis*, que es caracteritza per enteritis crònica amb emaciació i diarrea progressives.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

1526 **pare** *m*

*es* padre *m*

Genitor mascle.

1527 **parell de bèsties** *m*

*sin.* **parell de bísties** *m*

Conjunt de dues bèsties unides en un mateix ormeig.

1528 **parell de bísties** *m*

*sin.* **parell de bèsties** *m*

1529 **pareller** *-a m i f*

*es* yuntero *m*

Persona que mena un parell de bèsties.

1530 **parentiu** *m*

*es* parentesco *m*

Relació dels individus que tenen un o més ascendents en comú i que, per tant, presenten una part igual del patrimoni genètic.

1531 **parèsia** *f*

*es* parestia *f*

Paràlisi lleugera o incompleta.

1532 **paridora** *f*

*es* paridera *f*

Compartiment, generalment tancat, on es reclouen les ove-

lles, les cabres i les truges just abans del part, per controlar el part i l'alletament, protegir la mare i les cries de les inclemències meteorològiques i evitar que les truges esclafin els porcells.

1533 **parir** *v intr*  
*sin. compl. criar v intr*  
*es parir v intr*  
 Expel·lir, la femella, el fetus al final de la gestació.

1534 **part** *m*  
*es parto m*  
 Conjunt de fenòmens fisiològics l'objecte dels quals és la sortida del fetus, que consisteixen en l'esborrament i la dilatació del coll uterí i l'expulsió del fetus i de la placenta.

1535 **particularitat** *f*  
*es particularidad f*  
 Qualsevol marca, com ara un remolí en el pelatge o el plo-matge d'un animal, que serveix per indentificar-lo individualment.

1536 **parvovirosi canina** *f*  
*es parvovirosis canina f*  
 Malaltia vírica molt contagiosa dels cans, causada per un virus del gènere *Parvovirus*, que afecta especialment els quissos, als quals provoca vòmits, diarrees amb sang, entre

altres símptomes, i de vegades la mort.

1537 **parvovirosi porcina** *f*  
*es parvovirosis porcina f*  
 Malaltia vírica dels porcs, causada per un virus del gènere *Parvovirus*, que provoca problemes reproductius, com ara infertilitat, avortaments i mortalitat neonatal.

1538 **pas** *m*  
*es paso m*  
 Moviment regular dels equins en caminar, en què mantenen ininterrompudament el contacte amb el terra posant les extremitats a terra l'una darrere l'altra.

1539 **passa** *f*  
*veg. brom m*

1540 **passa** *f*  
*veg. epidèmia f*

1541 **past** *m*  
*sin. pastura f*  
*es pasto m*  
*es pastura f*

Herba que pastura el ramat.

1542 **pastor** *-a m i f*  
*es pastor -ra m y f*  
 Persona que mena el bestiar a pasturar i en té cura.

## pastora

- 1543 **pastora** *adj*  
Dit de la bèstia que presenta un color roig fluix tirant a gris.
- 1544 **pastura** *f*  
*sin. past m*
- 1545 **pastura** *f*  
*sin. compl. pasturatge m*  
*es pasto m*  
*es pasturaje f*  
Lloc on pastura el bestiar.
- 1546 **pastura** *f*  
*veg. pasturatge m*
- 1547 **pasturar** *v intr*  
*es pacer v intr*  
*es pastar v tr*  
Menjar, el bestiar, l'herba del camp.
- 1548 **pasturatge** *m*  
*veg. pastura f*
- 1549 **pasturatge** *m*  
*sin. compl. pastura f*  
*es pastoreo m*  
Acció de pasturar el ramat.
- 1550 **pasturatge continuat** *m*  
*es pastoreo continuo m*  
Pastura consistent a mantenir el bestiar lliure en tota la superfície disponible per a la pastura.
- 1551 **pasturatge diferit** *m*  
*es pastoreo diferido m*  
Pastura consistent a deixar cada any sense pasturar alguna parcel·la perquè es resembri naturalment.
- 1552 **pasturatge rotacional** *m*  
*es pastoreo rotacional m*  
Pastura consistent a dividir el conjunt de la zona pasturable en parcel·les que són pasturades una darrere l'altra.
- 1553 **patogen –ògena** *adj*  
*es patògeno –na adj*  
Que és causa d'una malaltia.
- 1554 **patologia** *f*  
*es patología f*  
Condicció d'un òrgan, d'un teixit, etc., produïda per malaltia.
- 1555 **peça** *f*  
*es pieza f*  
Cadascuna de les parts en què es destria una canal.
- 1556 **pècora** *f*  
*veg. ovella f*
- 1557 **pecuari –ària** *adj*  
*es pecuario –ria adj*  
Relatiu o pertanyent al bestiar.



- 1558 **pediculosi** *f*  
*es* pediculosis *f*  
 Malaltia parasitària dels mamífers i els ocells, causada per polls, que provoca mal estat general de la pell, el pèl o les plomes, picor, nerviosisme i disminució de les produccions.
- 1559 **pedigrí** *m*  
*veg.* genealogia *f*
- 1560 **pedra blava** *f*  
*veg.* sulfat de coure *m*
- 1561 **pega** *f*  
*es* pez *f*  
 Substància negrosa i molt viscosa, obtinguda per destil·lació del quitrà vegetal o de resines diverses, que s'empra per marcar el bestiar.
- 1562 **peguera** *f*  
*es* peguera *f*  
 Lloc on s'escalfa la pega per marcar el bestiar.
- 1563 **peixard** *-a adj*  
*sin.* sal i vinagre *adj*  
*es* overo *-ra adj*  
 Dit del pelatge dels quadrúpedes amb una mescla de pèls blancs i grocs o alatzans en diferents proporcions.
- 1564 **péixer** *v tr*  
*es* alimentar *v tr*  
 Fornir un animal d'aliment o de pastura de manera que se'n pugui obtenir un bon rendiment.
- 1565 **pèl** *m*  
*sin.* pelatge *m*  
*es* capa *f*  
*es* pelaje *m*  
 Formació epidèrmica pròpia dels mamífers.
- 1566 **pèl de rata** *adj*  
*sin.* gris *-a adj*
- 1567 **pelatge** *m*  
*sin.* pèl *m*
- 1568 **pel-lagra** *f*  
*es* pelagra *f*  
 Malaltia deguda a un dèficit de vitamina PP, caracteritzada per trastorns gastrointestinals, cutanis, nerviosos i psíquics.
- 1569 **perdigó** *m*  
*es* perdigón *m*  
 Poll de la perdiu.
- 1570 **perdiu** *f*  
*es* perdiz *f*  
 Ocell de la família dels fasiànids, espècie *Alectoris rufa*, d'uns 34 cm de llargada, cos revingut, ales i coa curtes, plomatge de la part superior grisenc rogenic amb taques vermelles, negres i blanques, i

## perdiu

el bec i les potes vermelles, típic de conreus i erms i molt apreciat com a peça de caça.

1571 **perdiu** *f*  
*veg. freixura* *f*

1572 **període d'incubació** *m*  
*es período de incubación* *m*

Temps transcorregut entre l'entrada d'un agent patògen en un animal i el desenvolupament dels primers símptomes de la malaltia.

1573 **peripneumònia contagiosa bovina** *f*  
*es perineumonía contagiosa bovina* *f*

Malaltia bacteriana contagiosa de les vaques, causada per *Mycoplasma mycoides* ssp. *mycoides*, que es caracteritza per febre moderada amb símptomes respiratoris pulmonars i pleurals.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

1574 **perxa** *f*

Barra que parteix de l'arbre d'una sínia, d'un pou de torn, d'un trull, etc., i que a l'altre cap porta el balancí on va enganxada la bèstia.

1575 **perxa** *f*

Barra llarga penjada horitzontalment, amb claus o ganxos on es penjen les sobrassades i altres embotits de porc.

1576 **pèsol** *m*  
*sin. compl. estiregassó* *m*  
*sin. compl. fesol* *m*  
*sin. compl. pitxo* *m*  
*sin. compl. xitxero* *m*  
*es guisante* *m*

Llavor de la pesolera, utilitzada en l'alimentació animal pel seu alt valor proteic.

1577 **pesta** *f*  
*veg. pandèmia* *f*

1578 **pesta aviària** *f*  
*veg. influença aviària* *f*

1579 **pesta bovina** *f*  
*es peste bovina* *f*

Malaltia vírica contagiosa de les vaques, causada per un virus del gènere *Morbillivirus*, família *Paramyxoviridae*, que es caracteritza per un estat tifoide greu i lesions ulceroses de les mucoses, especialment de les digestives.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

1580 **pesta de l'ànnera** *f*  
*veg. enteritis vírica de l'ànnera* *f*

- 1581 **pesta dels petits remugants** *f*  
*es peste de los pequeños*  
*rumiantes f*

Malaltia vírica de les ovelles i les cabres, causada per un virus del gènere *Morbillivirus*, família *Paramyxoviridae*, que es caracteritza per un augment sobtat de la temperatura, secreció nasal serosa, zones necròtiques petites a la mucosa nasal, congestió de la conjuntiva, estomatitis necròtica, diarrea profusa i una mortalitat elevada.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

- 1582 **pesta equina africana** *f*  
*es peste equina africana f*

Malaltia vírica molt greu dels equins, causada per un virus del gènere *Orbivirus*, família *Reoviridae*, transmesa per la picada de moscards del gènere *Culicoides*, i ocasionalment del gènere *Culex*, *Anopheles* i *Aedes*, que es caracteritza per quadres pulmonars i cardíacs, amb febre, tossina, dispnea i edema pulmonar.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

- 1583 **pesta porcina africana** *f*  
*es peste porcina africana f*

Malaltia vírica greu i altament contagiosa dels porcs, causada per un virus DNA, que es caracteritza per febre, pèrdua de pes, anorèxia, debilitat, diarrea, úlceres a la pell i artritis.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

- 1584 **pesta porcina clàssica** *f*  
*es peste porcina clásica f*

Malaltia vírica contagiosa dels porcs, causada per un virus del gènere *Pestivirus*, que es caracteritza per febre alta, disminució de la gana i abatiment general, disminució de leucòcits i plaquetes a la sang, tremolors i anadura irregular.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

- 1585 **peu de pinya** *m*

Pota del cavall arronsada per un defecte de conformació.

- 1586 **peülla** *f*  
*veg. potó m*

- 1587 **peüngla** *f*  
*veg. potó f*

## PG

- 1588 **PG** *f*  
*veg.* **prostaglandina** *f*
- 1589 **piafar** *v intr*  
*es* piafar *v intr*  
 Alçar el cavall aturat les potes del davant, primer l'una i després l'altra, i tot seguit deixar-les caure amb força.
- 1590 **pica** *f*  
*es* pica *f*  
 Ingestió de matèries diferents a les que formen la dieta normal d'un animal, ja sigui per deficiències nutricionals, per estats patològics o per alteracions del comportament.
- 1591 **picar** *v tr*  
 Mossegar sense força, un ca d'atura, un cap de bestiar per fer-lo anar cap on vol.
- 1592 **picar** *v tr*  
 Tirar, el pastor, una pedra a un cap de bestiar per fer-lo fugir d'un lloc.
- 1593 **picar** *v tr*  
*es* picar *v tr*  
*es* picotear *v tr*  
 Donar cops amb el bec un ocell especialment per agafar el menjar o per atacar.
- 1594 **picarol** *m*  
*es* esquila *f*
- Esquella petita, que fa de 4 a 12 cm d'alçada, generalment de forma aplanada, que duen penjada les cabres, les ovelles i els bous.
- 1595 **picaroler** *-a m i f*  
 Persona que fa picarols i esquelles.
- 1596 **piga** *f*  
*es* mota *f*  
*es* peca *f*  
 Taca petita present en el pelatge o el plomatge d'un animal.
- 1597 **pigallat** *-ada adj*  
*veg.* **pigat** *-ada adj*
- 1598 **pigallós** *-osa adj*  
*veg.* **pigat** *-ada adj*
- 1599 **pigard** *-a adj*  
*veg.* **pigat** *-ada adj*
- 1600 **pigat** *-ada adj*  
*sin. compl.* **pigallat** *-ada adj*  
*sin. compl.* **pigallós** *-osa adj*  
*sin. compl.* **pigard** *-a adj*  
*es* moteado *-da adj*  
 Dit de l'animal que té pigues o petites taques en el pelatge o el plomatge.
- 1601 **pigota** *f*  
*veg.* **verola** *f*

- 1602 **pinça nasal** *f*  
*es pinza nasal f*  
 Pinça que serveix per subjectar el bestiar pels oronells i immobilitzar-lo.
- 1603 **pinso** *m*  
*es pienso m*  
 Preparat alimentari sec, homogeni i amb una elevada concentració de nutrients, que se subministra al bestiar.
- 1604 **pinso complementari** *m*  
*es pienso complementario m*  
 Pinso compost que es mescla amb qualsevol altre tipus de pinso per suplementar-lo i aconseguir un pinso complet.
- 1605 **pinso complet** *m*  
*sin. compl. pinso equilibrat m*  
*es pienso completo m*  
 Pinso compost que cobreix totes les necessitats nutritives de manteniment i producció del bestiar.
- 1606 **pinso compost** *m*  
*es pienso compuesto m*  
 Pinso format per la mescla de diversos pinsos simples complementat amb additius vitamínics i minerals.
- 1607 **pinso equilibrat** *m*  
*veg. pinso complet m*
- 1608 **pinso medicat** *m*  
*es pienso medicado m*  
 Pinso al qual s'ha afegit medicament amb finalitats terapèutiques, preventives o curatives.
- 1609 **pinjolada** *f*  
*es borujo m*  
*es orujo m*  
 Residu pastós de l'oliva, ric en matèria grassa, obtingut de les olives premsades o d'altres fruits oleaginosos, que s'empra en l'alimentació del bestiar.
- 1610 **pipeta d'inseminació** *f*  
*es pipeta de inseminación f*  
 Tub proveït d'un sistema d'impulsió en què s'acobla una palleta per inseminar artificialment una femella.
- 1611 **piroplasmosi** *f*  
*sin. babesiosi f*
- 1612 **pitxo** *m*  
*veg. pèsol m*
- 1613 **piu** *m*  
*sin. piulet m*  
*es pío m*  
 Crit del pollet.
- 1614 **piulet** *m*  
*sin. piu m*

## placenta

- 1615 **placenta** *f*  
*es placenta f*  
Membrana que cobreix el fetus.
- 1616 **plany** *m*  
*es quejido m*  
Crit flux i suau del ca per dolor o pena.
- 1617 **plena** *adj*  
*veg. prenyada f*
- 1618 **pleta** *f*  
*sin. compl. closa f*  
*es cercado m*  
Terreny no conreat, tancat de paret, en què pastura el bestiar.
- 1619 **pleuropneumònia contagiosa caprina** *f*  
*es pleuroneumonía contagiosa caprina f*  
Malaltia bacteriana molt contagiosa de les cabres, causada per *Mycoplasma capricolum* ssp. *capripneumoniae*, que es caracteritza per broncopneumònia amb pleuresia serofibrinosa.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 1620 **plomar** *v intr*  
*sin. compl. emplomar v intr*  
*es emplumar v intr*  
*es emplumecer v intr*  
Treure les plomes un ocell.
- 1621 **pneumònia** *f*  
*es neumonía f*  
Inflamació del pulmó.
- 1622 **pneumònia progressiva ovina** *f*  
*sin. maedi-visna m*
- 1623 **població** *f*  
*es población f*  
Conjunt d'individus d'una mateixa espècie en un medi geogràfic determinat que es poden encreuar entre ells.
- 1624 **poll** *m*  
*sin. pollet m*  
*es pollito m*  
*es polluelo m*  
Cria d'ocell, especialment del gall.
- 1625 **poll** *m*  
*es piojo m*  
Insecte de l'ordre *Phthiraptera* que parasita els animals i els provoca, com a símptoma característic, picor.
- 1626 **polla** *f*  
*es polla f*  
Gallina jove que encara no ha començat a pondre.

- 1627 **polla d'índia** *f*  
veg. **indiota** *f*
- 1628 **pollastraire** *m i f*  
*sin. compl.* **pollastrer** *-a m i f*  
*es pollero* *-ra m y f*  
Persona que es dedica a criar o a vendre pollastres.
- 1629 **pollastre** *m*  
*es pollo* *m*  
Gall jove.
- 1630 **pollastrejar** *v intr*  
Començar a tenir cresta els polls mascles.
- 1631 **pollastrer** *-a m i f*  
veg. **pollastraire** *m i f*
- 1632 **pollataire** *m i f*  
*sin. compl.* **pollater** *-a m i f*  
*es pollero* *-ra m y f*  
Persona que comercia amb aviram.
- 1633 **pollater** *-a m i f*  
veg. **pollataire** *m i f*
- 1634 **pol·len** *m*  
*es polen* *m*  
Polsim format en l'antera de les plantes, que recol·lecten les abelles per alimentar-se.
- 1635 **pollera** *f*  
*es pollera* *f*
- Gàbia on es guarden els pollets, feta de canyes o de jonc i semblant a un cove sense fons, estret de dalt i ample de baix.
- 1636 **pollet** *m*  
*sin.* **poll** *m*
- 1637 **pollí** *-ina m i f*  
*es pollino* *m*  
Cria dels animals de peu rodó.
- 1638 **pollinada** *f*  
*es manada* de pollinos *f*  
Manada de pollins.
- 1639 **pollinar** *v intr*  
*es parir* [la burra o la yegua] *v intr*  
Parir la somera o l'euga.
- 1640 **polpa** *f*  
*es pulpa* *f*  
Residu de matèries primeres procedent de les arrels de la blada-rave de la indústria sucraera o dels tubercles de la patata després d'extreure'n la fècula, que s'empra com a aliment per al bestiar.
- 1641 **poltrada** *f*  
*es potrada* *f*  
Conjunt de poltres d'una mateixa euga o d'un mateix amo.

## poltre

- 1642 **poltre** –a *m i f*  
*es potranco* –ca *m*  
*es potro* –tra *m*  
Cavall o euga jove.
- 1643 **poltrer** –a *m i f*  
*es potrero* –ra *m y f*  
Persona que té cura dels poltres.
- 1644 **poltrú** *f*  
Embotit fet amb el budell cec o gruixat del porc farcit de pasta de sobrassada.
- 1645 **pondre** *v tr*  
*es poner* *v tr*  
Fer els ous una femella d'un animal ovípar.
- 1646 **ponedor** *m*  
*sin. compl. niador* *m*  
*es nidal* *m*  
*es ponadero* *m*  
Lloc destinat a pondre ous l'aviram.
- 1647 **ponedor** *m*  
*sin. covarot* *m*
- 1648 **ponedor** –a *adj*  
*es ponedor* –ra *adj*  
Dit de l'ocell que pon.
- 1649 **porc** *m*  
*es cerdo* *m*  
*es cochino* *m*  
*es marrano* *m*  
*es puerco* *m*  
Mamífer domèstic de la família dels súids (*Sus scrofa* ssp. *domestica*), amb el cos gros, la pell dura i coberta de cerres, el morro llarg i mòbil i les potes curtes, que s'explota per la carn i per la pell.  
*Nota:* Aquest terme designa, especialment, el mascle.
- 1650 **porc blanc** *m*  
Denominació genèrica de totes les races porcines, o els seus encreuaments, no autòctones de les illes Balears, que presenten una coloració blanca uniforme.  
*Nota:* En són exemples les races *landrace* i *large white*.
- 1651 **porc clapat** *m*  
Denominació genèrica de totes les races porcines, o els seus encreuaments, no autòctones de les illes Balears, que presenten taques de coloració i mida variables.  
*Nota:* En són exemples la raça *Pietrain* i els seus encreuaments.



- 1652 **porc faixat** *m*  
 Denominació de totes les races porcines, o els seus encreuaments, no autòctones de les illes Balears, que presenten coloració negra amb una franja blanca que agafa les dues extremitats anteriors i la part anterior del tòrax.  
*Nota:* En són exemples la raça *Hampshire* i els seus encreuaments.
- 1653 **porc gras** *m*  
 Porc que té el pes suficient per ser mort i donar una bona quantitat de carn com a aliment.
- 1654 **porc senglar** *m*  
*sin. senglar* *m*  
*es jabalí* *m*  
 Mamífer de la família dels suïds, espècie *Sus scrofa*, de pèl gruixat i aspre de color gris o negre i morro truncat del qual sobresurten els ullals.
- 1655 **porca** *f*  
*veg. truja* *f*
- 1656 **porcada** *f*  
*es piara* *f*  
 Ramat de porcs.
- 1657 **porcasta** *f*  
*sin. llavora* *f*
- 1658 **porcastra** *f*  
*sin. llavora* *f*
- 1659 **porcastre** *-a m i f*  
 Porc mascle o femella des que el desmamen fins que té mig any.
- 1660 **porcater** *-a m i f*  
*veg. porquerol* *-a m i f*
- 1661 **porcater** *-a m i f*  
*veg. porcicultor* *-a m i f*
- 1662 **porcell** *-a m i f*  
*sin. compl. garrí* *-ina m i f*  
*sin. compl. godall* *m*  
*sin. compl. godí* *m*  
*sin. compl. gorri* *-ina m i f*  
*sin. compl. marranxó* *m*  
*es cochinitillo* *m*  
*es lechón* *m*  
 Cria del porc.
- 1663 **porcellada** *f*  
*sin. compl. garrinada* *f*  
*sin. compl. ventrada de porcells* *f*  
*es lechigada* [de cochinitillos] *f*  
 Conjunt de porcells d'un mateix part.
- 1664 **porcellar** *v intr*  
*sin. compl. garrinar* *v intr*  
*es parir* [la cerda] *v intr*  
 Parir la truja.

## porcí

- 1665 **porcí -ina** *adj*  
*sin. compl.* **porquí -ina** *adj*  
*es porcino -na* *adj*  
  
Relatiu o pertanyent al porc.
- 1666 **porcicultor -a** *m i f*  
*sin. compl.* **porcater -a** *m i f*  
*sin. compl.* **porquer -a** *m i f*  
*es porcicultor -ra* *m y f*  
  
Persona que es dedica a la porcicultura.
- 1667 **porcicultura** *f*  
*sin. compl.* **producció porcina** *f*  
*es porcicultura* *f*  
*es producció porcina* *f*  
  
Activitat dedicada a la cria i l'explotació dels porcs.
- 1668 **porquer -a** *m i f*  
*veg.* **porquerol -a** *m i f*
- 1669 **porquer -a** *m i f*  
*veg.* **porcicultor -a** *m i f*
- 1670 **porqueret -a** *m i f*  
*veg.* **porquerol -a** *m i f*
- 1671 **porquerol -a** *m i f*  
*sin. compl.* **porcater -a** *m i f*  
*sin. compl.* **porquer -a** *m i f*  
*sin. compl.* **porqueret -a** *m i f*  
*es porquerizo -za* *m y f*  
*es porquero -ra* *m y f*  
  
Persona que guarda els porcs.
- 1672 **porquí -ina** *adj*  
*veg.* **porcí -ina** *adj*
- 1673 **positura** *f*  
*sin. compl.* **postura** *f*  
*es postura* *f*  
  
Manera de posar el cos un animal.
- 1674 **posta** *f*  
*es puesta* *f*  
  
Període durant el qual els animals ovípars ponen.
- 1675 **posta** *f*  
*es postura* *f*  
*es puesta* *f*  
  
Conjunt d'ous posts en un període determinat.
- 1676 **postpart** *m*  
*sin.* **puerperi** *m*  
*es posparto* *m*  
*es postparto* *m*  
*es puerperio* *m*  
  
Període consecutiu al part durant el qual l'úter, fins aleshores gràvid, restableix, gràcies a un procés evolutiu, el seu estat normal.
- 1677 **postura** *f*  
*veg.* **positura** *f*
- 1678 **potó** *m*  
*sin. compl.* **peülla** *f*  
*sin. compl.* **peüngla** *f*  
*es pezuña* *f*  
  
Coberta còrnia que protegeix els dits sobre els quals s'aguanten els mamífers ungulats.

- 1679 **prada** *f*  
*es pradera f*  
 Prat gran, dens i humit, sense delimitacions.
- 1680 **prat** *m*  
*es prado m*  
 Camp cobert d'herba generalment destinat a la pastura del bestiar o a segar-lo per a far-ratge.
- 1681 **preçoç** *adj*  
*es precoz adj*  
 Dit de l'animal que es desenvolupa més ràpidament del temps ordinari i que arriba abans a la pubertat.
- 1682 **prematu** *-a adj*  
*sin. compl. primerenc -a adj*  
*es prematuro -ra adj*  
 Dit de l'animal nascut abans de temps, però viable.
- 1683 **premunyir** *v tr*  
*es preordeñar v tr*  
 Desinfectar el braguer abans de munyir-lo i al mateix temps estimular-lo per provocar la baixada de la llet amb l'extracció dels primers raigs de llet, els quals es rebutgen.
- 1684 **prendre el senyal** *v tr*  
*sin. prendre el signe v tr*  
 Començar alguna feina del camp o alguna fase de la cria-
- ça o de l'explotació de l'animal, especialment iniciar la temporada de desmamar els anyells o de munyir les ovelles.
- 1685 **prendre el signe** *v tr*  
*sin. prendre el senyal v tr*
- 1686 **prenyada** *adj*  
*sin. compl. plena adj*  
*sin. compl. prenys adj*  
*es llena adj*  
*es preñada adj*  
 Dit de la femella que ha estat fecundada.
- 1687 **prenyar** *v tr*  
*es empreñar v tr*  
*es preñar v tr*  
 Fecundar una femella vivípara.
- 1688 **prenys** *adj*  
*veg. prenyada adj*
- 1689 **preparació de la canal** *f*  
*es faenado m*  
 Conjunt d'operacions que es practiquen a un animal d'abastament per obtenir-ne la canal.
- 1690 **prevençió** *f*  
*veg. profilaxi f*
- 1691 **prim de barra** *adj*  
*sin. barraprim -a adj*

## primal

- 1692 **primal** –a *m i f*  
Fill de l'ovella o de la cabra des que ha fet un any fins que en té dos o prop de tres.
- 1693 **primala** *f*  
*sin. compl. primalona f*  
Femella de l'espècie ovina que té entre dos i tres anys de vida.
- 1694 **primalona** *f*  
*veg. primala f*
- 1695 **primerenc** –a *adj*  
*veg. prematur –a adj*
- 1696 **primípara** *adj*  
*es primípara adj*  
Dit de la femella que pareix per primera vegada.
- 1697 **príncep** *m*  
*es príncipe m*  
Poll de l'abella reina que encara no pot procrear.
- 1698 **príó** *m*  
*es prión m*  
Agent infecció submicroscòpic no convencional format per proteïnes que provoca malalties degeneratives d'evolució lenta, com ara l'encefalopatia espongiforme bovina o la tremolor ovina.
- 1699 **probiòtic** *m*  
*es probiótico m*
- 1700 **producció animal** *f*  
*veg. zootècnia f*
- 1701 **producció apícola** *f*  
*veg. apicultura f*
- 1702 **producció avícola** *f*  
*veg. avicultura f*
- 1703 **producció bovina** *f*  
*veg. bovicultura f*
- 1704 **producció caprina** *f*  
*veg. capricultura f*
- 1705 **producció equina** *f*  
*veg. hipotècnia f*
- 1706 **producció ovina** *f*  
*veg. ovicultura f*
- 1707 **producció porcina** *f*  
*veg. porcicultura f*
- 1708 **producte zoosanitari** *m*  
*es producto zoosanitario m*  
Fàrmac o agent, biològic o químic, que s'utilitza per al diagnòstic, la prevenció o el tractament de les malalties dels animals.
- 1709 **productivitat ramadera** *f*  
*es productividad ganadera f*

- Producció obtinguda d'una explotació ramadera en relació amb la inversió que s'hi ha destinat.
- 1710 **profilaxi** *f*  
*sin. compl. prevenció f*  
*es prevención f*  
*es profilaxis f*
- Conjunt de mesures que s'apliquen per evitar l'aparició i l'extensió de malalties.
- 1711 **progenitor** *-a m i f*  
*veg. ascendent m i f*
- 1712 **progenitura** *f*  
*es progenitura f*
- Conjunt de totes les cries que una femella ha parit durant la seva vida.
- 1713 **progestagen** *m*  
*es progestágeno m*
- Agent que té la capacitat de produir efectes similars a la progesterona.
- 1714 **progesterona** *f*  
*es progesterona f*
- Hormona sexual que té, entre d'altres, la funció del manteniment de la gestació.
- 1715 **prognatisme** *m*  
*es prognatismo m*
- Projecció notable d'un maxil·lar o de tots dos.
- 1716 **prolactina** *f*  
*es prolactina f*
- Hormona molt important en el desenvolupament de la glàndula mamària i en l'inici de la lactància.
- 1717 **prolapse** *m*  
*es prolapso m*
- Caiguda o descens, i exteriorització, d'un òrgan.
- Nota:* En el bestiar, són relativament freqüents els prolapses de la vagina i de l'úter.
- 1718 **prolificitat** *f*  
*es prolificidad f*
- Capacitat d'una femella de parir moltes cries en un sol part.
- 1719 **promotor del creixement** *m*  
*es promotor del crecimiento m*
- Additiu alimentari que s'afegeix a la ració dels animals per augmentar-ne la productivitat.
- 1720 **pronòstic** *m*  
*es pronóstico m*
- Evolució esperable d'una malaltia en funció dels símptomes i la naturalesa del cas.
- 1721 **prostaglandina** *f*  
*sgl PG f*  
*es prostaglandina f*  
*sgl PG f*

## proteïna

Substància química natural amb diverses funcions, entre les quals destaquen l'increment de les contraccions uterines i la lisi del cos luti, funcions per les quals els seus derivats sintètics s'utilitzen en la producció animal per regular el cicle sexual o per tractar algunes afeccions reproductives.

1722 **proteïna** *f*  
*es* proteína *f*

Principi immediat imprescindible per al bon desenvolupament de l'organisme animal, integrat per aminoàcids, que formen els constituents característics dels teixits i els líquids orgànics.

1723 **proteïna bruta** *f*  
*es* proteína bruta *f*

Estimació del contingut en proteïnes d'un aliment a partir del contingut en nitrogen determinat pel mètode de l'anàlisi aproximada.

1724 **protozou** *m*  
*es* protozoo *m*

Individu del grup *Protozoa*, el qual comprèn un grup d'organismes essencialment unicel·lulars, eucariotes, normalment microscòpics, de reproducció sexual o asexual, i alguns amb capacitat locomotora.

1725 **prova de descendència** *f*  
*es* prueba de descendencia *f*

Control del rendiment dels descendents d'un animal per avaluar-lo genèticament i poder fer una selecció per descendència.

1726 **pruija** *f*  
*es* prurito *m*

Picor intensa.

1727 **prurigen lumbar** *m*  
*sin. compl. tremolor ovina* *f*  
*es* escrapie *m*  
*es* prurigeno lumbar *m*

Malaltia de les ovelles i les cabres, causada per un prió, que es caracteritza per anomalies del comportament, amb prurigen i descoordinació i, de vegades, amb paràlisi.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

1728 **pseudotuberculosi ovina** *f*  
*veg. limfadenitis caseosa*  
*ovina* *f*

1729 **puça** *f*  
*veg. sifonàpter* *m*

1730 **puerperi** *m*  
*sin. postpart* *m*

- 1731 **pulicosi** *f*  
veg. **sifonapterosi** *f*
- 1732 **pul·lorosi** *f*  
es pulorosis *f*
- Malaltia bacteriana infecciosa dels pollets, causada per *Salmonella pullorum*, que es caracteritza per diarrea blanquinosa i presència de plomissol pastós al voltant de l'anus.
- Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 1733 **punt de calçat** *m*  
es punto de calzado *m*
- Marca blanca i rodona que presenten alguns equins a la corona o al taló.
- 1734 **puntós –osa** *adj*
- Dit del ca que es fa por fàcilment davant les renyades de l'amo.
- 1735 **purí** *m*  
es purín *m*
- Líquid constituït per una mescla de dejeccions sòlides i líquides, restes de jaç, restes de productes d'alimentació animal i aigua, que és usat com a adob.
- Nota:* Usat generalment en plural, *purins*.

## Q

- 1737 **quadra** *f*  
*sin. cort* *f*
- 1738 **quadre** *m*  
*es bastidor* *m*  
*es marco* *m*
- Cadascun dels marcs de fusta, generalment rectangulars, que, en un nombre variable, es col·loquen al rusc per suportar la bresca.
- 1739 **quadrúpede** *-a* *adj*  
*es cuadrúpedo* *-da* *adj*
- Dit de l'animal de quatre potes.
- 1740 **qualificació sanitària d'una ramaderia** *f*  
*es calificación sanitaria de una ganadería* *f*
- Estatus sanitari oficial d'una ramaderia d'acord amb les dades sanitàries obtingudes després de realitzar els controls establerts per la normativa.
- 1741 **quall** *m*  
*es cuajo* *m*
- Líquid per fer coagular la llet.
- 1742 **quall** *m*  
*es abomaso* *m*  
*es cuajar* *m*
- 1743 **quallada** *f*  
*sin. compl. llet presa* *f*  
*sin. compl. llet quallada* *f*  
*es cuajada* *f*
- Llet coagulada.
- 1744 **quarantena** *f*  
*es cuarentena* *f*
- Mesura d'aïllament provisional a què són sotmesos els animals susceptibles de ser portadors d'una malaltia infecciosa, que provenen d'un país amb epidèmies o endèmies o que no reuneixen els requisits legals.
- 1745 **quart de canal** *m*  
*sin. quarter* *m*  
*es cuarto* *m*  
*es cuarto de canal* *m*
- Peça anterior o cranial de la mitja canal de l'animal, entre la setena i la vuitena costella en angle recte respecte de l'espina.
- 1746 **quartat** *-ada* *m i f*
- Cap de bestiar boví, cabrum o oví que té devers quatre anys d'edat.



- 1747 **quarter** *m*  
*sin.* **quart de canal** *m*
- 1748 **queca** *f*  
*sin.* **quica** *f*  
Raça petita de gallina que se sol utilitzar per incubar els ous.
- 1749 **queixalar** *v tr*  
*veg.* **mossegar** *v tr*
- 1750 **quic** *m*  
Mascle de la quica.
- 1751 **quica** *f*  
*sin.* **queca** *f*
- 1752 **quintana** *f*  
Tros de terra, generalment de pastura, devora una casa de pagès.
- 1753 **quissó -ona** *m i f*  
*sin.* **cadell -a** *m i f*
- 1754 **quissoiar** *v intr*  
*sin.* **cadellar** *v intr*
- 1755 **quissonada** *f*  
*sin.* **cadellada** *f*
- 1756 **quissonada** *f*  
*sin.* **cadellada** *f*
- 1757 **quist hidatídic** *m*  
*es* quiste hidatídico *m*
- Fase larvària de cucs plans i paràsits del gènere *Echinococcus*, localitzada en diferents vísceres de diversos mamífers i caracteritzada per una vesícula plena de líquid que conté la part anterior del cuc amb els seus òrgans de fixació (escòlex) o, de vegades, quists fills.
- Nota:* La seva detecció en la inspecció *post mortem* de les vísceres dels animals sacrificats a l'escorxador és motiu de decomís d'aquestes vísceres.
- 1758 **quota lletera** *f*  
*es* cuota lechera *f*  
Quantitat màxima de llet, regulada per l'Administració, que pot produir una explotació lletera durant un any.

## R

- 1759 **rabasta** *f*  
*veg. retranca* *f*
- 1760 **ràbia** *f*  
*es rabia* *f*
- Malaltia vírica contagiosa dels mamífers, causada per un virus del gènere *Lyssavirus*, família *Rhabdoviridae*, transmesa per mossegada, que es caracteritza per atacar el sistema nerviós central, lesions neuronals, amb canvis de comportament sobtats i paràlisi progressiva.
- Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal i una zoonosi.
- 1761 **raça** *f*  
*es raza* *f*
- Grup d'animals amb característiques morfològiques, fisiològiques i psíquiques semblants, resultat de la diferenciació genètica que s'ha produït en una espècie determinada i, per tant, transmissibles a la descendència.
- 1762 **raça autòctona** *f*  
*es raza autóctona* *f*
- Raça originada a la zona on habita.
- 1763 **raça sintètica** *f*  
*es raza sintética* *f*
- Raça creada per les persones a partir de l'encreuament de dues o més races preexistents.
- 1764 **ració** *f*  
*es ración* *f*
- Porció total d'aliment que es dona diàriament a un animal per cobrir les seves necessitats de manteniment i de producció.
- 1765 **ració de volum** *f*  
*es ración de volumen* *f*
- Part de la ració dels herbívors constituïda per matèries riques en fibra.
- 1766 **racionadora de farratge** *f*  
*es dosificador de forraje* *f*
- Màquina utilitzada per distribuir farratge.
- 1767 **racionament** *m*  
*es racionamiento* *m*
- Part de l'alimentació que s'ocupa de determinar la quantitat d'aliments i nutrients necessaris per cobrir les necessitats nutritives dels animals, d'acord amb el seu estat fisiològic i productiu.

- 1768 **raïssó** *m*  
*es chicharrón m*  
 Cadascun dels bocins de xulla o de carn que queda rostit i sense fondre's en coure el saïm del porc.
- 1769 **rama** *f*  
*es ramón m*  
 Conjunt de branques d'un arbre, sobretot les més primes o allunyades de la soca que, un cop tallades, serveixen per alimentar el bestiar.
- 1770 **ramada** *f*  
*es rebaño m*  
 Ramat molt nombrós, sobretot de bestiar de llana.
- 1771 **ramader** *-a m i f*  
*es ganadero -ra m y f*  
 Persona que es dedica a la ramaderia.
- 1772 **ramader** *-a adj*  
*es ganadero -ra adj*  
 Relatiu o pertanyent als ramats i a la ramaderia.
- 1773 **ramaderia** *f*  
*es ganadería f*  
 Conjunt del bestiar d'un país, d'una comarca o d'un propietari.
- 1774 **ramaderia** *f*  
*es ganadería f*
- Conjunt d'activitats i de tècniques que tenen per objecte la cria i el comerç del bestiar i l'aviram.
- 1775 **ramaderia agrícola** *f*  
*es ganadería agrícola f*  
 Ramaderia en què l'aliment del bestiar és sembrat i recol·lectat per l'home, generalment prop de les instal·lacions on romanen.
- 1776 **ramaderia amb estabulació** *f*  
*veg. ramaderia intensiva f*
- 1777 **ramaderia estant** *f*  
*veg. ramaderia intensiva f*
- 1778 **ramaderia extensiva** *f*  
*es ganadería extensiva f*  
 Ramaderia en què els animals es troben lliures dins les parcel·les d'una finca i que s'alimenten preferentment amb els recursos alimentaris de la mateixa finca.
- 1779 **ramaderia industrial** *f*  
*es ganadería industrial f*  
 Ramaderia en què l'aliment del bestiar, generalment pinsos composts, és produït o conreat per externs.

## ramaderia intensiva

- 1780 **ramaderia intensiva** *f*  
*sin. compl.* **ramaderia amb estabulació** *f*  
*sin. compl.* **ramaderia estant** *f*  
*es ganadería en estabulación f*  
*es ganadería intensiva f*  
Ramaderia consistent a mantenir els ramats en instal·lacions o quadres i que s'alimenten gràcies a una explotació agrícola annexa o amb aliment industrial.
- 1781 **ramaderia transhumant** *f*  
*es ganadería trashumante f*  
Ramaderia en què els ramats segueixen l'evolució de les pastures i canvien de regió.
- 1782 **ramal** *m*  
*es ramal m*  
*es ronzal m*  
Corda que es lliga als morros o a les morralles d'una bèstia per tenir-la fermada o per menar-la.
- 1783 **ramat** *m*  
*sin. guarda f*
- 1784 **rapinyar** *v tr*  
*sin. compl. esgarrapar v tr*  
*es arañar v tr*  
Investir, el moix, el ca o el conill, un animal amb les urpes, esquinçant-li la pell.
- 1785 **raspa** *f*  
*es escofina para pezuñas f*  
Llima de dents triangulars o còniques que serveix per rebaixar o allisar les peülles dels animals.
- 1786 **rastell** *m*  
*es forrajera f*  
Bastiment format per dues barres horitzontals de fusta unides per moltes barretes perpendiculars, col·locat a la paret damunt la menjadora del bestiar per fer de suport de la palla, l'herba o el fenc perquè no s'escampi o es malmeti.
- 1787 **ratlla** *f*  
*sin. retxa f*  
*es raya f*  
Marca llarga i estreta del peatge d'alguns quadrúpedes de color diferent al color de base.
- 1788 **ratlla dorsal** *f*  
*es raya de mulo f*  
Ratlla de pèls foscos o negres que va des del golès fins a la coa.  
*Nota:* Quan aquesta marca es complementa amb una altra ratlla perpendicular que va d'un braç a l'altre passant pels espatlons i creuant-se, per

tant, amb la ratlla dorsal, rep el nom de *creu de Sant Antoni*.

1789 **ratllat -ada** *adj*

*sin.* **retxat -ada** *adj*  
*es rayado -da* *adj*

Dit del plomatge o del pelatge amb retxes.

1790 **rebolcador** *m*

*es revolcadero* *m*

Lloc condicionat per ajaçar-se i rebolcar-se els animals.

1791 **recental** *adj*

*es recental* *adj*

Dit d'un animal que encara mama.

1792 **recepta** *f*

*es receta* *f*

Prescripció que fa el veterinari del medicament que s'ha d'administrar a un animal malalt així com de les pautes d'administració.

1793 **recer** *m*

*sin. compl.* **abric** *m*  
*es abrigadero* *m*  
*es abrigo* *m*

Lloc per protegir el bestiar que es troba pasturant contra les inclemències climàtiques.

1794 **recessiu -iva** *adj*

*es recesivo -va* *adj*

Dit de l'al·lel, la sèrie d'al·lells o el caràcter que només s'expressa en els homozigots.

1795 **recordell** *m*

*sin.* **retorn** *m*  
*sin.* **tendral** *m*

Anyell o cabrit nat en la segona cria que una ovella o cabra fa dins un mateix any.

1796 **recordellar** *v intr*

Parir per segona vegada dins un mateix any, l'ovella o la cabra.

1797 **recria** *f*

*es recria* *f*

Activitat ramadera que consisteix a continuar la cria dels animals des que es deslleten o abandonen la lloca fins que assoleixen l'edat reproductora i substitueixen els animals de rebuig.

1798 **recria** *f*

*es recria* *f*

Conjunt d'animals de recria.

1799 **recriar** *v tr*

*es recriar* *v tr*

Continuar la cria d'un animal.

1800 **reculant** *m*

*sin.* **reculera** *f*  
*es cejadero* *m*

## reculera

- Cadascuna de les corretges que van de la retranca a les vares del carruatge, passant pel mig del cos de la bèstia, i serveixen per permetre que l'animal pugui recular i fer seguir amb ell el vehicle, sobretot en les baixades.
- 1801 **reculera** *f*  
*sin. reculant m*
- 1802 **reflex de Flehmen** *m*  
*sin. arrufada de llavi f*
- 1803 **refugi** *m*  
*es refugio m*
- Lloc o construcció on es menen els animals per protegir-los del mal temps o d'algun perill.
- 1804 **reganyol** *m*  
*sin. reguinyol m*  
*sin. remolí m*  
*es remolino m*
- Floc de pèls que creix en una direcció diferent de la resta, normalment formant una espiral.
- 1805 **regna** *f*  
*es rienda f*
- Cadascuna de les dues corretges de la brida amb què es governen els animals de sella o de tir.
- Nota:* Usat generalment en plural.
- 1806 **reguinyol** *m*  
*sin. reganyol m*
- 1807 **reguinar** *v intr*  
*es cocear v intr*
- Tirar coces un animal, especialment quan no vol obeir.
- 1808 **reina** *f*  
*sin. compl. abella mare f*  
*sin. compl. abella reina f*  
*es abeja maesa f*  
*es abeja maestra f*  
*es abeja reina f*  
*es reina f*
- Abella fèrtil, l'única de l'examen, que conviu amb els mascles i un gran nombre de femelles estèrils.
- 1809 **remei** *m*  
*es remedio m*
- Qualsevol mitjà destinat a guarir o alleujar una malaltia.
- 1810 **remolc de bestiar** *m*  
*es remolque de ganado m*
- Remolc especialment concebut per transportar animals.
- 1811 **remolc menjadora de farratge** *m*  
*es remolque-pesebre de forraje m*
- Remolc emprat per distribuir el farratge al bestiar.
- 1812 **remolc mescladora de pinso** *m*  
*es remolque mezclador de pienso m*

- Remolc d'un sol eix amb una tremuja de fons estret proveïda d'uns òrgans, accionats per la presa de força, que barregen el pinso i el descarreguen a la menjadora.
- 1813 **remolí** *m*  
*sin. reganyol m*
- 1814 **remugant** *m*  
*veg. animal de remuc m*
- 1815 **remugar** *v tr*  
*sin. compl. ruminar v tr*  
*es remugar v tr*  
*es rumiar v tr*
- Mastegar de nou, els remugants, els aliments que s'han-vien empassat sense mastegar-los bé.
- 1816 **remugó** *m*  
*es rumia f*
- Renou que fa el bestiar quan remuga.
- 1817 **rendiment** *m*  
*es rendimiento m*
- Profit que s'obté de la producció d'un animal.
- 1818 **rendiment de viu a canal** *m*  
*es rendimiento de la canal m*
- Relació entre el pes de la canal i el pes en viu de l'animal.
- 1819 **renill** *m*  
*veg. eguí m*
- 1820 **renillar** *v intr*  
*veg. eguinar v intr*
- 1821 **renoc** *-a adj*  
*sin. compl. setmesó -ona adj*  
*es raquíto -ca adj*
- Dit de l'animal amb símptomes de no desenvolupar-se correctament, respecte d'altres animals de la seva edat.
- 1822 **rentat** *-ada adj*  
*es lavado -da adj*
- Dit del pelatge dels quadrúpedes descolorit però no blanc.
- 1823 **repel·lent** *m*  
*es repelente m*
- Agent d'olor o sabor desagradables per a diferents espècies animals per impedir-ne la proximitat o els efectes destructius.
- 1824 **reposició** *f*  
*es reposición f*
- Conjunt de cries d'una granja que han de substituir els reproductors adults productius.
- 1825 **reproducció** *f*  
*es reproducción f*
- Procés mitjançant el qual els éssers vius asseguren l'aparició d'individus nous idèntics o semblants als progenitors.

## reproducció sexual

- 1826 **reproducció sexual** *f*  
*es* reproducción sexual *f*
- Reproducció que s'efectua per la unió d'un gàmeta masculí i un de femení.
- 1827 **reproductor** *-a adj*  
*sin.* llavorer *-a adj*
- 1828 **ressagot** *-a adj*  
*es* rezagado *-da adj*
- Dit de l'animal que, en un ramat en marxa, va quedant endarrere.
- 1829 **ressenya** *f*  
*es* reseña *f*
- Sistema d'identificació animal basat en la descripció detallada de l'animal, mitjançant una relació de les seves característiques generals i de marques distintives específiques, amb la indicació de la seva naturalesa i el lloc d'ubicació.
- Nota:* La ressenya es fa de forma escrita. Les marques distintives (remolins i espigues de pèl, tatuatges, marques de foc, cicatrius, etc.) s'assenyalen en una representació gràfica de l'animal, anomenada també *silueta*.
- 1830 **retorn** *m*  
*sin.* recordell *m*
- 1831 **retorn** *m*  
*es* callo *m*
- Cadascun dels dos extrems de la ferradura.
- 1832 **retranca** *f*  
*sin.* tafarra *f*  
*sin. compl.* rabasta *f*  
*es* ataharre *m*
- Peça de cuir, sola, tela forta o fusta que subjecta la sella o el bast per davall la coa de la bèstia.
- 1833 **retxa** *f*  
*sin.* ratlla *f*
- 1834 **retxat** *-ada adj*  
*sin.* ratllat *-ada adj*
- 1835 **rezelador** *m*  
*es* recela *m*  
*es* recelador *m*
- Mascle, normalment vasectomitzat, que s'utilitza per rezelar una femella.
- 1836 **rezelar** *v tr*  
*es* recelar *v tr*
- Detectar el zel d'una femella a partir de la reacció que mostra davant un mascle, amb l'objectiu d'identificar el millor moment per cobrir-la o inseminar-la.



- 1837 **rinitis atròfica del porc** *f*  
*sin. compl. rinitis atròfica porcina* *f*  
*es rinitis atròfica del cerdo* *f*  
*es rinitis atròfica porcina* *f*

Malaltia bacteriana contagiosa del bestiar porcí, causada per *Pasteurella multocida* i *Bordetella bronchiseptica*, que es caracteritza per secreció nasal purulenta, atròfia dels cornets nasals i deformació de la cara.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

- 1838 **rinitis atròfica porcina** *f*  
*veg. rinitis atròfica del porc* *f*

- 1839 **rinopneumonitis equina** *f*  
*es rinoneumonitis equina* *f*

Malaltia vírica contagiosa dels equins, causada per un virus de la família *Herpesviridae*, subfamília *Alphaherpesvirinae*, que es caracteritza per febre, rinitis serosa, leucopènia i de vegades avortaments en les femelles gestants.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

- 1840 **rinotraqueïtis del gall dindi** *f*  
*es rinotraqueïtis del pavo* *f*

Malaltia vírica molt contagiosa, principalment dels indiots

en creixement, causada per un virus del gènere *Pneumovirus*, família *Paramyxoviridae*, que es caracteritza per alteracions del tracte respiratori, tossina, descàrrega nasal aquosa, acumulació d'exsudats i disminució de la producció d'ous en les femelles.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

- 1841 **rinotraqueïtis infecciosa bovina** *f*  
*es rinotraqueïtis infecciosa bovina* *f*

Malaltia vírica de les vaques, causada per un virus de la família *Herpesviridae*, subfamília *Alphaherpesvirinae*, que es caracteritza per quadres respiratoris, genitals, abortius i nerviosos.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

- 1842 **robot munyidor** *m*  
*es robot de ordeño* *m*

Braç mecànic articulats, a l'extrem del qual s'acobla la mugronera, que duu a terme el procés de munyida mitjançant el control d'un ordinador, des de la desinfecció dels mugrons de la vaca fins a la

## rodat

conducció de la llet a un tanc de refrigeració.

1843 **rodat** –*ada adj*

*es rodado* –*da adj*

Dit dels equins que tenen taques arrodonides, generalment més fosques que el color general del seu pelatge.

1844 **roig roja** *adj*

*sin. vermell* –*a adj*

*es rojo* –*ja adj*

Dit del pelatge o del plomatge que és color d'argila tirant a groc.

1845 **roisc** –*a adj*

Dit del pelatge de l'oví o del cabrum que té taques a la cara i a les extremitats.

1846 **ronya** *f*

*veg. sarna* *f*

1847 **ronyera** *f*

*es cuchillo despalmador* *m*

*es legra* *f*

Eina semblant a un ganivet amb dos talls retorts per la punta, utilitzat per raspar la superfície de les peülles del bestiar per desprendre'n adherències.

1848 **ros rossa** *adj*

*es rubio* –*bia adj*

Dit del pelatge o del plomatge que és entre castany clar i daurat.

1849 **rossí** *m*

*es rocín* *m*

Cavall de mitjana qualitat, no tan bell com un cavall de raça, però bo per al treball.

1850 **rostoll** *m*

*es rastrojo* *m*

Conjunt de les tiges de cereals que romanen en terra després de la sega, que poden ser pasturades pel bestiar.

1851 **rostollar** *v intr*

*es rastrojear* *v intr*

Pasturar el bestiar pel rostoll.

1852 **ruà** –*ana adj*

*es ruano* –*na adj*

Dit del pelatge del cavall de color mesclat de blanc, roig i negre.

1853 **ruc** *m*

*veg. ase* *m*

1854 **ruc** –*a m i f*

*es pollino* –*na m y f*

Cria de l'espècie asinina, des del naixement fins que és adulta.

1855 **ruca** *f*

*veg. somera* *f*

- 1856 **ruminació** *f*  
*es* rumiación *f*  
 Acció de remugar.
- 1857 **ruminar** *v tr*  
*veg.* **remugar** *v tr*
- 1858 **rusc** *m*  
*sin. compl.* **arna** *f*  
*sin. compl.* **casera** *f*  
*es* colmena *f*  
*es* peón *m*  
 Clos artificial destinat a allotjar una comunitat d'abelles.
- 1859 **rusc fix** *m*  
*es* colmena fijista *f*  
 Rusc tradicional en troncs d'arbre, cistells de palla en forma de con invertit, escorces de suro o un simple caixó de fusta, molt difícils d'obrir per extreure'n la mel, si no es rompen, i també difícils d'inspeccionar.
- 1860 **rusc horitzontal** *m*  
*es* colmena horizontal *f*  
 Rusc mòbil que no permet afegir-hi alces, en què la colònia només pot créixer o de créixer horitzontalment i de manera limitada.
- 1861 **rusc mòbil** *m*  
*es* colmena movilista *f*
- Rusc amb una sèrie de compartiments, generalment horitzontals, superposats i movibles, que permet un millor aprofitament de la mel i la cera i una millor inspecció de la colònia.
- 1862 **rusc vertical** *m*  
*es* colmena vertical *f*  
 Rusc mòbil al qual es pot afegir una o diverses alces segons les necessitats.
- 1863 **ruscador** *-a m i f*  
*es* colmenero *-ra m y f*  
 Persona que té cura dels ruscs de les abelles.
- 1864 **rústec** *-ega adj*  
*veg.* **rústic** *-a adj*
- 1865 **rústic** *-a adj*  
*sin. compl.* **rústec** *-ega adj*  
*es* rústico *-ca adj*  
 Dit de l'animal que presenta rusticitat.
- 1866 **rusticitat** *f*  
*es* rusticidad *f*  
 Conjunt de facultats que té un animal per resistir les variacions ambientals en què viu, com ara el clima, la temperatura, l'alimentació, etc.

## S

- 1867 **sacrificar** *v tr*  
*es sacrificar v tr*  
 Matar un animal per al consum.
- 1868 **sacrifici** *m*  
*es sacrificio m*  
 Matança d'un animal per al consum.  
*Nota:* Quan s'aplica a un animal accidentat o malalt per evitar-li sofriment, i fins i tot aprofitar-lo si és apte per al consum, es denomina *sacrifici d'urgència*.
- 1869 **saga** *f*  
 Cap de bestiar que va al darrere de tot el ramat.
- 1870 **saïm** *m*  
*es manteca f*  
 Greix de porc reduït a l'estat líquid o semilíquid.
- 1871 **sal** *f*  
*es sal f*  
 Clorur sòdic que se subministra al bestiar en cas que es consideri que l'aliment no n'aporta suficient.  
*Nota 1:* La sal es pot subministrar mesclada amb el pinso, distribuïda a voluntat o mitjançant preparacions comercials, les quals, a més de sal, solen aportar altres nutrients minerals i vitamines.  
*Nota 2:* Tant la manca com l'excés de sal provoquen quadres patològics al bestiar.
- 1872 **sal i vinagre** *adj*  
*sin. peixard -a adj*
- 1873 **sala d'especejament** *f*  
*es sala de despiece f*  
 Establiment refrigerat on es duu a terme l'especejament de les peces que componen les canals del bestiar.
- 1874 **sala de munyir** *f*  
*es sala de ordeño f*  
 Espai tancat d'una granja de producció làctia on es disposen els animals en compartiments individuals per immobilitzar-los i poder-los munyir.
- 1875 **salar** *v tr*  
*es salar v tr*  
 Donar sal al bestiar per suplir-ne la carència.
- 1876 **salera** *f*  
*es salera f*  
 Pedra plana damunt la qual el pastor posa la sal que ha de menjar el bestiar.

- 1877 **salmonel·losi** *f*  
*es salmonelosis f*  
 Malaltia bacteriana contagiosa dels animals domèstics, causada per diversos serotips del gènere *Salmonella*, que es caracteritza per gastroenteritis diarreica, pneumònia, afecció articular i avortaments.  
*Nota:* La salmonel·losi d'ovelles i cabres, causada per *Salmonella abortusovis*, és una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 1878 **salmorrar** *v pron*  
*es salmuerarse v pron*  
 Emmalaltir-se el bestiar per haver menjat massa sal.
- 1879 **saltar** *v tr*  
*veg. cavalcar v tr*
- 1880 **sanador** *-a m i f*  
*veg. castrador -a m i f*
- 1881 **sanadura** *f*  
*veg. castració f*
- 1882 **sanar** *v tr*  
*veg. castrar v tr*
- 1883 **sanejament ramader** *m*  
*es saneamiento ganadero m*  
 Conjunt de controls, com ara vacunacions o proves analítiques, que es duen a terme per eradicar determinades malalties dels animals, amb l'objectiu de prevenir l'aparició de zoonosis i d'incrementar la productivitat de les ramaderies.
- 1884 **sangfluix** *m*  
*veg. hemorràgia f*
- 1885 **sangonera** *f*  
*es sanguijuela f*  
 Individu de la classe dels hirudinis que s'adhereix a altres animals i els xucla la sang.
- 1886 **sanitat animal** *f*  
*es sanidad animal f*  
 Conjunt de serveis que són competència de l'Administració i que tenen com a objectiu la preservació de la salut animal i la de les persones quan aquesta pugui ser afectada a través dels animals.
- 1887 **sard** *-a adj*  
 Dit d'una bèstia de casta petita.
- 1888 **sard** *-a adj*  
*es sardo -da adj*  
 Dit de la vaca que té el pelatge mesclat de negre, blanc i roig.
- 1889 **sarda** *adj*  
*es sarda adj*  
 Dit de la raça de bestiar que és autòctona de Sardenya.

## sarna

- 1890 **sarna** *f*  
*sin. compl. ronya* *f*  
*es roña* *f*  
*es sarna* *f*  
Malaltia cutània contagiosa que afecta els animals domèstics, produïda per diverses espècies d'àcars dels gèneres *Chorioptes*, *Sarcoptes* o *Psoroptes*, entre d'altres, i caracteritzada per la formació de petites vesícules que causen una forta picor.  
*Nota:* En els equins, és una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 1891 **sàrria** *f*  
*es serón* *m*  
Recipient d'espart o de palma, aproximadament d'un metre a vuit pams d'un metre a un metre i mig de llargària, que forma bossa a cadascun dels dos extrems, i serveix per transportar fruita, verdures, aviram, herba, fems, etc.
- 1892 **sarró** *m*  
*es zurrón* *m*  
Bossa de pell o de roba que usen els pastors per dur el menjar o les peces caçades.
- 1893 **sec** *-a adj*  
*es seco* *-ca adj*  
Dit de l'animal femella que no produeix llet, generalment des que ha deixat d'alletar fins al pròxim part.
- 1894 **secall** *m*  
*sin. compl. esparrall* *m*  
*es animal desmedrado* *m*  
Animal molt magre.
- 1895 **secundines** *fpl*  
*sin. compl. llit* *m*  
*sin. compl. segon part* *m*  
*es secundinas* *fpl*  
Conjunt format per la placenta i les membranes que emboliquen el fetus i que s'expel·leixen en la tercera fase del part, posteriorment a la sortida del fetus.
- 1896 **segall** *-a m i f*  
*es chivo* *-va m y f*  
Cabrit jove ja desmammat però que encara no ha acabat la creixença.
- 1897 **segó** *m*  
*es salvado* *m*  
Pellofa dels cereals, que se separa dels grans en la mòlta, ric en elements minerals, cel·lulosa i midó, que es dona com a aliment al bestiar i a l'aviram.
- 1898 **segó de blat de moro** *m*  
*es gluten feed* *m*  
Segó obtingut a partir del gra del blat de moro, consistent en una mescla de segó i glu-

- ten, que es dóna mesclat amb el pinso al bestiar i l'aviram.
- 1899 **segon part** *m*  
*veg. secundines fpl*
- 1900 **selecció artificial** *f*  
*es selección artificial f*
- Elecció dels reproductors d'una població amb un alt valor genètic per a un o diversos caràcters d'interès, perquè el transmetin als seus descendents.
- 1901 **seleni** *m*  
*es selenio m*
- Micromineral que, juntament amb la vitamina E, és imprescindible per desenvolupar diverses funcions orgàniques, com l'activitat muscular o la reproducció.
- 1902 **sella** *f*  
*es silla f*
- Seient de cuir, adaptat a l'esquena del cavall, del qual penegen els gambals i els estreps.
- 1903 **seller** *-a m i f*  
*sin. baster -a m i f*
- 1904 **selleter** *-a m i f*  
*sin. baster -a m i f*
- 1905 **selletó** *m*  
*sin. bastet m*
- 1906 **selló** *m*  
*sin. bastet m*
- 1907 **semen** *m*  
*veg. esperma f*
- 1908 **semental** *m*  
*es semental m*
- Mascle reproductor.
- 1909 **semental** *adj*  
*sin. llavorer -a adj*
- 1910 **semiintensiu** *-iva adj*  
*es semiintensivo -va adj*
- Dit del sistema de producció basat en l'aprofitament, normalment mitjançant la pastura, dels recursos alimentaris propis de l'explotació combinat amb la suplementació amb aliments externs, quan els propis són insuficients per cobrir les necessitats alimentàries del bestiar.
- 1911 **sencer** *adj*
- Dit del mascle no castrat i, per tant, apte com a reproductor.
- 1912 **senglar** *m*  
*sin. porc senglar m*
- 1913 **senyador** *m*  
*sin. marcador m*
- 1914 **senyal** *m*  
*es señal f*

## serigot

- Marca en forma de tall, osca o forat que es fa a l'orella d'un cap de bestiar per reconèixer-lo i evitar que es mescli amb els animals d'un altre ramat.
- 1915 **serigot** *m*  
*sin. compl. xerigot m*  
*es suero m*  
Part aquosa de la llet, separada de la coagulable.
- 1916 **serrat -ada** *m i f*  
*veg. clos -a m i f*
- 1917 **serreta** *f*  
*es perrillo m*  
Peça de ferro semicircular amb una vora dentada, que se subjecta damunt el morro d'un animal de tir per poder frenar-lo i governar-lo en accionar les regnes.
- 1918 **sestador** *m*  
*es sestadero m*  
Lloc, cobert o no, on sestenen les ovelles.
- 1919 **sestar** *v intr*  
*sin. compl. sestejar v intr*  
*es sestear v intr*  
Ajuntar-se el bestiar, especialment les ovelles, per fer-se ombra mútuament i protegir-se del sol o per descansar en un lloc d'ombra.
- 1920 **sestejar** *v intr*  
*veg. sestar v intr*
- 1921 **setmesó -ona** *adj*  
*veg. renoc -a adj*
- 1922 **sexar** *v tr*  
*es sexar v tr*  
Identificar el sexe d'un animal.
- 1923 **sexatge** *m*  
*es sexado m*  
*es sexaje m*  
Operació que té com a finalitat identificar el sexe d'un animal després de néixer.
- 1924 **sifonàpter** *m*  
*sin. compl. puça f*  
*es pulga f*  
*es sifonàptero m*  
Insecte de l'ordre dels sifonàpters que parasita insectes i mamífers, algunes espècies del qual són portadors de malalties infeccioses.
- 1925 **sifonapterosi** *f*  
*sin. compl. pulicosis f*  
*es pulicosis f*  
*es sifonapterosis f*  
Malaltia parasitària dels mamífers i els ocells, provocada per artròpodes de l'ordre *Siphonaptera*, que es caracteritza per transmetre malalties causades per virus, bacteris i cestodes.



- 1926 **síntoma** *m*  
*es síntoma m*  
 Canvi físic o psíquic que revela una malaltia.
- 1927 **sincronització de zels** *f*  
*es sincronización de celos f*  
 Inducció del zel, mitjançant diverses tècniques reproductives, en un grup de femelles al mateix temps per concentrar l'època de parts, ja sigui per motius de maneig, sanitaris o comercials.
- 1928 **síndrome** *f*  
*es síndrome m*  
 Conjunt de símptomes que apareixen conjuntament característics d'una malaltia.
- 1929 **sistema d'identificació** *m*  
*es sistema de identificación m*  
 Cadascuna de les tècniques utilitzades per reconèixer un animal, ja sigui individualment, com a membre d'una ramaderia o com a pertanyent a una determinada espècie i raça.
- 1930 **sitja** *f*  
*es silo m*  
 Depòsit on s'emmagatzemen i es conserven els cereals, el farratge o el pinso per al bestiar i l'aviram.
- 1931 **sobrassada** *f*  
*es sobrasada f*  
 Embotit fet de budell gruixat del porc farcit de carn de porc crua, capolada i pastada amb pebre vermell, pebre coent i sal.
- 1932 **sobrealimentació** *f*  
*es sobrealimentación f*  
 Distribució d'una ració superior a la normal d'acord amb l'estat fisiològic o productiu de l'animal, amb finalitats reproductives o terapèutiques.
- 1933 **sobrecanya** *f*  
*es sobrecaña f*  
 Tumor ossi que es forma a la part externa de la canyella dels equins, sota el genoll.
- 1934 **sobremà** *m*  
*es sobremano m*  
 Tumor ossi que es forma sobre la corona dels unglots davanters dels equins.
- 1935 **sobrepasturatge** *m*  
*es sobrepastado m*  
 Explotació excessiva de la vegetació d'un camp de pastura per part del bestiar, que provoca la degradació del sòl.

## sobrepeu

- 1936 **sobrepeu** *m*  
*es sobrepié m*  
Tumor ossi que es forma sobre la corona dels ungles posteriors dels equins.
- 1937 **sobrepoblació** *f*  
*sin. compl. superpoblació f*  
*es sobrepoblación f*  
*es superpoblación f*  
Situació d'una espècie animal en un territori determinat quan el nombre d'individus d'aquesta espècie excedeix els recursos naturals disponibles.
- 1938 **socarrar el porc** *v tr*  
*sin. socorrrar el porc v tr*  
*es chamuscar el cerdo v tr*  
Cremar el pèl del porc mort, amb argelagues a flames, per deixar-ne la pell ben neta.
- 1939 **socorrrar el porc** *v tr*  
*sin. socarrar el porc v tr*
- 1940 **sofra** *f*  
*es sufrá f*  
*es zofra f*  
Corretja ampla que passa per damunt el selletó i que té a cada extrem una anella formada pel mateix cuir dins la qual passen els braços del carro, que són així sostinguts.
- 1941 **sofrenada** *f*  
*es sofrenada f*  
Estrebada forta que es dóna a les regnes per aturar el cavall o dominar-lo.
- 1942 **sofrenar** *v tr*  
*es sofrenar v tr*  
Fer sofrenades.
- 1943 **soia sencera** *f*  
*es full fat soya f*  
Gra de soia cuit que s'afegeix al pinso per aportar energia i proteïna al bestiar i l'aviram.
- 1944 **soll** *f*  
*es pocilga f*  
Lloc tancat de paret on es tenen tancats els porcs.
- 1945 **somera** *f*  
*sin. compl. burra f*  
*sin. compl. ruca f*  
*es asna f*  
*es burra f*  
Femella de l'ase.
- 1946 **somerer** *-a m i f*  
*es burrero -ra m y f*  
Persona que guarda les some-res.
- 1947 **sostre** *m*  
*es pajár m*  
Cambra destinada a guardar-hi la palla, que sol estar situada damunt l'estable.

- 1948 **suarda** *f*  
*sin. compl. sutza f*  
*es suarda f*
- Substància greixosa i serosa excretada per la pell dels moltons.
- 1949 **subclínic** *-a adj*  
*es subclínico -ca adj*
- Dit de la malaltia o el trastorn que no es manifesta clínicament.
- 1950 **subcutani** *-ània adj*  
*es subcutáneo -nea adj*
- Dit del mètode terapèutic que s'aplica immediatament davall la pell.
- 1951 **sucar** *v tr*  
*veg. mufar v tr*
- 1952 **sulfat de coure** *m*  
*sin. compl. pedra blava f*  
*es piedra azul f*  
*es sulfato de cobre m*
- Compost químic derivat del coure que forma cristalls blaus i que s'utilitza com a desinfectant.
- 1953 **sull** *-a adj*  
*sin. compl. motxo -a adj*  
*es mocho -cha adj*
- Dit de l'animal que no té banyes.
- 1954 **superpoblació** *f*  
*veg. sobrepoblació f*
- 1955 **surar** *v intr*  
*es medrar v intr*
- Fer que una cria d'animal es mantengui viva i en creixença i que augmenti en vitalitat o en força.
- 1956 **surra** *f*  
*es surra f*
- Tripanosomosi dels cavalls, causada per *Trypanosoma evansi*, que es caracteritza per febre, hemorràgies diverses, anèmia progressiva, emaciació i mort.
- Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 1957 **sutza** *f*  
*veg. suarda f*

## T

- 1958 **taca** *f*  
*es mancha f*  
 Floc de pèls o de plomes d'un color diferent al color dominant de l'animal.
- 1959 **tacat -ada** *adj*  
*es manchado -da adj*  
 Dit del pelatge o del plomatge amb taques.
- 1960 **tafarra** *f*  
*sin. retranca f*
- 1961 **tallabecs** *m*  
*es cortapicos m*  
 Instrument elèctric que serveix per tallar el bec de l'aviram amb una fulla que pot estar roent per cauteritzar alhora.
- 1962 **tallacoés** *m*  
*es cortacolas m*  
 Instrument emprat per tallar la coa dels animals domèstics.
- 1963 **talonejar** *v tr*  
*es talonear v tr*  
 Pegar al cavall amb els talons per incitar-lo.
- 1964 **tanc de purins** *m*  
*es tanque de purín m*  
 Depòsit tancat col·locat damunt un remolc, proveït d'una bomba que distribueix els purins.
- 1965 **tanc de refrigeració de la llet** *m*  
*es tanque refrigerante de la leche m*  
 Depòsit metàl·lic en què s'emmagatzema i conserva la llet a baixes temperatures.
- 1966 **tanca elèctrica** *f*  
*es cerca eléctrica f*  
*es cerca electricada f*  
 Tanca amb cables pels quals passa una tensió elèctrica de baixa intensitat, les descàrregues de la qual impedeixen que el bestiar surti del lloc on ha d'estar tancat.
- 1967 **tara** *f*  
*es tara f*  
 Imperfecció, generalment física, d'un animal, que en fa disminuir el valor, especialment l'estètic.
- 1968 **tascó** *m*  
*sin. llombrígol m*
- 1969 **tatuatge** *m*  
*es tatuaje m*  
 Sistema d'identificació indeleble per al bestiar i els cans que consisteix a introduir, per mitjà de puncions, pigments co-

- lorants en forma de marques, lletres o números davall la pell de l'animal.
- 1970 **temperament** *m*  
*es temperamento m*  
 Conjunt de reaccions habituals d'un animal amb l'entorn, que solen derivar de la seva constitució psíquica.
- 1971 **temps de munyida** *m*  
*es tiempo de ordeño m*  
 Temps necessari per extreure la llet d'una femella.
- 1972 **tendral** *m*  
*sin. recordell m*
- 1973 **tendral** *m*  
*es recental m*  
 Animal, especialment oví, que tot just ha deixat de mamar i comença a menjar.
- 1974 **terçat -ada** *m i f*  
*es animal trasandosco m*  
 Animal cabrum o oví de dos a tres anys d'edat i que ha fet, per tant, la segona muda de la dentició.
- 1975 **territorialitat** *f*  
*es territorialidad f*  
 Conducta per la qual un animal dóna a conèixer un territori o el defensa, que es pot ma-
- nifestar amb amenaces, marcatges o expressions vocals.
- 1976 **test de les gallines** *m*  
 Plat o vas de terrissa per posar-hi el menjar o l'aigua de les gallines.
- 1977 **testera** *f*  
*es testera f*  
 Corretja que forma part de la brida i que va col·locada darrere el cap.
- 1978 **tètan** *m*  
*veg. tètanus m*
- 1979 **tètanus** *m*  
*sin. compl. tètan m*  
*es tétanos m*  
 Malaltia bacteriana infecciosa causada per la toxina de *Clostridium tetani* i caracteritzada per la contracció convulsiva dels músculs estriats.
- 1980 **tetina** *f*  
*es tetilla f*  
*es tetina f*  
 Peça, generalment de goma, que es posa al broc d'un biberó o en una màquina d'alletar per fer de mugró.
- 1981 **theileriosi** *f*  
*es theileriosis f*

## tifosi aviària

Malaltia parasitària de les vaques, les ovelles i les cabres, causada per diverses espècies de protozous del gènere *Theileria*, transmesa per paparres dels gèneres *Amblyomma* i *Hyalomma*, que es caracteritza per hipertròfia de la melsa i els ganglis limfàtics, febre, dispnea i hemorràgies en òrgans interns.

*Nota:* La theileriosi bovina és una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

1982 **tifosi aviària** *f*  
*es tifosis aviar f*

Malaltia bacteriana infecciosa i contagiosa de l'aviram, causada per *Salmonella gallinarum*, que es caracteritza per hidratació, respiració dificultosa, diarrea, debilitat i degeneració hepàtica.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

1983 **tigrat -ada** *adj*  
*sin. compl. virat -ada adj*  
*es atigrado -da adj*

Dit de l'animal que té el pelatge amb ratlles semblants a les del tigre.

1984 **timpanisme** *m*  
*es timpanismo m*

Distensió de l'abdomen per presència de gas en l'estómac, els budells o la cavitat peritoneal.

1985 **tinya** *f*  
*es tiña f*

Afecció contagiosa de la pell dels animals, deguda a fongs, que es caracteritza per la formació de taques cobertes d'escames, de crostes, etc., o per la caiguda del pèl.

1986 **tipus racial** *m*  
*es prototipo m*  
*es tipo racial m*

Model ideal d'un animal que reuneix el conjunt de caràcters morfològics que caracteritza una raça.

1987 **tirant** *m*  
*es tirante m*

Corretja, corda o peça rígida sotmesa a una tracció, que serveix per estirar una arada o una carreta.

1988 **tocadura** *f*  
*sin. matadura f*

1989 **toís -issa** *m i f*

Cap de bestiar de llana d'un a dos anys, quan ja es pot tondre.

- 1990 **tondre** *v tr*  
*sin. compl. esquil·lar v tr*  
*es esquil·lar v tr*  
 Tallar arran el pèl o la llana d'un animal, amb finalitats comercials, estètiques o d'higiene.
- 1991 **tonedor** *-a m i f*  
*sin. compl. esquil·lador -a m i f*  
*es esquil·lador -ra m y f*  
 Persona que es dedica a tondre animals.
- 1992 **tonedora** *f*  
*sin. compl. esquil·lador m*  
*es esquil·ladora f*  
 Aparell que serveix per tondre els animals.
- 1993 **topar** *v intr*  
*sin. mufar v tr*
- 1994 **tord** *-a adj*  
*es tordo -da adj*  
 Dit del pelatge dels equins mesclat de pèls blancs i negres en proporcions diferents, amb les extremitats, la crina i la coa d'un color més clar o més fosc.
- 1995 **torir** *v tr*  
*sin. compl. atorir v tr*  
 Cobrir, el brau, la vaca.
- 1996 **torissa** *f*  
 Femella de bestiar de llana des que neix fins que té un any.
- 1997 **toro** *m*  
*veg. bou m*
- 1998 **tortó** *m*  
*es torta f*  
 Residu sòlid ric en proteïnes, obtingut després de tractar les llavors i els fruits oleaginosos per extreure'n l'oli, emprat en l'alimentació del bestiar.  
*Nota 1:* Els tortós principals emprats per alimentar el bestiar són els de cacauet, soia, colza, lli, copra, palma, girasol i llavors de cotó.  
*Nota 2:* El plural de *tortó* és *tortós*.
- 1999 **tos** *f*  
*sin. compl. tossina f*  
*es tos f*  
 Expulsió violenta i renouera de l'aire dels pulmons produïda per la irritació de les vies respiratòries o per l'acció reflexa d'un desordre nerviós, gàstric, etc.
- 2000 **tosa** *f*  
*sin. compl. esquil·lada f*  
*es esquileo m*  
 Acció i efecte de tondre.
- 2001 **tossina** *f*  
*veg. tos f*

## toxèmia de la gestació de l'ovella

- 2002 **toxèmia de la gestació de l'ovella** *f*  
*es* toxemia de gestación de la oveja *f*  
Malaltia de les ovelles de gestació múltiple cap al final de l'embaràs, causada per la impossibilitat de cobrir les seves necessitats energètiques, que es caracteritza per depressió, ceguera, paràlisi, coma i mort.
- 2003 **toxicosi** *f*  
*veg.* intoxicació *f*
- 2004 **tractament** *m*  
*es* tratamiento *m*  
Conjunt de mitjans que s'empren per guarir una malaltia o alleujar-ne els símptomes.
- 2005 **tractant** *m i f*  
*veg.* mercader *-a m i f*
- 2006 **traginar** *v tr*  
*es* trajinar *v tr*  
Transportar d'un lloc a un altre mercaderies, sigui una persona, a braç o a l'esquena, sigui damunt una bèstia o amb un vehicle.
- 2007 **traiga** *f*  
*es* barzón *m*  
*es* trasca *f*  
Anella de fusta o de ferro que va penjada per l'aixanguer a la part central del jou, dins la qual passa i se subjecta l'espigó de l'arada o del carro.
- 2008 **transferència embrionària** *f*  
*es* transferencia embrionaria *f*  
Tècnica reproductiva consistent a col·locar un o diversos embrions d'una femella fecundada en l'úter d'una altra o altres, perquè s'hi implantin i originin una gestació.  
*Nota:* El que normalment es pretén amb aquesta tècnica és multiplicar ràpidament els descendents d'una femella d'alt valor genètic.
- 2009 **transgènic** *-a adj*  
*sin. compl.* **genèticament modificat** *-ada loc*  
*es* transgènico *-ca adj*  
Dit de l'animal al qual han introduït, en les cèl·lules somàtiques i germinals, artificialment un gen aliè, normalment d'una altra raça o d'una altra espècie.
- 2010 **transhumància** *f*  
*es* trashumancia *f*  
Migració estacional dels ramats segons la disponibilitat i l'aprofitament de les pastures.



- 2011 **trava** *f*  
*es traba f*  
 Corda o corretja amb què es lliguen dues potes d'un animal per impedir-li córrer o saltar i també per immobilitzar-lo per examinar-lo.
- 2012 **travador** *m*  
*es quartilla f*  
*es trabadero m*  
 Part prima corresponent a la primera falange de les potes d'una bèstia, que és per on aquestes es traven.
- 2013 **travesser** *m*  
*sin. compl. bou m*  
 Peça de fusta que uneix els dos caps del jou part damunt el tascó on va penjada la traiga.
- 2014 **tremolor ovina** *f*  
*veg. prurigen lumbar m*
- 2015 **tremuja** *f*  
*es tolva f*  
 Depòsit en forma de piràmide o de con invertit que, a manera d'embut, deixa caure per la part inferior l'aliment del bestiar i de l'aviram.
- 2016 **trencadura** *f*  
*veg. hèrnia f*
- 2017 **trescador** *m*  
*es piquera f*
- Cadascun dels forats del rusc perquè les abelles puguin entrar-hi i sortir-ne.
- 2018 **trescament** *m*  
*es tría f*  
 Acció de trescar les abelles.
- 2019 **trescar** *v intr*  
*es triar v intr*  
 Anar i tornar les abelles, des del rusc fins a les plantes que els subministren l'aliment.
- 2020 **tresenca** *f*  
 Animal de l'espècie ovina que té entre 3 i 4 anys.
- 2021 **treta** *f*  
 Acció de separar del ramat el bestiar destinat a la venda.
- 2022 **trèvol** *m*  
*es trébol m*  
 Planta lleguminosa de diferents gèneres botànics, especialment *Trifolium*, *Medicago* i *Melilotus*, que constitueixen farratges que es caracteritzen pel seu elevat contingut en proteïna.
- 2023 **trèvol de jardí** *m*  
*veg. vinagrella f*
- 2024 **tricolor** *adj*  
*es tricolor adj*  
 Dit del pelatge o el plomatge de tres colors.

## tricomonosi bovina

- 2025 **tricomonosi bovina** *f*  
*es* tricomonosis bovina *f*
- Malaltia venèria de les vaques, causada pel flagel·lat *Tritrichomonas foetus*, que es caracteritza per infertilitat i avortament.
- Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 2026 **tripanosomosi** *f*  
*es* tripanosomosis *f*
- Malaltia principalment dels equins, les vaques i les ovelles, causada per diverses espècies de protozous del gènere *Trypanosoma* i transmesa per mosques del gènere *Glossina*, que es caracteritza per febre, parasitèmia, anèmia progressiva i abatiment.
- Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 2027 **triquinel·losi** *f*  
*sin. compl. triquinosi* *f*  
*es* triquinelosis *f*  
*es* triquinosis *f*
- Malaltia parasitària dels porcs, causada pel nematode *Trichinella spirales*, que es caracteritza per la presència de larves enquistades en el teixit muscular.
- Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal i una zoonosi.
- 2028 **triquinosi** *f*  
*veg. triquinel·losi* *f*
- 2029 **tropilaelapsosi** *f*  
*es* tropilaelapsosis *f*
- Malaltia de les abelles, causada pels àcars del gènere *Tropilaelaps*, que afecta fonamentalment la cria de les abelles i que es caracteritza per malformacions a diferents parts del cos.
- Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 2030 **trot** *m*  
*es* trote *m*
- Manera ràpida de caminar els equins avançant i posant a terra alternativament els dos parells diagonals de potes amb un període de suspensió a l'aire.
- 2031 **trotador** *m*  
*sin. cavall trotador* *m*
- 2032 **truger** *m*  
*es* porqueriza *f*
- Compartiment d'una cort on es tanca la truja amb la seva cria.

2033 **truja** *f*  
*sin. compl.* **bacona** *f*  
*sin. compl.* **gardenya** *f*  
*sin. compl.* **porca** *f*  
*sin. compl.* **verra** *f*  
*es cerda* *f*  
*es cochina* *f*  
*es marrana* *f*  
*es puerca* *f*  
 Femella del porc, que s'explo-  
 ta per fer cria i per la carn.

2034 **trujada** *f*  
*es piara de cerdas* *f*  
 Ramat de truges o de truges i  
 garrins.

2035 **tuberculosi aviària** *f*  
*es tuberculosis aviar* *f*  
 Malaltia bacteriana contagio-  
 sa dels ocells, causada per  
*Mycobacterium avium*, que es  
 caracteritza per la formació  
 de granulomes nodulars, amb  
 lesions sobretot al tracte in-  
 testinal, el fetge i la melsa.  
*Nota:* És una malaltia de de-  
 claració obligatòria segons  
 l'Organització Mundial de la  
 Sanitat Animal.

2036 **tuberculosi bovina** *f*  
*es tuberculosis bovina* *f*  
 Malaltia bacteriana contagio-  
 sa de les vaques i d'altres ani-  
 mals domèstics, com ara ove-  
 lles, cabres i cavalls, causada

per *Mycobacterium bovis*, que es  
 caracteritza per la formació  
 de granulomes nodulars, amb  
 lesions sobretot als ganglis  
 limfàtics, pulmons, budells,  
 melsa, pleura i peritoneu.

*Nota:* És una malaltia de de-  
 claració obligatòria segons  
 l'Organització Mundial de la  
 Sanitat Animal i una zoonosi  
 en el cas de les vaques.

2037 **tularèmia** *f*  
*es tularèmia* *f*  
 Malaltia bacteriana infecciosa  
 dels mamífers domèstics,  
 principalment dels conills, les  
 llebres i les ovelles, causada  
 per *Francisella tularensis*, trans-  
 mesa per paparres i tàvecs,  
 que es caracteritza per de-  
 pressió greu, septicèmia i  
 mort.

*Nota:* És una malaltia de de-  
 claració obligatòria segons  
 l'Organització Mundial de la  
 Sanitat Animal i una zoonosi.

## U

- 2038 **UBG** *f*  
veg. **unitat ramadera** *f*
- 2039 **udol** *m*  
*sin. compl.* **udolament** *m*  
*es aullido* *m*  
  
Crit prolongat i planyívol dels cans i dels llops.
- 2040 **udolament** *m*  
veg. **udol** *m*
- 2041 **udolar** *v intr*  
*es aullar* *v intr*  
  
Fer udols.
- 2042 **úlcer**a *f*  
*sin.* **ulceració** *f*  
*sin. compl.* **nafra** *f*  
*es llaga* *f*  
*es úlcera* *f*  
*es ulceració* *f*  
  
Ferida consistent en una solució de continuïtat de la pell o mucosa en la superfície d'un teixit o d'un òrgan, deguda a un procés necròtic.
- 2043 **ulceració** *f*  
*sin.* **úlcer**a *f*
- 2044 **ull de perdiu** *adj*  
*es ojo de perdiz* *adj*  
  
Dit de l'animal que té taques vermelles al voltant dels ulls.
- 2045 **ullerat –ada** *adj*  
*es ojalada* [ovelles] *adj*  
  
Dit dels quadrúpedes, especialment les ovelles i les cabres, que tenen el pelatge del voltant dels ulls d'un color diferent de la resta del cos.
- 2046 **ulleres** *fpl*  
veg. **clucales** *fpl*
- 2047 **ungüent** *m*  
*es ungüento* *m*  
  
Forma d'administració d'una substància amb activitat terapèutica per via tòpica, constituïda per una mescla de greixos amb el principi actiu i que s'aplica en el tractament d'algunes afeccions de la pell.
- 2048 **unitat alimentària** *f*  
veg. **unitat farratgera** *f*
- 2049 **unitat de bestiar gros** *f*  
veg. **unitat ramadera** *f*
- 2050 **unitat farratgera** *f*  
*sin. compl.* **unitat alimentària** *f*  
*es unidad alimenticia* *f*  
*es unidad forrajera* *f*  
  
Unitat de mesura del valor energètic d'un aliment i de les necessitats energètiques d'un animal equivalent a la quantitat d'energia neta obtinguda a partir d'un quilo de farina d'ordi.

- 2051 **unitat ramadera** *f*  
*sin. compl.* **unitat de bestiar gros** *f*  
*sgl* **UBG** *f*  
*sgl* **UR** *f*  
*es* unidad de ganado mayor *f*  
*es* unidad ganadera *f*  
*sgl* **UGM** *f*  
 Unitat que s'utilitza en càlculs agronòmics i ramaders, com ara la càrrega ramadera d'una explotació, equivalent a un cap de bestiar boví adult.  
*Nota:* El bestiar boví de més de dos anys i el bestiar equí de més de sis mesos compta com 1 UR; els vedells de sis mesos a dos anys, 0,6 UR; truges en cycle complet, 0,5 UR; porcs d'engreix, 0,3 UR, i ovelles i cabres, 0,15 UR.
- 2052 **uperitzar** *v tr*  
*es* uperisar *v tr*  
*es* uperizar *v tr*  
 Sotmetre la llet a un procés d'esterilització per injecció de vapor sobreescalfat durant un segon, amb la posterior eliminació del vapor i refredada immediatament al buit.
- 2053 **UR** *f*  
*veg.* **unitat ramadera** *f*
- 2054 **urea** *f*  
*es* urea *f*  
 Substància química de naturalesa orgànica molt rica en nitrogen que se subministra als remugants, els quals, gràcies a la flora bacteriana ruminal, són capaços de transformar el nitrogen en proteïna.
- 2055 **urolitiasi** *f*  
*es* urolitiasis *f*  
 Malaltia dels animals, especialment els remugants, que es caracteritza per la formació de càlculs en l'aparell urinari a causa, sobretot, de desequilibris minerals en la ració.
- 2056 **úter** *m*  
*sin. compl.* **mare** *f*  
*sin. compl.* **matriu** *f*  
*es* matriz *f*  
*es* útero *m*  
 Òrgan genital femení que manté l'embrió o el fetus en condicions adequades durant el seu desenvolupament.  
*Nota:* El terme *mare*, com a sinònim de *matriu*, s'aplica únicament als animals i s'utilitza amb l'article literari: *la mare*.
- 2057 **úter** *m*  
*es* útero *m*  
 Òrgan de l'aparell reproductor femení dels ocells, situat al final de l'oviducte, encarregat de la retenció i el manteniment dels ous.

## V

- 2058 **vaca** *f*  
*es vaca f*  
 Femella adulta de l'espècie bovina, que es cria per la carn, la llet i com a reproductora.  
*Nota:* Aquest terme designa, especialment, la femella.
- 2059 **vaca alletant** *f*  
*es vaca lactante f*  
*es vaca nodriza f*  
 Vaca en estat de producció làctia, ja sigui per al consum humà o per surar vedells.
- 2060 **vaca de llet** *f*  
*veg. vaca lletera f*
- 2061 **vaca lletera** *f*  
*sin. compl. vaca de llet f*  
*es vaca lechera f*  
 Vaca destinada principalment a la producció de llet.
- 2062 **vaca seca** *f*  
*es vaca seca f*  
 Vaca que es troba en la fase de no produir llet, és a dir, des del final de l'última lactació fins al pròxim part.
- 2063 **vacada** *f*  
*es vacada f*  
 Ramat de bestiar boví.
- 2064 **vaccí** *m*  
*veg. vacuna f*
- 2065 **vaccí –ina** *adj*  
*sin. boví –ina adj*
- 2066 **vaccinació** *f*  
*veg. vacunació f*
- 2067 **vaccinar** *v tr*  
*veg. vacunar v tr*
- 2068 **vacum** *adj*  
*sin. boví –ina adj*
- 2069 **vacuna** *f*  
*sin. compl. vaccí m*  
*es vacuna f*  
 Substància d'origen microbià que s'inocula a l'animal per estimular la formació d'anticossos i aconseguir una immunització específica contra determinades infeccions.
- 2070 **vacunació** *f*  
*sin. compl. vaccinació f*  
*es vacunación f*  
 Administració d'una vacuna a un animal.
- 2071 **vacunar** *v tr*  
*sin. compl. vaccinar v tr*  
*es vacunar v tr*  
 Administrar una vacuna a un animal.

- 2072 **vagina artificial** *f*  
*es vagina artificial f*  
 Aparell que imita les condicions d'una vagina natural, sobretot pel que fa a la pressió, la temperatura i la lubricació, utilitzat per recollir l'esperma d'un mascle.
- 2073 **valor millorant** *m*  
*es valor mejorante m*  
 Valor genètic d'un individu per a un caràcter determinat.
- 2074 **valor nutritiu** *m*  
*es valor nutritivo m*  
 Capacitat que té un aliment per cobrir les necessitats nutritives d'un animal.
- 2075 **vaquer -a** *m i f*  
*sin. compl. vaquerís -issa m i f*  
*es vaquerizo -za m y f*  
*es vaquero -ra m y f*  
 Persona que té cura de les vaques i dels bovins en general.
- 2076 **vaqueria** *f*  
*es vaquería f*  
 Lloc on tenen les vaques per vendre'n la llet.
- 2077 **vaquerís -issa** *m i f*  
*veg. vaquer -a m i f*
- 2078 **vaquí -ina** *adj*  
*sin. boví -ina adj*
- 2079 **variabilitat** *f*  
*es variabilidad f*  
 Fenomen comú a tots els éssers vius pel qual els diferents caràcters, que són propis de cada espècie, mostren variacions entre uns individus i uns altres.
- 2080 **varietat** *f*  
*es variedad f*  
 Grup d'animals d'una mateixa espècie que es distingeix per alguns trets que no són comuns a tots els individus d'aquesta espècie.
- 2081 **varroosi** *f*  
*es varroosis f*  
 Malaltia parasitària de les abelles adultes i les larves, causada per l'àcar *Varroa jacobsoni*, que es caracteritza per no presentar manifestacions clíniques en el període de latència, però que en poc temps pot provocar la mort prematura de les abelles amb la desaparició de la colònia.  
*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.
- 2082 **veça** *f*  
*es algarroba f*  
*es arveja f*  
*es veza f*

## vedell

- Llabor de la veça (*Vicia sativa*) que es dóna com a pinso al bestiar i l'aviram per la proteïna o que es pot sembrar per produir farratge.
- 2083 **vedell** –a *m i f*  
*es* ternero –ra *m y f*  
Cria de la vaca de menys d'un any.
- 2084 **vedellada** *f*  
*es* manada de terneros *f*  
Conjunt de vedells.
- 2085 **vedellar** *v intr*  
*es* parir [la vaca] *v intr*  
Parir la vaca.
- 2086 **veixiga** *f*  
*es* vejiga *f*  
Abscés que es fa a la nafra d'una bèstia de càrrega.
- 2087 **vell** *m*  
*sin.* velló *m*  
*es* vellón *m*  
Llana que cobreix el cos dels animals llanuts.
- 2088 **velló** *m*  
*sin.* vell *m*
- 2089 **vencilló** *m*  
Corretja que va fixa a cada costella del collar i serveix per lligar aquest amb el braç del carro o del forcat.
- 2090 **ventrada** *f*  
*sin. compl.* ventregada *f*  
*es* camada *f*  
*es* lechigada *f*  
*es* ventregada *f*  
Conjunt d'animalons nats d'un mateix part.
- 2091 **ventrada de porcells** *f*  
*veg.* porcellada *f*
- 2092 **ventregada** *f*  
*veg.* ventrada *f*
- 2093 **verm** *m*  
*veg.* helmint *m*
- 2094 **vermell** –a *adj*  
*sin.* roig roja *adj*
- 2095 **vermifug** *m*  
*sin.* antihelmíntic *m*
- 2096 **verminosi** *f*  
*sin.* helmintosi *f*
- 2097 **verola** *f*  
*sin. compl.* pigota *f*  
*es* viruela *f*  
Malaltia infecciosa i contagiosa d'origen víric, caracteritzada per estat febril i per l'erupció de pústules a la pell.
- 2098 **verola aviària** *f*  
*es* viruela aviar *f*  
Malaltia vírica de les gallines i els indiots, causada per un virus del gènere *Avipoxvirus*, fa-



mília *Poxviridae*, transmesa per moscards dels gèneres *Aedes* i *Culex*, que es caracteritza per lesions proliferatives i crostes a la pell i lesions de tipus diftèric a les membranes mucoses de la boca i la gola.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

2099 **verola caprina** *f*  
*es viruela caprina f*

Malaltia vírica contagiosa greu de les cabres, causada per un virus del gènere *Capripoxvirus*, família *Poxviridae*, que es caracteritza per febre i per l'aparició d'una erupció variol·lica principalment a la boca, els ulls, les mamelles, els mugrons, l'escrot i la cara interna de les cuixes.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

2100 **verola del camell** *f*  
*es viruela del camello f*

Malaltia infecciosa i contagiosa dels camells i els dromedaris, causada per un virus del gènere *Orthopoxvirus*, que es caracteritza per l'aparició de pústules al voltant del nas, els morros i les àrees alopèciques.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

2101 **verola equina** *f*  
*es viruela equina f*

Malaltia vírica dels equins, causada per un virus del gènere *Orthopoxvirus*, que es caracteritza principalment per erupcions de la pell, de les mucoses de la boca i del nas.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

2102 **verola ovina** *f*  
*es viruela ovina f*

Malaltia vírica contagiosa greu de les ovelles, causada per un virus del gènere *Capripoxvirus*, família *Poxviridae*, que es caracteritza per febre i per l'aparició d'un exantema papulós a la pell i a les mucoses.

*Nota:* És una malaltia de declaració obligatòria segons l'Organització Mundial de la Sanitat Animal.

2103 **verra** *f*  
*veg. truja f*

2104 **verratell** *m*

Porc jove, de menys d'un any, destinat a utilitzar-se com a semental.

## verro

- 2105 **verro** *m*  
*es verraco m*  
Porc mascle no castrat destinat a cobrir les truges.
- 2106 **veterinari** -ària *m i f*  
*sin. compl. manescal -a m i f*  
*es veterinario -ria m y f*  
Persona legalment autoritzada per professar i exercir la veterinària.
- 2107 **veterinari** -ària col·legiat  
-ada *m i f*  
*sin. compl. manescal -a col·legiat -ada m i f*  
*es veterinario -ria colegiado -da m y f*  
Veterinari que pertany a un col·legi oficial de veterinaris i que, com a tal, pot exercir unes tasques específiques.
- 2108 **veterinari** -ària habilitat -ada  
*m i f*  
*sin. compl. manescal -a habilitat -ada m i f*  
*es veterinario -ria habilitado -da m y f*  
Veterinari autoritzat pels serveis veterinaris oficials per exercir unes funcions determinades, normalment reservades als veterinaris oficials.
- 2109 **veterinari** -ària oficial *m i f*  
*sin. compl. manescal -a oficial m i f*  
*es veterinario -ria oficial m y f*
- 2110 **veterinària** *f*  
*es veterinaria f*  
Ciència i art de prevenir i curar malalties dels animals.
- 2111 **via d'administració** *f*  
*es vía de administración f*  
Forma d'administració d'un medicament o d'un aliment en l'organisme animal.
- 2112 **vici** *m*  
*es vicio m*  
Mal costum que de vegades adquireix un animal i que li fa disminuir el rendiment productiu.
- 2113 **vigor híbrid** *m*  
*veg. heterosi f*
- 2114 **vinagrella** *f*  
*sin. compl. trèvol de jardí m*  
*es acedera f*  
*es vinagrera f*  
Nom que es dóna a diverses espècies de plantes, gèneres *Oxalis*, *Rumex*, etc., algunes de les quals són potencialment tòxiques per al bestiar, especialment l'oví, al qual provoca paràlisi, aprimament progressiu.

siu i fins i tot la mort de l'animal afectat.

2115 **virat -ada** *adj*  
*veg.* **tigrat -ada** *adj*

2116 **virosi** *f*  
*veg.* **malaltia vírica** *f*

2117 **virus** *m*  
*es virus* *m*

Agent infecció submicroscòpic, paràsit endocel·lular obligat de plantes, animals i bacteris, format per un nucli central constituït per àcid desoxiribonucleic o per àcid ribonucleic, envoltat per una càpsida proteica.

2118 **vitamina** *f*  
*es vitamina* *f*

Nutrient orgànic essencial per al desenvolupament correcte de l'organisme animal, el qual el necessita en petites quantitats i normalment no el pot sintetitzar.

2119 **volateria** *f*  
*es volatería* *f*

Conjunt d'animals de ploma, especialment els que es crien per al consum humà.

## X

- 2120 **xacra** *f*  
*es* achaque *m*  
 Mal físic d'un animal generalment a causa de les seqüeles d'una malaltia o de la vellesa.
- 2121 **xai** *-a m i f*  
*veg.* anyell *-a m i f*
- 2122 **xaiar** *v intr*  
*veg.* anyellar *v intr*
- 2123 **xaièr** *-a m i f*  
 Pastor de xais.
- 2124 **xapa** *f*  
*es* chapa *f*  
 Peça de metall prima que es fixa a l'orella del bestiar per identificar-lo.
- 2125 **xerigot** *m*  
*veg.* serigot *m*
- 2126 **xeringa** *f*  
*es* jeringa *f*  
 Instrument que s'utilitza per a la introducció i l'extracció de substàncies en l'organisme.
- 2127 **ximple** *adj*  
*sin.* dòcil *adj*
- 2128 **xítxero** *m*  
*veg.* pèsol *m*
- 2129 **xo** *interj*  
*es so* *interj*  
 Expressió que es fa servir per fer aturar un animal equí.
- 2130 **xot** *m*  
*sin.* anyell *-a m i f*
- 2131 **xot** *m*  
*es* cordero *m*  
 Mascle de l'ovella.
- 2132 **xot** *-a m i f*  
*sin.* cabrit *-ida m i f*
- 2133 **xot de cordeta** *m*  
*sin.* xotet de cordeta *m*  
 Xot ximple que es mena fer-mat amb una corda.
- 2134 **xot de llavor** *m*  
*sin.* mardà *m*
- 2135 **xot passador** *m*  
 Xot que va davant la guarda, amb un picarol més gros, per guiar les ovelles.
- 2136 **xotet de cordeta** *m*  
*sin.* xot de cordeta *m*
- 2137 **xotinar** *v tr*  
 Avesar un anyell a mamar d'una ovella que no és la seva mare.

- 2138 **xulla** *f*  
*sin. compl.* **cansalada** *f*  
*sin. compl.* **xulla blanca** *f*  
*es tocino* *m*

Greix que recobreix el pit i el dors del porc.

- 2139 **xulla** *f*  
Carn magra de porc.

- 2140 **xulla blanca** *f*  
*veg.* **xulla** *f*

- 2141 **xulla vermella** *f*  
Carn que no és cansalada i que, pastada, resulta de color vermell i s'utilitza per fer sobrassada.

## Z

- 2142 **zebrat –ada** *adj*  
*es cebrado –da adj*  
 Dit de l'animal, especialment del cavall o de l'euga, que té ratlles negres semblants a les de la zebra.
- 2143 **zel** *m*  
*sin. estre m*
- 2144 **zigot** *m*  
*sin. compl. ou m*  
*es cigoto m*  
*es huevo m*  
 Cèl·lula diploide formada per la fusió d'un gàmeta femení amb un gàmeta masculí abans de començar la segmentació.
- 2145 **zoometria** *f*  
*es zoometría f*  
 Branca de la morfologia especialitzada en l'estudi de les mides d'un animal.
- 2146 **zoonosi** *f*  
*es zoonosis f*  
 Malaltia que es transmet dels animals a l'espècie humana i viceversa.
- 2147 **zootècnia** *f*  
*sin. compl. producció animal f*  
*es producción animal f*  
*es zootecnia f*  
 Ciència que estudia la cria, la multiplicació i la millora dels animals domèstics.
- 2148 **zootècnic –a** *m i f*  
*es zootécnico –ca m y f*  
 Persona especialista en zootècnia.



## Índex de termes catalans

### A

- abegot, 1
- abell, 2
- abella, 3
- abella mare, 4
- abella obrera, 5
- abella reina, 6
- abellaire, 7
- abellar, 8
- abeller -a, 9
- abellera, 10
- abellot, 11
- abeurador, 12
- abeurador, 13
- abeurador automàtic, 14
- abeurall, 15
- abeurar, 16
- abeuratge, 17
- aboquir, 18
- abric, 19
- acanir, 20
- àcar, 21
- acarapisi de les abelles, 22
- acaricida, 23
- acariosi, 24
- acariosi de les abelles, 25
- àcid acètic, 26
- àcid desoxiribonucleic, 27
- acoblament, 28
- acoblar, 29
- acoblar-se, 30
- acorador, 31
- acorador, 32
- actinobacil·losi, 33
- actinomicosi, 34
- acubillar, 35
- aculeat -ada, 36
- adenomatosi pulmonar ovina, 37
- adives, 38
- ADN, 39
- adopció, 40
- adreç de cavall, 41
- ADS, 42
- agalàxia contagiosa, 43
- agambar, 44
- aglà, 45
- aglanar, 46
- aglapir, 47
- agostejador, 48
- agostejar, 49
- agranar, 50
- Agrupació de Defensa Sanitària, 51
- agullada elèctrica, 52
- aigüerol, 53
- aixanguer, 54
- aixerriar, 55
- ajocar-se, 56
- alatzà -ana, 57
- albarda, 58
- albí -ina, 59
- alça, 60
- alejar, 61
- aletejar, 62
- alfals, 63
- alifac, 64
- aliment, 65
- aliment concentrat, 66
- aliment voluminos, 67
- alimentació proovulatòria, 68
- alimentador, 69
- alimentari -ària, 70
- alimentós -osa, 71
- aliret, 72
- al·lel, 73
- alletadora, 74
- alletament, 75
- alletament, 76
- alletament artificial, 77
- alletar, 78
- al·locar-se, 79



alotament, 80  
 alteració de la intel·ligència, 81  
 amagrintment, 82  
 amagrir-se, 83  
 amargenar, 84  
 amarrir, 85  
 amblar, 86  
 ameba, 87  
 amebiasi de les abelles, 88  
 amollar, 89  
 anadura, 90  
 anaplasmosi, 91  
 anàtids, 92  
 ànec, 93  
 àneda, 94  
 àneda, 95  
 ànega, 96  
 anella, 97  
 anella, 98  
 anellament, 99  
 anellar, 100  
 anellatge, 101  
 anèmia, 102  
 anèmia dels garrins, 103  
 anèmia dels porcells, 104  
 anèmia infecciosa equina, 105  
 aneurisma, 106  
 aneurisma verminós, 107  
 angina, 108  
 animal d'abastament, 109  
 animal d'engreix, 110  
 animal de bast, 111  
 animal de llana, 112  
 animal de llet, 113  
 animal de llet, 114  
 animal de pastura, 115  
 animal de pèl, 116  
 animal de peu forcat, 117  
 animal de peu rodó, 118  
 animal de ploma, 119  
 animal de remuc, 120  
 animal de sella, 121  
 animal de senyal, 122  
 animal de tir, 123  
 ànnera, 124  
 ànnera, 125  
 anoll, 126  
 anquejar, 127  
 ansí, 128  
 antibiòtic, 129  
 antifúngic, 130  
 antihelmíntic, 131  
 antimicòtic, 132  
 antiparasitari, 133  
 antiràbic, 134  
 antivíric, 135  
 àntrax, 136  
 anyell -a, 137  
 anyell de llet, 138  
 anyellar, 139  
 apallar, 140  
 aparellar, 141  
 apiari, 142  
 apicultor -a, 143  
 apicultura, 144  
 àpids, 145  
 apífug, 146  
 aplom, 147  
 après, 148  
 apuntador -a, 149  
 aregar, 150  
 arester, 151  
 armada, 152  
 arment, 153  
 armenter -a, 154  
 armentera, 155  
 arna, 156  
 arnès, 157  
 arracada, 158  
 arramadar, 159  
 arramassador -a, 160  
 arregnar, 161  
 arremolinar, 162  
 arremolinar-se, 163

arreus, 164  
arrufada de llavi, 165  
arruixar, 166  
arteritis vírica equina, 167  
artritis/encefalitis caprina, 168  
ascariasi, 169  
ascendent, 170  
ascosferosi, 171  
ase, 172  
ase de bram, 173  
asinal, 174  
asiní -ina, 175  
asma, 176  
atac, 177  
atordiment, 178  
atorir, 179  
au, 180  
autòcton -a, 181  
averrir, 182  
aviar, 183  
aviari, 184  
aviari -ària, 185  
avícola, 186  
avicultor -a, 187  
avicultura, 188  
aviram, 189  
avitaminosi, 190  
avortament, 191  
avortament enzoòtic de  
  les ovelles, 192  
avortar, 193  
avortí, 194  
avortó, 195

## **B**

babesiosi, 196  
baciva, 197  
baciva, 198  
bacivada, 199

bacivar, 200  
baciver, 201  
baciver -a, 202  
bacona, 203  
bacteri, 204  
bactericida, 205  
badall, 206  
badall, 207  
bagàs, 208  
bala, 209  
banyegar, 210  
barbada, 211  
barballera, 212  
barballera, 213  
barbó, 214  
barbó, 215  
barraample, 216  
barram, 217  
barraprim -a, 218  
barrat -ada, 219  
barrat -ada, 220  
barrut -uda, 221  
bassa de purins, 222  
bast, 223  
baster -a, 224  
bastet, 225  
bateria de gàbies, 226  
be, 227  
beaces, 228  
bel, 229  
benestar animal, 230  
berruga, 231  
bessonner -a, 232  
bèstia, 233  
bestiar, 234  
bestiar boví, 235  
bestiar cavallí, 236  
bestiar de renda, 237  
bestiar de treball, 238  
bestiar equí, 239  
bestiar gros, 240  
bestiar menut, 241

bestiar oví, 242  
bestiar petit, 243  
BIA, 244  
biberó, 245  
bioclimatologia, 246  
biotip, 247  
biotipus, 248  
bisbe, 249  
bisbe, 250  
bístia, 251  
bitè, 252  
blanc -a, 253  
boc, 254  
boc passador, 255  
bocatge, 256  
bol, 257  
bol, 258  
bol ruminal, 259  
bol ruminal, 260  
bonyiga, 261  
boquir, 262  
bordar, 263  
borm, 264  
borrec -ega, 265  
borreguer -era, 266  
borromba, 267  
botifarró, 268  
bou, 269  
bou, 270  
bou castrat, 271  
bouada, 272  
boual, 273  
bouer -a, 274  
bovada, 275  
boval, 276  
bover -a, 277  
boveral, 278  
boví -ina, 279  
boví -ina, 280  
bovicultor -a, 281  
bovicultura, 282  
bòvids, 283  
bovins, 284  
bracal, 285  
bragada, 286  
bragat -ada, 287  
bram, 288  
bramar, 289  
bramul, 290  
bramular, 291  
brau, 292  
brauell -a, 293  
brava, 294  
bresca, 295  
brescador, 296  
brescam, 297  
brescam, 298  
brescar, 299  
brevilini -ínia, 300  
bria, 301  
bricallaire, 302  
bricaller -a, 303  
brida, 304  
brilla, 305  
brilla, 306  
broca, 307  
brom, 308  
bronquitis, 309  
bronquitis infecciosa aviària, 310  
bronquitis parasitària, 311  
bronquitis verminosa, 312  
brucel·losi, 313  
brunzir, 314  
budellada, 315  
budellam, 316  
buida, 317  
buina, 318  
burra, 319  
bursitis infecciosa aviària, 320

## C

- ca, 321
- ca eivissenc, 322
- cabanya, 323
- cabeçada, 324
- cabeçó, 325
- cabellera, 326
- cabestrar, 327
- cabestre, 328
- cabestrejjar, 329
- cabestrell, 330
- cabra, 331
- cabraboc, 332
- cabrada, 333
- cabrer -a, 334
- cabrera, 335
- cabridada, 336
- cabridar, 337
- cabridella, 338
- cabriola, 339
- cabriolar, 340
- cabrissa, 341
- cabrit -ida, 342
- cabró, 343
- cabrum, 344
- cadell -a, 345
- cadellada, 346
- cadellada, 347
- cadellar, 348
- calçat -ada, 349
- calderada, 350
- calostre, 351
- camallot, 352
- camella, 353
- camí de ferradura, 354
- campilobacteriosi genital  
  bovina, 355
- canal, 356
- canal, 357
- canal, 358
- càncer, 359
- caní -ina, 360
- canicultura, 361
- cansalada, 362
- cant, 363
- canyet, 364
- canyet, 365
- canyot, 366
- cap de bestiar, 367
- capador -a, 368
- capar, 369
- capçana, 370
- capó, 371
- capoladora, 372
- caponador -a, 373
- caponar, 374
- caponar, 375
- caponat, 376
- caponera, 377
- caprí -ina, 378
- capricultor -a, 379
- capricultura, 380
- caprinotècnia, 381
- caprins, 382
- caquèxia, 383
- caràcter, 384
- caragol, 385
- carboncle bacteridià, 386
- carboncle simptomàtic, 387
- carència, 388
- careta d'apicultor, 389
- cargol, 390
- càrrega ramadera, 391
- carrerada, 392
- càrritx, 393
- carritxer -a, 394
- carritxera, 395
- casa apiari, 396
- cascavell, 397
- casera, 398
- caseta, 399
- castany -a, 400
- castració, 401

castrador -a, 402  
castrar, 403  
cavalcadura, 404  
cavalcar, 405  
cavalcar, 406  
cavall, 407  
cavall de llavor, 408  
cavall de tir, 409  
cavall llavorer, 410  
cavall semental, 411  
cavall trotador, 412  
cavallada, 413  
cavallerís -issa, 414  
cavallerissa, 415  
cavallí -ina, 416  
cel·la, 417  
cera, 418  
cera estampada, 419  
cerificador, 420  
cerra, 421  
certificat veterinari, 422  
cerut, 423  
cerut, 424  
cingla, 425  
cisticercosi bovina, 426  
cisticercosi porcina, 427  
clamidiosi, 428  
clamidiosi aviària, 429  
clamidiosi ovina, 430  
clapat -ada, 431  
clau, 432  
clau, 433  
clau, 434  
clau, 435  
clau, 436  
clavera, 437  
cloqueig, 438  
cloquejar, 439  
clos -a, 440  
cloa, 441  
clucales, 442  
coble, 443  
coble, 444  
cobrir, 445  
coça, 446  
coejar, 447  
coetejar, 448  
còlera aviari, 449  
còlic, 450  
còlic d'arena, 451  
collar, 452  
collar, 453  
collera, 454  
colònia, 455  
columbicultura, 456  
cóm, 457  
comparet, 458  
comportament animal, 459  
condicionalitat, 460  
conducta animal, 461  
conill, 462  
conill canonge, 463  
conill de canonge, 464  
conilla, 465  
conillada, 466  
conillaire, 467  
conillam, 468  
conillar, 469  
conillar, 470  
coniller, 471  
coniller -a, 472  
conillera, 473  
conilló, 474  
consanguinitat, 475  
contagi, 476  
control ramader, 477  
còpula, 478  
copulació, 479  
copular, 480  
copular, 481  
corbassa, 482  
corder, 483  
corderar, 484  
corma, 485

cornadís, 486  
corral, 487  
corral badívol, 488  
corralet, 489  
corralina, 490  
corretja, 491  
corretja, 492  
cort, 493  
cortal, 494  
coturnicultura, 495  
covada, 496  
covador, 497  
covament, 498  
covar, 499  
covarot, 500  
cover, 501  
covera, 502  
coudriosi, 503  
crestador, 504  
crestar, 505  
crestat, 506  
crestó, 507  
cria, 508  
cria, 509  
cria, 510  
cria, 511  
cria enguixada, 512  
cria ensacada, 513  
cria extensiva, 514  
cria intensiva, 515  
cria podrida americana, 516  
cria podrida europea, 517  
criador -a, 518  
criança, 519  
criar, 520  
criar, 521  
crin, 522  
crina, 523  
crinera, 524  
crinut -uda, 525  
criptòrquid, 526  
criteri de selecció, 527

crònic -a, 528  
cròtal, 529  
cubicle, 530  
cuc, 531  
cuejar, 532  
cuetejar, 533  
culana, 534  
cuniculicultor -a, 535  
cuniculicultura, 536  
cunicultor -a, 537  
cunicultura, 538  
curar, 539  
cus, 540  
cussa, 541  
cussó -ona, 542

## D

dansa de les abelles, 543  
decomís, 544  
defecte, 545  
degollador, 546  
degollador, 547  
degollador -a, 548  
degollar, 549  
demble, 550  
dentada, 551  
dentadura, 552  
dentar, 553  
dentar, 554  
dentat, 555  
dentegada, 556  
dermatitis pustulosa avina, 557  
dermatofilosi, 558  
dermatosi nodular contagiosa, 559  
desabellar, 560  
desbocar-se, 561  
desbocat -ada, 562  
desbridar, 563  
descavalcador, 564

descendència, 565  
descinglar, 566  
desclosa, 567  
descloure, 568  
descovar-se, 569  
descremar, 570  
descrestar, 571  
desembridar, 572  
desencabestrar, 573  
desencorrallar, 574  
deshidratació, 575  
desinfecció, 576  
desinfectant, 577  
desinfectar, 578  
desinsectació, 579  
desinsectar, 580  
deslletament, 581  
deslletar, 582  
desmamador, 583  
desmamador -a, 584  
desmamar, 585  
desnatadora, 586  
desnatar, 587  
desniar, 588  
desnierar, 589  
desnutrició, 590  
desoperculador, 591  
desopercular, 592  
desparasitar, 593  
despondre's, 594  
desratització, 595  
desratitzar, 596  
devesa, 597  
diagnosi, 598  
diagnòstic, 599  
diarrea neonatal, 600  
diarrea vírica bovina, 601  
DIB, 602  
dida, 603  
dieta, 604  
digestibilitat, 605  
dispnea, 606

distòcia, 607  
distribuïdor d'aliment, 608  
DNA, 609  
dòcil, 610  
document d'identificació bovina,  
611  
dogal, 612  
domar, 613  
domèstic -a, 614  
domesticació, 615  
domesticar, 616  
dosi, 617  
dragó, 618  
dula, 619  
duler -a, 620  
durina, 621

## E

eclosió, 622  
ectima contagiosa, 623  
ectoparàsit, 624  
edema maligne, 625  
EEB, 626  
EEE, 627  
EEO, 628  
egua, 629  
eguada, 630  
eguassada, 631  
eguasser, 632  
eguasser -a, 633  
egüer -a, 634  
eguí, 635  
eguinar, 636  
eixalar, 637  
eixam, 638  
eixamal, 639  
eixamenada, 640  
eixamenadora, 641  
eixamenament, 642

eixamenar, 643  
 eixamenar-se, 644  
 eixamener, 645  
 eixamenera, 646  
 eixivernada, 647  
 eixivernar, 648  
 eixiverniu, 649  
 eixorc -a, 650  
 eixorellar, 651  
 eixorellar, 652  
 eixorquia, 653  
 eixugada, 654  
 eixugar, 655  
 eixugar-se, 656  
 eixuta, 657  
 ejaculació, 658  
 elipomètric -a, 659  
 emaciació, 660  
 emasculador, 661  
 embarrar, 662  
 embrocar, 663  
 emmetzinament, 664  
 emplomament, 665  
 emplomar, 666  
 en bateria, 667  
 encabestrar, 668  
 encabritar-se, 669  
 encebador, 670  
 enceball, 671  
 encebament, 672  
 encebar, 673  
 encebar, 674  
 encefalitis japonesa, 675  
 encefalitis per virus Nipah, 676  
 encefalomièlitis equina de l'est,  
 677  
 encefalomièlitis equina de l'oest,  
 678  
 encefalomièlitis equina  
 veneçolana, 679  
 encefalopatia espongiforme  
 bovina, 680  
 enclavadura, 681  
 encobeiment, 682  
 encoixinat, 683  
 enconar, 684  
 encorrallar, 685  
 encreuament, 686  
 endèmia, 687  
 endoparàsit, 688  
 energètica, 689  
 energia, 690  
 enfusadura, 691  
 engallinar, 692  
 enganxar, 693  
 engegar, 694  
 engranall, 695  
 engranall, 696  
 engranallar, 697  
 engreix, 698  
 engreixador, 699  
 engreixador -a, 700  
 engreixadora, 701  
 engreixament, 702  
 engreixar, 703  
 enjovar, 704  
 enllaçar, 705  
 ensegonada, 706  
 enselladura, 707  
 enselladura, 708  
 ensellament, 709  
 ensellar, 710  
 ensellar, 711  
 ensellat -ada, 712  
 ensinistrador -a, 713  
 ensinistrament, 714  
 ensinistrar, 715  
 ensitjament, 716  
 ensitjar, 717  
 ensitjat, 718  
 enteritis, 719  
 enteritis vírica de l'ànnera, 720  
 enterotoxèmia, 721  
 enverinament, 722



enzoòtia, 723  
epidèmia, 724  
epidemiologia, 725  
epididimitis ovina, 726  
epizoòtia, 727  
època de parts, 728  
equí -ina, 729  
èquids, 730  
equinococcosi, 731  
equins, 732  
eradicació, 733  
esbiec, 734  
esca, 735  
escagassament, 736  
escagassar-se, 737  
escaler -a, 738  
esclavó, 739  
escoar, 740  
escornadora, 741  
escornar, 742  
escorxador, 743  
escorxador -a, 744  
escorxament, 745  
escorxar, 746  
escuar, 747  
esgarrapar, 748  
esparavany, 749  
esparrall, 750  
especejament, 751  
especejar, 752  
espècie, 753  
espellar, 754  
esperma, 755  
espermatozoide, 756  
espermatozou, 757  
esperó, 758  
esperó, 759  
esperonar, 760  
espiga, 761  
espigó, 762  
espollar, 763  
espollinar-se, 764  
esporcellar-se, 765  
esquarterament, 766  
esquarterar, 767  
esquella, 768  
esqueller -a, 769  
esqueller -a, 770  
esquellerinc, 771  
esquellí, 772  
esquellinc, 773  
esquelló, 774  
esquilada, 775  
esquilador -a, 776  
esquilador, 777  
esquilar, 778  
establa, 779  
establada, 780  
estable, 781  
establer -a, 782  
estabulació, 783  
estabulació en compartiments,  
784  
estabulació lliure, 785  
estabulació permanent, 786  
estabular, 787  
estabulari, 788  
estacar, 789  
estàndard racial, 790  
estarrufar-se, 791  
estel, 792  
estèril, 793  
esterilitat, 794  
esterilització, 795  
esterilització, 796  
esterilitzar, 797  
esterilitzar, 798  
estiregassó, 799  
estirp, 800  
estiuada, 801  
estiuar, 802  
estiuatges, 803  
estivada, 804  
estivar, 805

estivatges, 806  
estómac, 807  
estomatitis vesicular, 808  
estrapada, 809  
estre, 810  
estrella, 811  
estrep, 812  
estrès, 813  
estrijóol, 814  
estrijolada, 815  
estrijolar, 816  
estroncar, 817  
estrosi, 818  
estufar-se, 819  
esventrar, 820  
esvoletegar, 821  
esvortar, 822  
etinosi, 823  
etiologia, 824  
etnologia, 825  
etologia, 826  
euga, 827  
eguada, 828  
eugassada, 829  
eguasser, 830  
eugasser -a, 831  
eumètric -a, 832  
eutòcia, 833  
explotació, 834  
explotació indemne, 835  
explotació oficialment indemne,  
836  
extensiu -iva, 837  
exterior, 838  
extinció, 839  
extractor, 840

## F

faisà, 841

faisana, 842  
faisanera, 843  
faixa, 844  
falb -a, 845  
farina, 846  
farina d'ossos, 847  
farina de gluten, 848  
farina de peix, 849  
farinada, 850  
farratge, 851  
farratger -a, 852  
fase larvària, 853  
fava, 854  
fava, 855  
fava, 856  
febre, 857  
febre aftosa, 858  
febre catarral maligne, 859  
febre catarral ovina, 860  
febre de la llet, 861  
febre de la vall del Rift, 862  
febre del Nil occidental, 863  
febre hemorràgica de Crimea, 864  
febre Q, 865  
febre vitulària, 866  
febres de Malta, 867  
fecundació, 868  
fecunditat, 869  
feda, 870  
felí -ina, 871  
fèlids, 872  
femella, 873  
femer, 874  
fems, 875  
fenc, 876  
fenificació, 877  
fenificadora, 878  
fenificar, 879  
fenotip, 880  
fenotipus, 881  
fer armada, 882  
fer cabrioles, 883

ferida, 884  
fermar, 885  
fermentació, 886  
fermentar, 887  
ferrador -a, 888  
ferradura, 889  
ferrar, 890  
ferrat -ada, 891  
ferro, 892  
ferro de marcar, 893  
fertilitat, 894  
fesa, 895  
fesol, 896  
fetus, 897  
fi fina, 898  
fibra alimentària, 899  
filiació, 900  
fira ramadera, 901  
follada, 902  
fonell, 903  
fonellar, 904  
fong, 905  
forçat, 906  
forro -a, 907  
fòsfor, 908  
fossa de munyida, 909  
fossa de purins, 910  
fre, 911  
freixura, 912  
fuet, 913  
fuetada, 914  
fugida, 915  
fumador, 916  
fumar, 917  
fumat -ada, 918  
fumigant, 919  
fumigar, 920  
fungicida, 921  
furgar, 922

## G

gàbia, 923  
gabaire, 924  
gabial, 925  
gabiam, 926  
gaiato, 927  
galamó, 928  
gall, 929  
gall de baralla, 930  
gall de brega, 931  
gall dindi, 932  
gall domèstic, 933  
galler -a, 934  
gallet, 935  
gallimarsot, 936  
gallina, 937  
gallina domèstica, 938  
gallina ponedora, 939  
gallina reproductora, 940  
gal·linaci -àcia, 941  
gallinaci, àcia, 942  
gallinaire, 943  
gallinam, 944  
gallinassa, 945  
galliner, 946  
galop, 947  
galopar, 948  
galteres equines, 949  
gam, 950  
gamadiu -iva, 951  
gamadura, 952  
gamar-se, 953  
gàmeta, 954  
gangrena emfisematosa, 955  
gangrena gasosa, 956  
ganyell, 957  
garba de vena, 958  
garbó, 959  
garbonera, 960  
gardeny, 961  
gardenya, 962

gardenyar, 963  
garrí -ina, 964  
garrinada, 965  
garrinar, 966  
garrofa, 967  
garrova, 968  
gastroenteritis, 969  
gastroenteritis transmissible, 970  
gastrofilosi, 971  
gat, 972  
gata, 973  
gatera, 974  
gatinada, 975  
gatar, 976  
gató -ona, 977  
gatonada, 978  
gatonar, 979  
gatonera, 980  
gelat -ada, 981  
gelea reial, 982  
gen, 983  
genealogia, 984  
generació, 985  
genètica, 986  
genèticament modificat -ada, 987  
genitals, 988  
genitor -a, 989  
genoma, 990  
genotip, 991  
genotipus, 992  
gestació, 993  
gestant, 994  
gestant, 995  
GET, 996  
giardiosi, 997  
ginjolar, 998  
gla, 999  
glapir, 1000  
glicosa, 1001  
glossopeda, 1002  
glucosa, 1003  
gobi, 1004  
godall, 1005  
godí, 1006  
golès, 1007  
goll, 1008  
gorà, 1009  
gorrí -ina, 1010  
gos, 1011  
gossa, 1012  
gra, 1013  
gramínies, 1014  
grana, 1015  
granger -a, 1016  
granja, 1017  
granja d'engreix, 1018  
granja de multiplicació, 1019  
granja de posta, 1020  
granja de producció, 1021  
granja de recria, 1022  
granja de selecció, 1023  
grapa, 1024  
gratar, 1025  
gratar, 1026  
gràvid -a, 1027  
grinyolar, 1028  
grip aviària, 1029  
grip equina, 1030  
grip porcina, 1031  
grípia, 1032  
gris -a, 1033  
grit, 1034  
groc groga, 1035  
gropera, 1036  
grufa, 1037  
grufar, 1038  
gruny, 1039  
grunyar, 1040  
grunyar, 1041  
grunyit, 1042  
gualdrapa, 1043  
guarà, 1044  
guarda, 1045  
guarir, 1046

guarnimenter –a, 1047  
guarniments, 1048  
guarnir, 1049  
guàtlera, 1050  
guatlerot, 1051  
guatlla, 1052  
guatllet, 1053  
guia d'origen i sanitat pecuària,  
1054  
guit –a, 1055  
guitza, 1056

## H

hàbitat, 1057  
habronemosi, 1058  
haca, 1059  
hacanea, 1060  
havana, 1061  
haveria, 1062  
heartwater, 1063  
helicicultor –a, 1064  
helicicultura, 1065  
helmint, 1066  
helmintosi, 1067  
hemorràgia, 1068  
hemostàsia, 1069  
hepatitis vírica de l'ànnera, 1070  
herbassar, 1071  
herbassejar, 1072  
herbatge, 1073  
herbejar, 1074  
hermafroditisme, 1075  
hèrnia, 1076  
heterosi, 1077  
heterozigosi, 1078  
heterozigot –a, 1079  
híbrid –a, 1080  
hibridació, 1081  
hidatidosi, 1082

hidrartrosi, 1083  
hidroartrosi, 1084  
higiene alimentària, 1085  
hipermètric –a, 1086  
hipersensibilitat, 1087  
hipertèrmia, 1088  
hipertròfia, 1089  
hipervitaminosi, 1090  
hipisme, 1091  
hipobiosi, 1092  
hipodermosi, 1093  
hipomètric –a, 1094  
hipotècnia, 1095  
hipotèrmia, 1096  
hipovitaminosi, 1097  
homeopatia, 1098  
homogeneïtzar, 1099  
homozigosi, 1100  
homozigot –a, 1101  
hormona, 1102  
hoste, 1103

## I

identificació animal, 1104  
identificació electrònica, 1105  
identificació social, 1106  
il·luminar, 1107  
imant ruminal, 1108  
immunitat, 1109  
immunoglobulina, 1110  
implant, 1111  
imptència, 1112  
incompatibilitat, 1113  
incubació, 1114  
incubació, 1115  
incubació artificial, 1116  
incubadora, 1117  
incubar, 1118  
indemne, 1119

índex de selecció, 1120  
índex de transformació, 1121  
indicació, 1122  
indigestió, 1123  
indiot, 1124  
indiota, 1125  
infecció, 1126  
infertilitat, 1127  
infestació, 1128  
inflamació, 1129  
inflament, 1130  
influença aviària, 1131  
influença equina, 1132  
influença porcina, 1133  
ingesta, 1134  
ingestió, 1135  
inhibició larvària, 1136  
injecció, 1137  
inseminació, 1138  
inseminació artificial, 1139  
inspecció, 1140  
instal·lació de munyida, 1141  
intensitat de selecció, 1142  
intensiu -iva, 1143  
interval generacional, 1144  
intoxicació, 1145  
intramuscular, 1146  
intravenós -ossa, 1147  
involució uterina, 1148  
isabela, 1149

## J

jaç, 1150  
jaça, 1151  
jerarquia, 1152  
jóç, 1153  
joca, 1154  
jòneg -nega, 1155  
jou, 1156

jouell, 1157  
jova, 1158  
juntura, 1159  
junyir, 1160

## L

lactació, 1161  
lactació, 1162  
lactància, 1163  
lactància, 1164  
lactar, 1165  
laminitis, 1166  
lanífer -a, 1167  
laringotraqueïtis infecciosa aviària, 1168  
larva, 1169  
LBE, 1170  
lector de microxip, 1171  
leishmaniosi, 1172  
leptospirosi, 1173  
leucosi bovina enzoòtica, 1174  
lignina, 1175  
lila, 1176  
limfadenitis caseosa ovina, 1177  
limfangitis epizoòtica, 1178  
línia, 1179  
listeriosi, 1180  
lladnar, 1181  
lladruc, 1182  
llana, 1183  
llana suarda, 1184  
llana sutza, 1185  
llança, 1186  
llatzeret, 1187  
llavora, 1188  
llavorer -a, 1189  
llebrer -a, 1190  
llebrer eivissenc, 1191  
llebrot, 1192

llengua blava, 1193  
lletura, 1194  
lleonat -ada, 1195  
llepar, 1196  
llesta, 1197  
llet, 1198  
llet belada, 1199  
llet colestà, 1200  
llet concentrada, 1201  
llet crua, 1202  
llet descremada, 1203  
llet desnatada, 1204  
llet en pols, 1205  
llet entera, 1206  
llet espessa, 1207  
llet esterilitzada, 1208  
llet fermentada, 1209  
llet formatjada, 1210  
llet homogeneïtzada, 1211  
llet maternitzada, 1212  
llet molsissa, 1213  
llet nativa, 1214  
llet natural, 1215  
llet negra, 1216  
llet presa, 1217  
llet quallada, 1218  
llet semidescremada, 1219  
llet semidesnatada, 1220  
llet sencera, 1221  
llet UHT, 1222  
llet uperitzada, 1223  
lleter -a, 1224  
lleter -a, 1225  
lleteroles, 1226  
lletó -ona, 1227  
lletó -ona, 1228  
llibre d'exploració ramadera, 1229  
llibre de tractaments  
    medicamentosos, 1230  
lligallo, 1231  
llimoner, 1232  
llista, 1233

llit, 1234  
llobada, 1235  
llocà, 1236  
llocada, 1237  
llodrigada, 1238  
llodrigó, 1239  
llobrígol, 1240  
llobrígol, 1241  
lloganissa, 1242  
llogues, 1243  
lloper -a, 1244  
llogada, 1245  
llogar, 1246  
llogó, 1247  
llúpia, 1248  
longilini -ínia, 1249

## M

macromineral, 1250  
maedi-visna, 1251  
magnesi, 1252  
majoral -a, 1253  
mal de potó, 1254  
mal del coit, 1255  
mal roig, 1256  
malaltia, 1257  
malaltia contagiosa, 1258  
malaltia d'Ausjeszky, 1259  
malaltia de declaració obligatòria,  
    1260  
malaltia de Gumboro, 1261  
malaltia de les vaques boges, 1262  
malaltia de Marek, 1263  
malaltia de Nairobi, 1264  
malaltia de Newcastle, 1265  
malaltia hemorràgia del conill,  
    1266  
malaltia hereditària, 1267  
malaltia infecciosa, 1268

malaltia parasitària, 1269  
malaltia vesicular porcina, 1270  
malaltia vírica, 1271  
malparir, 1272  
maltès -esa, 1273  
mama, 1274  
mamada, 1275  
mamar, 1276  
mamella, 1277  
mamella, 1278  
mamelló, 1279  
mamífer, 1280  
mamitis, 1281  
manada, 1282  
mànega de maneig, 1283  
maneig, 1284  
manescal -a, 1285  
manescal -a col·legiat -ada, 1286  
manescal -a habilitat -ada, 1287  
manescal -a oficial, 1288  
màniga de maneig, 1289  
mantega, 1290  
marca, 1291  
marca, 1292  
marcador, 1293  
marcatge, 1294  
marcatge col·lectiu, 1295  
marcatge d'orella, 1296  
marcatge individual, 1297  
marcatge per ferro, 1298  
marcatge per fred, 1299  
marcatge per incisions, 1300  
mardà, 1301  
mare, 1303  
marfegueta, 1304  
marfuga, 1305  
marrà, 1306  
marranís, 1307  
marranxó, 1308  
marró, 1309  
martingala, 1310  
mascle, 1311  
mascle marcador, 1312  
mastitis, 1313  
matador -a, 1314  
matadura, 1315  
matança, 1316  
matancer -a, 1317  
matancer -a, 1318  
matèria orgànica, 1319  
matèria seca, 1320  
matinar, 1321  
matriu, 1322  
matxo, 1323  
MDO, 1324  
me, 1325  
meconi, 1326  
medalla, 1327  
medicació, 1328  
medicació, 1329  
medicament, 1330  
mediolini -ínia, 1331  
mel, 1332  
melassa, 1333  
melat -ada, 1334  
melatonina, 1335  
meler -a, 1336  
mel·lificar, 1337  
menar, 1338  
menjadora, 1339  
menjadora autoblocant, 1340  
menjadora mòbil, 1341  
mentó, 1342  
mercader -a, 1343  
mestís -issa, 1344  
mestissatge, 1345  
mesurador de llet, 1346  
meteorisme, 1347  
metritis contagiosa equina, 1348  
mèu, 1349  
meular, 1350  
miasi, 1351  
micoplasmosi aviària, 1352  
micosi, 1353



micotòxicosi, 1354  
micotoxina, 1355  
micromineral, 1356  
microxip, 1357  
midó, 1358  
mineral, 1359  
miol, 1360  
miolar, 1361  
miular, 1362  
mix, 1363  
mixa, 1364  
mixomatosi, 1365  
mixt -a, 1366  
moca, 1367  
modorra, 1368  
mogut -uda, 1369  
moix, 1370  
moixa, 1371  
moixí -ina, 1372  
moixó, 1373  
moixonada, 1374  
molí, 1375  
molí de sang, 1376  
molinada, 1377  
mòlta, 1378  
moltó, 1379  
moltó, 1380  
moreno -a, 1381  
moreu -a, 1382  
morfologia, 1383  
morrall, 1384  
morrall, 1385  
morraller, 1386  
morralles, 1387  
morrió, 1388  
mos, 1389  
mosquejat -ada, 1390  
mosquer, 1391  
mossegar, 1392  
motxo -a, 1393  
muda, 1394  
mudar, 1395

mufar, 1396  
mugir, 1397  
mugit, 1398  
mul, 1399  
mul eguí, 1400  
mul somerí, 1401  
mula, 1402  
mula eguina, 1403  
mula somerina, 1404  
mular, 1405  
mulat, 1406  
mulater -a, 1407  
mulatí -ina, 1408  
mulenc -a, 1409  
muler -a, 1410  
multípar -a, 1411  
muntar, 1412  
muntar, 1413  
muntura, 1414  
munyidor, 1415  
munyidor -a, 1416  
munyidora, 1417  
munyir, 1418  
muserola, 1419  
mutació, 1420

## N

nadís, 1421  
nadó, 1422  
nafra, 1423  
nagana, 1424  
naixedura, 1425  
nariu, 1426  
natura, 1427  
naturalesa, 1428  
nau, 1429  
necessitats nutritives, 1430  
necessitats nutritives de  
manteniment, 1431

necessitats nutritives de producció,  
1432  
necròpsia, 1433  
nèctar, 1434  
nectari, 1435  
negre -a, 1436  
nematode, 1437  
nematodosi, 1438  
neosporosi, 1439  
nevat -ada, 1440  
niador, 1441  
nial, 1442  
nial, 1443  
nial, 1444  
niar, 1445  
nidificar, 1446  
nierada, 1447  
nimfomania, 1448  
niu, 1449  
nodrissa, 1450  
nodrissó, 1451  
nonat, 1452  
nosemosi de les abelles, 1453  
nounat -ada, 1454  
nucli de selecció, 1455  
nul·lípara, 1456  
número d'identificació, 1457  
nutrició, 1458  
nutrient, 1459

## O

obi, 1460  
objectiu de selecció, 1461  
obrar el porc, 1462  
obreboques, 1463  
obrera, 1464  
obstetrícia, 1465  
obstrucció, 1466  
oc, 1467

oca, 1468  
ocater -a, 1469  
ocell, 1470  
OIE, 1471  
oli, 1472  
oli de ginebró, 1473  
oli de romaní, 1474  
oligoelement, 1475  
olla colera, 1476  
òcic, 1477  
optimitzar, 1478  
oquer -a, 1479  
ordiera, 1480  
orella de llebre, 1481  
orellar, 1482  
Organització Mundial de la Sanitat  
Animal, 1483  
ormeig, 1484  
oronell, 1485  
osca, 1486  
ou, 1487  
ou, 1488  
ou, 1489  
ouat -ada, 1490  
ovella, 1491  
ovellenc -a, 1492  
oveller -a, 1493  
oví -ina, 1494  
ovicultura, 1495  
ovinotècna, 1496  
ovins, 1497  
ovòcic, 1498  
òvul, 1499  
ovulació, 1500  
oxitocina, 1501

## P

pago, 1502  
palla, 1503

palla, 1504  
palleta, 1505  
pallissa, 1506  
pallissa, 1507  
panadís oví, 1508  
pandèmia, 1509  
pandiculació, 1510  
panotxa, 1511  
pansa, 1512  
panteix, 1513  
panteixar, 1514  
paó, 1515  
paparra, 1516  
papel·loma, 1517  
papel·lomatosi, 1518  
paràlisi, 1519  
paràsit, 1520  
parasitació, 1521  
parasitícida, 1522  
parasitisme, 1523  
parasitosi, 1524  
paratuberculosi, 1525  
pare, 1526  
parell de bèsties, 1527  
parell de bísties, 1528  
pareller -a, 1529  
parentiu, 1530  
parèsia, 1531  
paridora, 1532  
parir, 1533  
part, 1534  
particularitat, 1535  
parvovirosi canina, 1536  
parvovirosi porcina, 1537  
pas, 1538  
passa, 1539  
passa, 1540  
past, 1541  
pastor -a, 1542  
pastora, 1543  
pastura, 1544  
pastura, 1545  
pastura, 1546  
pasturar, 1547  
pasturatge, 1548  
pasturatge, 1549  
pasturatge continuat, 1550  
pasturatge diferit, 1551  
pasturatge rotacional, 1552  
patogen -ògena, 1553  
patologia, 1554  
peça, 1555  
pècora, 1556  
pecuari -ària, 1557  
pediculosi, 1558  
pedigrí, 1559  
pedra blava, 1560  
pega, 1561  
peguera, 1562  
peixard -a, 1563  
péixer, 1564  
pèl, 1565  
pèl de rata, 1566  
pelatge, 1567  
pel·lagra, 1568  
perdigó, 1569  
perdiu, 1570  
perdiu, 1571  
període d'incubació, 1572  
peripneumònia contagiosa bovina,  
1573  
perxa, 1574  
perxa, 1575  
pèsol, 1576  
pesta, 1577  
pesta aviària, 1578  
pesta bovina, 1579  
pesta de l'ànnera, 1580  
pesta dels petits remugants, 1581  
pesta equina africana, 1582  
pesta porcina africana, 1583  
pesta porcina clàssica, 1584  
peu de pinya, 1585  
peülla, 1586

peüngla, 1587  
 PG, 1588  
 piafar, 1589  
 pica, 1590  
 picar, 1591  
 picar, 1592  
 picar, 1593  
 picarol, 1594  
 picaroler -a, 1595  
 piga, 1596  
 pigallat -ada, 1597  
 pigallós -osa, 1598  
 pigard -a, 1599  
 pigat -ada, 1600  
 pigota, 1601  
 pinça nasal, 1602  
 pinso, 1603  
 pinso complementari, 1604  
 pinso complet, 1605  
 pinso compost, 1606  
 pinso equilibrat, 1607  
 pinso medicat, 1608  
 pinyolada, 1609  
 pipeta d'inseminació, 1610  
 piroplasmosi, 1611  
 pitxo, 1612  
 piu, 1613  
 piulet, 1614  
 placenta, 1615  
 plany, 1616  
 plena, 1617  
 pleta, 1618  
 pleuropneumònia contagiosa  
     caprina, 1619  
 plomar, 1620  
 pneumònia, 1621  
 pneumònia progressiva ovina,  
     1622  
 població, 1623  
 poll, 1624  
 poll, 1625  
 polla, 1626  
 polla d'índia, 1627  
 pollastraire, 1628  
 pollastre, 1629  
 pollastrejar, 1630  
 pollastrer -a, 1631  
 pollataire, 1632  
 pollater -a, 1633  
 pol·len, 1634  
 pollera, 1635  
 pollet, 1636  
 pollí -ina, 1637  
 pollinada, 1638  
 pollinar, 1639  
 polpa, 1640  
 poltrada, 1641  
 poltre -a, 1642  
 poltrer -a, 1643  
 poltrú, 1644  
 pondre, 1645  
 ponedor, 1646  
 ponedor, 1647  
 ponedor -a, 1648  
 porc, 1649  
 porc blanc, 1650  
 porc clapat, 1651  
 porc faixat, 1652  
 porc gras, 1653  
 porc senglar, 1654  
 porca, 1655  
 porcada, 1656  
 porcasta, 1657  
 porcastra, 1658  
 porcastre -a, 1659  
 porcater -a, 1660  
 porcater -a, 1661  
 porcell -a, 1662  
 porcellada, 1663  
 porcellar, 1664  
 porcí -ina, 1665  
 porcicultor -a, 1666  
 porcicultura, 1667  
 porquer -a, 1668

porquer -a, 1669  
porqueret -a, 1670  
porquerol -a, 1671  
porquí -ina, 1672  
positura, 1673  
posta, 1674  
posta, 1675  
postpart, 1676  
postura, 1677  
potó, 1678  
prada, 1679  
prat, 1680  
preçoç, 1681  
prematür -a, 1682  
premunyir, 1683  
prendre el senyal, 1684  
prendre el signe, 1685  
prenyada, 1686  
prenyar, 1687  
prenys, 1688  
preparació de la canal, 1689  
prevenció, 1690  
prim de barra, 1691  
primal -a, 1692  
primala, 1693  
primalona, 1694  
primerenc -a, 1695  
primípara, 1696  
príncep, 1697  
prió, 1698  
probiòtic, 1699  
producció animal, 1700  
producció apícola, 1701  
producció avícola, 1702  
producció bovina, 1703  
producció caprina, 1704  
producció equina, 1705  
producció ovina, 1706  
producció porcina, 1707  
producte zoosanitari, 1708  
productivitat ramadera, 1709  
profilaxi, 1710

progenitor -a, 1711  
progenitura, 1712  
progestagen, 1713  
progesterona, 1714  
prognatisme, 1715  
prolactina, 1716  
prolapse, 1717  
prolificitat, 1718  
promotor del creixement, 1719  
pronòstic, 1720  
prostaglandina, 1721  
proteína, 1722  
proteína bruta, 1723  
protozou, 1724  
prova de descendència, 1725  
pruija, 1726  
prurigen lumbar, 1727  
pseudotuberculosi ovina, 1728  
puça, 1729  
puerperi, 1730  
pul·lorosi, 1731  
pulicosi, 1732  
punt de calçat, 1733  
puntós -osa, 1734  
purí, 1735  
purinera, 1736

## Q

quadra, 1737  
quadre, 1738  
quadrúpede -a, 1739  
qualificació sanitària d'una  
    ramaderia, 1740  
quall, 1741  
quall, 1742  
quallada, 1743  
quarantena, 1744  
quart de canal, 1745  
quartat -ada, 1746

quarter, 1747  
queca, 1748  
queixalar, 1749  
quic, 1750  
quica, 1751  
quintana, 1752  
quissó -ona, 1753  
quissoiar, 1754  
quissonada, 1755  
quissonada, 1756  
quist hidatídic, 1757  
quota lletera, 1758

## R

rabasta, 1759  
ràbia, 1760  
raça, 1761  
raça autòctona, 1762  
raça sintètica, 1763  
ració, 1764  
ració de volum, 1765  
racionadora de farratge, 1766  
racionament, 1767  
ràissó, 1768  
rama, 1769  
ramada, 1770  
ramader -a, 1771  
ramader -a, 1772  
ramaderia, 1773  
ramaderia, 1774  
ramaderia agrícola, 1775  
ramaderia amb estabulació, 1776  
ramaderia estant, 1777  
ramaderia extensiva, 1778  
ramaderia industrial, 1779  
ramaderia intensiva, 1780  
ramaderia transhumant, 1781  
ramal, 1782  
ramat, 1783  
rapinyar, 1784  
raspa, 1785  
rastell, 1786  
ratlla, 1787  
ratlla dorsal, 1788  
ratllat -ada, 1789  
rebolcador, 1790  
recental, 1791  
recepta, 1792  
recer, 1793  
recessiu -iva, 1794  
recordell, 1795  
recordellar, 1796  
recria, 1797  
recria, 1798  
recriar, 1799  
reculant, 1800  
reclera, 1801  
reflex de Flehmen, 1802  
refugi, 1803  
reganyol, 1804  
regna, 1805  
reguinyol, 1806  
reguitnar, 1807  
reina, 1808  
remei, 1809  
remolc de bestiar, 1810  
remolc menjadora de farratge, 1811  
remolc mescladora de pinso, 1812  
remolí, 1813  
remugant, 1814  
remugar, 1815  
remugó, 1816  
rendiment, 1817  
rendiment de viu a canal, 1818  
renill, 1819  
renillar, 1820  
renoc -a, 1821  
rentat -ada, 1822  
repel·lent, 1823  
reposició, 1824  
reproducció, 1825

reproducció sexual, 1826  
reproductor -a, 1827  
ressagot -a, 1828  
ressenya, 1829  
retorn, 1830  
retorn, 1831  
retranca, 1832  
retxa, 1833  
retxat -ada, 1834  
rezelador, 1835  
rezelar, 1836  
rinitis atròfica del porc, 1837  
rinitis atròfica porcina, 1838  
rinopneumonitis equina, 1839  
rinotraqueïtis del gall dindi, 1840  
rinotraqueïtis infecciosa bovina,  
1841  
robot munyidor, 1842  
rodat -ada, 1843  
roig roja, 1844  
roïsc -a, 1845  
ronya, 1846  
ronyera, 1847  
ros -rossa, 1848  
rossí, 1849  
rostoll, 1850  
rostollar, 1851  
ruà -ana, 1852  
ruc, 1853  
ruc -a, 1854  
ruca, 1855  
ruminació, 1856  
rumiar, 1857  
rusc, 1858  
rusc fix, 1859  
rusc horitzontal, 1860  
rusc mòbil, 1861  
rusc vertical, 1862  
ruscador -a, 1863  
rústec -ega, 1864  
rústic -a, 1865  
rusticitat, 1866

## S

sacrificar, 1867  
sacrifici, 1868  
saga, 1869  
saïm, 1870  
sal, 1871  
sal i vinagre, 1872  
sala d'especejament, 1873  
sala de munyir, 1874  
salar, 1875  
salera, 1876  
salmonel·losi, 1877  
salmorrar, 1878  
saltar, 1879  
sanador -a, 1880  
sanadura, 1881  
sanar, 1882  
sanejament ramader, 1883  
sangfluix, 1884  
sangonera, 1885  
sanitat animal, 1886  
sard -a, 1887  
sard -a, 1888  
sarda, 1889  
sarna, 1890  
sàrria, 1891  
sarró, 1892  
sec -a, 1893  
secall, 1894  
secundines, 1895  
segall -a, 1896  
segó, 1897  
segó de blat de moro, 1898  
segon part, 1899  
selecció artificial, 1900  
seleni, 1901  
sella, 1902  
seller -a, 1903  
selleter -a, 1904  
selletó, 1905  
selló, 1906

semen, 1907  
semental, 1908  
semental, 1909  
semiintensiu –iva, 1910  
sencer, 1911  
senglar, 1912  
senyador, 1913  
senyal, 1914  
serigot, 1915  
serrat –ada, 1916  
serreta, 1917  
sestador, 1918  
sestar, 1919  
sestejar, 1920  
setmesó –ona, 1921  
sexar, 1922  
sexatge, 1923  
sifonàpter, 1924  
sifonapterosi, 1925  
símtoma, 1926  
sincronització de zels, 1927  
síndrome, 1928  
sistema d'identificació, 1929  
sitja, 1930  
sobrassada, 1931  
sobrealimentació, 1932  
sobrecanya, 1933  
sobremà, 1934  
sobrepasturatge, 1935  
sobrepeu, 1936  
sobrepoblació, 1937  
socarrar el porc, 1938  
socorrar el porc, 1939  
sofra, 1940  
sofrenada, 1941  
sofrenar, 1942  
soia sencera, 1943  
soll, 1944  
somera, 1945  
somerer –a, 1946  
sostre, 1947  
suarda, 1948

subclínic –a, 1949  
subcutani –ània, 1950  
sucar, 1951  
sulfat de coure, 1952  
sull –a, 1953  
superpoblació, 1954  
surar, 1955  
surra, 1956  
sutza, 1957

## T

taca, 1958  
tacat –ada, 1959  
tafarra, 1960  
tallabecs, 1961  
tallacoès, 1962  
talonejar, 1963  
tanc de purins, 1964  
tanc de refrigeració de la llet, 1965  
tanca elèctrica, 1966  
tara, 1967  
tascó, 1968  
tatuatge, 1969  
temperament, 1970  
temps de munyida, 1971  
tendral, 1972  
tendral, 1973  
terçat –ada, 1974  
territorialitat, 1975  
test de les gallines, 1976  
testera, 1977  
tètan, 1978  
tètanus, 1979  
tetina, 1980  
theileriosi, 1981  
tifosi aviària, 1982  
tigrat –ada, 1983  
timpanisme, 1984  
tinya, 1985



tipus racial, 1986  
tirant, 1987  
tocadura, 1988  
toís -issa, 1989  
tondre, 1990  
tonedor -a, 1991  
tonedora, 1992  
topar, 1993  
tord -a, 1994  
torir, 1995  
torissa, 1996  
toro, 1997  
tortó, 1998  
tos, 1999  
tosa, 2000  
tossina, 2001  
toxèmia de la gestació de l'ovella,  
2002  
toxicosi, 2003  
tractament, 2004  
tractant, 2005  
traginar, 2006  
traïga, 2007  
transferència embrionària, 2008  
transgènic -a, 2009  
transhumància, 2010  
trava, 2011  
travador, 2012  
travesser, 2013  
tremolor ovina, 2014  
tremuja, 2015  
trencadura, 2016  
trecador, 2017  
trecament, 2018  
trecar, 2019  
tresenca, 2020  
treta, 2021  
trèvol, 2022  
trèvol de jardí, 2023  
tricolor, 2024  
tricomonosi bovina, 2025  
tripanosomiasi, 2026

triquinel·losi, 2027  
triquinosi, 2028  
tropilaelapsosi, 2029  
trot, 2030  
trotador, 2031  
truger, 2032  
truja, 2033  
trujada, 2034  
tuberculosi aviària, 2035  
tuberculosi bovina, 2036  
tularèmia, 2037

## U

UGB, 2038  
udol, 2039  
udolament, 2040  
udolar, 2041  
úlcer, 2042  
ulceració, 2043  
ull de perdiu, 2044  
ullerat -ada, 2045  
ulleres, 2046  
ungüent, 2047  
unitat alimentària, 2048  
unitat de bestiar gros, 2049  
unitat farratgera, 2050  
unitat ramadera, 2051  
uperitzar, 2052  
UR, 2053  
urea, 2054  
urolitiasi, 2055  
úter, 2056  
úter, 2057

## V

vaca, 2058

vaca alletant, 2059  
vaca de llet, 2060  
vaca lletera, 2061  
vaca seca, 2062  
vacada, 2063  
vaccí, 2064  
vaccí -ina, 2065  
vaccinació, 2066  
vaccinar, 2067  
vacum, 2068  
vacuna, 2069  
vacunació, 2070  
vacunar, 2071  
vagina artificial, 2072  
valor millorant, 2073  
valor nutritiu, 2074  
vaquer -a, 2075  
vaqueria, 2076  
vaquerís -issa, 2077  
vaquí -ina, 2078  
variabilitat, 2079  
varietat, 2080  
varroosi, 2081  
veça, 2082  
vedell -a, 2083  
vedellada, 2084  
vedellar, 2085  
veixiga, 2086  
vell, 2087  
velló, 2088  
vencilló, 2089  
ventrada, 2090  
ventrada de porcells, 2091  
ventregada, 2092  
verm, 2093  
vermell -a, 2094  
vermífug, 2095  
verminosi, 2096  
verola, 2097  
verola aviària, 2098  
verola caprina, 2099  
verola del camell, 2100

verola equina, 2101  
verola ovina, 2102  
verra, 2103  
verratell, 2104  
verro, 2105  
veterinari -ària, 2106  
veterinari -ària col·legiat -ada,  
2107  
veterinari -ària habilitat -ada,  
2108  
veterinari -ària oficial, 2109  
veterinària, 2110  
via d'administració, 2111  
vici, 2112  
vigor híbrid, 2113  
vinagrella, 2114  
virat -ada, 2115  
virosi, 2116  
virus, 2117  
vitamina, 2118  
volateria, 2119

## X

xacra, 2120  
xai -a, 2121  
xaier, 2122  
xaier -a, 2123  
xapa, 2124  
xerigot, 2125  
xeringa, 2126  
ximple, 2127  
xítxero, 2128  
xo, 2129  
xot, 2130  
xot, 2131  
xot -a, 2132  
xot de cordeta, 2133  
xot de llavor, 2134  
xot passador, 2135

xotet de cordeta, 2136  
xotinar, 2137  
xulla, 2138  
xulla, 3139  
xulla blanca, 2140  
xulla vermella, 2141

## Z

zebrat -ada, 2142  
zel, 2143  
zigot, 2144  
zoometria, 2145  
zoonosi, 2146  
zootècnia, 2147  
zootècnic -a, 2148

## Índex de termes castellans

### A

- abeja, 3
- abeja maesa, 1808
- abeja maestra, 1808
- abeja neutra, 1464
- abeja obrera, 1464
- abeja reina, 1808
- abejar, 8
- abomaso, 1742
- abortar, 193
- abortar [la somera], 763
- abortar [la truja], 765
- aborto, 191
- aborto enzoótico de las ovejas, 192
- abortón, 194
- abrebocas, 1463
- abrevadero, 13
- abrevadero automático, 14
- abrevar, 16
- abrigadero, 1793
- abrigo, 1793
- acarapisosis de las abejas, 22
- acaricida, 23
- acariosis, 24
- acariosis de las abejas, 22
- ácaro, 21
- acarrarse, 163
- acedera, 2114
- aceite, 1472
- achaque, 2120
- ácido acético, 26
- ácido desoxirribonucleico, 27
- acoplamiento, 28
- acoplar, 29
- acoplarse, 30
- acornar, 1396
- acornear, 1396
- acorralar, 685
- acorralar, 692
- actinobacilosis, 33
- actinomycosis, 34
- acubilar, 35
- aculeado -da, 36
- adenomatosis pulmonar ovina, 37
- aderezo del caballo, 41
- adiestrador -ra, 713
- adiestramiento, 714
- adiestrar, 715
- adivas, 38
- ADN, 27
- adopción, 40
- ADS, 51
- agalaxia contagiosa, 43
- agostadero, 48
- agostar, 49
- Agrupación de Defensa Sanitaria, 51
- aguaza, 53
- aguijón eléctrico, 52
- ahuecarse [les plomes], 819
- ahumado -da, 918
- ahumador, 916
- ahumar, 917
- ahuyentar, 166
- alazán -ana, 57
- alazano -na, 57
- albarda, 58
- albardero -ra, 224
- albino -na, 59
- alelo, 73
- aletear, 62
- alfalfa, 63
- alforjas, 228
- algarroba, 968
- algarroba, 2082
- alicortar, 637
- alifafe, 64
- alimentador, 69
- alimentar, 1564

alimentario -ría, 70  
alimenticio -cia, 71  
alimento, 65  
alimento concentrado, 66  
alimento no concentrado, 67  
alimentoso -sa, 71  
almidón, 1358  
almohadilla, 683  
almohaza, 814  
almohazado, 815  
almohazar, 816  
alteración de la inteligencia, 81  
alveolo, 417  
alvéolo, 417  
alza, 60  
amaestrar, 715  
amamantadora, 74  
amamantamiento, 76  
amamantar, 78  
amarillo -lla, 1035  
amblar, 86  
ameba, 87  
amebiasis de las abejas, 88  
amebiosis de las abejas, 88  
amorcar [el brau], 1396  
amorecer, 85  
amurcar [el brau], 1396  
anaplasmosis, 91  
anátidos, 92  
andadura, 90  
anemia, 102  
anemia de los lechones, 104  
anemia infecciosa equina, 105  
aneurisma, 106  
aneurisma verminoso, 107  
angina, 108  
anidar, 1445  
anilla, 97  
anillado, 101  
anillar, 100  
anillo, 98  
animal de abasto, 109  
animal de carga, 111  
animal de engorde, 110  
animal de lana, 112  
animal de leche, 113  
animal de pasto, 115  
animal de pelo, 116  
animal de pezuña hendida, 117  
animal de pluma, 119  
animal de silla, 121  
animal de tiro, 123  
animal desmedrado, 1894  
animal rumiante, 120  
animal solípedo, 118  
animal trasandusco -ca, 1974  
ansarero -ra, 1469  
anteojeras, 442  
antibiótico, 129  
antifúngico, 130  
antihelmíntico, 131  
antimicótico, 130  
antiparasitario, 133  
antirrábico, 134  
antivírico, 135  
ántrax, 386  
añojo, 126  
aparear, 141  
aparejar, 1049  
apeadero, 564  
apiario, 142  
apicultor -ra, 143  
apicultura, 144  
ápidos, 145  
apífugo, 146  
aplomo, 147  
aprisco, 148  
arañar, 1784  
arnés, 157  
arrees, 164  
arrees, 709  
arteritis viral equina, 167  
artritis/encefalitis caprina, 168  
arveja, 2082

asadura, 912  
ascariasis, 169  
ascendiente, 170  
ascosferosis, 512  
aseladero, 1153  
aselador, 1153  
asinino -na, 175  
asma, 176  
asna, 1945  
asnino -na, 175  
asno, 172  
ataharre, 1832  
ataque, 177  
atar, 885  
atigrado -da, 1983  
aturdimiento, 178  
aullar, 2041  
aullido, 2039  
autóctono -na, 181  
ave, 1470  
avería, 189  
averío, 189  
aviar, 185  
aviario -ria, 185  
avícola, 186  
avicultor -ra, 187  
avicultura, 188  
avitaminosis, 190

## **B**

babesiosis, 196  
bacteria, 204  
bactericida, 205  
bagazo, 208  
balido, 229  
balido, 734  
balsa de purines, 222  
bandullo, 1367  
barba, 215

barbada, 211  
barrado -da, 219  
barrado -da, 220  
barzón, 2007  
basquilla [en ovejas y cabras], 721  
baste, 223  
bastidor, 1738  
batería de jaulas, 226  
baticola, 1036  
bebedero, 12  
becerro -rra, 1155  
bellota, 45  
bellotear, 46  
berrear [vedell], 291  
berrido [vedell], 290  
bestia, 233  
BIA, 310  
biberón, 245  
bienestar animal, 230  
bioclimatología, 246  
biotipo, 247  
blanco -ca, 253  
bocado, 306  
bocado, 1389  
bocio, 1008  
bolo, 258  
bolo ruminal, 259  
bolo ruminal, 260  
boñiga, 318  
boquera, 151  
boquera, 256  
borrego -ga, 265  
borreguero -ra, 266  
borujo, 1609  
bostezo, 207  
bovicultor -ra, 281  
bovicultura, 282  
bóvidos, 283  
bovino -na, 279  
bovino -na, 280  
bovinos, 284  
boyada, 272

boyera, 273  
boyeriza, 273  
boyerizo -za, 274  
boyero -ra, 274  
boyuno -na, 280  
bozal, 1385  
bragada, 286  
bragado -da, 287  
bramido, 290  
brebaje, 15  
bresca, 295  
brescar, 299  
brevilíneo -nea, 300  
brida, 304  
bronquitis, 309  
bronquitis infecciosa aviar, 310  
bronquitis verminosa, 311  
brucelosis, 313  
buey, 271  
burdégano, 1401  
burra, 1945  
burreño, 1401  
burrero -ra, 1946  
burro, 172  
burro yegüero, 632  
bursitis infecciosa aviar, 320

## C

cabalgar, 405  
cabalgar, 406  
caballada, 413  
caballar, 416  
caballeriza, 415  
caballerizo -za, 414  
caballo, 407  
caballo de tiro, 409  
caballo limonero, 1232  
caballo padre, 408  
caballo semental, 408

cabaña, 323  
cabestrear, 329  
cabestro, 328  
cabestro, 769  
cabeza de ganado, 367  
cabezada, 324  
cabra, 331  
cabrada, 333  
cabrería, 335  
cabreriza, 341  
cabrerizo -za, 334  
cabrero -ra, 334  
cabrío, 333  
cabrío -ía, 344  
cabriola, 339  
cabriolar, 340  
cabriolar, 883  
cabriolear, 340  
cabriolear, 883  
cabrito -ta, 342  
cabrón, 254  
cabruno -na, 378  
cachorro, 345  
caliente, 1369  
calificación sanitaria de una ganadería, 1740  
callo, 1831  
calostro, 351  
calostro [de las vacas], 285  
calzado -da, 349  
camada, 2090  
camada de cabritos, 336  
camada de conejos, 466  
camada de gatos, 1374  
camada de perros, 346  
camella, 1157  
camino de herradura, 354  
campanilla, 397  
campilobacteriosis genital bovina, 355  
can, 321  
canal, 356

canal, 357  
 canal, 358  
 cáncer, 359  
 canicultura, 361  
 canino, 435  
 canino -na, 360  
 canto, 363  
 cañada, 392  
 cañeta, 365  
 capa, 1565  
 capador -ra, 373  
 capador -ra, 402  
 capar, 374  
 capar, 403  
 capón, 371  
 capón, 959  
 caponera, 377  
 capricultor -ra, 379  
 capricultura, 380  
 caprino -na, 378  
 caprinos, 382  
 caprinotecnia, 380  
 caquexia, 383  
 caracol, 385  
 carácter, 384  
 carbunco bacteridiano, 386  
 carbunco sintomático, 387  
 carencia, 388  
 carga ganadera, 391  
 carilla, 389  
 carnero, 364  
 carnero, 1301  
 carnero llano, 1380  
 carrizo, 365  
 cascabel, 397  
 castaño -ña, 400  
 castración, 401  
 castradera, 296  
 castrador -ra, 373  
 castrador -ra, 402  
 castrar, 299  
 castrar, 403  
 castrón, 506  
 cayado, 927  
 cebadera, 1480  
 cebadero, 696  
 cebadero, 699  
 cebado, 672  
 cebador -ra, 700  
 cebar, 673  
 cebar, 674  
 cebar, 697  
 cebar [con granos], 50  
 cebo, 671  
 cebo, 695  
 cebrado -da, 2142  
 cejadero, 1800  
 celda, 417  
 celdilla, 417  
 celo, 810  
 cencerrillo, 397  
 cencerro, 768  
 cera, 418  
 cera aleda, 423  
 cera estampada, 419  
 cerca eléctrica, 1966  
 cerca electrificada, 1966  
 cercado, 1618  
 cerda, 421  
 cerda, 522  
 cerda, 2033  
 cerda joven, 1188  
 cerdo, 1649  
 cerificador, 420  
 cerón, 424  
 cerrado -da, 440  
 certificado veterinario, 422  
 cervuno -na, 845  
 chamuscar el cerdo, 1938  
 chapa, 2124  
 chicharrón, 1768  
 chiquero, 335  
 chivo -va, 1896  
 chota, 338



ciclán, 526  
cigoto, 2144  
cincha, 425  
cisticercosis bovina, 426  
cisticercosis porcina, 427  
clamidiosis, 428  
clamidiosis aviar, 429  
clamidiosis ovina, 192  
clavadura, 681  
clavera, 437  
clavo, 432  
clavo, 433  
cloquear, 439  
cloqueo, 438  
cloquera, 502  
clueca, 1236  
coceador -ra, 1055  
cocear, 1807  
cochina, 2033  
cochinillo, 1662  
cochino, 1649  
codorniz, 1050  
codorniz macho, 1051  
colear, 447  
cólera aviar, 449  
cólico, 450  
cólico de arena, 451  
collar, 453  
collar del yugo, 128  
collera, 454  
colmena, 1858  
colmena fijista, 1859  
colmena horizontal, 1860  
colmena movilista, 1861  
colmena vertical, 1862  
colmenar, 8  
colmenero -ra, 1863  
colmillo, 435  
colombicultura, 456  
colonia, 455  
comedero, 1339  
comportamiento animal, 461  
condicionalidad, 460  
conducta animal, 461  
coneja, 465  
conejar, 471  
conejar, 473  
conejera, 471  
conejera, 473  
conejero -ra, 467  
conejero -ra, 472  
conejo, 462  
conejos, 468  
consanguinidad, 475  
contagio, 476  
control ganadero, 477  
cópula, 28  
copulación, 28  
copular, 29  
copular, 30  
cordero, 2131  
cordero -ra, 137  
cordero lechal, 138  
corma, 485  
cornadizo, 486  
cornear, 1396  
corral, 487  
corral, 494  
corral al descubierta, 488  
correa, 491  
cortacolas, 1962  
cortadera, 296  
cortapicos, 1961  
corte, 493  
corte, 895  
coturnicultura, 495  
cowdriosis, 503  
coyunda, 54  
coyunda, 1159  
coz, 446  
cría, 508  
cría, 509  
cría, 510  
cría, 511

cría, 1421  
cría, 1422  
cría de yeso, 512  
cría encalada, 512  
cría enyesada, 512  
cría extensiva, 514  
cría intensiva, 515  
cría sacciforme, 513  
criador -ra, 518  
crianza, 508  
criar, 44  
criar, 520  
crin, 326  
criptórquido, 526  
criterio de selección, 527  
crónico -ca, 528  
crótalo, 529  
cruce, 686  
cruz, 1007  
cruzamiento, 686  
cuadrúpedo -da, 1739  
cuajada, 1743  
cuajar, 1742  
cuajo, 1741  
cuarentena, 1744  
cuarteamiento, 766  
cuartear, 767  
cuartilla, 2012  
cuarto, 1745  
cuarto de canal, 1745  
cubículo, 530  
cubrir, 405  
cubrir [el cabrón], 262  
cubrir [el cerdo], 182  
cuchillo despalmador, 1847  
cuenco, 257  
cunicultor -ra, 535  
cunicultura, 536  
cuota lechera, 1758  
curar, 539

## D

danza de las abejas, 543  
dar paja [a los animales], 140  
de quijada ancha, 216  
decomiso, 544  
defecto, 545  
degolladero, 546  
degolladero, 743  
degollar, 549  
dehesa, 597  
dentadura, 217  
dentellada, 551  
dermatitis pustulosa ovina, 623  
dermatofilosis, 558  
dermatosis nodular contagiosa,  
559  
desabejar, 560  
desacorralar, 574  
desbecerrar [un vedell], 582  
desbocado -da, 562  
desbocarse, 561  
desbravar, 150  
descabritar [un cabrit], 582  
descendencia, 565  
descinchar, 566  
descolar, 740  
descornadora, 741  
descornar, 742  
descremar, 570  
descrestar, 571  
descuartizamiento, 766  
descuartizar, 767  
desembridar, 572  
deshidratación, 575  
desinfección, 576  
desinfectante, 577  
desinfectar, 578  
desinsectación, 579  
desinsectar, 580  
desmamar, 582  
desnatadora, 586

desnatar, 570  
desnutrición, 590  
desolladura, 745  
desollar, 746  
desoperculador, 296  
desopercular, 299  
desorejar, 651  
desorejar, 652  
desparasitar, 593  
despellejadura, 745  
despellejar, 746  
despiece, 751  
despiezar, 752  
desponerse, 594  
desrabar, 740  
desrabotar, 740  
desratización, 595  
desratizar, 596  
destetadera, 583  
destetar, 582  
destete, 581  
destripar, 820  
diagnóstico, 598  
diarrea neonatal, 600  
diarrea viral bovina, 601  
DIB, 611  
dieta, 604  
digestibilidad, 605  
disnea, 606  
distocia, 607  
distribuidora, 608  
DNA, 27  
dócil, 610  
documento de identificación para  
    bovinos, 611  
dogal, 612  
domar, 150  
domar, 613  
domesticación, 615  
domesticar, 616  
doméstico -ca, 614  
dornajo, 457

dosificador de forraje, 1766  
dosis, 617  
dragón, 618  
dula, 619  
dulero -ra, 620  
durina, 621

## E

echar dientes, 554  
eclosión, 567  
eclosionar, 568  
ectima contagioso, 623  
ectoparásito, 624  
edema maligno, 625  
EDO, 1260  
EEB, 680  
EEE, 677  
EEO, 678  
emaciación, 383  
emasculador, 661  
emplumamiento, 665  
emplumar, 1620  
emplumecer, 1620  
empolladura, 1114  
empollar, 1118  
empreñar, 1687  
en batería, 667  
encabestrar, 327  
encabestrar, 668  
encabritarse, 669  
encefalitis japonesa, 675  
encefalitis por virus Nipah, 676  
encefalomielitis equina del Este, 677  
encefalomielitis equina del Oeste,  
    678  
encefalomielitis equina venezolana,  
    679  
encefalopatía espongiiforme  
    bovina, 680

enclocar, 79  
encloquecer, 79  
encorrallar, 662  
encorrallar, 685  
endemia, 687  
endoparásito, 688  
energética, 689  
energía, 690  
enfermedad, 1257  
enfermedad contagiosa, 1268  
enfermedad de Ausjeszky, 1259  
enfermedad de declaración  
  obligatoria, 1260  
enfermedad de Gumboro, 320  
enfermedad de las vacas locas, 680  
enfermedad de Marek, 1263  
enfermedad de Nairobi, 1264  
enfermedad de Newcastle, 1265  
enfermedad hemorrágica del  
  conejo, 1266  
enfermedad hereditaria, 1267  
enfermedad infecciosa, 1268  
enfermedad parasitaria, 1269  
enfermedad vesicular porcina,  
  1270  
enfermedad vírica, 1271  
enflaquecer, 83  
enflaquecimiento, 82  
enganchar, 693  
engorde, 698  
engrasadora, 701  
engrasar, 703  
engrase, 702  
enjambradero, 639  
enjambrar, 643  
enjambrarse, 644  
enjambrazón, 642  
enjambre, 638  
enlazar, 705  
ensilado, 716  
ensilado, 718  
ensilaje, 716  
ensilaje, 718  
ensilar, 717  
ensillado -da, 712  
ensilladura, 707  
ensillar, 710  
ensillar, 711  
enteritis, 719  
enteritis viral del pato, 720  
enterotoxemia, 721  
entrenar, 663  
envenenamiento, 664  
enyugar, 1160  
enzootia, 687  
epidemiología, 725  
epididimitis ovina, 726  
epizootia, 724  
équidos, 730  
equino -na, 729  
equinococosis, 731  
equinos, 732  
erisipela porcina, 1256  
erizarse [el pèl], 819  
erradicación, 733  
escarbar, 1025  
escofina para pezuñas, 1785  
escrapie, 1727  
esparaván, 749  
espavarán, 370  
especie, 753  
esperma, 755  
espermatozoide, 756  
espermatozoo, 756  
espiga, 761  
espolear, 760  
espolón, 759  
espuela, 758  
esquila, 768  
esquila, 1594  
esquilador -ra, 1991  
esquiladora, 1992  
esquilar, 1990  
esquileo, 2000

esquileta, 774  
esquilón, 267  
establero -ra, 782  
establo, 493  
estabulación, 783  
estabulación en cubículos, 784  
estabulación libre, 785  
estabulación permanente, 786  
estabular, 787  
estabulario, 788  
estacar, 789  
estampida, 915  
estándar racial, 790  
estercolero, 874  
estéril, 793  
esterilidad, 794  
esterilización, 795  
esterilización, 796  
esterilizar, 797  
esterilizar, 798  
estiércol, 875  
estirpe, 800  
estómago, 807  
estomatitis vesicular, 808  
estrapada, 809  
estrella, 811  
estrés, 813  
estribo, 812  
estro, 810  
estrosis, 818  
etnosis, 823  
etiología, 824  
etnología, 825  
etología, 826  
eumétrico -ca, 832  
eutocia, 833  
explotación, 834  
explotación indemne, 835  
explotación oficialmente indemne,  
836  
extensivo -va, 837  
exterior, 1383

extinción, 839  
extractor, 840  
eyaculación, 658  
eyaculado, 658

## F

fabricante de esquilas, 770  
faenado, 1689  
faisán, 841  
faisana, 842  
faisanería, 843  
fajado, 844  
fase larvaria, 853  
fecundación, 868  
fecundidad, 869  
félidos, 872  
felino -na, 871  
fenotipo, 880  
feria ganadera, 901  
fermentación, 886  
fermentar, 887  
fertilidad, 894  
feto, 897  
fibra alimentaria, 899  
fiebre, 857  
fiebre aftosa, 858  
fiebre catarral maligna, 859  
fiebre catarral ovina, 1193  
fiebre de la leche, 861  
fiebre del Nilo occidental, 863  
fiebre del Valle del Rift, 862  
fiebre hemorrágica de Crimea, 864  
fiebre Q, 865  
fiebre vitularia, 861  
filiación, 900  
flushing, 68  
forraje, 851  
forrajera, 1786  
forrajero -ra, 852

fosa de purín, 910  
fósforo, 908  
foso de ordeño, 909  
freemartin, 332  
freno, 911  
full fat soya, 1943  
fumigante, 919  
fumigar, 920  
fungicida, 130

## G

gabazo, 208  
galináceo -cea, 941  
gallero -ra, 934  
gallina, 937  
gallina ponedora, 939  
gallina reproductora, 940  
galináceo -cea, 941  
gallinaza, 945  
gallinería, 944  
gallinero, 946  
gallinero -ra, 943  
gallipavo, 1124  
gallito, 935  
gallo, 929  
gallo de pelea, 930  
galopar, 948  
galope, 947  
gamarra, 1310  
gamella, 353  
gamella, 457  
gamella, 1157  
gameto, 954  
ganadería, 1773  
ganadería, 1774  
ganadería agrícola, 1775  
ganadería en estabulación, 1780  
ganadería extensiva, 1778  
ganadería industrial, 1779

ganadería intensiva, 1780  
ganadería trashumante, 1781  
ganadero -ra, 1771  
ganadero -ra, 1772  
ganado, 234  
ganado [de un establo], 780  
ganado caballar, 236  
ganado de labor, 238  
ganado de renta, 237  
ganado equino, 239  
ganado mayor, 240  
ganado menor, 241  
ganado ovino, 242  
ganado vacuno, 235  
gangrena enfisematosa, 387  
gangrena gaseosa, 625  
gansa, 1468  
ganso, 1467  
gañir, 998  
garañón, 632  
garañón, 1044  
gargantillo, 452  
gárgol, 1444  
garra, 1024  
garrapata, 1516  
gasterofilosis, 971  
gastroenteritis, 969  
gastroenteritis transmisible, 970  
gastrofilosis, 971  
gata, 1371  
gatera, 974  
gatito -ta, 1373  
gato, 1370  
gatuno -na, 1372  
gazapo, 474  
gen, 983  
genealogía, 984  
generación, 985  
genética, 986  
genitales, 988  
genitor -ra, 989  
genoma, 990

genotipo, 991  
gestación, 993  
gestante, 994  
gestante, 1027  
GET, 970  
giardiosis, 997  
glosopeda, 858  
glucosa, 1003  
gluten feed, 1898  
gluten meal, 848  
gramíneas, 1014  
granja, 1017  
granja de engorde, 1018  
granja de multiplicación, 1019  
granja de producción, 1021  
granja de puesta, 1020  
granja de recría, 1022  
granja de selección, 1023  
granjero -ra, 1016  
grano, 1013  
grávido -da, 1027  
gripe aviar, 1131  
gripe equina, 1132  
gripe porcina, 1133  
gris, 1033  
grit, 1034  
gruñido, 961  
gruñido, 1039  
gruñido, 1042  
gruñir, 963  
gruñir, 1040  
gruñir, 1041  
grupera, 1036  
gualdrapa, 1043  
guarnicionero -ra, 1047  
guarnicionero -ra, 1386  
guarniciones, 1048  
guía de origen y sanidad pecuaria,  
1054  
guisante, 1576  
gusano, 1066

## H

haba, 855  
haba, 856  
habana, 1061  
haberío, 111  
hábitat, 1057  
habón, 854  
habronemosis, 1058  
haca, 1059  
hacanea, 1060  
harina, 846  
harina de gluten, 848  
harina de huesos, 847  
harina de pescado, 849  
hato, 1045  
helicultor -ra, 1064  
helicultura, 1065  
helminto, 1066  
helmintosis, 1067  
hembra, 873  
hemorragia, 1068  
hemostasia, 1069  
henaje, 877  
henificadora, 878  
henificar, 879  
heno, 876  
hepatitis viral del pato, 1070  
herbajar, 1074  
herbaje, 1073  
herbajear, 1074  
herbazal, 1071  
herida, 884  
hermafroditismo, 1075  
hernia, 1076  
herrado -da, 891  
herrador -ra, 888  
herradura, 889  
herrar, 890  
heterocigosis, 1078  
heterocigoto -ta, 1079  
heterosis, 1077

hibridación, 1081  
híbrido -da, 1080  
hidatidosis, 1082  
hidrartrosis, 1084  
hierro, 892  
hierro, 893  
higiene alimentaria, 1085  
hinchamiento, 1347  
hipermétrico -ca, 1086  
hipersensibilidad, 1087  
hipertermia, 1088  
hipertrofia, 1089  
hipervitaminosis, 1090  
hipismo, 1091  
hipobiosis, 1092  
hipodermosis, 1093  
hipométrico -ca, 1094  
hipotecnia, 1095  
hipotermia, 1096  
hipovitaminosis, 190  
hocicar, 922  
homeopatía, 1098  
homocigosis, 1100  
homocigoto -ta, 1101  
homogeneizar, 1099  
hongo, 905  
horcajo, 906  
hormona, 1102  
horra, 198  
horro -rra, 793  
hospedador, 1103  
hozar, 922  
huero -ra, 1444  
huésped, 1103  
huevo, 1488  
huevo, 2144

**I**

identificación animal, 1104  
identificación electrónica, 1105

identificación social, 1106  
iluminar, 1107  
imán ruminal, 1108  
implante, 1111  
impotencia, 1112  
incompatibilidad, 1113  
incubación, 1114  
incubación, 1115  
incubación artificial, 1116  
incubadora, 1117  
incubar, 1118  
indemne, 1119  
indicación, 1122  
índice de consumo, 1121  
índice de selección, 1120  
indigestión, 1123  
infección, 1126  
infertilidad, 1127  
infestación, 1128  
inflamación, 1129  
influenza aviar, 1131  
influenza equina, 1132  
influenza porcina, 1133  
infosura, 1166  
ingesta, 1134  
ingestión, 1135  
inhibición larvaria, 1092  
inmunidad, 1109  
inmunoglobulina, 1110  
inseminación, 1138  
inseminación artificial, 1139  
inspección, 1140  
instalación de ordeño, 1141  
intensidad de selección, 1142  
intensivo -va, 1143  
intervalo entre generaciones, 1144  
intervalo generacional, 1144  
intoxicación, 1145  
intramuscular, 1146  
intravenoso -sa, 1147  
invernada, 647  
invernarse, 648



involución uterina, 1148  
inyección, 1137  
isabelo -la, 1149

## J

jabalí, 1654  
jaca, 1059  
jadear, 1514  
jadeo, 1513  
jalea real, 982  
jaula, 923  
jaulero -ra, 924  
jerarquía, 1152  
jeringa, 2126  
jeta, 1037  
jifero, 547  
jifero, 744  
jifero -ra, 548

## L

lactación, 1162  
lactancia, 75  
lactancia, 76  
lactancia artificial, 77  
lactar, 78  
ladrar, 1181  
ladrido, 1182  
lamer, 1196  
laminitis, 1166  
lana, 1183  
lana suarda, 1184  
lanífero -ra, 1167  
lanza, 1186  
laringotraqueítis infecciosa aviar,  
1168  
larva, 853  
latigazo, 914  
látigo, 913

lavado -da, 1822  
lazareto, 1187  
LBE, 1174  
lebre, 1190  
lechal, 1227  
lechal, 1228  
leche, 1198  
leche completa, 1206  
leche concentrada, 1201  
leche cruda, 1215  
leche descremada, 1204  
leche deshidratada, 1205  
leche desnatada, 1204  
leche en polvo, 1205  
leche entera, 1206  
leche esterilizada, 1208  
leche evaporada, 1201  
leche fermentada, 1209  
leche homogeneizada, 1211  
leche maternizada, 1212  
leche semidescremada, 1220  
leche semidesnatada, 1220  
leche UHT, 1222  
leche uperizada, 1222  
lechecillas, 1226  
lechero -ra, 1224  
lechero -ra, 1225  
lechigada, 2090  
lechigada [de cochinitos], 1663  
lecho, 1150  
lechón, 1662  
lector de microchips, 1171  
legra, 1847  
leishmaniosis, 1172  
lengua azul, 1193  
leonado -da, 1195  
leptospirosis, 1173  
lerda, 434  
lerdón, 434  
leucosis bovina enzoótica, 1174  
libro de explotación ganadera,  
1229

libro de medicamentos, 1230  
liebre macho, 1192  
lignina, 1175  
lila, 1176  
limonero -ra, 738  
línea, 1179  
linfadenitis caseosa ovina, 1177  
linfangitis epizootica, 1178  
listeriosis, 1180  
llaga, 2042  
llena, 1686  
llevar, 1338  
lobanillo, 1248  
lobero -ra, 1244  
longaniza, 1242  
longilíneo -nea, 1249  
loque americana, 516  
loque europea, 517  
lucero, 792  
lupia, 1248

## M

macho, 1311  
macho cabrío, 254  
macho marcador, 1312  
macho romo, 1401  
macón, 297  
macromineral, 1250  
madre, 1303  
madrina, 443  
maedi-visna, 1251  
maesa, 646  
maestra, 646  
magnesio, 1252  
maído, 1349  
majadear, 55  
mal del coito, 621  
mal rojo, 1256  
mallar, 1350

mama, 1277  
mamada, 1275  
mamar, 1276  
mamella, 957  
mamífero, 1280  
mamporrero -ra, 149  
manada, 153  
manada, 1282  
manada de pollinos, 1638  
manada de terneros, 2084  
manadero -ra, 154  
mancha, 1958  
manchado -da, 1959  
manejar, 1338  
manejo, 1284  
manga de manejo, 1283  
manso, 769  
manteca, 1290  
manteca, 1870  
mantequilla, 1290  
máquina de amamantar, 74  
marca, 1291  
marca, 1292  
mercado, 1294  
mercado al fuego, 1298  
mercado colectivo, 1295  
mercado en frío, 1299  
mercado individual, 1297  
mercado por frío, 1299  
mercado por fuego, 1298  
mercado por incisiones, 1300  
mercado por muescas, 1300  
marcador, 1293  
marco, 1738  
marrana, 2033  
marrano, 1649  
marrón, 1309  
máscara, 389  
mastitis, 1313  
matadero, 743  
matadura, 1315  
matancero, 1317

matanza, 1316  
matarife, 744  
matarife, 1317  
materia orgánica, 1319  
materia seca, 1320  
matriz, 2056  
maullar, 1350  
maullido, 1349  
mayoral -la, 1253  
mazorca, 1511  
meconio, 1326  
medalla, 1327  
medicación, 1328  
medicación, 1329  
medicamento, 1330  
medidor de leche, 1346  
mediolíneo -nea, 1331  
medrar, 1955  
melado -da, 1334  
melatonina, 1335  
melaza, 1333  
melero -ra, 1336  
melificar, 1337  
mentón, 1342  
mestizaje, 1345  
mestizo -za, 1344  
meteorismo, 1347  
metritis contagiosa equina, 1348  
miasis, 1351  
miau, 1349  
micoplasmosis aviar, 1352  
micosis, 1353  
micotoxicosis, 1354  
micotoxina, 1355  
microchip, 1357  
micromineral, 1356  
miel, 1332  
mineral, 1359  
mixomatosis, 1365  
mixto -ta, 1366  
mocho -cha, 1953  
modorra, 1368  
molienda, 1378  
molino, 1375  
molino de sangre, 1376  
mondongo, 315  
mondongo, 1367  
montar, 405  
montar, 406  
montura, 709  
montura, 1484  
moquillo canino, 308  
morder, 1392  
morfología, 1383  
morral, 1384  
morueco, 1301  
mosquitero, 1391  
mota, 1596  
moteado -da, 1600  
muda, 1394  
mudar, 1395  
muermo, 264  
muermo, 928  
muesca, 895  
muesca, 1486  
mugido, 290  
mugir, 291  
mula, 1402  
mula mohína, 1404  
mula yeguar, 1403  
mular, 1405  
mulatero, 1407  
mulero -ra, 1407  
muleto, 1406  
mulo, 1399  
mulo castellano, 1400  
múltiparo -ra, 1411  
multitud de conejos, 468  
muserola, 1419  
mutación, 1420

## N

nagana, 1424  
nave, 1429  
necesidades nutritivas, 1430  
necesidades nutritivas de mantenimiento, 1431  
necesidades nutritivas de producción, 1432  
necropsia, 1433  
néctar, 1434  
nectario, 1435  
negro -gra, 1436  
negruzco -ca, 1382  
nematodo, 1437  
nematodosis, 1438  
neosporosis, 1439  
neumonía, 1621  
neumonía progresiva ovina, 1251  
nevado -da, 1440  
nidada, 1237  
nidal, 497  
nidal, 500  
nidal, 1646  
nidificar, 1445  
nido, 1449  
ninfomanía, 1448  
nodriza, 603  
nonato, 1452  
nosemosis de las abejas, 1453  
novilla, 294  
novillo -lla, 293  
núcleo de selección, 1455  
nulípara, 1456  
número de identificación, 1457  
nutrición, 1458  
nutriente, 1459

## O

objetivo de selección, 1461  
obstetricia, 1465  
obstrucción, 1466  
oca [hembra], 1468  
oca [macho], 1467  
oestrosis, 818  
OIE, 1483  
ojalada [ovelles], 2045  
ojo de perdiz, 2044  
oligoelemento, 1356  
ombligo, 1241  
oocito, 1499  
optimizar, 1478  
ordeñadero, 1416  
ordeñadora, 1417  
ordeñar, 1418  
orejar, 1482  
Organización Mundial de la Sanidad Animal, 1483  
orujo, 1609  
ovado -da, 1490  
oveja, 1491  
oveja fecundada, 870  
ovejero -ra, 1493  
overo -ra, 1563  
ovicultura, 1495  
ovino -na, 1494  
ovinos, 1497  
oviotecnia, 1495  
ovocito, 1499  
ovulación, 1500  
óvulo, 1499  
oxear, 166  
oxitocina, 1501

## P

paca, 209  
pacer, 1547

padre, 1526  
 paja, 1503  
 paja, 1504  
 pajar, 1507  
 pajar, 1947  
 pajarera, 925  
 pajueta, 1505  
 panadizo, 1508  
 panal, 295  
 pandemia, 1509  
 pandiculación, 1510  
 panocha, 1511  
 panoja, 1511  
 papera equina, 949  
 papiloma, 1517  
 papilomatosis, 1518  
 parálisis, 1519  
 parasitación, 1521  
 parasitocida, 1522  
 parasitismo, 1521  
 parásito, 1520  
 parasitosis, 1269  
 paratuberculosis, 1525  
 parentesco, 1530  
 paresia, 1531  
 paridera, 728  
 paridera, 1532  
 parir, 1533  
 parir [la burra o la yegua], 1639  
 parir [la cabra], 337  
 parir [la cerda], 1664  
 parir [la coneja], 470  
 parir [la gata], 976  
 parir [la oveja], 139  
 parir [la perra], 348  
 parir [la vaca], 2085  
 particularidad, 1535  
 parto, 1534  
 parvovirus canina, 1536  
 parvovirus porcina, 1537  
 pasa, 1512  
 pasitrote, 550  
 paso, 1538  
 pasta de salvado y agua, 706  
 pastar, 1547  
 pastizal, 155  
 pasto, 1541  
 pasto, 1545  
 pastor -ra, 1542  
 pastor -ra de ovejas, 1493  
 pastoreo, 1549  
 pastoreo continuo, 1550  
 pastoreo diferido, 1551  
 pastoreo rotacional, 1552  
 pastura, 1541  
 pasturaje, 1545  
 pata, 125  
 pato, 124  
 patógeno -na, 1553  
 patología, 1554  
 pava, 1125  
 pavo, 1124  
 pavo real, 1515  
 peca, 1596  
 pécora, 1491  
 pecuario -ria, 1557  
 pederro, 1508  
 pediculosis, 1558  
 pedigrí, 984  
 peguera, 1562  
 pegujalero, 458  
 pelagra, 1568  
 pelaje, 1565  
 peón, 1858  
 perdigón, 1569  
 perdiz, 1570  
 perineumonía contagiosa bovina,  
 1573  
 período de incubación, 1572  
 perra, 541  
 perrillo, 1917  
 perro, 321  
 pesebre móvil, 1341  
 peste, 1509

peste aviar, 1131  
 peste bovina, 1579  
 peste de los pequeños rumiantes,  
     1581  
 peste del pato, 720  
 peste equina africana, 1582  
 peste porcina africana, 1583  
 peste porcina clásica, 1584  
 pez, 1561  
 pezuña, 1678  
 PG, 1721  
 piafar, 1589  
 piara, 1656  
 piara de cerdas, 2034  
 pica, 1590  
 picar, 1593  
 picotear, 1593  
 piedra azul, 1952  
 pienso, 1015  
 pienso, 1603  
 pienso complementario, 1604  
 pienso completo, 1605  
 pienso compuesto, 1606  
 pienso medicado, 1608  
 pieza, 1555  
 pinza de oreja, 529  
 pinza nasal, 1602  
 pío, 1613  
 pío -a, 431  
 piojo, 1625  
 pipeta de inseminación, 1610  
 piquera, 2017  
 piroplasmosis, 196  
 pisar, 375  
 placenta, 1615  
 pleuroneumonía contagiosa  
     caprina, 1619  
 población, 1623  
 pocilga, 1944  
 poco comedor -ra, 218  
 podenco ibicenco, 322  
 polen, 1634  
 polla, 1626  
 pollada, 1237  
 pollera, 1635  
 pollero -ra, 1628  
 pollero -ra, 1632  
 pollino, 1637  
 pollino -na, 1854  
 pollito, 1624  
 pollo, 1629  
 polluelo, 1624  
 ponadero, 497  
 ponadero, 1646  
 ponedor -ra, 1648  
 poner, 1645  
 poner las riendas, 161  
 porcicultor -ra, 1666  
 porcicultura, 1667  
 porcino -na, 1665  
 porqueriza, 2032  
 porquerizo -za, 1671  
 porquero -ra, 1671  
 posparto, 1676  
 postparto, 1676  
 postura, 1673  
 postura, 1675  
 potrada, 1641  
 potranco -ca, 1642  
 potrero -ra, 1643  
 potro -tra, 1642  
 pradera, 1679  
 prado, 1680  
 precoz, 1681  
 prematuro -ra, 1682  
 preñada, 1686  
 preñar, 1687  
 preordeñar, 1683  
 prevención, 1710  
 primípara, 1696  
 príncipe, 1697  
 prión, 1698  
 probiótico, 1699  
 producción animal, 2147

producción avícola, 188  
producción caprina, 380  
producción equina, 1095  
producción ovina, 1495  
producción porcina, 1667  
productividad ganadera, 1709  
producto zoonosanitario, 1708  
profilaxis, 1710  
progenitor -ra, 170  
progenitura, 1712  
progestágeno, 1713  
progesterona, 1714  
prognatismo, 1715  
prolactina, 1716  
prolapso, 1717  
prolificidad, 1718  
promotor del crecimiento, 1719  
pronóstico, 1720  
prostaglandina, 1721  
proteína, 1722  
proteína bruta, 1723  
prototipo, 1986  
protozoo, 1724  
prueba de descendencia, 1725  
prurigo lumbar, 1727  
prurito, 1726  
puchada, 850  
puerca, 2033  
puerco, 1649  
puerperio, 1676  
puesta, 1674  
puesta, 1675  
pulga, 1924  
pulicosis, 1925  
pulorosis, 1732  
pulpa, 1640  
punto de calzado, 1733  
purín, 1735  
puro -ra, 898

## Q

quebradura, 1076  
quejido, 1616  
quistes hidatídicos, 1757

## R

rabear, 447  
rabia, 1760  
rabotear, 740  
ración, 1764  
ración de volumen, 1765  
racionamiento, 1767  
ramal, 1782  
ramón, 1769  
raqúitico -ca, 1821  
rascadera, 814  
rascar, 1026  
rastrojear, 1851  
rastrojo, 1850  
ratonero -ra, 1033  
raya, 1787  
raya de mulo, 1788  
rayado -da, 1789  
raza, 1761  
raza autóctona, 1762  
raza sintética, 1763  
rebaño, 1045  
rebaño, 1770  
rebaño de ganado horro, 197  
rebuznar, 289  
rebuzno, 288  
recela, 1835  
recelador, 1835  
recelar, 1836  
recental, 1791  
recental, 1973  
recesivo -va, 1794  
receta, 1792

recogerse, 56  
recovero -ra, 160  
recovero -ra, 302  
recría, 1797  
recría, 1798  
recrutar, 882  
recrutar, 1799  
reflejo de Flehmen, 165  
reflejo del labio curvo, 165  
refugio, 1803  
reina, 1808  
relinchar, 636  
relinchido, 635  
relincho, 72  
relincho, 635  
remedio, 1809  
remolino, 1804  
remolque de ganado, 1810  
remolque mezclador de pienso, 1812  
remolque-pesebre de forraje, 1811  
remugar, 1815  
rendimiento, 1817  
rendimiento de la canal, 1818  
repelente, 1823  
reposición, 1824  
reproducción, 1825  
reproducción sexual, 1826  
reproductor -ra, 1189  
res, 367  
reseña, 1829  
restañar, 817  
reunir, 162  
reunir en rebaño, 159  
revolcadero, 1790  
rezagado -da, 1828  
rienda, 1805  
rinitis atrófica del cerdo, 1837  
rinitis atrófica porcina, 1837  
rinoneumonitis equina, 1839  
rinotraqueítis del pavo, 1840  
rinotraqueítis infecciosa bovina,  
1841

robot de ordeño, 1842  
rocín, 1849  
rodado -da, 1843  
rojo -ja, 1844  
rojo y blanco, 1273  
ronzal, 1782  
roña, 1890  
ruano -na, 1852  
rubio -bia, 1848  
rumia, 1816  
rumiación, 1856  
rumiante, 120  
rumiar, 1815  
rusticidad, 1866  
rústico -ca, 1865

## S

sacar del nido [los polluelos], 588  
sacrificar, 1867  
sacrificio, 1868  
sainar, 673  
sal, 1871  
sala de despiece, 1873  
sala de ordeño, 1874  
salar, 1875  
salera, 1876  
salmonelosis, 1877  
salmuerarse, 1878  
saltar, 405  
salvado, 1897  
saneamiento ganadero, 1883  
sanguijuela, 1885  
sanidad animal, 1886  
sarda, 1889  
sardo -da, 1888  
sarmentera, 960  
sarna, 1890  
seca, 657  
secado, 654



secar, 655  
secarse, 656  
seco -ca, 1893  
secón, 297  
secundinas, 1895  
segador -ra de carrizo, 394  
selección artificial, 1900  
selenio, 1901  
semen, 755  
semental, 1189  
semental, 1908  
semiintensivo -va, 1910  
señal, 1914  
separar de los machos cabríos,  
200  
serón, 1891  
sestadero, 1918  
sestear, 1919  
seidotuberculosis ovina, 1177  
sexado, 1923  
sexaje, 1923  
sexar, 1922  
sifonáptero, 1924  
sifonapterosis, 1925  
silla, 1902  
sillín, 225  
silo, 1930  
sincronización de celos, 1927  
síndrome, 1928  
síntoma, 1926  
sistema de identificación, 1929  
so, 2129  
sobrasada, 1931  
sobrealimentación, 1932  
sobrecaña, 1933  
sobremano, 1934  
sobrepastado, 1935  
sobrepíe, 1936  
sobrepoblación, 1937  
sofrenada, 1941  
sofrenar, 1942  
soltar, 89

suarda, 1948  
subclínico -ca, 1949  
subcutáneo -nea, 1950  
suero, 1915  
sufrá, 1940  
sulfato de cobre, 1952  
superpoblación, 1937  
surra, 1956

## T

talabartero -ra, 1386  
talonear, 1963  
tanque de purín, 1964  
tanque refrigerante de la leche,  
1965  
tara, 1967  
tatuaje, 1969  
tempanar, 904  
témpano, 903  
temperamento, 1970  
ternero -ra, 2083  
territorialidad, 1975  
testera, 1977  
tétanos, 1979  
tetilla, 1980  
tetina, 1980  
theileriosis, 1981  
tiempo de ordeño, 1971  
tifosis aviar, 1982  
timón, 762  
timpanismo, 1984  
tinaja, 1476  
tiña, 1985  
tipo racial, 1986  
tirante, 1987  
tocino, 2138  
tolva, 2015  
tordo -da, 1994  
toro, 270

torta, 1998  
tos, 1999  
toxemia de gestación de la oveja, 2002  
toxicosis, 1145  
traba, 2011  
trabadero, 2012  
traílla, 444  
trajinar, 2006  
transferencia embrionaria, 2008  
transgénico -ca, 2009  
trasca, 2007  
trashumancia, 2010  
tratamiento, 2004  
tratante de ganado, 1343  
trébol, 2022  
trenca, 307  
tría, 2018  
triar, 2019  
tricolor, 2024  
tricomonosis bovina, 2025  
tripanosomosis, 2026  
tripas, 315  
triquinelosis, 2027  
triquinosis, 2027  
tritadora, 372  
tropilaelapsosis, 2029  
trotador, 412  
trote, 2030  
trotón, 412  
tuberculosis aviar, 2035  
tuberculosis bovina, 2036  
tularemia, 2037

## U

UGM, 2051  
úlceras, 2042  
ulceración, 2042  
uncir, 1160

ungüento, 2047  
unidad alimenticia, 2050  
unidad de ganado mayor, 2051  
unidad forrajera, 2050  
unidad ganadera, 2051  
uperisar, 2052  
uperizar, 2052  
urea, 2054  
urolitiasis, 2055  
útero, 2056  
útero, 2057

## V

vaca, 2058  
vaca lactante, 2059  
vaca lechera, 2061  
vaca nodriza, 2059  
vaca seca, 2062  
vacada, 2063  
vacía, 198  
vaciero -ra, 202  
vacuna, 2069  
vacunación, 2070  
vacunar, 2071  
vacuno -na, 280  
vagina artificial, 2072  
valor mejorante, 2073  
valor nutritivo, 2074  
vaquería, 2076  
vaquerizo -za, 2075  
vaquero -ra, 2075  
variabilidad, 2079  
variedad, 2080  
varroosis, 2081  
vejiga, 2086  
vellón, 2087  
ventana de la nariz, 1426  
ventregada, 2090  
veranear, 805

veraneo, 804  
verme, 1066  
vermífugo, 131  
verminosis, 1067  
verraco, 2105  
verruga, 1517  
veterinaria, 2110  
veterinario -ría, 2106  
veterinario -ría colegiado -da,  
2107  
veterinario -ría habilitado -da,  
2108  
veterinario -ría oficial, 2109  
veza, 2082  
vía de administración, 2111  
vicio, 2112  
vigor híbrido, 1077  
vinagrera, 2114  
virosis, 1271  
viruela, 2097  
viruela aviar, 2098  
viruela caprina, 2099  
viruela del camello, 2100  
viruela equina, 2101  
viruela ovina, 2102  
virus, 2117  
vitamina, 2118  
volatería, 2119

## Y

yacija, 1150  
yegua, 629  
yeguada, 630  
yegüerizo -za, 633  
yegüero -ra, 633  
yugo, 1156  
yunta, 1158  
yuntero, 1529

## Z

zángano, 11  
zofra, 1940  
zoometría, 2145  
zoonosis, 2146  
zootecnia, 2147  
zootécnico -ca, 2148  
zumar, 314  
zurrón, 1892

## Índex de noms científics

### A

*Acarapis woodi*, 22  
*Actinobacillus lignieresii*, 33  
*Actinomyces bovis*, 34  
*Aedes*, 675  
*Aedes*, 862  
*Aedes*, 1365  
*Aedes*, 1582  
*Aedes*, 2098  
*Aethina tumida*, 823  
*Alectoris rufa*, 1570  
*Alphaherpesvirinae*, 720  
*Alphaherpesvirinae*, 1168  
*Alphaherpesvirinae*, 1839  
*Alphaherpesvirinae*, 1841  
*Alphavirus*, 677  
*Alphavirus*, 678  
*Alphavirus*, 679  
*Amblyomma*, 503  
*Amblyomma*, 1981  
*Ampelodesmos mauritanica*, 393  
*Anaplasma*, 91  
*Anaplasma marginale*, 91  
*Anopheles*, 675  
*Anopheles*, 1365  
*Anopheles*, 1582  
*Anser anser* ssp. *domesticus*, 1468  
*Apthovirus*, 858  
*Arteriviridae*, 167  
*Arterivirus*, 167  
*Ascospaera apis*, 512  
*Avibirnavirus*, 320  
*Avipoxvirus*, 2098

### B

*Babesia*, 196  
*Bacillus anthracis*, 386  
*Birnaviridae*, 320  
*Bordetella bronchiseptica*, 1837  
*Brucella*, 313  
*Brucella abortus*, 313  
*Brucella canis*, 313  
*Brucella melitensis*, 313  
*Brucella ovis*, 726  
*Brucella suis*, 313  
*Bunyaviridae*, 862  
*Bunyaviridae*, 864  
*Bunyaviridae*, 1264

### C

*Calicivirus*, 1266  
*Calliphoridae*, 1351  
*Campylobacter fetus* ssp. *venerealis*, 355  
*Canis familiaris*, 321  
*Capripoxvirus*, 559  
*Capripoxvirus*, 2099  
*Capripoxvirus*, 2102  
*Cediopsylla simplex*, 1365  
*Chlamydophila*, 428  
*Chlamydophila abortus*, 192  
*Chlamydophila psittaci*, 429  
*Chorioptes*, 1890  
*Chrysomya bezziana*, 1351  
*Chrysops*, 105  
*Clostridium*, 625  
*Clostridium*, 721  
*Clostridium chauvoei*, 387  
*Clostridium perfringens*, 625  
*Clostridium septicum*, 625  
*Clostridium tetani*, 1979  
*Cochliomyia hominivorax*, 1351  
*Coronaviridae*, 310

*Coronaviridae*, 970  
*Coronavirus*, 310  
*Coronavirus*, 970  
*Corynebacterium pseudotuberculosis*, 1177  
*Coturnix coturnix*, 1050  
*Cowdria ruminantium*, 503  
*Coxiella burnetii*, 865  
*Culex*, 675  
*Culex*, 863  
*Culex*, 1365  
*Culex*, 1582  
*Culex*, 2098  
*Culicoides*, 1193  
*Culicoides*, 1582  
*Cysticercus cellulosae*, 427

## D

*Dermatophilus congolensis*, 558  
*Dichelobacter nodosus*, 1508  
*Draschia megastoma*, 1058

## E

*Echinococcus*, 731  
*Echinococcus*, 1082  
*Echinococcus*, 1757  
*Echinococcus granulosus*, 731  
*Echinococcus granulosus*, 1082  
*Echinococcus multilocularis*, 731  
*Echinococcus multilocularis*, 1082  
*Enterovirus*, 1070  
*Enterovirus*, 1270  
*Equus asinus*, 172  
*Equus caballus*, 407

## F

*Felis catus*, 1370  
*Flaviviridae*, 601  
*Flaviviridae*, 863  
*Flavivirus*, 675  
*Flavivirus*, 863  
*Francisella tularensis*, 2037  
*Fusobacterium necrophorum*, 1508

## G

*Gallus domesticus*, 929  
*Gallus domesticus*, 937  
*Gammaherpesvirinae*, 859  
*Gasterophilidae*, 1351  
*Gasterophilus*, 971  
*Gasterophilus haemorrhoidalis*, 971  
*Gasterophilus intestinalis*, 971  
*Gasterophilus nasalis*, 971  
*Glossina*, 2026

## H

*Habronema majus*, 1058  
*Habronema muscae*, 1058  
*Herpesviridae*, 720  
*Herpesviridae*, 859  
*Herpesviridae*, 1168  
*Herpesviridae*, 1259  
*Herpesviridae*, 1263  
*Herpesviridae*, 1839  
*Herpesviridae*, 1841  
*Histoplasma capsulatum*, var.  
*farciminosum*, 1178  
*Hyalomma*, 1981  
*Hyalomma marginatum*, 864  
*Hypoderma*, 1093

*Hypoderma bovis*, 1093  
*Hypoderma lineatum*, 1093  
*Hypodermatidae*, 1351

## I

*Influenzavirus*, tipus A, 1131  
*Influenzavirus*, tipus A, 1132  
*Influenzavirus*, tipus A, 1133

## L

*Leishmania*, 1172  
*Lentivirus*, 105  
*Lentivirus*, 168  
*Lentivirus*, 1251  
*Leporipoxvirus*, 1365  
*Leptospira*, 1173  
*Leptospiraceae*, 1173  
*Lyssavirus*, 1760  
*Lysteria monocytogenes*, 1180

## M

*Malpighamoeba mellificae*, 88  
*Medicago*, 2022  
*Medicago sativa*, 63  
*Meleagris gallopavo*, 1124  
*Melilotus*, 2022  
*Melissococcus pluton*, 517  
*Morbillivirus*, 308  
*Morbillivirus*, 1579  
*Morbillivirus*, 1581  
*Mycobacterium avium*, 2035  
*Mycobacterium avium* ssp.  
*paratuberculosis*, 1525

*Mycobacterium bovis*, 2036  
*Mycoplasma agalactiae*, 43  
*Mycoplasma capricolum* ssp.  
*capricolum*, 43  
*Mycoplasma capricolum* ssp.  
*capripneumoniae*, 1619  
*Mycoplasma gallisepticum*, 1352  
*Mycoplasma mycoides* ssp. *mycoides*,  
43  
*Mycoplasma mycoides* ssp. *mycoides*,  
1573  
*Mycoplasma putrefaciens*, 43  
*Mycoplasma synoviae*, 1352

## N

*Nairovirus*, 864  
*Nairovirus*, 1264  
*Nematoda*, 1437  
*Nitidulidae*, 823  
*Nosema apis*, 1453

## O

*Odontopsyllus multispinosus*, 1365  
*Oestridae*, 1351  
*Oestrus ovis*, 818  
*Orbivirus*, 1193  
*Orbivirus*, 1582  
*Orthomyxoviridae*, 1131  
*Orthomyxoviridae*, 1132  
*Orthopoxvirus*, 2100  
*Orthopoxvirus*, 2101  
*Oryctolagus cuniculus*, 462  
*Ovis aries*, 1491  
*Oxalis*, 2114

## P

*Paenibacillus larvae* ssp. *larvae*, 516  
*Paramyxoviridae*, 676  
*Paramyxoviridae*, 1265  
*Paramyxoviridae*, 1579  
*Paramyxoviridae*, 1581  
*Paramyxoviridae*, 1840  
*Parapoxvirus*, 623  
*Parvovirus*, 1536  
*Parvovirus*, 1537  
*Pasteurella multocida*, 449  
*Pasteurella multocida*, 1837  
*Pavo cristatus*, 1515  
*Pestivirus*, 601  
*Pestivirus*, 1584  
*Phasianus colchicus*, 841  
*Phlebovirus*, 862  
*Phragmites*, 365  
*Phthiraptera*, 1625  
*Picornaviridae*, 858  
*Picornaviridae*, 1270  
*Pneumovirus*, 1840  
*Poxviridae*, 559  
*Poxviridae*, 1365  
*Poxviridae*, 2098  
*Poxviridae*, 2099  
*Poxviridae*, 2102  
*Prevotella melaninogenica*, 1508  
*Protozoa*, 1724  
*Pseudomonas mallei*, 264  
*Psoroptes*, 1890  
*Pteropus*, 676

## Q

*Quercus*, 45

## R

*Reoviridae*, 1193  
*Reoviridae*, 1582  
*Retroviridae*, 37  
*Retroviridae*, 105  
*Retroviridae*, 168  
*Retroviridae*, 1174  
*Retroviridae*, 1251  
*Rhabdoviridae*, 808  
*Rhabdoviridae*, 1760  
*Rhipicephalus appendiculatus*, 1264  
*Rubulavirus*, 1265  
*Rumex*, 2114

## S

*Salmonella*, 1877  
*Salmonella abortusovis*, 1877  
*Salmonella gallinarum*, 1982  
*Salmonella pullorum*, 1732  
*Sarcophagidae*, 1351  
*Sarcoptes*, 1890  
*Simulium*, 808  
*Siphonaptera*, 1925  
*Spilopsyllus cuniculi*, 1365  
*Stomoxys*, 105  
*Streptococcus equi* ssp. *equi*, 949  
*Sus scrofa*, 1654  
*Sus scrofa* ssp. *domestica*, 1649

## T

*Tabanus*, 105  
*Taenia saginata*, 426  
*Taenia solium*, 427  
*Taylorella equigenitalis*, 1348  
*Theileria*, 1981

*Togaviridae*, 675  
*Togaviridae*, 677  
*Togaviridae*, 678  
*Togaviridae*, 679  
*Trichinella spirales*, 2027  
*Trifolium*, 2022  
*Tritrichomonas foetus*, 2025  
*Tropilaelaps*, 2029  
*Trypanosoma*, 2026  
*Trypanosoma brucei*, 1424  
*Trypanosoma equiperdum*, 621  
*Trypanosoma evansi*, 1956  
*Trypanosomatidae*, 1172

## V

*Varroa jacobsoni*, 2081  
*Vesiculovirus*, 808  
*Vicia faba*, 856  
*Vicia sativa*, 2082



# Bibliografia

## Disposicions legals

«Ordre ARM/831/2009, de 27 de març, per la qual es modifiquen els annexos I i II del Reial decret 617/2007, de 16 de maig, pel qual s'estableix la llista de les malalties dels animals de declaració obligatòria i se'n regula la notificació». BOE (4 d'abril de 2009), núm. 82. p. 1-6.

<[http://www.boe.es/boe\\_catalan/dias/2009/04/04/pdfs/BOE-A-2009-5619-C.pdf](http://www.boe.es/boe_catalan/dias/2009/04/04/pdfs/BOE-A-2009-5619-C.pdf)> [Consulta: juny de 2010]

«Orden ARM/831/2009, de 27 de marzo, por la que se modifican los anexos I y II del Real Decreto 617/2007, de 16 de mayo, por el que se establece la lista de las enfermedades de los animales de declaración obligatòria y se regula su notificaciòn». BOE (4 de abril de 2009), núm. 82, p. 31990-31995.

<<http://www.boe.es/boe/dias/2009/04/04/pdfs/BOE-A-2009-5619.pdf>> [Consulta: juny de 2010]

## Obres especialitzades

CERDÀ, M.; MARTORELL, A.; VILANOVA, J. *Vida i costums a la possessió mallorquina*. Palma: El Gall Editor, 2001.

ISBN 978-84-95232-13-7

LLABRÉS, J.; VALLESPÍR, J. *Els nostres arts i oficis d'antany IV*. Ciutat de Mallorca: Els autors, 1983. (Estudis Monogràfics del Museu Arqueològic La Porciúncula; 9)

ISBN 84-300-8657-9

MAYOL, J. *Els aucells de les Balears*. 3a ed. Palma: Moll, 1988. (Manuals d'Introducció a la Naturalesa; 2)

ISBN 84-273-0241-X

NICOLAU, M. *Escrits d'un pagès*. Palma: Documenta Balear, 2002.

ISBN 978-84-95694-25-6

NICOLAU, M. *Nous escrits d'un pagès*. Palma: Documenta Balear, 2004.

ISBN 978-84-96376-15-1

Organización Mundial de Sanidad Animal  
Enfermedades animales  
<<http://www.oie.int/esp/maladies/>> [Consulta: juny de 2010]

Patronat de les Races Autòctones de les Illes Balears  
<<http://www.racesautoctones.com>> [Consulta: juny de 2010]

## **Obres terminològiques**

*Diccionari enciclopèdic de medicina*. 2a ed. Barcelona: Enciclopèdia Catalana, 2000. (Diccionaris de l'Enciclopèdia. Diccionaris Temàtics)  
ISBN 84-412-0474-8  
<<http://www.medic.cat>> [Consulta: juny de 2010]

GRATACÓS i MASANELLA, J.; GRATACÓS i PRAT, M.; GRATACÓS i PRAT, J. *Diccionari d'exterior del cavall*. Girona: Col·legi Oficial de Veterinaris de Girona, 1994.  
ISBN 84-6009018-3

TERMCAT, Centre de Terminologia. Cercaterm [En línia]. [Barcelona]: TERMCAT, Centre de Terminologia, 1999-2010.  
<<http://www.termcat.cat/cercaterm/>> [Consulta: juny de 2010]

TERMCAT, Centre de Terminologia. *Diccionari de veterinària i ramaderia*. Barcelona: Enciclopèdia Catalana: TERMCAT, Centre de Terminologia, 2002. XXXIII, 698 p. (Diccionaris de l'Enciclopèdia. Diccionaris Terminològics)  
ISBN 84-412-0903-0; 84-393-5857-1

TERMCAT, Centre de Terminologia. *Diccionari de veterinària i ramaderia* [En línia]. Barcelona: Generalitat de Catalunya. Departament de Salut, [2006]. (Diccionaris de l'Enciclopèdia. Diccionaris Terminològics)  
<<http://www.gencat.net/salut/servling/servling/html/ca/dir1431/dn1431/dicciveterama.pdf>> [Consulta: juny de 2010]

TERMCAT, Centre de Terminologia. *Neoloteca* [En línia]. [Barcelona]: Centre de Terminologia, 1999-2009.  
<<http://www.termcat.cat/neoloteca/>> [Consulta: juny de 2010]

## Obres lexicogràfiques

ALCOVER, A. M.; MOLL, F. de B. *Diccionari català-valencià-balear*. Palma: Moll, 1985. 10 v.

ISBN 84-273-0025-5

<<http://dcvb.iecat.net>> [Consulta: juny de 2010]

COROMINES, J. *Diccionari etimològic i complementari de la llengua catalana*. Barcelona: Curial: La Caixa, 1983. 9 v.

ISBN 84-7256-173-9

COROMINES, J.; PASCUAL, J. A. *Diccionario crítico etimológico castellano e hispánico*. Madrid: Gredos, 1987.

ISBN 84-249-1362-0

*Diccionari castellà-català*. 4a ed. Barcelona: Enciclopèdia Catalana, 2005.

ISBN 84-412-1392-5

*Diccionari català-castellà*. 3a ed. Barcelona: Enciclopèdia Catalana, 2003.

ISBN 84-412-0738-0

*Gran diccionari de la llengua catalana*. Barcelona: Enciclopèdia Catalana, 1998. (Diccionaris de l'Enciclopèdia)

ISBN 84-412-2790-X

*Gran enciclopèdia catalana*. 2a ed. Barcelona: Enciclopèdia Catalana, 1986-1998. 28 v.

ISBN 84-85194-81-0

*Gran enciclopèdia de Mallorca*. Palma: Promomallorca, 1989-1991. 18 v.

ISBN 84-86617-02-2

*Gran enciclopedia Larousse*. Barcelona: Planeta, 1987. 12 v.

ISBN 84-320-7400-4

*Gran Larousse català*. Barcelona: Edicions 62, 1990-1993. 10 v.

ISBN 84-297-3088-5

INSTITUT D'ESTUDIS CATALANS. *Diccionari de la llengua catalana*. 2a ed. Barcelona-Palma-València: Edicions 3 i 4, Edicions 62, Moll, Enciclopèdia Catalana, Publicacions de l'Abadia de Montserrat, 2007. ISBN 84-412-2477-3; 84-297-3981-5 <<http://dlc.iec.cat>> [Consulta: juny de 2010]

L'Enciclopèdia [En línia]. Barcelona: *Enciclopèdia Catalana*, 2010. <<http://www.enciclopedia.cat>> [Consulta: juny de 2010]

MOLINER, M. *Diccionario del uso del español*. 3a ed. Madrid: Gredos, 2007. 2 v. ISBN 978-84-249-2886-5

MOLL, F. de B. *Diccionari català-castellà castellà-català*. Palma: Moll, 1989. ISBN 84-273-0257-6

REAL ACADEMIA ESPAÑOLA. *Diccionario de la lengua española*. 22 ed. Madrid: Real Academia Española, 2001. 2 v. ISBN 84-239-6814-6 <<http://www.rae.es/rae.html>> [Consulta: juny de 2010]

*Viquipèdia: L'enciclopèdia lliure* [En línia]. St. Petersburg, Fl.: Wikimedia Foundation, 2010. <<http://ca.wikipedia.org>> [Consulta: juny de 2010]

*Wikipedia: La enciclopedia libre* [En línia]. St. Petersburg, Fl.: Wikimedia Foundation, 2010. <<http://es.wikipedia.org>> [Consulta: juny de 2010]



